



En Ibercorp se cometieron numerosas irregularidades, confirma Luis A. Rojo

La comisión rechaza las comparencias de Belloch, Claudio Boada y Pascual Sala, entre otras

□ Luis Angel Rojo, gobernador del Banco de España, que ayer compareció ante la comisión del «Caso Rubio», vino a confirmar, según versión de los comisionados, la existencia de numerosas irregularidades en la operatoria de Ibercorp, que incrementaba artificialmente el patrimonio de las sociedades, ocultaba su falta de liquidez e infringía las limitaciones y normas sobre autocartera.

De las declaraciones de Rojo se podría desprender que Rubio pudo tener un comportamiento contrario a la deontología profesional, pero parece difícil avanzar más allá. La reflexión de un comisionado es ilustrativa al respecto. De la Concha pudo obtener algunas ventajas derivadas de su amistad con Rubio por parte de terceros que conocían esta relación y se veían obligados con el ex gobernador.

Por otra parte, la «comisión Rubio» rechazó una decena de

comparencias, propuestas por su mayoría por el Grupo Popular, gracias al voto ponderado de socialistas y nacionalistas.

Entre las convocatorias que no se producirán figuran las de Juan Francisco Belloch, el presidente del CGPJ, Pascual Sala, el que fuera presidente del Banco Hispano Americano, Claudio Boada, cinco personas que formaron parte de la comisión reprivatizadora de Rumasa y José Borrell, propuesta, esta última, por IU.

PAGINA 24



JESUS J. MATIAS

BABIECA FUE TESTIGO DE LA DETENCION DE UN INSUMISO.—Miembros del Cuerpo Nacional de Policía detuvieron ayer al insumiso Raúl García Basurto, sobre quien pesaba una orden de busca y captura para su ingreso en prisión. La detención se produjo en el transcurso del acto de protesta que protagonizaron una treintena de jóvenes burgaleses.

PAGINA 9

Bruselas confirma el proyecto del Centro de Empresas e Innovación

□ El director general de Política Regional de la Unión Europea, el español Eneko Landáburu, confirmó ayer la aprobación del proyecto del Centro de Empresas e Innovación (CEI) de Burgos y la concesión de una subvención de cuarenta millones para la inmediata puesta en marcha de su fase experimental.

Una vez aprobado por

Bruselas, se abre un período de 18 meses para conocer el grado de implantación de nuevos proyectos autóctonos en la pequeña y la mediana empresa de la provincia. A la idea acaban de incorporarse nuevos promotores como Iberdrola y las Federaciones de Empresarios de Miranda y del Metal.

PAGINA 8

El concierto pro Catedral genera una recaudación superior a los 27 millones

Ramón del Hoyo: «Necesitamos el Plan Director para acometer otras obras en el templo»

□ El gobernador civil, César Braña, entregó ayer al arzobispo, Santiago Martínez Acebes, un cheque por valor de 26.370.258 pesetas, importe de la recaudación obtenida con la venta de entradas y los donativos recibidos a través de la Fila Cero, tras el concierto ofrecido el pasado día 9 de abril en la Catedral por la Orquesta y Coro del Liceo de Barcelona.

La recaudación obtenida con esta iniciativa, que fue promovida por la ministra de Cultura, Carmen Alborch, será destinada a las obras de rehabilitación del

primer templo burgalés.

Sin embargo, el montante total asciende a 27.870.258 pesetas, puesto que a la cantidad entregada ayer por el gobernador hay que añadir otro millón y medio de pesetas, apor-

tado por el Ayuntamiento de Barcelona, Diputación y Ayuntamiento de Burgos; dinero que, según César Braña, aún no ha sido ingresado por estas instituciones.

Por otro lado, Braña también manifestó que la comercialización de unas 30.000 cintas del video del concierto grabado por TVE podría reportar otros 15 millones de pesetas para la Catedral. Este video será distribuido, siempre libre de gastos, a través de librerías y medios de comunicación.

PAGINA 7



5 TRW Repa cierra su proceso de ajuste

10 La provincia tendrá este año 2.000 teléfonos nuevos

13 Alfonso Pereda, absuelto de un presunto delito de prevaricación

14 En 15 días empezará a funcionar el plan de regadío de Frías

16 La Junta subvencionará proyectos industriales de Reposa

25 Banesto venderá su participación en medios de comunicación

42 Berzin, nuevo líder del Giro

SUPLEMENTO CONSTRUCCION



- ✓ Debate sobre el Plan Urbano de Burgos
- ✓ La política de la Junta se centra en ayudas para alquiler y vivienda rural
- ✓ Suelo más barato, objetivo deseable

deseable

- ✓ Agentes de la Propiedad Inmobiliaria: La mediación no encarece el precio
- ✓ Un plan para la Briviesca del año 2003
- ✓ Aparece el fenómeno de los alquileres

AVISO A NUESTROS SUSCRIPTORES

Les comunicamos que pueden pasarse por nuestra Administración a recoger el estuche con la Colección de Monedas todos aquellos que lo hayan solicitado previamente.

FIRMA INVITADA

Un rasurado infame

EN ocasiones las leyes establecidas para el bien de la comunidad crean una situación particularizada de injusticia social difícil de solucionar. Estoy pensando, concretamente, en el desmantelamiento y traslado que la empresa norteamericana Gillette está llevando a cabo con la factoría de nuestro país, como respuesta al descenso de beneficios sufrido durante los últimos ejercicios, sin tener en cuenta los cientos de familias que quedan pendientes del hilo del paro. No estamos hablando de pérdidas, ni de que la multinacional se encuentre atravesando peor momento que el lógico de la crisis que atenaza a Europa y América, principalmente. Prueba de ello es el patrocinio oficial de la Copa del Mundo de Fútbol 94 en EE.UU.

Así, cuando los chicos de Clemente aparezcan en los monitores de las familias, que la firma de maquinillas de afeitar ha dejado



SANTIAGO DE LA TORRE

en la calle, Gillette aparecerá pegando un corte de mangas a la economía de este país, en general, y a las familias afectadas, en particular, con una publicidad multimillonaria, para intentar, encima, vendernos más maquinillas que se las vendan a los barbilampiños orientales, o a las ranas cuando críen pelo! El libre comercio, la sustitución del GATT, y los compromisos de la CEE facilitan paradójicas situaciones. Sin embargo otra firma, como SHARP, ha apostado fuerte por nuestro futuro y se ha traído las factorías de aparatos electrónicos que tenían en Malasia y Francia. Estas iniciativas son las que hay que apoyar desde el Gobierno.

Si alguna vez esta profesión me da para comprar un coche nuevo, aseguro que no será un Suzuki e intentaré acoplarme a los modelos de SEAT, o a otras marcas que en esta piel de toro creen riqueza.

Y si un día me afeita una cuchilla, aseguro que no será Gillette. El derecho de una marca a desmontar una factoría sólo puede ser superado por el legítimo derecho de no consumir sus productos... Y los españoles somos de mucho pelo.

PERSONAS



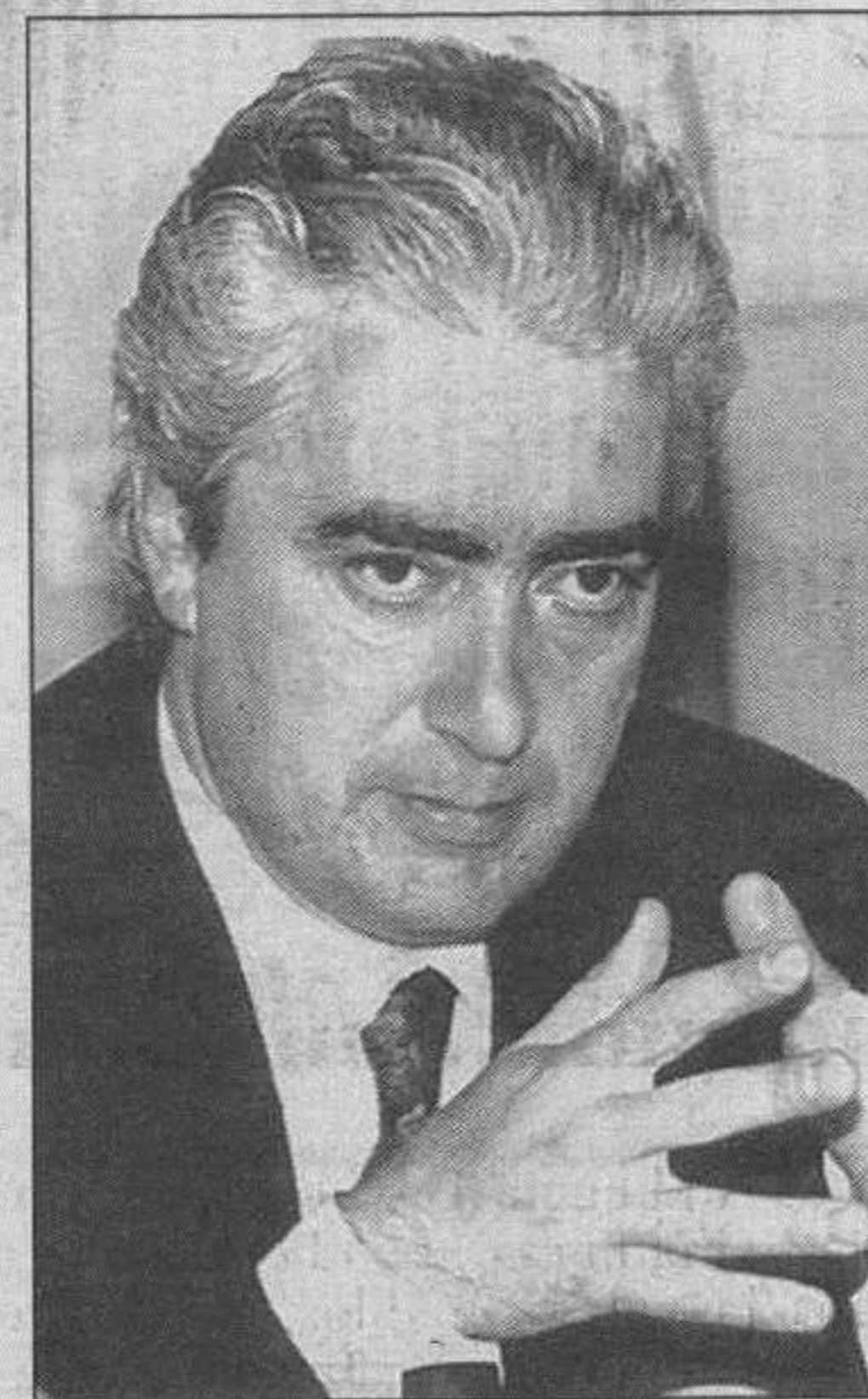
de esperanza a los vitivinicultores del Duero, pero mucho nos tememos de que haya otras complicaciones.

BENIGNO RODRIGUEZ, alcalde de Lerma, reconoce que la situación económica es delicada como en casi todas las instituciones en tiempo de crisis, pero también afirma que para hacer cosas hay que endeudarse. Las ayudas y subvenciones que están pendientes hacen que se reclame esas colaboraciones económicas a la Junta y a las Administraciones Central y Provincial. Benigno es hombre decidido y entregado a la gestión y sabrá resolver cuantos problemas se planteen.

GEORGE TABORI, famoso escritor, autor y director teatral, además de actor, de origen judío y nacido en Budapest, cumplió el pasado martes, ochenta años. Tabori huyó de los nazis a Londres y vivió después de la guerra en Estados Unidos, donde escribió novelas y guiones para Alfred Hitchcock y Joseph Losey, entre otros. En la meca del cine conoció también a actrices como Marilyn Monroe y Viveca Lindfors.

Entre sus obras más conocidas, en las que nunca falta la ironía y aún el sarcasmo, figuran «Unterammergau o los buenos alemanes», «Mis combates», «Un buen asesinato», «Las variaciones Goldberg» y «La hora 25».

GUSTAVO S. PERTIERRA, ministro de Educación y Ciencia, ha reiterado que dentro de este mismo año será cuando se



haga la transmisión de competencias de la enseñanza universitaria a la Junta de Castilla y León, uno de los grandes retos de nuestra Comunidad en el futuro. La de Burgos fue la última Universidad promovida por la Administración Central.

KIM BASINGER, actriz, ha asegurado que protagoniza las películas que estima son de calidad: «Me puedo permitir trabajar cuando realmente me apetece. Siempre me he negado a hacer una película porque haga falta dinero».

FEDERICO DE DINAMARCA, el heredero al trono, batió su propio récord en la maratón de Copenhague, en la que participaron unos 4.000 corredores, aunque tuvo que hacer una pausa a los 30 kilómetros a causa de los calambres. Recorrió los 42,195 kilómetros de la carrera en tres horas, seis minutos y 49 segundos. Rodeado de guardaespaldas a pie y en bicicleta, Federico corrió 30 kilómetros sin problemas, pero los doce restantes constituyeron una «pequeña crisis» que no le impedirá presentarse a la Maratón de Nueva York el 6 de noviembre próximo.

BURGOS DE AYER

HACE 25 AÑOS

26 DE MAYO DE 1969

- El Ministerio de Información y Turismo ha publicado el programa «Vacaciones en casas de labranza». Recoge las diferentes localidades de toda España, y naturalmente también de la provincia de Burgos, donde existen viviendas acogidas al citado programa. Santo Domingo de Silos, Vilviestre del Pinar, Condado de Valdivielso... tales anotaciones van ilustradas con fotografías del claustro de Silos, una estampa serrana y una vista panorámica de la verde campiña del Norte de la provincia burgalesa.

- Comenzaron las fiestas patronales de la Academia de Ingenieros. Culminarán el viernes próximo, festividad de San Fernando.

- La temperatura máxima de ayer fue de 16,8 grados y la mínima de 3,4.

HACE 50 AÑOS

26 DE MAYO DE 1944

- El C.D. Burgos filial de la Gimnástica.

Se tratará de que los pueblos importantes de la provincia constituyan equipos para organizar torneos regionales.

- La temperatura máxima de ayer fue de 19 grados y la mínima de 6,2.

HACE 75 AÑOS

26 DE MAYO DE 1919

- De doce a una y media, en el Espolón, la Banda de Música del Regimiento de San Marcial ofrecerá «El Quintorro», pasodoble, San José; «¡Una esperanza!, gavota, Quesada; «La Estrella del Norte», Meyerbeer y Gran Jota de Gigantes y Cabezudos.

HACE 100 AÑOS

26 DE MAYO DE 1894

- Ayer se abrió al público una pescadería nueva, sita en la calle del Cid, número 22. La dueña de este establecimiento, Ciriaca Espinosa, tan conocida ya en esta capital, como la más antigua de las dedicadas a este trato, ofrece al público servir con todo esmero y equidad.

Marrigue
RESTAURANTE

PINCHOS - TAPAS - MESON JABUGO - HORNO PARRILLA
RESTAURANTE
Abierto desde las 7 de la mañana
San Lesmes, 2 - Bajo Reserva 20 87 42 - BURGOS

mi
diario



Otra cosa...

PERSIO

ESOS formidables humoristas de «El Mundo» que son Ricardo y Nacho presentaban el otro día la Comisión de Mariano Rubio como otra cosa. Tienen razón. En la de Roldán están pasando a declarar gentes de «menor» categoría, más próximos a la delincuencia, mientras que en la de Rubio es otra cosa, es la «beautiful»: Hasta Miguel Boyer e Isabel Preysler anima las comparecencias con su figura. Es un poco cardo el exministro, pero ahí le tienen: posiblemente implicado en un asunto de defraudación fiscal. Y pensar que este hombre es el que decidió un 23 de febrero la expropiación de Rumasa con el mismo Gobierno que sigue estando en La Moncloa. Hay cosas que no se pueden entender.

V CENTENARIO DEL TRATADO DE Tordesillas

Ven y lo celebrarás

Valladolid. Mayo-Junio. Monasterio de Prado.
Exposición "El Arte en la Epoca del Tratado de Tordesillas".
Arévalo. Mayo-Julio. Iglesia de San Miguel.
Exposición "El Siglo Inquieto": La vida rural y urbana de Castilla y León en el Siglo XIX.
Valladolid. Mayo-Julio. Casa de Colón.
Exposición "El Cuarto Continente"



Junta de
Castilla y León



V CENTENARIO
TRATADO DE
TORDESILLAS

RETINA



JESUS J. MATIAS

ATENCIÓN... SE JUZGA.— En la Audiencia Territorial da comienzo el juicio señalado por tráfico de estupefacientes. Entre el público, unos personajes singulares, pendientes de gestos y palabras. No deben ni pueden permitirse pasar por alto cuanto se diga en la sala. De ellos, de su veredicto, dependerá la absolución o la condena de los acusados. Forman parte de un «imaginario» Jurado. De esta forma, alumnos y profesores de la Escuela de Práctica Jurídica vivieron «su» clase sobre la importancia que tendrá, para la justicia española, el Jurado.

QUISICOSAS

MARTINILLOS

Elecciones

□ Mañana comienza oficialmente la campaña electoral para los comicios al Parlamento Europeo, que se celebran el 12 del próximo mes de Junio.

Son las únicas elecciones donde cada partido presenta una única lista nacional, por lo que los burgaleses votamos a las mismas personas que los extremeños, murcianos o gallegos.

Una buena oportunidad para valorar el respaldo de cada formación política.

Mujer

□ La Sección de Acción Social del Ayuntamiento ha

iniciado, a través de los CEAS, una campaña de información y asesoramiento a la mujer.

Es un servicio gratuito, dirigido a todas las mujeres de Burgos, atendido por profesionales que realizan funciones de información, asesoría jurídica, psicológica y social, y animación comunitaria.

Bancos

□ Aprovechando que se están arreglando los jardines del paseo Javier Cortés, y dado que todos los «agujeros» ya están realizados, vecinos de la zona piden que se proceda a la colocación de los bancos que estaban previstos.

Cuando el tiempo mejora, son muchas las personas que pasean por el lugar, y que echan de menos unos bancos para descansar.

Bicicletas

□ O los trabajadores del Insalud, en las oficinas de Reyes Católicos, han decidido acudir a trabajar en bicicleta o todas las personas de la zona deciden dejarlas en el aparcamiento que hay delante, pues es el único que está lleno.

Los de los alrededores no tienen el éxito que ha alcanzado éste.

Por ello, podría deducirse que los que deciden dejar el vehículo allí es o bien porque se sienten seguros

o bien porque trabajan en la zona.

Indurain

□ Y hablando de bicicletas, se nota y mucho que Miguel Indurain está participando en el Giro de Italia, y que está bien situado, siendo un firme candidato al triunfo final.

Fundamentalmente en los bares se aprecia que hay más interés que en la pasada Vuelta a España, donde el dominio de Rominger eran tan abrumador que el seguimiento televisivo ha sido el más bajo de los últimos años. Seguro que la retransmisión desde Italia tiene más seguimiento, y eso que apenas ha empezado.

EDITORIAL

El edificio central del Ayuntamiento

EL Ayuntamiento decidió en su día la adquisición de los inmuebles colindantes de la pequeña Casa Consistorial. Ya está hecho un esbozo de cómo se distribuirán las instalaciones y suponemos que estarán encarrilados los problemas que tienen con algún establecimiento comercial que desea algo más de lo que se ofrecía por parte del Concejo para cerrar sus instalaciones. Esta es una solución a medias, pero que cerró la polémica sobre el destino para sede municipal del Teatro Principal, que era una de las teorías del anterior alcalde.

La solución más idónea que nos hubiese parecido era la de construir un edificio moderno con accesos, aparcamientos y lugares de expansión y de ampliación para el futuro. Era una salida muy cara, aunque nunca la definitiva. En este momento, los servicios que tiene un Ayuntamiento de capital, aparte los de urgencia como Policía Local, Bomberos y los de Limpieza, etc., reclaman más de una sede. Sería todo un gran complejo el que habría que construir y esto también tiene inconvenientes por las distancias en las grandes urbes. Haciendo ese inmueble moderno sería absolutamente incapaz para el futuro municipal y sus necesidades. Ahora bien, se ha optado por la adquisición de los inmuebles de la Plaza Mayor. Ya hay todo tipo de comentarios, pero lo que parece evidente es que hay que enfocar ya esa salida. Concentrar los más utilizados por el vecindario y dar a las oficinas del Ayuntamiento un aire más directo, moderno, funcional y, en definitiva, práctico.

Esa es la gran ocasión que tiene el Ayuntamiento de Valentín Niño de dejar zanjado un asunto que desde hace décadas estaba planteado en el Consistorio por su estrechez y limitación para las ampliadas necesidades municipales en el orden político, técnico y administrativo.

Ya se ha dado a conocer el esbozo del trabajo técnico de Alvaro Díaz Moreno y será ocasión de ir cubriendo etapas para que realmente quede encauzado y resuelto el problema.

Diario de Burgos

Fundado en 1891

Medallas de Oro de la Ciudad y Provincia
DECANO DE LA PRENSA BURGALESA

Edita: DIARIO DE BURGOS, S.A.

Presidente: Pedro García Romera

Vicepresidente: Miguel Méndez Ordóñez

Director: Vicente Ruiz de Mencia

Gerente: Jesús A. Bueno Ordóñez

Adjunto Gerencia y Jefe de Producción: Javier Gutiérrez

Administrador General: Gonzalo Albarcellos

DIARIO DE BURGOS

Redactor Jefe:

Antonio José Mencia

Jefes de Sección:

Ana Isabel Angulo, Alfonso Salgado, Guillermo Alonso, Juan Angel Gozalo y Lorenzo Matias.

Redacción:

Roberto Granja, Javier Salgado, José Luis Saiz, Inmaculada Pascual, Jaime Valdivieso, Juan José Saiz, Pedro Sarraiz, Montserrat Gómez, Gustavo Basurto, Belén Delgado, Santiago González, Angélica González, Roberto Villarreal, Juan Carlos Moreno y Agustina Ureña. Diseño: Carlos Fraile, Alfredo Cortezán, Juan Pablo Maset y José Angel Martínez. Fotografía: Angel Ayala, Jesús Matias, Alberto Rodrigo, Luis López Araico y Patricia González Pérez.

Jefe de Publicidad y RR.PP.: Mariano González

Regente de Talleres: Gonzalo Bárcena.

Jefes de Sección Fotocomposición: Francisco López y Serafín García

Distribución y Venta: Jesús López

Delegación Aranda de Duero: M.ª Aurora Lázaro, Plaza de la Virgencilla, 7-5.º. Oficina 3. ☎ 510611. Fax: 510610. Publicidad ☎ 510992

Delegación Miranda de Ebro: Inmaculada López, Ciudad de Haro, 4-2.º C. ☎ 331681. Fax: 331694

Delegación Briviesca-Bureba: Fernando Trespadarne, Plaza Mayor, 16. ☎ 592702. Fax: 592701

Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardena, 34. 09002-Burgos. Red. ☎ 267280. Adm. ☎ 268375 - 265768. Télex: 39703. Fax: 268003. Publicidad 277219. Aptdo. 46. C.P. 09080. Depósito Legal BU-5-1958

Delegación Gamonal: Calle Santiago, 14. ☎ 222735. De lunes a viernes.

OROS

JUTTA BURGGRAF

Teóloga alemana

«El conflicto femenino entre familia y trabajo podría solucionarse revalorizando la profesión de madre y ama de casa, verdaderamente atractiva».

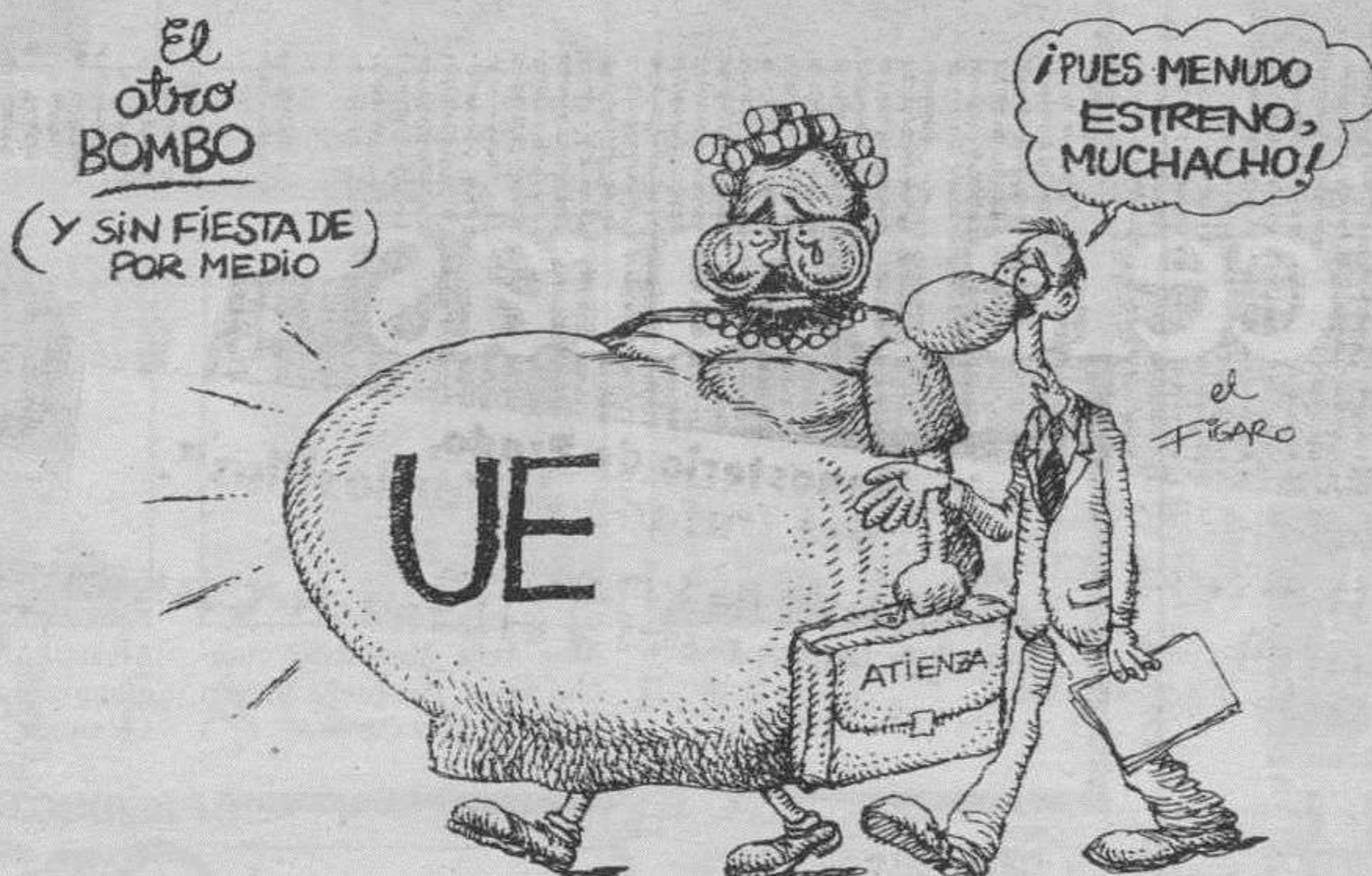
BASTOS

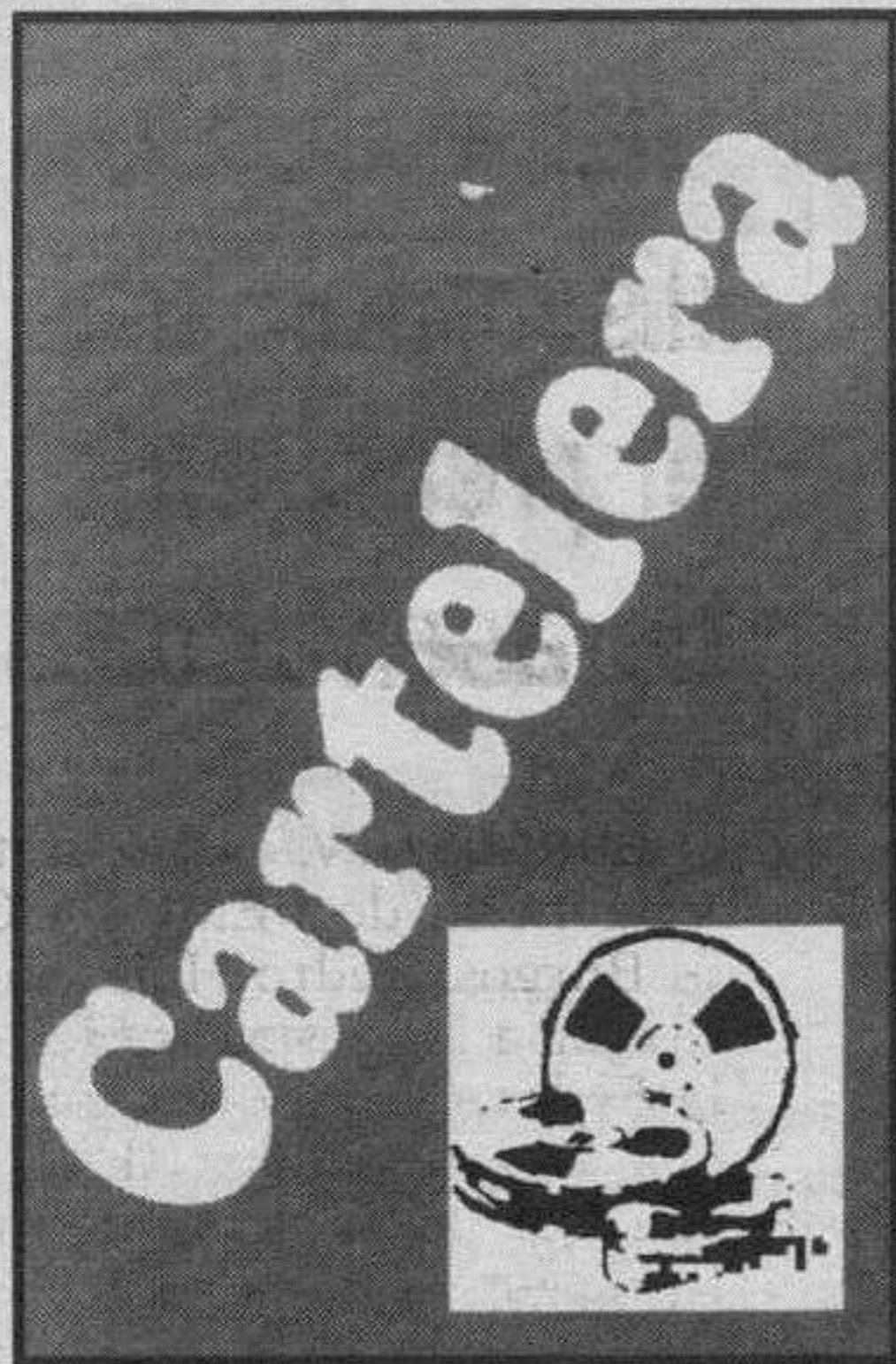
MOCILO KRAJISNIK

Presidente del parlamento serbobosnio

«No hemos venido a negociar, sino a intercambiar ideas».

HUMOR





GRAN TEATRO
 EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS
VIII ENCuentRO DE TEATRO 94
 ¡¡HOY!! A LAS 8,30 TARDE
AULA MUNICIPAL DE TEATRO DE GAMONAL
 PRESENTA
«LA CANTANTE CALVA»
 DE IONESCO
 PRECIO: BUTACA 400 PESETAS

CORDON 1 CORDON 2
 LUNES DE LABOR, DIA DEL ESPECTADOR. 26 27 27.
 5,30 - 8 y 10,45 (ULTIMO DIA)
 Kathleen TURNER Dennis QUaid
Cuidado con la familia BLUE
 DOS SUPER-AGENTES ¡Y UN BEBE! AL SERVICIO DE LA LEY... (PARA TODOS LOS PUBLICOS)

5,30 - 8 y 10,45
 3.ª SEMANA: ¡POR ALGO SERA! LESLIE NIELSEN, PRISCILLA PRESLEY Y GEORGE KENNEDY
33 1/3 EL INSULTO FINAL
 MAS QUE LOCA-DIVERTIDA Y LLENA DE CARCAJADAS!! (PARA MAYORES DE 13 AÑOS)

VAN GOLEM
 AVENIDA SANJURJO, 36 - 27 79 71
 EL CINE ES PASION, AVENTURA Y FICCION. ¡VEN AL CINE!

5,30 - 8,10 - 10,45
 OSO DE PLATA BERLIN 94
Chocolate
 NO REC. MEN. 13

5,30 - 8,10 - 10,45
 UNA ILUSION VESTIDA DE MUJER. SORPRENDENTE CASO REAL QUE SUPERA TODA FICCION
«M. BUTTERFLY»
 DE DAVID CRONENBERG CON JEREMY IRONS Y JOHN LONE
 V.O. SUBTITULADA
 NO REC. MEN. 18

5,15 - 8,00
«LOS AMIGOS DE PETER»
 DE KENNETH BRANAGH
 NO REC. MEN. 13

10,30
 FILMO VAN GOLEM
 MEJOR PELICULA SEMANA DE LA CRITICA CANNES 1993
«CRONOS»
 UN FILM DE GUILLERMO DEL TORO
 NO REC. MEN. 13

5,15 - 8,00 - 10,30
 UNA CRONICA SOBRE EL SIDA
En el Filo de la Duda
 NO REC. MEN. 13

5,15 - 8,00
 DE LOS CREADORES DE «GHOST»
«MI VIDA»
 NO REC. MEN. 13

10,30
 LEON DE ORO MEJOR PELICULA FESTIVAL DE VENECIA 93
«AZUL (TRES COLORES)»
 DE KRZYSZTOF KIESLOWSKI
 NO REC. MEN. 13

5,30 - 8,10 - 10,45
 SEMINCI VALLADOLID 93: ESPIGA DE PLATA A LA MEJOR PELICULA
«CAFF IRIANDES»
 (THE SNAPPER)
 NO REC. MEN. 13

FARMACIAS

SERVICIO DE GUARDIA.- De 9,30 de la mañana a 11 de la noche: Sáiz Gómez, Vitoria, 47; Torrijo, Aranda de Duero, 6; Ana I. González, Condesa Mencía, 121.

SERVICIO DE URGENCIA.- De once de la noche a nueve y media de la mañana: Sáiz Gómez, Vitoria, 47.

TEMPERATURAS

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del aeródromo de Villafría.

Barómetro.- Presión atmosférica, 685,1 milímetros de mercurio.
Temperatura ambiente.- Máxima, de 20 grados, a las 17,30 horas de la tarde. Mínima, de 4,4 grados, a las 7,30 horas de la mañana.

Viento.- Suroeste.
Humedad.- 68%.

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS.- Lidia Cofreces López, Sara Peña Núñez, Diana Serna Fraguero, Adrián Ramiro González Alonso, Ricardo Alonso Ruiz,

DEFUNCIONES.- Angel Pascual García, 51 años, de Belbimbre; Eduardo de la Cámara Molina, 80 años, de Fresno de Caracena (Soria); Inés Miguel Medina, 63 años, de Cogollos; Teófila Bayona Gutiérrez, 90 años, de Padilla de Abajo; Benito Fernández Sena, 51 años, de Medina de Pomar.

AGENDA

VIII Encuentro de Teatro. A las 20,00 horas, en el Gran Teatro, el Aula Municipal de Teatro pondrá en escena la obra «La cantante calva»

Comité de Solidaridad con Latinoamérica. A las 20,00, en los cines Van Golem, proyección de la película «Fresa y chocolate».

Seminario sobre El Castillo. A las 10,00 y 17,00 horas, ponencias. A las 20,15, conferencia.

En el Parque de San Agustín, VII Feria del Mimbres, Barro y Cuero.

Semana Cultural del Colegio Jueces de Castilla. A las 16,00, actuación de los payasos «Los Diana». A las 18,00, Velada Teatral.

HOY

26 Van transcurridos del año 146 días y faltan para que el año finalice 219.

EL SOL sale a las 4,50 y se pone a las 19,34.

LA LUNA sale a las 21,10 y se pone a las 6,2. Luna llena a las Cuarto menguante el 1 en Piscis.

SANTORAL

Ss. Felipe Neri fd.; Eleuterio p.; Zacarías ob.; Simitrio pb.; Pisco, Máxima, Montano ms.; Albino cf.
Misa: De Cristo Sumo y Eterno Sacerdote.

Salas de arte

- Centro Cultural CASA DEL CORDON.** Exposición de la Colección Lorenzana. Hasta el 26 de Junio. Visitas: Laborables de 12 a 2 y de 7 a 9, y festivos de 12 a 2.
- SALA GAMONAL** (De la Caja de Ahorros Municipal, C/ Vitoria, 182). Exposición de Cerámicas de GUADALUPE OSCAR. Hasta el 25 de mayo. Visitas: Laborables, de 12 a 2 y de 7 a 9.
- SALA ARLANZON** (De la Caja de Ahorros Municipal). Exposición de Pinturas de Dora Sáiz. Hasta el 27 de mayo. Visitas: Laborables de 12 a 2 y de 7 a 9.
- ESPACIO CAJABURGOS** (De la Caja de Ahorros Municipal). Exposición de Muñoz Vera. Dibujos 1983-1994. Hasta el 21 de junio. Visitas: Laborables de 12 a 2 y de 7 a 9.
- AULA SAN PABLO** (Caja de Ahorros del Circulo). Oleos de J. Lucas de la Fuente. Horario: Laborables de 6 a 9 y Festivos de 12 a 2.
- AULA ESPOLON.** (Caja de Ahorros del Circulo Católico). Acuarelas de Huerta Milán. Horario: Laborables: de 12 a 2 y 6 a 9 y Festivos: de 12 a 2.

Varios

BIG BOLERA AMERICANA. - Cafetería, juegos recreativos, billares, ping-pong, etc. Abierta diez de la mañana. Final Avda. Reyes Católicos, Teléfono 214357.

ABUTAXI
 Caballeros, 55 - BURGOS
RADIO TAXI
 27 77 77

FUNERARIA SAN JOSE
 SERVICIO PERMANENTE
 CAPILLAS VELATORIAS
 Avda. del Cid, 83
 Tfnos. 209452 - 222907

CUPON PRO-CIEGOS
 90.711
 Nº PREMIADO
MUEBLES evelio

Hoy FELICITAMOS a...

Para salir en esta sección deberán enviar la fotografía, fecha de nacimiento y colegio en el que estudia, si tiene edad escolar, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI de la persona que realiza la felicitación, -anote el número de suscriptor en caso de serlo- a **Diario de Burgos**, San Pedro de Cardeña, 34, - 09002-Burgos (Sección Cumpleaños). **NOTA:** Las fotografías se seleccionarán por riguroso orden de llegada a nuestro periódico.

Lázaro Ortiz Arce cumple 10 años y estudia en Antonio Machado.	Sandra González Merino cumple 5 años y estudia en Florentino Díaz Reig.	Yessica Andrés Santamaría cumple 6 años y estudia en San Bruno.	Yeray Canónico Fernández cumple 1 año.
Nuria Ortiz López cumple 3 años.	Alba Arijia Mediavilla cumplió años y asiste a Jardín Infancia de la CAM.	Alvaro Albendea Cabejas cumplió 4 años y asiste a E.I. Ciempiés.	Iván Carbajo García cumplió 7 años y estudia en Colegio Público de Prácticas.

PRODUCTOS
RASCA, RASCA... Ahora, con cada compra, juegue con nosotros. Tenemos miles de premios directos para usted y magníficos sorteos diarios.
DPS Toma nota de este número. ¡Puede ser el tuyo! Sorteo diario: 26-05-94. Número afortunado: 65.037. Si has sido afortunado, llama al 238890 y habrás conseguido una Cadena Musical, Videocónsola Nintendo o T.V. portátil.

«TRW» Repa cierra su proceso de ajuste e inicia una nueva etapa de expansión

La dirección reconoce que deberá recuperar la competitividad dentro del grupo europeo

ROBERTO VILLARREAL
BURGOS

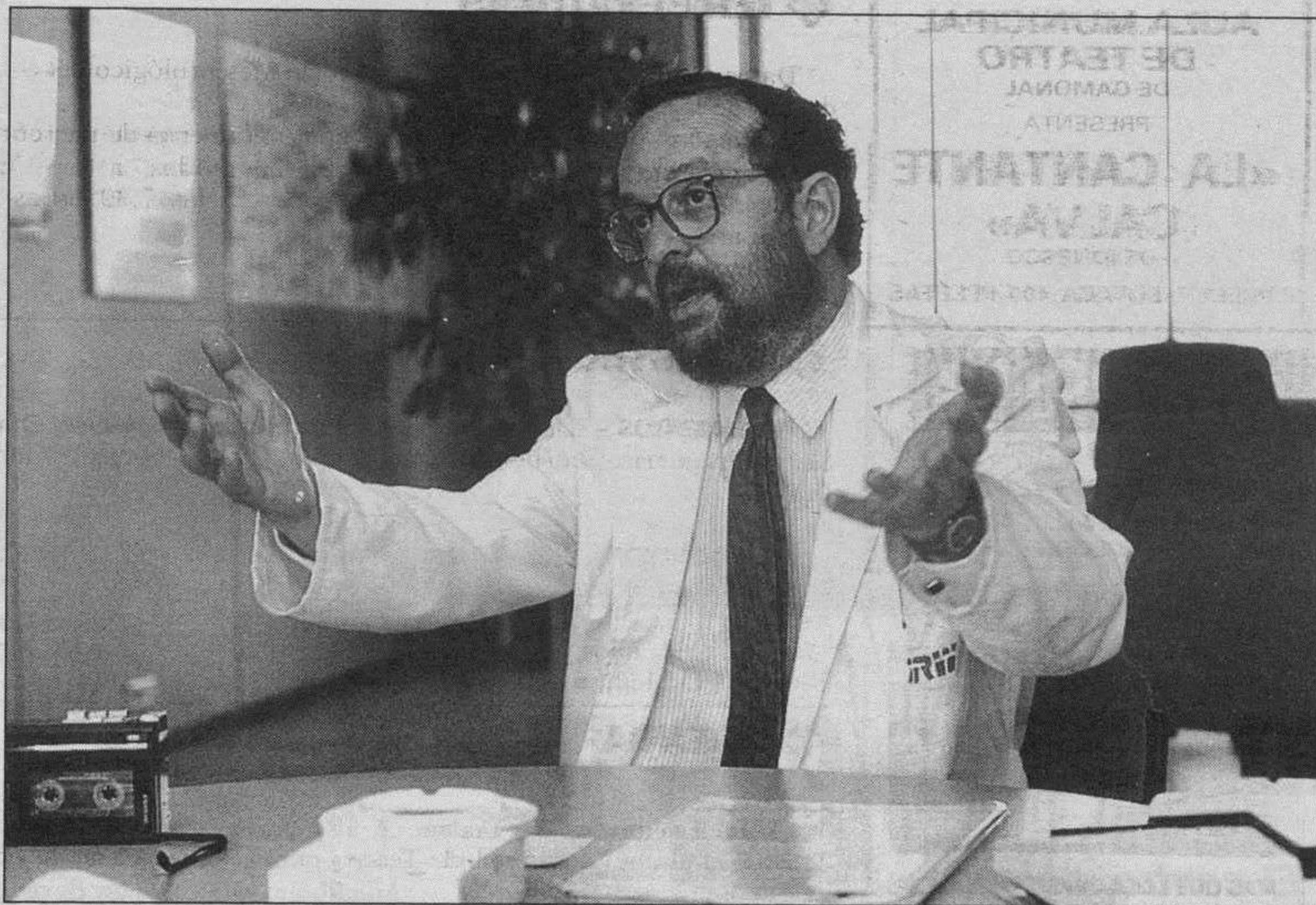
La planta burgalesa integrada en la división de equipos de seguridad del automóvil de la multinacional norteamericana TRW ha concluido un proceso de reestructuración que ha obligado a su equipo de gestión a firmar diez rescisiones de contrato en el plazo de un mes.

El ajuste, destinado a personal de dirección y oficinas, ha permitido la contratación de diez nuevos operarios, por lo que en plantilla continúan 177 trabajadores, los mismos que figuraban en 1993. Juan Serra, director general de TRW Repa, explicó a DB los motivos de la decisión: «El cambio de la cúpula de accionistas en Estados Unidos —informó— ha modificado los niveles de actividad programados hasta 1996 y, lógicamente, hemos debido adaptar nuestra estructura a las nuevas directrices».

TRW Repa perdió 200 millones de pesetas el pasado ejercicio, por lo que debe recuperar una posición competitiva dentro del grupo europeo, coordinado desde Alemania, que posee factorías en Austria, Francia, Gran Bretaña, Italia y Polonia. El director general reconoció que la planta de Burgos ha perdido un pedido —cinturones pirotécnicos para Seat— en favor de Austria que ronda los 1.000 millones de pesetas.

Las pérdidas de la planta burgalesa se deben, según Serra, a tres motivos fundamentales: en primer lugar, la brutal caída de las ventas —alrededor de un 27 por ciento— en el sector del automóvil; en segundo término, la devaluación de la peseta que ha supuesto 130 millones de pesetas perdidos en divisas; y por último, la presión a la baja en los precios tras la llegada del equipo de López de Arriortúa a Volkswagen, propietario de Seat, que es la marca destinataria del 50 por ciento de las ventas de TRW Repa.

El máximo responsable de la factoría reconoció que desde Cleveland «Europa se ve muy



Juan Serra confía en consolidar la expansión de la planta burgalesa en los próximos años. PATRICIA

pequeña» y que las restricciones de inversión en la UE son un hecho. No obstante, Serra desmintió tajantemente que la planta de Burgos se vaya a destinar a funciones de puro almacenaje.

De hecho, aunque admitió que existe un exceso de capacidad productiva en el grupo y aunque se podría haber barajado el cierre de la planta, descartó con rotundidad los rumores sobre esta opción, entre otros motivos, «porque cerrar

cuesta mucho dinero» y España es el quinto fabricante mundial de vehículos».

En este sentido, TRW Repa espera facturar 3.700 millones en 1994 frente a los 3.000 del 93, lo que le permitiría equilibrar su cuenta de resultados. Por tanto, en palabras de Juan Serra, «no sólo no se dará un recorte productivo sino que aumentará, ya que hace falta producir más para facturar lo mismo. A los precios del 93, la facturación que esperamos

equivaldría a más de 4.200 millones».

Para 1995, la empresa espera ya unos resultados brillantes, «una vez absorbido el impacto de la devaluación y reducidos los costes laborales». El próximo año TRW Repa espera acercarse a los 5.000 millones de pesetas: «Para ello, necesitaremos hablar menos de la crisis de TRW y adoptar una actitud más positiva y unida para dar la talla en un mercado global», solicitó Juan Serra.

El difícil equilibrio de las multinacionales

BURGOS/R.V.— No debe resultar nada fácil dirigir una planta, integrada en una gran multinacional, «al sur de los Pirineos», como le gusta decir a Juan Serra.

Indudablemente, le ha costado asimilar que un gran pedido, como es el caso de los cinturones pirotécnicos para Seat, se vaya a producir en Austria. «Como es obvio, a nosotros nos gustaría haberlos producido aquí, y no sólo comercializarlos, ya que produciendo es como se crea empleo y riqueza», explicó Serra.

No hay que llamarse a error. Cuando se trata de ase-

gurar los puestos de trabajo, los españoles, en un alarde de proteccionismo, no dejan de ser norteafricanos para sus colegas que toman las decisiones desde Alemania, o al menos así lo entiende el director general de la planta burgalesa.

No obstante, si se le pregunta por las prebendas de la planta de Angers, en Francia, Serra prefiere no hablar de discriminación en la política del grupo, y de hecho así se lo comunicó al presidente de la multinacional cuando visitó Burgos en febrero: «Le comenté que sería un error estratégico no potenciar Fran-

cia. Queramos o no, en España no se toman las grandes decisiones del mundo del automóvil. Los centros técnicos y de decisión están fuera, en Francia entre otros países, y ningún grupo podría permitirse moverse en este mercado sin una planta allí».

El proteccionismo llega hasta tal punto que, según revela Serra, los grandes fabricantes franceses compran en Angers el mismo producto que se hace en Burgos, un 25 por ciento más caro. Aún en estas condiciones, el gran objetivo es reducir el coste por hora de los trabajadores de TRW Repa.

UGT y CC.OO. discrepan tras el preacuerdo de aserradores

BURGOS/R.V.— El secretario general de FEMCA-UGT en Burgos, Pedro Hojas, instó ayer a los responsables de la Federación de Asociaciones Empresariales (FAE) a ratificar el preacuerdo que firmaron más de una quincena de empresarios del sector de aserradores bajo la mediación del director provincial de Trabajo, Javier Aibar.

Hojas indicó que la FAE —así se lo comunicaron en un encuentro mantenido el martes por la tarde— reunirá en breve a sus afiliados para discutir los términos del preacuerdo y posteriormente convocará a los sindicatos con su decisión. Hojas pidió a la patronal que cumpla «el compromiso adquirido con Aibar» y que firmen los puntos estipulados, ya que de lo contrario el sector «entraría en una espiral de consecuencias imprevisibles; los trabajadores están hartos de que se juegue con ellos».

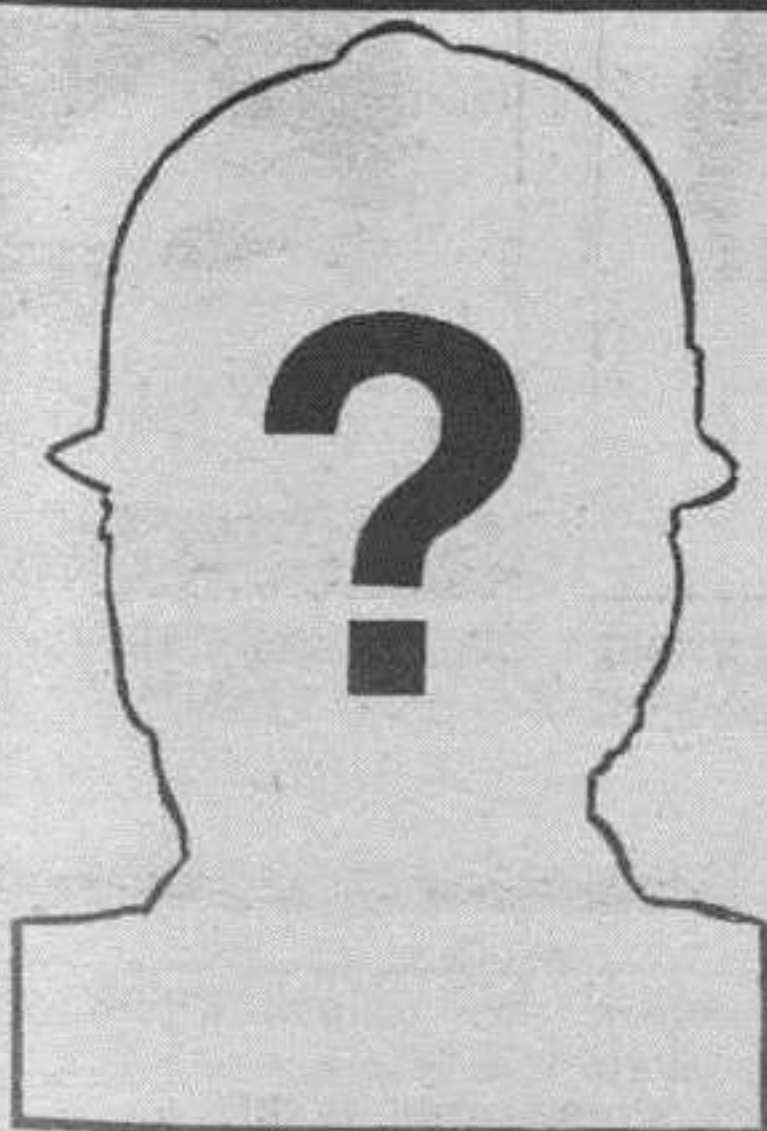
Además, el portavoz sindical solicitó la firma de este documento como un buen inicio para negociar los detalles del convenio no estudiados en la sede de trabajo.

NEGATIVA DE CC.OO.

El sindicato CC.OO., por su parte, no firmó el documento aprobado el pasado jueves en la Dirección Provincial. Según sus responsables, CC.OO. no apoya un preacuerdo firmado por «una serie de empresarios que no representan ni al 30 por ciento del sector», y no comprende por qué el director de Trabajo «dió por válidos los acuerdos alcanzados que se han saltado a la torera la Comisión Negociadora del Convenio».

CC.OO. cree, asimismo, que el acuerdo de reunirse el martes «creó falsas expectativas, ya que en este momento nos encontramos igual que antes del inicio de la huelga».

En otro orden de la actualidad laboral, hoy tiene lugar una jornada de huelga a nivel nacional en el sector de derivados del cemento. Este ramo aglutina en la provincia a unos 500 trabajadores. La huelga se debe al estancamiento del convenio marco, muy avanzado, tras dos años de negociaciones.



VEA FOTOGRAFÍA COMPLETA EN PÁGINA...VII



PATRICIA

Alumnos del colegio, junto a la directora, María Asunción Carro, profesores, padres y colaboradores celebran estos días las fiestas que conmemoran el cuarto de siglo de servicio a un colectivo obrero.



PATRICIA

Jesuitinas, más que un colegio

BURGOS/M.G.-El Colegio Blanca de Castilla, de las Hijas de Jesús, cumple 25 años. Nadie en Capiscol-Gamonal ignora su existencia. Las Jesuitinas han imprimido carácter en un barrio para el que han sido mucho más que un colegio.

Natividad Castellano, junto a un grupo pequeño de alumnas y profesoras, inauguraba como directora, el 16 de abril de 1968, el colegio Blanca de Castilla. Unas aulas acondicionadas provisionalmente en un modesto piso fueron el germen del centro que hoy es, en la calle San Juan de Ortega. El colectivo ha crecido en este cuarto de siglo y también ha experimentado cambios, marcados por las directrices educativas y por las necesidades del entorno.

**1.500 ALUMNOS,
60 PROFESORES**

El colegio, dedicado en la actualidad a la enseñanza Infantil, Primaria y EGB, Bachiller y COU, cuenta ahora con 1.496 alumnos y un cuerpo docente que supera el medio centenar y ronda los 60. El colectivo religioso lo integran 25 monjas que se dedican mayoritariamente a la enseñanza y a las actividades complementarias que esta labor

El centro, ubicado en Capiscol, cumple 25 años de trabajo social y educativo en un barrio obrero

implica.

La actual directora del centro, María Asunción Carro, ha tomado el relevo de sus antecesoras en la misión de servir a un barrio e identificarse con sus problemas como si de propios se tratasen. El paro, la droga, el alcohol, las familias desestructuradas o los dilemas juveniles son conflictos que las monjas y los educadores de Jesuitinas tienen entre sus preocupaciones. «Nuestra presencia en el barrio ha sido siempre activa. El centro fue, hasta 1970, la sede de la parroquia de San Pablo, que se fraguó aquí», explica María Asunción Carro, quien confirma su lucha para combatir las lacras que afectan a los jóvenes, más agudas si cabe en aquéllos que unen a los comunes del grupo, los problemas derivados de su condición

social.

Hace 15 años, el colegio pasó de ser femenino a mixto. También hubo una época en la que fue sede de la Filial número tres y formó a muchas bachilleres de clase obrera y otra en la que en sus aulas se impartieron estudios de Formación Profesional. Los alumnos siempre fueron del barrio o de los de alrededor: Gamonal, Capiscol, Villimar, La Ventilla...

HIJAS DE JESUS

Para la comunidad religiosa que regenta el centro, Burgos tuvo siempre un matiz afectivo. La fundadora de la orden, Cándida María, vivió en la ciudad en 1865. Aquí trabajó como chica de servicio, antes de fundar la orden de las Hijas de Jesús. Este vínculo sentimental fue fundamental para instaurar en Burgos un colegio dedicado a las clases obreras en un barrio que acogía en los años 60 a los integrantes de la diáspora rural.

Esta vocación popular está presente en los centros que las Hijas de Jesús tienen repartidos por toda la geografía española, ya que están en más de 25 ciudades. La educación y la atención a marginados son los rasgos que presiden su misión. En

Andalucía, este carácter de asistencia a los marginados es prioritario.

El colegio de Burgos ha extendido su acción mucho más allá de la enseñanza. Así, mantienen estrecha colaboración con Proyecto Hombre, institución volcada en la recuperación y reinserción de toxicómanos, en programas de prevención de la drogadicción y el alcoholismo y en actividades que se realizan en el centro penitenciario, como explica la directora.

Esta semana, el Blanca de Castilla está de fiesta y con él alumnos, padres, profesores, ex alumnos y colaboradores. Hoy, jueves, está previsto un acto cultural-artístico en el que interviene el ballet Scherezade y un concierto de guitarra de Javier y Leonor Iturralde. Para el sábado, día 28, está programada la inauguración de exposiciones, a las doce del mediodía; la celebración de la Eucaristía de acción de gracias, que oficiará el arzobispo, Santiago Martínez Acebes, en la iglesia de San Pablo, a las cinco y media de la tarde, con vino español después, y una muestra de tradiciones y costumbres castellanas a cargo del grupo «Diego Porcelos», a las ocho de la tarde.

BREVES

XIII Encuentro Provincial de Asoc. de Amas de Casa

BURGOS.- El 14 de Junio tendrá lugar en Burgos el XIII Encuentro Provincial de Asociaciones de Amas de Casa-Consumidores.

Más de 600 personas se reunirán en Burgos en representación de las 16 asociaciones que existen en la provincia. El motivo de este encuentro es el conocimiento personal de los miembros y la divulgación de sus actividades, exponiendo en este caso las necesidades más urgentes del medio rural.

Los actos darán comienzo con la celebración de una misa oficiada por el arzobispo de Burgos en la Catedral.

Concierto de la Banda de Música «Ciudad de Burgos»

BURGOS.- Con motivo del «Día de la Universidad Burgalesa», que tendrá lugar el próximo día 29 (domingo) a las 12,30 horas, en la Iglesia Parroquial del Hospital del Rey, se oficiará un misa por Fray Valentín de la Cruz, con la intervención del Grupo de Danzas M^a Angeles Sáiz. A continuación habrá un acto de exaltación universitaria a cargo de Luis Morcillo Ruiz.

El día 28 de Mayo, con el mismo motivo, la Banda de Música «Ciudad de Burgos», ofrecerá un concierto en el Auditorio de la Caja del Círculo (Julio Sáez de la Hoya), a las 8 de la tarde.

Centro Juvenil Loyola

BURGOS.- El Centro Juvenil Loyola, llevado por la Compañía de Jesús y formado por jóvenes universitarios y de BUP, cuyo fin es adquirir una formación humana y religiosa, pretende colaborar con el P. Mecerreyes, jesuita que lleva 40 años trabajando en Nicaragua y que se ha propuesto hacer un censo en un barrio de Managua durante este verano.

Tres jóvenes de este centro se han ofrecido para ir junto a otros doce de otros centros a colaborar en este proyecto. Careciendo de medios para costearse el viaje, solicitan la ayuda del que quiera colaborar.

¡BUENA SUERTE!

La Primitiva

EL CONTESTADOR

¿Qué opinión le merece la actuación del Alcalde de Burgos?

Denos su opinión llamando durante las 24 horas del día al teléfono 27 08 96

Hoy FELICITAMOS a...

Diario de Burgos, publica una sección titulada Hoy FELICITAMOS a..., destinada a felicitar a los niños comprendidos entre 1 y 12 años a través de nuestras páginas. Para ello sólo tienen que rellenar el boletín adjunto y enviarnoslo junto con la fotografía de la persona a la que desea felicitar, anotándonos la fecha de nacimiento y colegio en el que cursa sus estudios, si tiene edad escolar, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI de la persona que realiza la felicitación. Deberán dirigir sus cartas a **Diario de Burgos**, Calle San Pedro de Cardena, N.º 34 - 09002 - BURGOS indicando en el sobre (Sección Hoy FELICITAMOS a...)

NOTA: Las fotografías se seleccionarán por riguroso orden de llegada a nuestro periódico. No se devolverán las fotografías, se publiquen o no se publiquen.

Nombre N.º SUSCRIPTOR en caso de serlo

Apellidos

Fecha de nacimiento Localidad

Colegio

PERSONA QUE REALIZA LA FELICITACION

Nombre

Domicilio Teléfono

POR FAVOR ADJUNTE FOTOCOPIA DEL D.N.I.

La recaudación del concierto pro Catedral supera los 27 millones

La comercialización del video grabado por TVE reportará otros 15 millones, según Braña

M **BURGOS** /J.SAIZ.- El gobernador civil, César Braña, entregó ayer al arzobispo, Santiago Martínez Acebes, un cheque por importe de 26.370.258 pesetas, cantidad recaudada con la venta de entradas y los donativos recibidos a través de la Fila Cero, tras el concierto que ofreció el pasado 9 de abril en la Catedral la Orquesta y Coro del Liceo de Barcelona.

De esta cantidad, 7.824.000 pesetas proceden de la venta de entradas y el resto, 18.546.258 pesetas, corresponde a los donativos recibidos en la Fila Cero. Sin embargo, el gobernador civil manifestó durante el acto de entrega de la recaudación, al que también asistió el presidente del Cabildo, Ramón del Hoyo, que la recaudación final asciende a 27.870.258, incluidas las aportaciones —por un montante aproximado de 1,5 millones de pesetas—, del Ayuntamiento y la Diputación de Bur-

gos, así como del Ayuntamiento de Barcelona; cantidades que aún no han sido ingresadas.

A este respecto, el alcalde, Valentín Niño, aseguró ayer a DB que cumplirá el compromiso adquirido en su día e ingresará la cantidad correspondiente, mientras que el presidente de la Diputación, Vicente Orden, manifestó que él ya había firmado el libramiento del pago.

El arzobispo agradeció la colaboración prestada para la realización de este evento por las distintas instituciones, organismos, entidades, particulares y medios de comunicación y añadió que se están haciendo gestiones al más alto nivel para



JESUS J. MATIAS

El gobernador civil entregó al arzobispo un cheque por valor de 26,3 millones de pesetas.

conseguir nuevas ayudas para la Catedral. Por otra parte, las cuentas abiertas en la Caja Municipal y Caja del Círculo para la recogida de donativos permanecerán abiertas por tiempo indefinido.

César Braña también aseguró que la comercialización del video del concierto grabado por TVE «está prácticamente resuel-

ta» y adelantó que el propio director general del Ente, Jordi García Candau, vendrá a Burgos para entregar el master al Cabildo, con el fin de que éste proceda a su comercialización, libre de gastos de distribución. El gobernador apuntó que la venta de unas 30.000 cintas generaría unos ingresos para la Catedral en torno a los 15 millo-

nes de pesetas netos.

En otro orden, Ramón del Hoyo manifestó que el Cabildo se siente abrumado por la extraordinaria respuesta obtenida de los burgaleses, al tiempo que reclamaba el Plan Director de restauración del templo para poder acometer otras obras que también requieren una actuación inmediata.

Del Rincón: «Habrá que darle un destino más provechoso al Seminario Mayor»

El administrador de la Diócesis niega la existencia de alguna oferta de compra del edificio

BURGOS/J.SAIZ.- José Luis del Rincón, administrador general de la Diócesis, salió ayer al paso —a instancias de DB— de los rumores que apuntaban la posibilidad de que se estuviera negociando la venta a particulares del edificio que alberga el Seminario Mayor de San Jerónimo, asegurando que no existe proposición alguna de compra ni tampoco la Diócesis se ha planteado su venta.

No obstante, Del Rincón reconoció que a la Diócesis «le vendría muy bien obtener dinero para poder reforzar el Seminario Menor de San José, por lo que habrá que darle un destino más provechoso, máxime teniendo en cuenta la escasa ocupación que registra actualmente el seminario mayor» —sólo se están utilizando 70 de las,

la ya aprobada Universidad, o para otros usos de carácter social, público o religioso, aunque ninguna de estas instituciones y entidades se mostró interesada en su compra.

José Luis del Rincón también apuntó, como posible destino del Seminario Mayor, la habilitación de una residencia para la Tercera Edad. Sin embargo, hasta la fecha este edificio sólo fue alquilado por espacio de algo más de un año al Ministerio de Justicia, que pensaba trasladar aquí algunas de dependencias ubicadas en la Audiencia Provincial.

Del Rincón concluyó manifestando que desconoce el valor de esta construcción porque la Diócesis nunca ha encargado la realización de un estudio al respecto.

aproximadamente, 200 habitaciones de que dispone este edificio, construido en 1953 y sometido hace escasas fechas a una consolidación de sus cimientos, tras la aparición de varias grietas en su estructura externa.

Este edificio fue ofrecido en su día al Ayuntamiento, Diputación y Cajas de Ahorros para la ubicación en él de un colegio mayor, con la vista puesta en



LUIS L. ARAICO

Sólo 70 de las 200 habitaciones del Seminario están hoy ocupadas.

La cervecería «Pils» dona 180.000 pesetas para la Catedral

BURGOS/J.S.- Poco antes de que el gobernador civil entregara al arzobispo el dinero recaudado tras el concierto del Liceo, los propietarios de la cervecería «Pils», ubicada en la calle La Puebla, hacían lo propio aportando la recaudación obtenida en su establecimiento durante todo un día; cantidad que ascendió a 180.000 pesetas.

Igualmente, el presidente del Cabildo, Ramón del Hoyo, elogió el gesto de un grupo de alumnos del colegio Saldaña, que el martes entregaron también un donativo, procedente de sus propinas, para las obras de restauración de la Catedral.



PUERTAS Y CONTROL DE ACCESOS

Distribuidor NOVOFERM (Alemania)

- La única puerta **CORTAFUEGOS** homologada y con **PLACA DE IDENTIFICACION**.
- La mayor y mejor gama de puertas para:
 - Trasteros e interiores.
 - Seccionales de garajes o industriales.
 - Basculantes de garajes e industriales.
 - Cortaviento **SUPERRAPIDAS Y PVC**.
 - Muelles y abrigos de carga.
 - Barreras y automatismos.

DOS AÑOS DE GARANTIA
EXPOSICION Y VENTA ☎ 48 02 95
PENTASA 3. NAVE 157 - BURGOS

Rodycer CERAMICAS

- Pavimentos y revestimientos de:
Gres. Rústicos. Porcelánicos. Sevillanos.
- PRECIOS DE FABRICA AL CONSUMIDOR.**
- Sanitarios, muebles de baño y grifería.
- Materiales de construcción en general.

VISITENOS Y SU COMPRA

LE PUEDE RESULTAR GRATIS

DISTRIBUIDOR DE



Exposición y venta:

PENTASA, 2. NAVE 7

☎ 48 00 71 - BURGOS

El director de Política Regional de la UE confirma el proyecto del CEI de Burgos

Aportará cuarenta millones de pesetas para el desarrollo de su fase experimental

□ **BURGOS/A.UREÑA.**—El director general de Política Regional de la Unión Europea, el español Eneko Landáburu, comunicó ayer a la Consejería de Economía y Hacienda de la Junta de Castilla y León la aprobación del proyecto del Centro de Empresas e Innovación (CEI) de Burgos y la concesión una subvención de cuarenta millones pesetas para la inmediata puesta en marcha de su fase experimental, según pudo saber DB de fuentes comunitarias.

La idea de los CEI es la de crear un «vivero de empresas» para prestar servicios, asesorar y ayudar a la promoción de proyectos empresariales novedosos y que potencien la economía autóctona en cualquier punto de la provincia.

Una vez recibida la aprobación del CEI por parte de la oficina comunitaria de Bruselas, y la subvención para su puesta en marcha, se abre un



LUIS L. ARAICO

Distintas entidades burgalesas promueven la creación del Centro de Empresas e Innovación

período, que durará aproximadamente dieciocho meses, en el que se desarrollará la fase experimental para conocer el grado de implantación de nuevas empresas en la provincia.

El primer paso, que se iniciará inmediatamente, según distintas fuentes consultadas por DB, será la promoción de unos cursos de emprendedores de nuevos proyectos empresariales, que serán lle-

vados a cabo por la Asociación para la Gestión del Centro de Empresas e Innovación de Burgos, de la que forman parte el Ayuntamiento y la Diputación, la Junta, Cámara de Comercio e Industria, las tres Cajas de Ahorro, el Instituto Tecnológico de Castilla y León y la Asociación de Jóvenes Empresarios.

A esta asociación, constituida a mediados de abril para

impulsar el proyecto, se han unido recientemente nuevos promotores interesados en la creación y promoción de pequeñas y medianas empresas. Entre ellos destaca la Federación de Empresarios de Miranda de Ebro, la Federación de Empresarios del Metal y la empresa Iberdrola, que ya participa en los Centros de Innovación existentes en otras comunidades autónomas.

Los conciertos de Víctor Manuel y Paloma San Basilio se celebrarán en Caballería

□ **BURGOS.**—El solar de Caballería será el escenario de los conciertos de Víctor Manuel y Paloma San Basilio durante las próximas fiestas de San Pedro, según afirmó ayer el presidente de la Comisión Mixta de Festejos del Ayuntamiento, Miguel Vallecillo.

Estas dos actuaciones, que serán gratuitas y se celebrarán al aire libre, tendrán lugar en el espacio en donde se instalará «Expobur», una vez retirada la carpa que se colocará para esta exposición de productos comerciales por parte de la Federación de Comercio.

El cantante asturiano Víctor Manuel actuará el 27 de junio a partir de la medianoche, mientras que Paloma San Basilio lo hará el día 1 de julio a esa misma hora.

Al margen de estos dos conciertos musicales, el Ayuntamiento trasladará al paseo de El Espolón las actuaciones y verbenas inicialmente previstas en la Plaza Mayor, debido a las obras de remodelación que se llevan a cabo en este espacio urbano, indicó ayer Miguel Vallecillo.

Luis Abril Pérez se incorpora a la Secretaría General de Banesto

Será miembro de la Comisión Ejecutiva del Banco Español de Crédito



Luis Abril.

□ **BURGOS.**—Luis Abril Pérez, nacido en Burgos hace 46 años, licenciado en Ciencias Económicas y Derecho por la Universidad de Deusto, se hará cargo de la Secretaría General Técnica de Banesto, con responsabilidad ejecutiva en las áreas de gestión de activos e internacional, y será miembro de la comisión ejecutiva del Banco Español de Crédito.

Según informaba ayer «El País», Luis Abril estuvo varios días sopesando la oferta realizada por el presidente de Banesto, Alfredo Sáenz (al igual que él procedente del BBV), al final decidió aceptar la oferta.

Luis Abril fue el hombre en quien Sáenz depositó su

confianza durante el proceso de interinidad de Banesto, antes de su adquisición por el Santander. Una vez realizada la subasta, regresó a Banco Privanza, como vicepresidente. En un primer

momento Abril respondió negativamente a la oferta de Banesto, aunque posteriormente dijo sí a Alfredo Sáenz.

Luis Abril fue nombrado, hace cuatro años, consejero delegado de Privanza, el Banco Personal del BBV, a propuesta de la Comisión Delegada Permanente de la entidad.

Hasta ese momento ocupaba el puesto de consejero director general. Abril pertenece al grupo fundacional de Privanza, que comenzó su tarea en febrero de 1989. Luis Abril está casado y tiene cuatro hijos. Además de las dos licenciaturas por Deusto, está en posesión del M.B.A. por el North European Management Institute, de Oslo (Noruega). Tras tres años de actividad docente, simultaneó su tiempo con la consultoría financiera «Deusto Consultores de Gestión». En 1978, Pedro Toledo, para quien había trabajado como consultor en temas relacionados con mercados de capitales, le plantea incorporarse al Vizcaya.

Unos 350 niños del Fernando de Rojas viajan en tren a Briviesca

□ **BURGOS/A.U.**—Trescientos cincuenta niños de tres, cuatro y ocho años del colegio Fernando de Rojas vivirán hoy una experiencia inolvidable al recorrer en tren, algunos por vez primera, los treinta y ocho kilómetros que separan la capital burgalesa de Briviesca.

La dirección del colegio, en colaboración con la Asociación de Padres de Alumnos, ha organizado el viaje con el fin de que «los chavales conozcan de cerca un medio que cada vez está más en desuso», según explica el director del centro, Francisco Reyes.

Los alumnos saldrán de la estación a las diez de la mañana camino de Briviesca adonde llegarán en media hora aproximadamente. Una vez allí darán un paseo por La Florida y visitarán las instalaciones deportivas de la localidad, para disputar un partido de fútbol. El tren tiene previsto regresar hacia la una del mediodía.

El humorista Cañas y el cantante Lucio actúan mañana en Gamonal

□ **BURGOS.**—El humorista Cañas, el intérprete de canción española Lucio y la vedette Willy son los encargados de amenizar mañana, viernes, el festival de Variedades, que se celebra semanalmente en la Casa de Cultura de Gamonal en dos sesiones: a las siete y a las nueve menos cuarto de la noche. Según fuentes de la organización, a partir del próximo lunes sólo se venderán cuatro entradas por persona, ya que debido al éxito de las actuaciones la afluencia de público ha aumentado mucho y se han producido algunas quejas sobre la distribución de entradas, que cuestan 100 pesetas.

El suplemento «Gaudeamus», en el DB de mañana

□ **BURGOS.**—El suplemento «Gaudeamus», dedicado a temas universitarios y que Diario de Burgos ofrece todos los jueves, esta semana aparecerá mañana, viernes.

Este cambio de fecha afecta al suplemento exclusivamente esta semana, y a partir de la próxima volverá a su cita habitual con los lectores de DB los jueves.

Problemas de compaginación nos han obligado a este cambio de fecha, que hemos considerado preferible a reducir o modificar la paginación habitual de este suplemento.

ARCASA.MOTOR



Pol. Villimar - C. Fueros del Trabajo, 7 - Tel. 48 59 72 - Fax 48 42 19 - BURGOS

MARCAS MUY RECOMENDADAS PARA ACERTAR

IMPORTADOR, ALMACENISTA Y CONCESIONARIO JOHN DEERE

ARCASA Y ASOCIADOS



La Policía detiene al insumiso sobre el que pesaba una orden de búsqueda

En el transcurso de un acto de protesta, Raúl García se encaramó a la estatua del Cid

□ BURGOS/B.D.- Miembros del Cuerpo Nacional de Policía detuvieron ayer al insumiso Raúl García Basurto, sobre quien pesaba una orden de busca y captura para su ingreso en prisión, a la espera de juicio, por no haberse presentado a la vista que se preveía celebrar contra él en el Juzgado de lo Penal número uno de Burgos el pasado día 18.

La detención se produjo en el transcurso del acto de protesta que protagonizaron en la Plaza del Cid una treintena de jóvenes pertenecientes al Movimiento de Objeción de Conciencia. Durante el mismo, Raúl García Basurto y otro joven insumiso se encaramaron a la parte alta de la estatua del Cid, donde permanecieron por espacio de hora y media.

La concentración que protagonizaron en torno al monumento los miembros de colectivos de respaldo a la insumisión, ataviados con uniformes presidiarios, despertó la curiosidad de los muchos viandantes que a primera hora de la tarde transitaban por la céntrica plaza burgalesa.

Los objetores e insumisos



JESUS J. MATIAS

La Policía requirió el apoyo de los bomberos locales.

presentes colocaron diversas pancartas reivindicativas, al tiempo que coreaban frases como «Somos insumisos, no

nos escondemos» o «Sin militares, no habría guerras».

Los efectivos de Policía personados en el lugar requi-

rieron el apoyo de los bomberos locales, para que colocaran una escalera por la que poder acceder a la parte alta de la estatua. Raúl García y el otro joven insumiso descendieron del monumento sin que los agentes policiales se vieran obligados a emplear fuerza alguna, al tiempo que el resto de los objetores coreaban «No hay bomberos que apaguen la insumisión».

El letrado defensor del insumiso, Andrés Ruiz, manifestó que «aunque la Policía no había concretado el lugar al que llevan a Raúl García, todo parece indicar que se cumplirá la orden dictada por el juez encargado del caso y será trasladado a la prisión provincial a la espera de que se señale nueva fecha para la vista oral».

García Basurto, de 19 años, hizo llegar al juez un escrito en el que le explicaba las razones por las que no reconoce al tribunal que debe juzgarle, ni el castigo que le sea impuesto. Además, pidió «el cese de toda represión contra todos mis compañeros insumisos y el replanteamiento del papel tan lamentable que está siendo asignado a la justicia».

Por otro lado, un portavoz del colectivo declaró que las medidas que contempla, en relación con la insumisión, el nuevo Código Penal «evidencian que el Gobierno no sabe qué hacer con el problema de la insumisión» y añadió que «las penas represivas de baja intensidad reflejan una total incoherencia por parte del Ejecutivo».

Aplazado el juicio por un delito de prostitución en un club de Aranda

□ BURGOS/B.D.-La incomparecencia de uno de los seis testigos propuestos por el ministerio fiscal motivó ayer el aplazamiento del juicio que sigue la Audiencia Provincial de Burgos contra Florentino Pérez Cuesta, acusado de un delito relativo a la prostitución.

En su escrito de calificación provisional, el fiscal solicita para Pérez Cuesta, vecino de Aranda de Duero, la pena de un año de prisión menor y multa de 250.000 pesetas con 50 días de arresto sustitutorio en caso de impago. Además, pide que se le inhabilite durante ocho años para el ejercicio de su profesión habitual como titular de un establecimiento dedicado a bar. El fiscal solicita a la Sala que decrete el cierre temporal del club «Kris», de Aranda, por tiempo de un año y la retirada de la licencia de apertura concedida al mismo.

Según se desprende del escrito de la Fiscalía, el acusado viene disfrutando desde hace unos cuatro años el arrendamiento de un local situado en la calle Pío XII, de Aranda. En dicho local, Pérez Cuesta estableció un club al que acudían diariamente ocho mujeres que se dedicaban a alternar con los clientes y realizar el acto sexual a cambio de un precio que giraba en torno a las 5.000 pesetas.

«El acusado -relata el fiscal- tenía pleno conocimiento de las relaciones sexuales que se mantenían en el local, acondicionado con tres pequeños reservados cuyo mobiliario era un sofá-cama, mesilla y una alfombra, así como con una luz tenue en colores azul y rojo».

SUCESOS

Roban 80 botellas de vino en un merendero de Fuentespina

□ BURGOS.-Ochenta botellas de vino, valoradas en 75.000 pesetas, han sido robadas del interior de un merendero de Fuentespina. Los autores rompieron el cristal de una de las ventanas para acceder al lugar. Los daños causados ascienden a 75.000 pesetas.

Por otra parte, un individuo ha sustraído 8.000 pesetas de una cabina telefónica situada en un hostel de Sotopalacios.

Se llevan tres trajes de un comercio de El Espolón

□ BURGOS.-Personas desconocidas se apoderaron de tres trajes, tres chaquetas y cuatro faldas de un comercio de El Espolón. Los autores rompieron la luna del escaparate y, desde el exterior, se apoderaron de las prendas, que han sido valoradas en 235.210 pesetas.

Atropello en la calle Vitoria

□ BURGOS.-Un peatón fue atropellado ayer a las doce y cuarto del mediodía en la calle Vitoria, confluencia con la calle La Chopera. El peatón fue trasladado al Hospital Militar con lesiones graves.

DO - AN REFORMAS EN GENERAL

BAÑOS - MAMPARAS - CERAMICAS
FONTANERIA - SANEAMIENTOS
MOBILIARIO DE BAÑO A MEDIDA

San Pedro y San Felices, 33

Telf. 27 69 02

NUEVA APERTURA EN FEDERICO GARCIA LORCA, 13

PINTURAS MABE
C/ Vitoria, 137 Telf. 23 83 85
BURGOS

**REFORMA DE PATIOS
y
FACHADAS**

C/. VITORIA, 137
TELEFONO 23 83 85
BURGOS

LA NUEVA NORMA ISO 9000

"Cuando las revisiones de las normas ISO sean definitivamente aprobadas, Ud. ya las conocerá"

Directores del Seminario:

D. JOSE ANTONIO REYERO LOPEZ

Director Gerente de Lloyd's Register para el País Vasco, Cantabria y Navarra. Director de los Servicios de Calidad para España y Cuba.

D. JOSE LUIS LAMPREAVE PALACIOS

Supervisor del Organismo Certificador Lloyd's Register Quality Assurance Ltd (LRQA).

D. JORGE ALDEGUNDE ALVAREZ

Supervisor del Organismo Certificador Lloyd's Register Quality Assurance Ltd (LRQA).

Fecha:

7 de Junio de 1994.

Horario:

Mañana: De 9.30 a 13.30. h.
Tarde: De 15.00 h. a 18.00 h.

Matrícula:

El precio para Asociados a la A.P.D. es de 30.000,- Pts. No asociados, 45.000,- Pts. El precio incluye almuerzo y documentación.

Organizado por:

APD. Asociación para el Progreso de la Dirección.

Impartido por:

LLOYD'S REGISTER



CAMARA OFICIAL DE COMERCIO E INDUSTRIA DE BURGOS

C/ San Carlos, 1-1º
Telf. 20 18 44
Fax: 26 36 26. Burgos

TC-PNC confía en triplicar el resultado obtenido en las elecciones generales

Se presenta al Parlamento Europeo con el lema «Castilla con fuerza en Europa»



BURGOS /A.G.-Con el lema «Castilla con fuerza en Europa», Tierra Comunera-Partido Nacionalista Castellano (TC-PNC) va a concurrir a las elecciones al Parlamento Europeo dentro del grupo llamado de la «Europa de los Pueblos» que se engloba en el grupo parlamentario «Arco Iris».

Luis Marcos, secretario provincial, afirmó que, aunque en esta provincia el resultado es «una incertidumbre» confían en triplicar los resultados de las últimas elecciones generales.

Para ello, el partido nacionalista propone un plan de reactivación económica, la promoción del medio rural y «el cese del expolio de los recursos naturales y financieros y la emigración». Potenciarán, además, que Castilla sea reconocida como una nación, una política social progresista que defenderá a los colectivos más débiles como los jóvenes, los parados o las mujeres y la protección del medio



Luis Marcos presentó su programa para las elecciones europeas.

ambiente.

Marcos anunció que van a realizar una campaña «agresiva y crítica» contra el PSOE y el PP porque este partido nacionalista considera que son los responsables de que Castilla tenga una autonomía de segun-

da clase, «que estemos rezagados con respecto a las llamadas autonomías históricas y también del desprestigio que está sufriendo la clase política y de la crisis económica».

«Tierra Comunera-Partido Nacionalista Castellano es el

rayo de esperanza, la voz necesaria en un momento en el que el bipartidismo va a quebrarse», añadió Marcos.

Esta coalición dará cuatro grandes mítines: en Aranda, Miranda y dos en Burgos (Gomonal y Centro).

JESUS J. MATIAS

Nueva apertura de plicas de urbanismo en la Diputación

BURGOS/A.G.-Las ofertas para llevar a cabo los trabajos de redacción de las normas de planeamiento urbanístico de la provincia fueron abiertas ayer en la Sala de Comisiones de la Diputación en presencia de los miembros de la Comisión de Urbanismo y, según manifestó su presidente, Eduardo Francés, de todas las personas que quisieron asistir.

«Esperamos que la comisión que tiene que baremar cada uno de los méritos que han presentado los técnicos que concursan pueda estar disponible para que la semana que viene se pueda hacer la adjudicación provisional», manifestó Francés.

El presidente de la Comisión de Urbanismo indicó, refiriéndose a la anterior anulación de la adjudicación, que «en el ánimo de todos está que haya la mayor claridad posible para contratar y para eso hemos abierto un camino más sencillo».

En esta ocasión se han presentado 26 propuestas que ya lo hicieron la vez anterior y nueve nuevas.

El anterior pliego de cláusulas fue anulado por un defecto de forma y la oposición denunció irregularidades en la apertura de plicas.

Las Cajas apoyan a las empresas que participen de certámenes feriales

Concederán créditos «blandos» para potenciar la imagen de los productos castellano-leoneses

BURGOS.-La Caja de Ahorros Municipal, la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros y el consejero de Fomento de la Junta de Castilla y León, Jesús Merino, firmaron recientemente en Valladolid un convenio destinado a promover la presencia de nuestras empresas en los distintos certámenes feriales que van a servir de plataforma para la promoción de los diversos productos elaborados en la Comunidad de Castilla y León.

El acuerdo tiene por objeto la concesión de créditos en condiciones muy favorables, dirigidos a todas aquellas empresas que quieran incrementar su presencia en ferias de carácter comercial y que, con anterioridad, se veían restringidos por el elevado coste que en muchos casos tales actuaciones implicaban, limitando la posibilidad de exponer a potenciales compradores determinados productos que, por calidad y precios com-

petitivos, tienen muchas posibilidades de ser vendidos en muy diversos mercados.

Ambas entidades financieras han tenido una importante intervención en el convenio, mostrando así su implicación en el fomento de nuestras empresas, posibilitando la ampliación de nuevos mercados y la consolidación de los ya creados.

POTENCIACION DE EMPRESAS

Esta iniciativa se enmarca en un proceso emprendido por la Consejería de Fomento de la Junta a través de la Dirección General de Comercio y Consumo, dirigida a la adopción de medidas de todo orden, para potenciar las pequeñas y medianas empresas comerciales de la región, añadiéndose a las ya existentes como líneas de subvención para inversiones y promoción y creación de gabinetes informativos para el sector.

En la actualidad, sólo en Castilla y León se contabilizan unas 120 ferias de las que más de una treintena estaban recogidas en 1993 en el calendario oficial.

La provincia tendrá este año dos mil teléfonos nuevos en los que se invertirán 688 millones

BURGOS.-La provincia de Burgos contará en este año con dos mil nuevas líneas telefónicas en virtud del convenio firmado ayer en Valladolid por Diputación, Junta de Castilla y León y Telefónica. Para ello se realizará una inversión global de 688 millones de pesetas, de los que la Corporación Provincial aportará 25 millones, 177 el gobierno regional y 486, Telefónica.

Con estas cantidades está previsto atender a 156 entidades de los distintos municipios burgaleses. El pasado año Juan José Lucas y el presidente de telefónica, Cándido Velázquez, suscribían un protocolo por el que la Junta y la empresa de comunicaciones sentaban las bases de una acción mediante la cual la totalidad de la población castellano-leonesa dispondría de servicio telefónico a finales de 1995.

A este protocolo se añadían los convenios mediante los cuales se efectuaba la extensión del servicio telefónico en zonas rurales. En este marco se han firmado dos nuevos convenios que atenderán las previsiones de demanda en este servicio para el presente año en aquellas zonas que presentan algún tipo de dificultad para la generalización del mismo, como pueden ser la diseminación de la población o la presencia de una orografía adversa y difícil.

Los convenios se llevan a cabo de acuerdo con el espíritu del marco en el que se definía



El consejero de Presidencia, César Huidobro, firmó el convenio.

la utilización de la tecnología de telefonía móvil como la más adecuada para abordar los problemas que plantea la instalación del servicio en estas áreas.

Para ello se establecerá una red radioeléctrica que permitirá proveer el servicio telefónico

básico desde la estructura de red de Telefonía Móvil Automática. Las solicitudes de servicio telefónico en el medio rural serán atendidas aplicando las tarifas vigentes con independencia del lugar donde se encuentre la vivienda del peticionario.

■ BREVES

Diputación y Junta destinan 14 millones para la sequía

□ **BURGOS.**-La Diputación y la Junta de Castilla y León firmarán en breve el convenio anual para la prevención de la sequía que en este año asciende a 14 millones de pesetas, que aportarán ambas instituciones al cincuenta por ciento. Para esta campaña, la Diputación cuenta con dos nuevos camiones cisternas en Salas de los Infantes y Briviesca y con el sistema busca-personas que fue presentado el pasado mes de febrero.

La Junta participa en «Expobur 94»

□ **BURGOS.**-La Junta de Castilla y León, a través de su delegación territorial participa en la undécima edición de Expobur con un pabellón institucional en el que se expondrán al público los servicios que presta el gobierno regional en la Comunidad. El stand, con una superficie aproximada de 300 metros cuadrados tiene un presupuesto de 13 millones. En él se habilitará una zona de información donde se exhibirán siete paneles relativos a los distintos servicios territoriales, otra donde se desarrollarán los actos oficiales y exposiciones y una tercera privada.

La partida de bautismo de Gloria Clari no revela datos de su madre

□ **BURGOS/A.G.**-La partida de bautismo de María Gloria Clari Pons, nacida en la Casa de Maternidad que regentaba la Diputación y que lleva diez días en Burgos intentando conocer datos sobre la identidad de su madre, no ha arrojado ninguna luz sobre el particular, ya que en la misma consta que es hija «de padres desconocidos».

Este documento religioso está fechado el 31 de marzo de 1945, es decir, tres días después de su nacimiento y consta con los apellidos Gómez Ortega los que, según parece, no se corresponden con los de ningún familiar sino que fueron puestos al azar por el párroco encargado de su bautismo, práctica ésta que era muy habitual en esos casos. También siguiendo la costumbre de los centros donde aparecían niños sin padres, fue amadrinada por una residente en aquellos años en San Agustín y que respondía al nombre de Agueda González, fallecida ya hace muchos años.

Por otro lado, Gloria aún no ha recibido los datos que solicitó a la Diputación, ya que no se ha resuelto ni se ha encontrado explicación todavía a la contradicción existente entre el número del nacimiento y el número asignado a la mujer que tuvo el parto. De cualquier forma, ella ha mostrado su voluntad de seguir en Burgos hasta que consiga que le sea facilitado el nombre de su madre natural.



JESUS J. MATIAS

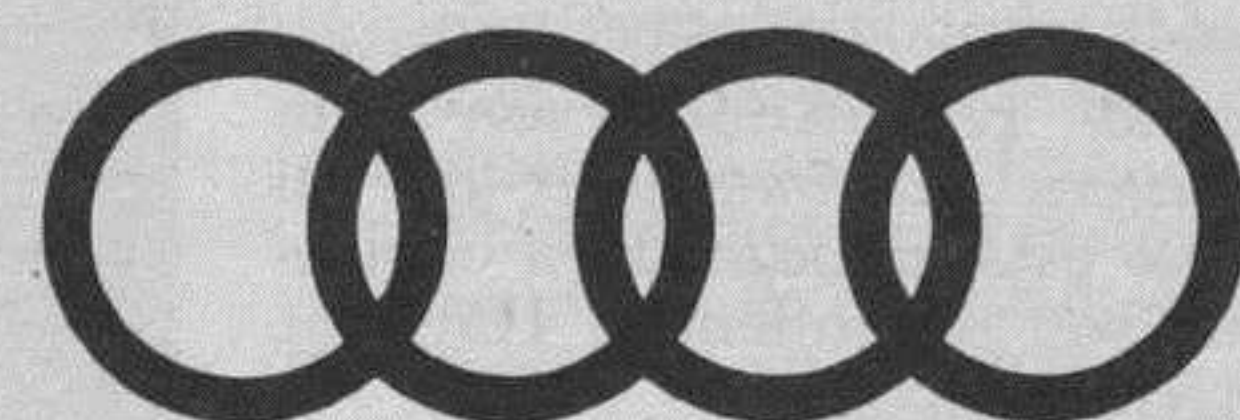
Gloria lleva diez días intentando conocer el nombre de su madre.

Lemforder y Ansa prosiguen sus conversaciones

□ **BURGOS.**-La multinacional alemana Lemforder Metalwaren AG y la empresa burgalesa Ansa, asentada en el polígono de Gamonal y propiedad de los hermanos Antolín Toledano, prosiguen unas conversaciones iniciadas desde hace largo tiempo al objeto de que el grupo alemán adquiriera el cien por cien de las acciones de Ansa, compañía de la que es accionista desde 1968.

Según fuentes de toda solvencia, en breve se producirá una reunión al máximo nivel en la que los hermanos Avelino y José Antolín Toledano decidirán si dan luz verde o no al cierre de la operación. En noviembre del pasado año Ansa se desgajó del grupo Irausa, grupo controlado en su totalidad por los hermanos Antolín, para negociar su adquisición por parte de Lemforder Metalwaren AG, líder europeo en la fabricación de rótulas y barras de dirección.

140 CV. 16 V. De 0 a 100 km/h en 9,6 seg.
Llantas de aleación y neumáticos 205/60.
Tren de rodaje deportivo.
Asientos deportivos y volante de cuero.



Audi 80/16v



En estos momentos, en lugar de estar mirando este coche podría estar probándolo.

AUTOMOBA, S.A.
Ctra. Madrid, 10
Tel. 26 12 50 - Burgos

Aviso de IBERDROLA

INTERRUPCIONES EN EL SUMINISTRO DE ENERGIA ELECTRICA

VIERNES, 27 de MAYO 1994
de 17,00 a 18,30 horas aproximadamente

A los clientes de las siguientes fincas de Burgos:
BARRIO DE VILLAFRIA
BARRIO DE COTAR
MERCADO DE FRUTAS DE VILLAFRIA

29 DE MAYO

DIA DE LA UNIVERSIDAD BURGALESA

LA UNIVERSIDAD DE BURGOS
UNA REALIDAD

ACTOS A DESARROLLAR

Día 28 de Mayo 8 tarde

Extraordinario Concierto Musical en honor de la UNIVERSIDAD DE BURGOS

A cargo de la prestigiosa BANDA DE MUSICA CIUDAD DE BURGOS

Dirigida por su Director **D. Pedro Alvarez Rios.**
En el Salón Auditorio de la Caja de Ahorros del Circulo Católico (Julio Sáez de la Hoya)

Día 29 de Mayo

DIA DE LA UNIVERSIDAD BURGALESA

A las 12 y media. Misa en la Iglesia del Hospital del Rey, oficiada por **FRAY VALENTIN DE LA CRUZ**

Con la participación de la **Coral Santa María la Mayor** y **Grupo de Danzas M.ª Angeles Sáez**

A continuación:

ACTO DE EXALTACION UNIVERSITARIA

A cargo del Presidente de Amigos de la Universidad **Don Luis Morcillo Ruiz**

A todos estos actos han sido invitadas las autoridades burgalesas.



Amigos de la Universidad de Burgos

COLABORAN Junta de Castilla y León - Servicio Territorial de Cultura - Excmo. Ayuntamiento - Excmo. Diputación Provincial - Cámara Oficial de Comercio e Industria - Caja de Ahorros Municipal - Caja de Ahorros del Circulo Católico de Obreros.

PSICOLOGIA Y EDUCACION

La custodia compartida

SACRA SEGURA
(PSICOLOGA)

La vida de un niño bajo custodia compartida puede ser difícil, pero si los padres son capaces de tomar más en consideración la felicidad del hijo que los viejos rencores, el niño tendrá las mayores posibilidades para poder desarrollarse y madurar. En esta situación el niño puede sentir la amenaza, no tanto de la pérdida de un padre como la pérdida del sentimiento de territorio y de identidad.

Algunos lectores se preguntarán: ¿Es más duro el divorcio para un hijo pequeño? En realidad es diferente para cada edad. La pérdida del padre ausente y el dolor del que se queda, afecta más al niño, más joven. A cada edad un niño puede retroceder a un momento previo de su desarrollo y perder temporalmente las últimas adquisiciones, como su control excretor o el hablar en frases. Estas regresiones son una manera de comprobar que el niño está empezando a controlar sus sentimientos. Hay que darle tiempo.

La infancia es una edad vulnerable y la mayoría de niños que han tenido dos padres continúan echándolos a faltar y experimentando una sensación de pérdida.

Las sugerencias que se ofrecen a continuación pueden ayudar a los padres a salvaguardar el sentimiento de lugar y de pertenencia del niño, absolutamente crítico para su desarrollo.

En el momento que la pareja haya tomado la decisión de separarse, deben comunicárselo a los hijos. Es la oportunidad de ayudarles a soportar la crisis que se avecina, asegurándoles que sólo se separan los padres. En sus mentes infantiles deben tener claro que sus padres no dejarán de quererlos.

En cada casa asegúrese de que la habitación del niño no se cambia ni se comparte sin su permiso (siempre que sea posible). Hablen de ella como su habitación.

Asegúrese de que tenga un juguete o mascota especial que pueda llevar y traer entre las dos casas. Así se da una sensación de continuidad.

Establezcan unos horarios fijos para recogerles y devolverles a casa: Intenten seguir esas horas tanto como sea posible y discúlpense cuando no puedan hacerlo.

No discutan en presencia del niño. Cada cambio de casa representa un choque para el niño, y debe ser respetado.

Permitan una regresión momentánea después de cada cambio. (El niño puede comportarse como si tuviera algunos años menos para sentirse más



En sus mentes infantiles deben tener claro que sus padres no dejarán de quererlos.



La relación con ambos cónyuges debe seguir existiendo. Es vital para los pequeños.

seguro).

Cuantas más rutinas consigan establecer entre usted y su ex pareja, tanto más sencillo

será cada cambio. (Esto no significa que dos personas muy diferentes deban tratar a su hijo igual. No sólo es imposible, sino

que además el niño lo encontraría hipócrita y superficial). Pero un cierto número de rutinas similares son reconfortantes

para un niño que está buscando algo estable en un entorno de constante cambio.

RESPUESTAS DEL NIÑO SEGUN EDAD

De 3-5: Ansiedad de separación. Fantasías macabras. Tristeza.

De 4-5: Reclaman una mayor relación con el abuelo o el tío para reemplazar al padre ausente. Juego falto de alegría con aumento o inhibición de la agresividad. Reacciones depresivas. Incremento de las necesidades emocionales.

De 6-8: Mayor tolerancia a la situación. Elaboración de un «proceso de duelo». Fantasías de reunificación.

De 9-12: Nueva capacidad para comprender la realidad. Sentimiento de enfado hacia los padres. Trastornos somáticos.

De 13-18: Sentimiento de pérdida y enfado (dificultad de concentrarse, fatiga, pesadillas). Cambios en la relación padres-hijos.

(La próxima semana: «Enuresis o Incontinencia urinaria»). Para cualquier consulta sobre el tema, pueden llamar al teléfono: 27 88 15 (cita previa).

Tú miras por ellos, nosotros también.

En MultiOpticas encontrará una excelente gama de gafas de niños para escoger. Ligeras, bonitas, resistentes y muy cómodas. Y cómo no, a unos precios que sólo en MultiOpticas podemos ofrecerle.

MULTIOPTICAS
CIENTIFICA BURGALESA

• Avda. del Cid, 14. Tlf. 27 44 28. • Arz. Pérez Platero, 17. Tlf. 21 87 09

■ ESPINOSA DE LOS MONTEROS

La Audiencia absuelve a Alfonso Pereda, ex-alcalde, de un delito de prevaricación

También ha sido absuelto el ex-teniente alcalde, Pedro Javier Martínez

□ BURGOS/S. GONZALEZ.- El anterior alcalde de Espinosa, Alfonso Pereda, y el ex-teniente-alcalde, Pedro Javier Martínez, han sido absueltos por la Audiencia Provincial de un delito de prevaricación.

Los hechos por los que les acusaba el Ministerio Fiscal y la acusación particular sucedieron en 1990, cuando la brigada de obras del Ayuntamiento derribó una caseta del constructor Manuel del Río. El alcalde y teniente alcalde habían consultado previamente con el secretario y arquitecto municipal, quienes manifestaron que la edificación auxiliar estaba en la vía pública y que era innecesario abrir un expediente administrativo.

La sentencia recoge como dos hechos fundamentales el que los acusados previamente a la orden de ejecución se asesoraron y que la caseta de obras se había construido o reconstruido sin la preceptiva licencia.



Alfonso Pereda y Javier Martínez fueron acusados por derribar una caseta de obra en Espinosa.

No ha quedado convincentemente acreditado que en la finca controvertida hubo algún tipo de construcción, según afirma el tribunal, tratándose en cualquier caso de una edifica-

ción auxiliar y en precario, ya que carecía de licencia preceptiva.

Finalmente, la sentencia recoge que no se puede acusar de prevaricación a ambos tanto

porque no han actuado ellos en unos términos injustos, de una ilegalidad manifiesta, puesto que no basta un error no existiendo tampoco «dolo» ni la exigencia de «a sabiendas».

PATRICIA

■ VALLE DE TOBALINA

La Coordinadora Contra Garoña pide a las Cortes de Aragón que presione para cerrar la central

Miembros del colectivo comparecieron también ante el Parlamento Vasco para explicar los peligros de la nuclear

También recordó los riesgos de la central sobre el valle del Ebro, de gran importancia agrícola, y destacó la «hipocresía» del Plan Hidrológico que prohíbe instalar nucleares en las cabeceras de los ríos y no incluye la necesidad de cerrar las existentes.

DEJADEZ EN EL PAIS VASCO

Por su parte, ante el Parlamento Vasco, la Coordinadora ha criticado la «dejadez y desidia» del País Vasco por no haber elaborado ningún plan de emergencia para el caso de un accidente nuclear.

Según la coordinadora, no se conoce el plan de emergencia diseñado por el Gobierno Civil de Burgos, que sólo contempla la zona burgalesa.

La Coordinadora ha solicitado al CSN que ordene una parada eventual para examinar las grietas en la vasija del reactor, lo que demuestra una fatiga en los materiales, que han hecho que el año pasado la central registrara nueve incidentes, colocándose en primer lugar en cuanto a problemas.

La coordinadora también ha pedido al Parlamento Vasco que presione ante el CSN para que se realice un estudio epidemiológico sobre la población potencialmente afectada.

□ ZARAGOZA/BILBAO/EFE.- La Coordinadora contra Garoña compareció ayer ante la Comisión de Industria, Comercio y Turismo de las Cortes de Aragón y ante el Parlamento Vasco, donde reclamaron que se presione al Gobierno central para que cierre definitivamente la central nuclear.

Los representantes de la Coordinadora, Concepción Hernani y Samuel Pérez, expusieron, en su comparecencia en Aragón, calificaron la central nuclear como «uno de los más graves problemas en materia medioambiental y de salud» que tienen los ciudadanos del valle del Ebro. Entre los fallos denunciados por la Coordinadora citaron los continuos vertidos al Ebro, los nulos e ineficaces planes de emergencia, el peligro de los residuos radiactivos, y la aparición de grietas en el sistema de recirculación del reactor. Asimismo recordó el «serio problema de almacenamiento» de los residuos de alta actividad que se generan.

■ VALLE DE TOBALINA



A. LLANOS

El alcalde, Bonifacio Gómez, entregó la placa al comandante de puesto, Salvador Vázquez.

El Ayuntamiento homenaja a la Guardia Civil por su 150 aniversario y le entrega una placa

□ QUINTANA/A. LLANOS.- El Ayuntamiento de Valle de Tobalina entregó una placa conmemorativa del 150 aniversario de la Guardia Civil al comandante de puesto del cuartel de Quintana Martín Galíndez. Asimismo, el alcalde de Frías aprovechó para entregarle una reproducción del castillo frendense como homenaje.

Los actos se iniciaron con una misa en la iglesia parroquial a la que asistieron los miembros de la Benemérita y autoridades locales, así como numeroso público.

Tras finalizar la eucaristía con un aplauso para los guardias civiles muertos en acto de servicio y para todos los que continúan sirviendo a los ciu-

dadanos, se sirvió un vino español donde Bonifacio Gómez, alcalde del Valle de Tobalina, le hizo entrega a Salvador Vázquez, comandante de puesto, una placa.

El alcalde realizó grandes elogios a la labor de la Guardia Civil en los pequeños municipios, que fueron devueltas por el representante de ésta.

El plan de regadío de Frías comenzará a funcionar en el plazo de quince días

El proyecto inicial, presupuestado en 168 millones, ha sufrido pequeñas modificaciones

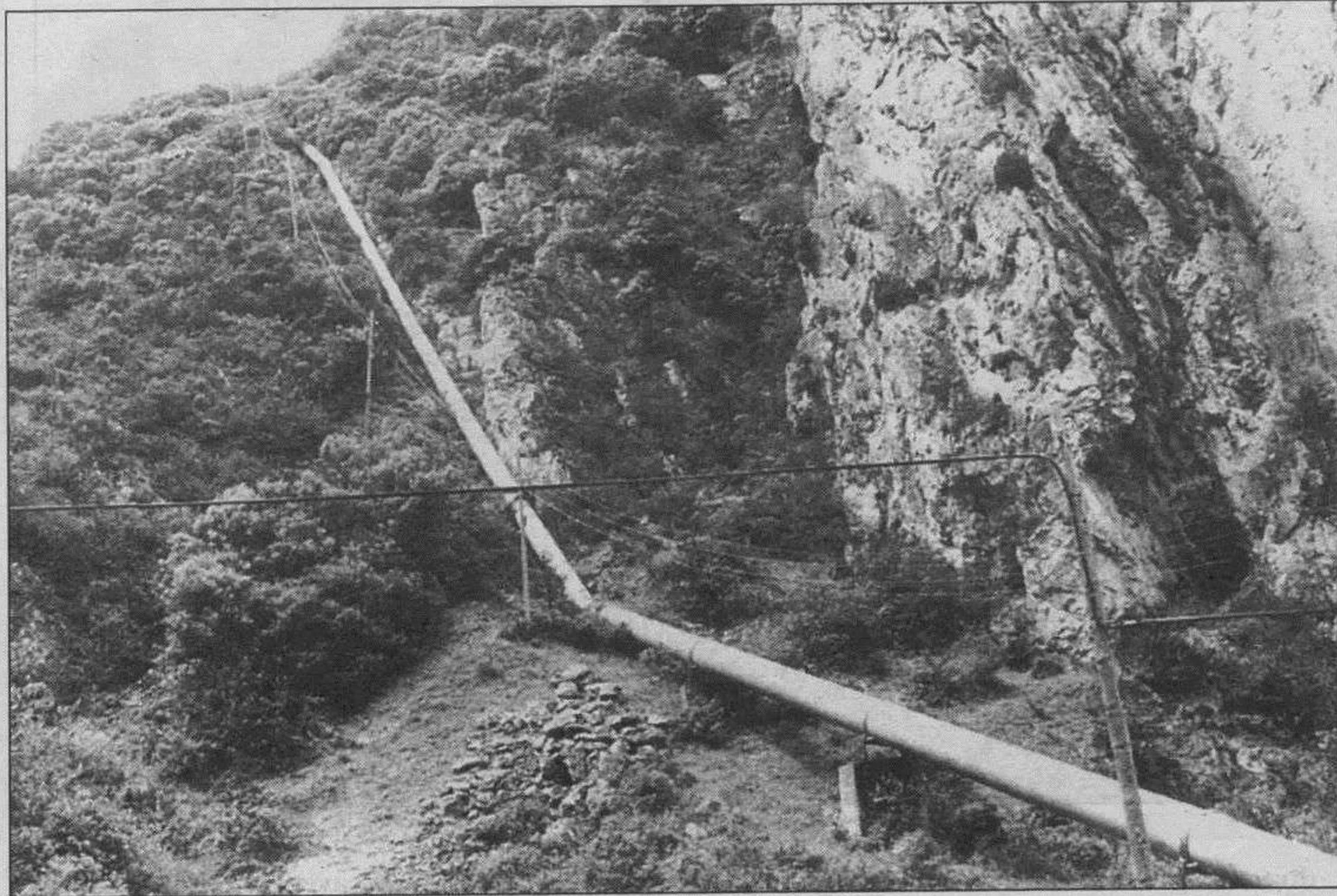
La superficie afectada será de 172 hectáreas

F. TRESPADERNE
FRÍAS

El plan de regadío de Frías estará terminado en un plazo de quince días, según ha manifestado el alcalde de la ciudad, Víctor González. En estos días se está reparando el canal y la presa, probando las tomas de agua o hidrantes de las diferentes parcelas y se meterá el agua al depósito de presión de carga.

Este proyecto, que está presupuestado en 168.882.596 pesetas y está siendo realizado por la empresa «Consultora de Riegos», permitirá el riego de unas 172 hectáreas de terreno. Las obras, cuyo plazo de ejecución finaliza en enero del próximo año, se enmarcan dentro del Plan de Mejoras Territoriales y Obras, previsto por la Junta de Castilla y León para la zona de Frías.

Según ha declarado el alcalde fredense, el proyecto inicial ha sufrido una serie de pequeñas modificaciones en el trazado, ya que las dificultades orográficas así lo han aconsejado. «Con los cambios rea-



MONTEJO

En la actualidad se están realizando varias mejoras en la zona del canal y de la presa.

lizados en el mismo se han mejorado los accesos a la zona del canal y eso permitirá que, en el caso de averías, las reparaciones sean mucho más rápidas», indicó González.

El trazado total de la tubería tiene una longitud de aproximadamente veintidós kilómetros y se han utilizado tubos de 350 a 140 milímetros de diámetro.

En los próximos días y como último paso, se meterá el agua al depósito de presión de carga y se comprobarán todas las tomas, una o dos por parcela en función de la extensión de la misma. Se calcula que serán más de doscientas

tomas las que se instalen, para regar las casi doscientas hectáreas previstas.

Con este plan de regadío se beneficiarán cerca de setenta propietarios, pertenecientes a la Comunidad de Regates «La Tejera», que será la que se haga cargo de la obra y que es la entidad que aporta el sesenta por ciento de presupuesto.

MINI-CENTRAL DE TOBERA

Por otra parte y en relación a este proyecto, hay que indicar que la mini-central eléctrica de Tobera entrará en funcionamiento más tarde, ya que

el Ministerio de Industria y Energía ha dado un mes de plazo a Iberdrola para que señale el punto de enganche a la red de alta tensión.

Una vez la empresa eléctrica indique ese punto de enganche, el Ayuntamiento iniciará las gestiones para adquirir la maquinaria necesaria y comenzar a producir energía.

Esta mini-central está subvencionada por el Ministerio de Industria y Energía, ya que producirá energía limpia, estando previsto que el Ayuntamiento perciba un canon, por esta actividad, en función de la producción eléctrica.

BREVES

Oferta de empleo para el Complejo Municipal Deportivo

BRIVIESCA.- Hasta el día tres del próximo mes se pueden presentar las solicitudes para acceder a una de las cinco plazas, ofertadas por el Ayuntamiento, en el Complejo municipal Deportivo y Piscinas, para la temporada estival. Se trata de una plaza de socorrista y cuatro de operarios.

Las personas interesadas deben dirigirse a las dependencias municipales, en horario de oficina, con una fotografía reciente y rellenar una ficha de datos, antes del día tres de junio a las 14 horas.

Por otra parte en estas instalaciones se están realizando una serie de mejoras, de cara a la próxima temporada veraniega, entre las que se incluyen la construcción de un nuevo bar y la modificación de la zona de vestuarios.

La Asociación ABADO organiza una carrera infantil

BRIVIESCA.- La Asociación Burebana de Ayuda a Drogodependientes ha organizado, para el próximo sábado, día 28, y con el lema «El deporte es vida», un carrera infantil con el fin de dar a conocer el centro de Asesoramiento e Información, inaugurado recientemente. Los participantes podrán visitar, en esta jornada de puertas abiertas, el centro.

La salida de la prueba deportiva se dará a la seis de la tarde, en la avenida Félix Rodríguez de la Fuente, y dependiendo de la edad de los participantes se dará una o más vueltas al circuito previsto. En esta prueba, en la que se entregarán varios trofeos, pueden participar niños y niñas en edades comprendidas entre los siete y los trece años, que estarán divididos en tres categorías.

Comienzan las obras para la restauración del Monasterio de San Salvador en Oña

F. TRESPADERNE
OÑA

Esta semana han comenzado las obras para la restauración de la cubierta del Monasterio de San Salvador, que ha sido adjudicadas por la Junta en 22.674.000 pesetas y está previsto que concluyan en un plazo aproximado de dos meses.

Los trabajos, de esta segunda fase de la restauración, se centrarán en la cubierta del templo que se encuentra bastante deteriorada y serán realizados por la empresa «Construcciones Ortega». Está previsto sustituir todo el tejado, para ello se han colocado una serie de andamios en el interior y exterior del edificio religioso, y reponer las partes más dañadas.

En relación a este Monasterio, también hay que indicar que en el próximo mes está previsto iniciar las obras de rehabilitación del órgano de la iglesia.

Corresponden a la segunda fase y han sido adjudicadas por la Junta en veintidós millones de pesetas

Esta restauración, adjudicada por la Junta en más de nueve millones de pesetas a la empresa «Talleres Magaz», se ha retrasado por diferentes problemas y será difícil que esté terminada para el mes de agosto, fecha prevista en un principio.

FESTIVIDAD DE SAN IÑIGO

El próximo día uno de junio se celebrará la festividad de «San Iñigo», uno de los patronos de la villa. Entre los actos programados destaca la realización de un homenaje a la Guardia Civil, al que asistirán auto-



MONTEJO

En esta segunda fase se acometerá la mejora de la cubierta del Monasterio de San Salvador.

ridades civiles y militares de la zona.

El Ayuntamiento de Oña entregará a la Guardia Civil una placa de reconocimiento, por la labor que ha venido desarrollando en la villa. El alcalde,

Demetrio Alonso, ha indicado que uno de los objetivos de la Corporación municipal es lograr que la Guardia Civil tenga -en un corto plazo de tiempo- un acuartelamiento digno en la villa y que para ello se

harán las gestiones necesarias. A continuación se ofrecerá a todos los asistentes y vecinos un vino español. Dentro del programa de actos se incluyen un oficio religioso, pasacalles y un verbena popular.

Los nuevos estudios sobre el lechazo no encuentran diferencias de calidad

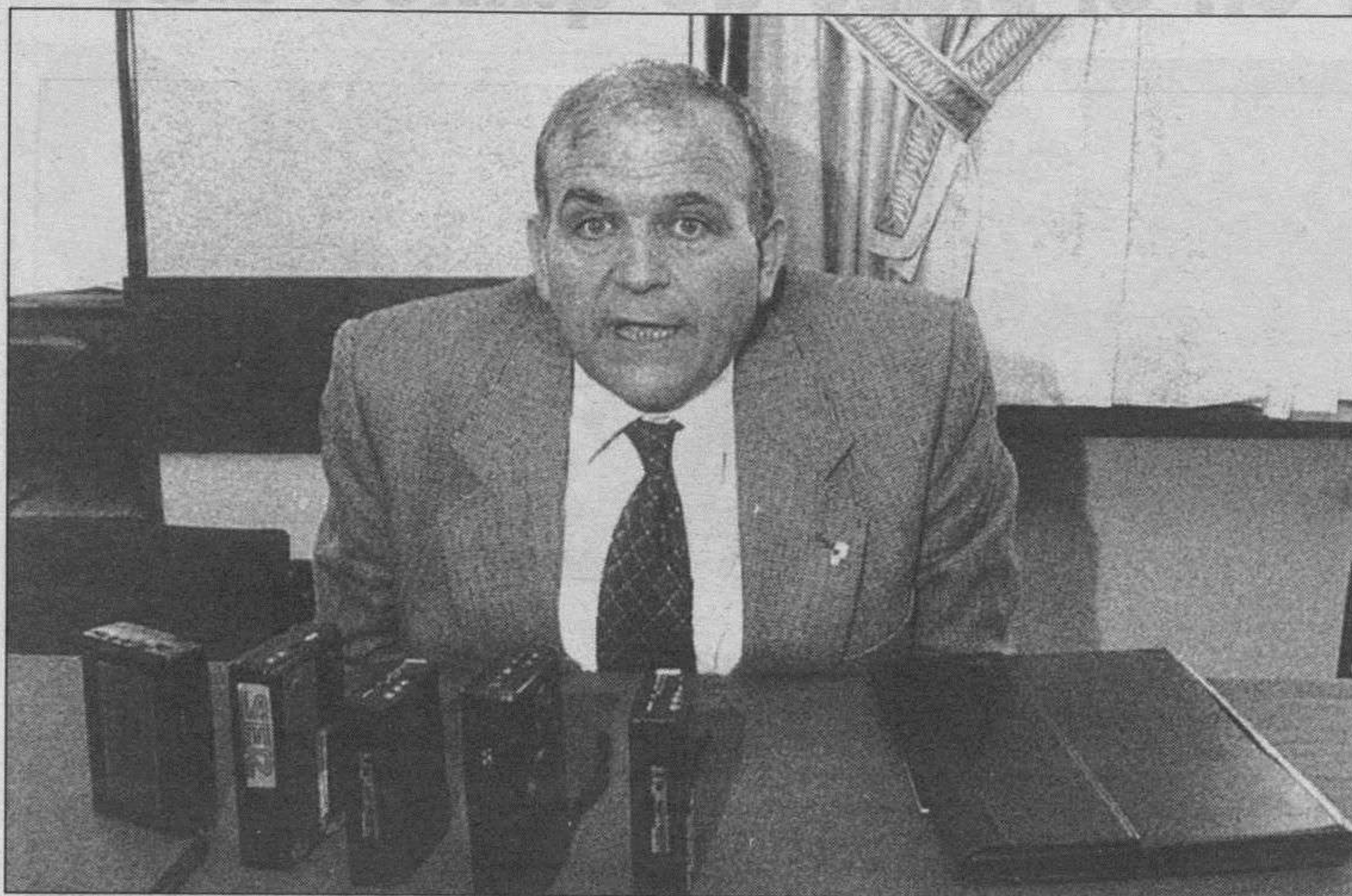
Los resultados de la última prueba contradicen el trabajo realizado anteriormente por la Universidad de Zaragoza

AURORA LAZARO
ARANDA DE DUERO

El director general de Industrias Agrarias de la Junta, Alfredo Torres, aseguró ayer que los nuevos estudios realizados con distintas canales de lechazo no arrojan diferencias significativas entre las razas.

Esta conclusión, obtenida tras conocer los trabajos elaborados por la Universidad de Zaragoza, la Facultad de Tecnología de los Alimentos de Burgos y los resultados de las catas que un grupo técnico llevó a cabo en Valladolid, se contradice claramente con los resultados obtenidos en el primer estudio, encargado a la Facultad de Veterinaria de Zaragoza.

Torres justificó tan radical cambio de interpretación en la selección que se había hecho de las canales en las últimas pruebas: «en el trabajo realizado por la Universidad de Zaragoza se recogieron animales de una zona concreta, y en esta segunda prueba se han cogido individuos de los



El director general de Industrias Agrarias, Alfredo Torres, desveló ayer estos resultados.

FLORENTINO LARA

núcleos más importantes de producción de las dos razas. Hay que coger a cada raza en su momento óptimo para conocer su calidad».

El grupo técnico que se ha encargado de coordinar estos estudios debe presentárselos en una próxima reunión al colectivo promotor de una denominación de origen del lechazo. Este deberá posteriormente hacer una propuesta a la Junta de Castilla y León «en el sentido que considere adecuado», según explicó Alfredo Torres, que el Gobier-

no regional estudiará.

El director general de Industrias Agroalimentarias insistió en que la solicitud de una denominación de origen es un proceso muy lento en el cual están implicados diversos organismos.

Torres, que estuvo en Aranda participando en una mesa redonda dentro de un curso sobre política agraria organizada por la Unión Regional de Cooperativas Agrarias de Castilla y León (URCACYL), contestó también a cuestiones sobre diversas inquietudes que

han surgido en la comarca.

Respecto al posible cierre de la Azucarera, manifestó no tener constancia de que se pudiera dar esta circunstancia, pero dijo que la Junta ofrecería su apoyo, aunque condicionada al proceso de reestructuración del sector afectado: «cuando ocurre algún proceso difícil nos reunimos con los afectados e intentamos estudiar el problema, pero no hay que olvidar que esos sectores han obtenido ayudas oficiales para su homologación».

BREVES

La carretera de Segovia se corta mañana al tráfico

ARANDA.- La carretera C-603 que va de Aranda a Segovia permanecerá cortada al tráfico mañana viernes 27 de mayo de 11 a 15 horas entre los puntos kilométricos 94,2 y 94,6, con motivo de las obras de mejora que se están realizando en su plataforma y firme. Los desvíos, debidamente señalizados, se realizarán por las carreteras BU-200 y BU-203, en Campillo de Aranda y Moradillo de Roa.

50 aspirantes a plaza de agente de desarrollo local

ARANDA.- Medio centenar de personas han presentado solicitud para aspirar a cubrir la plaza de agente de desarrollo local que ha convocado el Ayuntamiento arandino. Ayer se realizó una entrevista personal a todos los aspirantes en la que se seleccionó a las cuatro personas -tres hombres y una mujer- que finalmente optarán al puesto. El tribunal se reúne hoy para decidir el proceso de selección.

Obras propone adjudicar la grúa a Limpiezas García

ARANDA.- La Comisión Informativa de Obras acordó el martes informar favorablemente la adjudicación del servicio municipal de retirada de vehículos a la empresa Limpiezas García. Unicamente el PP y el PSOE apoyaron esta propuesta, por entender que era la oferta más económica. IU se opuso al considerar que no tiene experiencia en este campo, decantándose por la sociedad madrileña Estacionamientos y Servicios, más cara pero más fiable.

Un informe municipal indica que no procede ejecutar el colector del Polígono Industrial Norte

ARANDA/J.C.O.- El Partido Popular reveló en la sesión plenaria del pasado martes que existe un informe de la arquitecta municipal indicando que en la actualidad no procede la ejecución del colector del Polígono Industrial Norte, tal y como tiene previsto el Ayuntamiento, al tratarse de un suelo urbanizable programado.

En su análisis la técnica municipal señala que esta infraestructura debía haberse incluido dentro del proyecto de urbanización que desarrollará el Plan Parcial del sector 5, que no ha sido aprobado. Este argumento fue esgrimido por los populares para oponerse a la modificación del proyecto inicial propuesto por la Junta de Castilla y León, que fue respaldada por el resto de los grupos políticos.

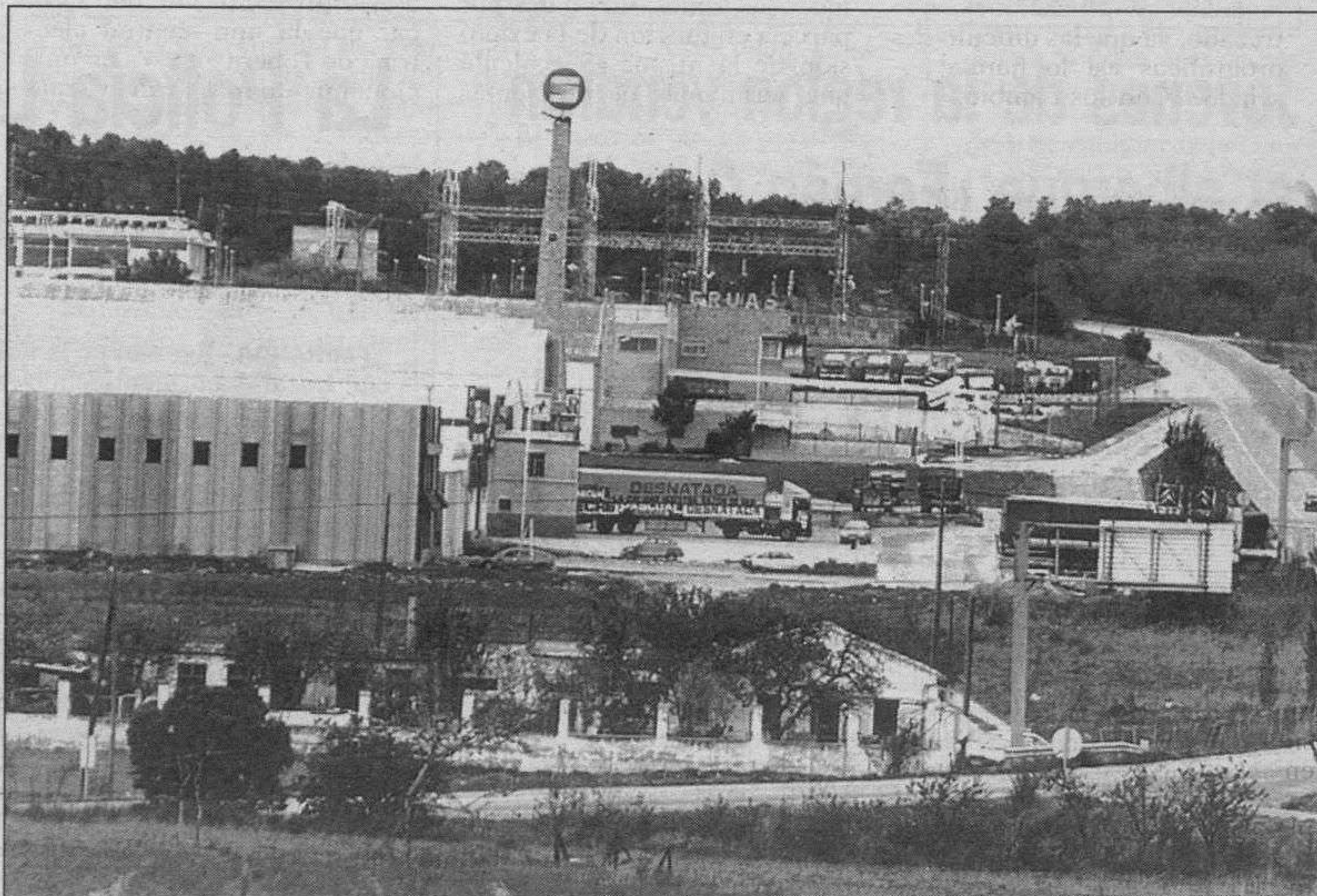
El concejal de Obras, Urbanismo y Servicios, José María Rojas, informó que por la calificación de los terrenos es obligatorio un plan parcial y que todos los gastos que conlleve

El pleno aprobó la modificación del proyecto en el que el Ayuntamiento aportará un 10%

deben correr por cuenta de los titulares, «es decir este colector debía ser pagado íntegramente por todos los propietarios afectados por ese plan parcial».

Justificó la intervención del Ayuntamiento señalando que el plan parcial lleva diseñado nueve años y «nadie ha sido capaz de gestionar el que se pudiera llevar a efecto». Explicó que gracias a conversaciones de los empresarios de la zona se consiguió que la Administración regional aportara una subvención de 45 millones.

Ello implicaba que el Ayuntamiento se involucrase económicamente en el proyecto puesto que se exigía que figurase como un tema municipal. «Y así



FLORENTINO LARA

La arquitecta municipal entiende que se debería haber incluido dentro del Plan Parcial.

se ha hecho puesto que nosotros hemos realizado el proyecto. Es pagar un 10% que es lo mínimo que hay que aportar para poder hacerlo mediante contribuciones especiales. Habría una subvención de 45 millones de la Junta de Castilla y León, el resto del dinero se pagaría el 90%

entre los propietarios afectados y el 10% el Ayuntamiento», explicaba Rojas.

Reconocía que no tendrían por qué desembolsar dinero en esta iniciativa, con lo que se ahorraría unos siete millones de pesetas, aunque apuntaba que se perdería la subvención y

podrían encontrarse con que las industrias y las viviendas del barrio de las casitas afectadas no fueran capaces de gestionarlo y llevarlo a efecto. «Con lo cual no conseguiríamos el desarrollo de esa zona, que es al fin y al cabo lo que nos tiene que interesar».

La Junta confirma que subvencionará otros proyectos industriales en Reposa

La Consejería de Economía acuerda presionar ante el Ministerio de Industria y los dos copropietarios de la empresa

□ **MIRANDA/ICAL/J.B.**—La Junta de Castilla y León se ha comprometido con el comité de empresa de Reposa a presionar a los grupos copropietarios, Repsol y Rhône-Poulenc, para conseguir solucionar el problema laboral de esta empresa. El secretario general de la Consejería de Economía, Juan Vicente Herrera, aseguró ayer que la Junta está dispuesta a subvencionar mediante las líneas de ayuda de fomento de empleo e incentivos regionales a los copropietarios para que inviertan en una nueva fabricación en esta empresa.

Casto García, secretario del comité, aseguró que la reparación de la planta de Ftálico, dañada desde diciembre, resulta fundamental para asegurar la continuidad de la fábrica. En este sentido, el delegado territorial de la Junta, José Ignacio Marín, confirmó ayer la intención de apoyar la reclamación de los trabajadores de esta empresa y de dirigirse al Ministerio de Industria y Energía para plantear esta ayuda.



TRUCHUELO

Los trabajadores de Reposa expusieron en Valladolid la situación laboral de la empresa.

«Comprendemos la postura y apoyamos la reclamación», dijo Marín, quien añadió que la Junta apoyará con carácter preferente las inversiones que se hagan en Reposa, aunque sea en otras fabricaciones. «Queremos evitar el despido de los trabajadores», manifestó el delegado territorial, y dijo que presionará especialmente a Repsol en su calidad de empresa pública, aunque sin olvidar al grupo químico francés.

El comité de empresa, que se desplazó a Valladolid acom-

pañado del alcalde de la ciudad y de los portavoces municipales, expuso a Herrera y al director general de Industria, Jaime Cifuentes, esta problemática. Los trabajadores entienden, sin embargo, que la Junta mantendría igualmente este apoyo económico, en el caso de que los grupos decidieran reparar la planta dañada, en lugar de dirigir sus inversiones en una nueva fabricación. Además, consideran que la implicación de la Junta puede ofrecer nuevos frutos.

Casto García, pese a todo, mostraba sus reticencias sobre el alcance de las decisiones adoptadas en esta entrevista y aseguraba que esperaba que este apoyo no se concretase en el simple envío de una carta. En este sentido se expresó también Simón Romanillos, que aseguraba venir de Valladolid «con muy poco ánimo».

En esta línea, García dejó constancia expresa de que se llevarían a cabo nuevas medidas de presión, que no habían podido ser concretadas hasta la fecha por falta de tiempo.

Jóvenes de la región vendrán al albergue «Fernán González» a estudiar formas de turismo

75 jóvenes se reunieron recientemente en Miranda para analizar nuevas estrategias en servicios de tiempo libre

□ **MIRANDA.**—El albergue juvenil «Fernán González» de Miranda será escenario a partir del próximo día 2 de junio de tres nuevos cursos monográficos dirigidos al reciclaje de jóvenes que imparten formación en los distintos Centros de Animación y Tiempo Libre que se integran en el Plan de Formación Juvenil para 1994 que organiza la Consejería de Cultura de la Junta de Castilla y León.

«Organización de campañas informativas y de divulgación», «El juego en la educación ambiental» y «Nuevas formas de turismo: turismo alternativo» son los títulos de estos tres nuevos cursos que se celebrarán en Miranda a lo largo de tres días. Según infor-

ma la Junta, estas tres actividades formativas concluirán el domingo 5 de junio. A mediados de este mes, el «Fernán González» fue también escenario de otros tres cursos de este plan integral que está subvencionado por el Fondo Social Europeo.

En esta primera experiencia formativa, coordinada por el Centro Regional de Animación de la Junta, tomaron parte un total de 75 jóvenes demandantes de empleo que estudiaron las posibilidades de la Naturaleza como apoyo a la iniciativa turística, y conocieron el desarrollo y los nuevos empleos que había generado en distintos países europeos experiencias realizadas en base a esa línea de trabajo.

Capacitar a los participantes en las distintas técnicas para realizar el trabajo en grupos y la aplicación del marketing como procedimiento habitual en el trabajo asociativo fueron los ejes sobre los que giraron los otros cursos.

La Policía Local identifica a un grupo de jóvenes que entró en el cementerio

Los agentes han identificado también a un hombre que trepó por la fachada del Ayuntamiento

□ **MIRANDA.**—Agentes de la Policía Local han identificado en las inmediaciones del cementerio municipal «Nuestra Señora de Altamira» a un grupo de jóvenes menores de edad que se habían introducido en el camposanto después de saltar una de las tapias del recinto funerario. A uno de los identificados en ese momento le fue intervenido un porro, según refleja el último parte de actuaciones de este cuerpo policial que acaba de hacer público.

Por otra parte, este mismo Cuerpo informa que durante los últimos días ha sido identificado un joven de la localidad, que responde a las iniciales G.A.R., después de haber trepado por la fachada del Consistorio mirandés; este hombre escaló desde el suelo hasta los mismos balcones del edificio, según informan las mismas fuentes.

En las actuaciones policiales que reflejan las intervenciones de los agentes de la Policía Local durante las pasadas fiestas de San Juan del Monte, se señala también que fue trasladado al hospital comarcal «San-

tiago Apóstol» un joven que resultó herido al caer en la plaza de toros, desde la barrera al suelo, durante la celebración de los encierros populares. De igual manera, tuvo que ser trasladado a ese mismo centro sanitario un hombre que responde a las iniciales A.P.G., después de sufrir un desvanecimiento en la calle Real Aquende.

Las mismas fuentes informan que también quedó internado en este centro hospitalario J.M.O.L., que resultó herido por arma blanca en el torax, como ya informó este diario el lunes. En este sentido, la Policía Local confirma también que fue trasladado al hospital comarcal un joven que responde a las ini-

Suprimidos varios servicios durante los paros parciales que sufrió Renfe

□ **MIRANDA/I.L.**—Los paros parciales convocados nuevamente ayer en Renfe entre las seis y media y las ocho y media de la mañana, y entre las mismas franjas horarias por la tarde, llevaron consigo la supresión de varios trenes que pasan por Miranda por parte de la compañía ferroviaria. La noche del día 24 ya no salieron de su procedencia los expresos Irún-Bilbao-Madrid, en ambos sentidos, así como el Irún-Bilbao-La Coruña-Vigo. En el día de ayer fueron también suprimidos el diurno Bracelona-Galicia y el Talgo Madrid-Irún-Bilbao, entre otros.

Estos nuevos paros parciales han sido convocados por los sindicatos Comisiones Obreras y CGT a nivel nacional y tienen como objetivo la demanda del convenio colectivo y el mantenimiento de puestos de trabajo, un asunto en el que han insistido los sindicatos quienes consideran que va a producirse una fuerte pérdida de empleo en la compañía ferroviaria con los futuros planes que Renfe piensa poner en práctica. El pasado mes de abril ya se realizaron paros intermitentes, durante varias jornadas, y en principio volverán a repetirse los próximos días 27 y 30 de mayo y los días 1, 3, 6 y 8 de junio.

La Dirección de Renfe considera que estos paros no tienen ninguna justificación, ya que la Dirección ya había garantizado por escrito a los sindicatos el mantenimiento de la unidad orgánica de la empresa, así como el no aplicar medidas traumáticas para llevar a cabo los reajustes de plantilla.

ciales M.M.J.Z., que fue encontrado en la calle San Juan en estado semiinconsciente. Este joven tuvo que ser asistido por un fuerte golpe en la nariz que le produjeron individuos no identificados. Por otra parte, fueron identificados dos jóvenes de Vitoria, O.C.V. y J.P.D.L., por provocar e incitar a la pelea a viandantes que transitaban por la Plaza de España.

ACTOS VANDALICOS

Durante los últimos días, los agentes de la Policía Local tuvieron que intervenir también en distintos actos vandálicos registrados en distintos puntos de la ciudad. En este sentido, se han registrado daños en barreras de tren, vallas de señalización vial que han sido arrojadas al río y otros daños en otros puntos del mobiliario urbano. Además, los agentes de este Cuerpo colaboraron con el personal de Cruz Roja en la atención a distintas personas que resultaron heridas en la vía pública durante el desarrollo de las fiestas.

CULTURA

«Amnistía Internacional» programa un ciclo de vídeos

□ **MIRANDA.**—La asociación humanitaria Amnistía Internacional, que se ha implantado en Miranda hace poco más de dos meses, ha programado para el próximo mes de junio una selección de vídeos que se proyectarán en cuatro sesiones y que tendrá como fondo distintas cuestiones de actualidad. La pena de muerte, la tortura, el racismo y la ejecución extrajudicial son los temas que esta asociación pretende debatir a lo largo de cuatro días en las proyecciones que se desarrollarán en la sala de video colectivo de la Casa Municipal de Cultura.

La proyección de la película «El verdugo», que debate el tema de la pena de muerte, inaugurará el próximo día 6 de junio este ciclo. Las siguientes proyecciones se celebrarán el día 7, «Lucha por la libertad», el día 8 «Una árida estación blanca», y el 9 de junio, «Agenda oculta». La proyección de todos estos títulos está prevista a las ocho de la noche.

CULTURA PORTUGUESA

Por otro lado, la programación del próximo mes de junio incluye la realización de la denominada «Semana Cultural Portuguesa» en la Casa de Cultura. La primera actividad tendrá lugar el próximo día 8, miércoles, y consistirá en una exposición de artesanía portuguesa, que será ofrecida en la Sala 1 hasta el día 15. El horario de visita será de 18 a 21 horas, de lunes a viernes, y los sábados de 10 a 14 horas.

También están previstas dos actuaciones musicales dentro del mismo programa en la Casa de Cultura. La primera de ellas se llevará a cabo el día 10 de junio y tendrá como protagonista al «Grupo Etnográfico de Manhouce», que comenzará su actuación a las ocho y media de la tarde. El día 11, sábado, será el turno del grupo folklórico infantil «Casa do Povo de Campo de Basteiros». La cita será, en esta ocasión, a las siete de la tarde. El precio de las localidades para ambas actuaciones es de 400 pesetas y podrán ser adquiridas en la propia Casa de Cultura.



Miembros del grupo han confeccionado la mayor parte del vestuario adaptado a cada época. DB

El grupo «Familia Castellana» lleva a escena la historia de Miranda

Representará «¿Sucedio en Miranda?», una obra que mezcla el teatro y la danza

INMACULADA LOPEZ
MIRANDA DE EBRO

□ El grupo de danzas «Familia Castellana» estrenará el próximo fin de semana la representación «¿Sucedio en Miranda?», un espectáculo que mostrará a los espectadores la historia y costumbres de Miranda desde el siglo V hasta el XX a través de escenificaciones teatrales y con la danza como elemento fundamental. Durante tres horas, la historia de la ciudad será narrada en primera persona, mientras que sobre el escenario pasarán alrededor de 300 personas encarnando a muy diferentes personajes.

La idea de llevar a cabo este proyecto nació del propio grupo, que durante tres meses se encargó de buscar todo tipo de documentación histórica antes de poder plantearse la elaboración de un guión sobre el que después ha girado la obra. Aunque el teatro y las danzas son los ejes centrales de esta representación, no puede dejarse de destacar el hecho de que la música que se oye durante todo el espectáculo es original y que hay cuatro personas que continuamente tocan y acompañan el desarrollo de la obra, mientras que es en pocas ocasiones cuando se recurre a música enlatada.

Jesús, uno de los miembros

de «Familia Castellana», explica que para llevar a cabo este proyecto ha sido preciso un esfuerzo muy grande por parte de mucha gente. «No hay que olvidar que el grupo no tiene medios y, sin embargo, creo que el producto es al final decoroso; la imaginación también ha sido algo muy importante y pienso que la gente, si sigue con atención la obra, se va a enterar de muchas cosas de Miranda que desconoce», comenta.

HISTORIA Y COSTUMBRES

De hecho, en este peculiar espectáculo los espectadores podrán hacerse una idea de cómo fue Miranda hace siglos y cómo ha ido evolucionando hasta ahora. La primera parte de la obra sirve precisamente para ubicar a la ciudad y las escenas incluyen, sobre todo, las referencias a los reyes de cada época. En la segunda, se da una visión de las costumbres y curiosidades de Miranda y se trasladan al escenario imágenes

y recuerdos que los más mayores podrán, sin duda, recordar.

El propio grupo de danzas local se ha encargado de investigar qué trajes vestían los mirandeses en cada época y de confeccionar los vestidos típicos adecuados a cada momento histórico. «Esto ha sido realizado fundamentalmente por un grupo de mujeres y la verdad es que ha sido un trabajo enorme, ya que de más de doscientos trajes que llegan a aparecer en escena la mayoría han sido confeccionados, mientras que el resto ha sido suplido con ropa antigua que hemos encontrado», explica Jesús, que añade que otro trabajo importante ha sido el de los decorados.

El director de la parte teatral, Iñaki, manifiesta su confianza en que la gente aprecie esta representación. Según señala, lo que más puede llamar la atención es el compendio de todo, es decir, el teatro, las danzas, música, vestuarios y, en definitiva, la belleza y la estética del conjunto de la obra. Por lo que respecta a las mayores dificultades de la puesta en escena, Iñaki apunta que «todo ha sido complicado», aunque destaca el hecho de que una dificultad ha sido la de encontrar un lenguaje de épocas pasadas en que no se perdiera su originalidad, pero que a la vez resultara comprensible.

AGENDA

TEATRO

► **Compañía «La Quimera de Plástico».**—La Compañía «La Quimera de Plástico» representará hoy la obra de León Tolstoi «La muerte de Ivan Ilich», dentro de la Red de Teatros de Castilla y León. La cita será a las 20 horas en la Casa de Cultura.

► **Colegio Público «Anduva».**—La II Muestra de Teatro Escolar continuará mañana con la actuación del grupo del Colegio «Anduva», que pondrá en escena la obra «Corazón de Reloj» en la Casa de Cultura a partir de las 19.30 horas.

► **Semana Cultural «San Juan del Monte».**—Dentro de la IV Semana Cultural «San Juan del Monte», el grupo de danzas «Familia Castellana» estrenará el sábado la obra «¿Sucedio en Miranda?» en el aula de cultura de la Caja de Ahorros Municipal. La representación será a las ocho y el domingo se volverá a ofrecer a las siete de la tarde.

CELEBRACIONES

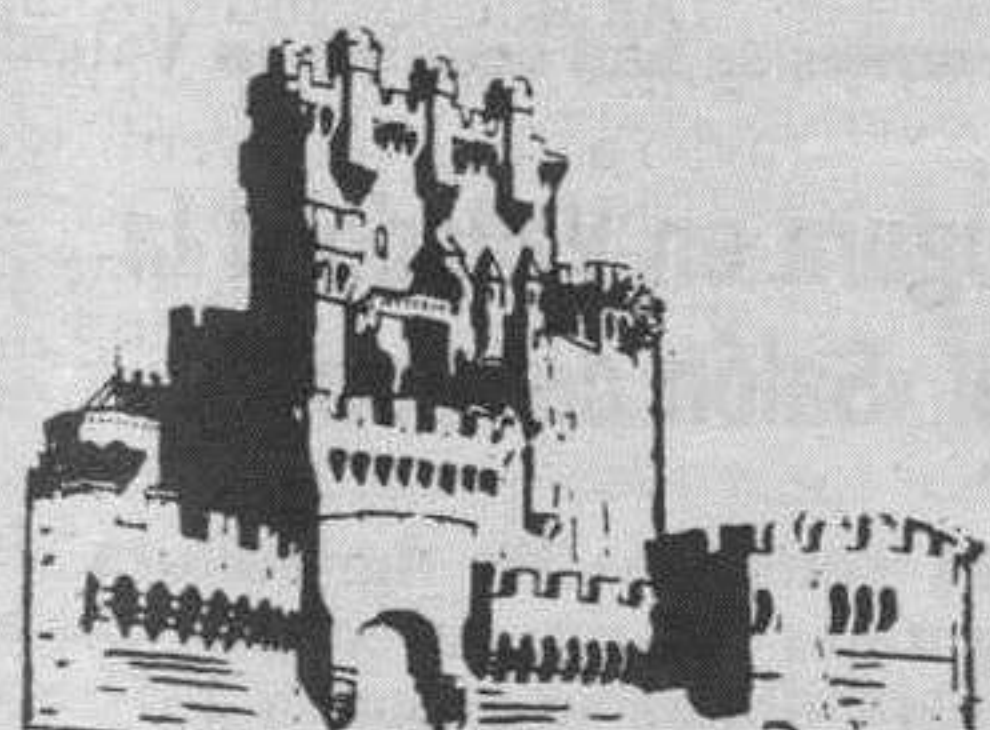
► **Día del Diabético.**—La Asociación de Diabéticos de Miranda ha organizado la fiesta del Día del Diabético en Miranda y su comarca para el próximo domingo, día 28, que se desarrollará en la residencia de ancianos de San Miguel del Monte.

ZARZUELA

► **Asociación de Amigos de la Opera.**—La plaza de toros será el próximo domingo escenario de dos zarzuelas programadas por la Asociación Mirandesa de Amigos de la Opera (AMAO), a las 21 horas. Las zarzuelas son «La Verbena de la Paloma» y «Agua, azucarillos y aguardiente», a cargo del Teatro Lírico de Europa.

EXPOSICIONES

► **Caja de Ahorros Municipal.**—El artista Juan Bedia expone una colección de más de veinte óleos en la sala de exposiciones de la Caja de Ahorros Municipal. La muestra permanecerá hasta el día 29.



GARDUEL, S.L.

PROMOCIONES INMOBILIARIAS

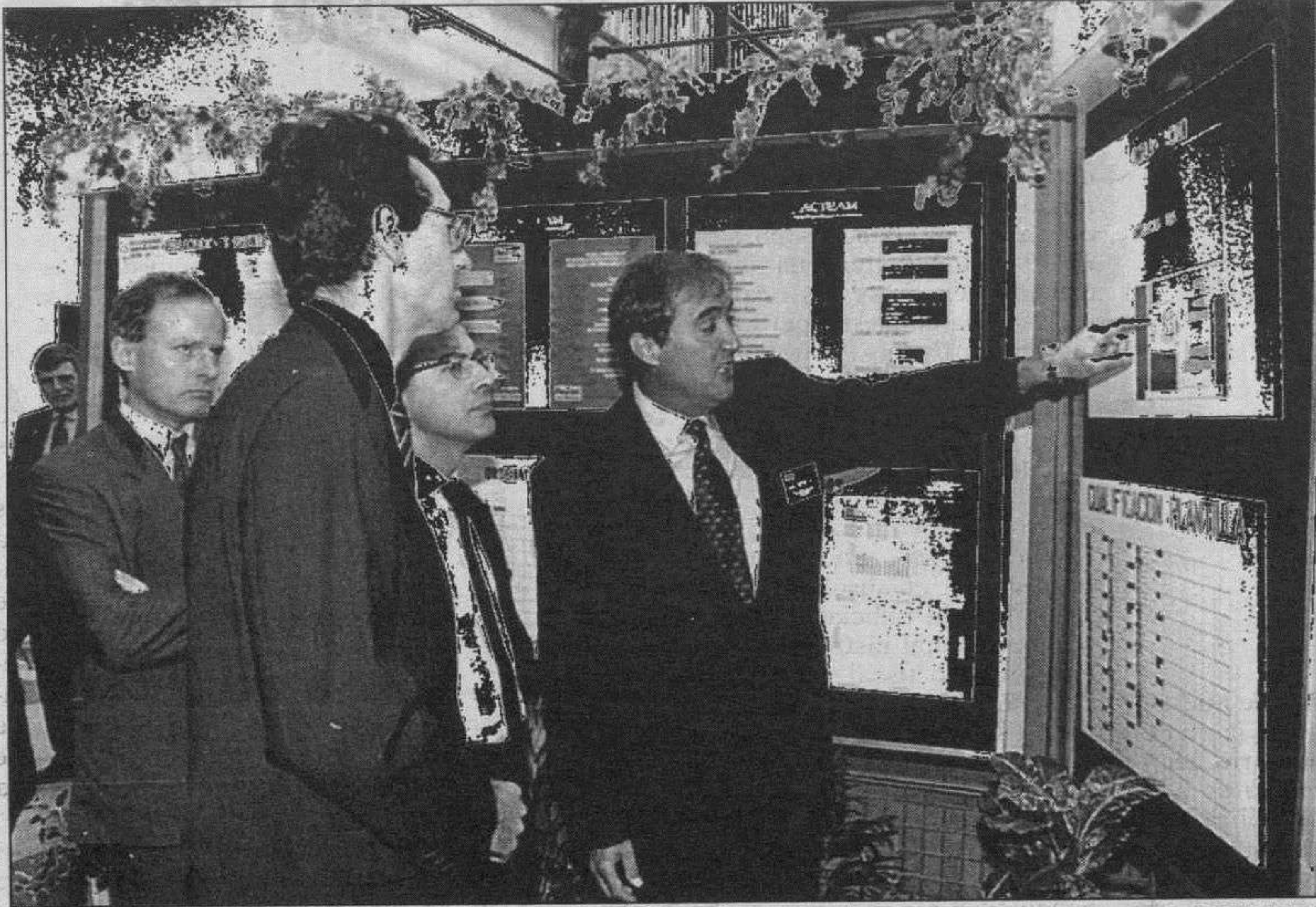
VIVIENDAS Y APARTAMENTOS EN CALLE CARRETERA DE LOGROÑO N.º 6

OFICINAS:

C/. DOS DE MAYO N.º 5

Tfno.: 33 27 36

MIRANDA DE EBRO (BURGOS)



EFE/CACHO

Bécker, acompañado del director de la empresa, durante la inauguración de la planta.

Bécker: «La región está en una fase de regeneración industrial»

□ VALLADOLID/ICAL.- El consejero de Economía, Fernando Bécker, manifestó en Medina de Rioseco que Castilla y León, al igual que España, «se encuentra inmersa en un proceso de regeneración industrial, como lo demuestra que en el primer trimestre del año el Índice de Producción Industrial de la Comunidad se haya incrementado un 2%, aunque lo más importante es que esa recuperación económica se consolide».

Bécker inauguró ayer en la localidad vallisoletana de Medina de Rioseco las instalaciones de la factoría Atepsa Centro S.A., filial de la multinacional francesa Reydel.

Bécker añadió que la Comunidad está luchando por atraer inversiones y que tiene esperanzas fundadas en que se potencien las inversiones de empresas relacionadas con el sector del automóvil.

La presentación contó además con la intervención del director general de la multina-

El consejero de Economía inauguró en Medina de Rioseco las instalaciones de Atepsa Centro S.A.

cional francesa, Patrice Bourgois; el director general de Reydel España, Ramiro Albós; y el responsable de la factoría de Medina, José Luis Álvarez.

Al acto asistieron también el delegado del Gobierno en la Comunidad, Angel Olivares; el alcalde de Medina de Rioseco, Eduardo Franco; así como numerosas autoridades locales y directivos de las principales empresas constructoras de automóviles implantadas en España.

Atepsa Centro S.A., que se puso en marcha hace un año con una inversión de 700 millones de pesetas -financiados en

un 20 por ciento por la Junta-, prevé incrementar la plantilla el próximo año de cuarenta a cien trabajadores y cerrar este año con 800 millones de facturación. La dirección abordará en los próximos meses un proceso de ampliación de sus instalaciones con una inversión prevista de 500 millones de pesetas aproximadamente.

José Luis Álvarez, director de la planta de Medina de Rioseco, destacó que Atepsa Centro S.A. se encuentra en una fase de estabilización de su producción y señaló que el próximo reto es afrontar un pedido de Fasa para el nuevo modelo Renault 19, con un ritmo de producción de 600 vehículos/día. La producción de Atepsa Centro S.A. se reparte al 50 por ciento para las empresas Renault y Peugeot.

Respecto a la elección de la citada localidad como centro de producción, los directivos de Reydel España destacaron que se trata de aprovechar la proximidad con los clientes.

El Ayuntamiento de Zamora interpondrá recurso contra la denegación del PGOU

□ ZAMORA/ICAL.- El Ayuntamiento de Zamora interpondrá la próxima semana recurso de reposición contra la denegación del PGOU acordada por la Comisión Regional de Urbanismo de la Junta y ratificada por el consejero de Medio Ambiente, Francisco Jambrina.

El alcalde, Andrés Luis Calvo, aseguró estar decidido a acudir a los tribunales, si fuera preciso, al entender que la actitud de la Administración regional supone una «clara intromisión en competencias exclusivamente municipales, porque nadie de fuera puede venir a decirnos cuál es el modelo de ciudad que queremos, aunque estemos equivocados, que no creemos que lo estemos».

La demora en el tiempo que este contencioso puede originar no parece que vaya a hacer cambiar de parecer a los municipales socialistas, a pesar de que la redacción de un nuevo plan pudiera ser una solución a más corto plazo. De todas formas, Luis Calvo afirmó que «lo que está aquí en juego es algo tan importante como la política de competencias, que podría sufrir consecuencias nefastas si se consienten intromisiones de este tipo».

Andrés Luis criticó la última visita del director general de Urbanismo, Albino López Torrecilla, porque a su juicio «denota un escaso interés por solucionar el problema, y me pregunto qué intenciones tiene este señor,

porque todavía no nos ha dado oportunidad de explicarnos, salvo a través de sus técnicos, quienes además han venido para nada, puesto que les han dado opción para decidir».

Por su parte, Albino López Torrecilla ha justificado la no aprobación del PGOU ante el inadecuado procedimiento seguido por el Ayuntamiento, pues los cambios introducidos son al parecer de tal envergadura que en realidad suponen, según él, una auténtica revisión, en lugar de la simple modificación. Esta circunstancia incidiría, según Albino López, en los incrementos registrados en los porcentajes de edificabilidad y aprovechamiento, «por encima de lo permitido por la Ley».

Periodistas de la Comunidad de Castilla y León concurrirán a los premios Rey de España

□ VALLADOLID/EFE.- La Delegación de «Efe» presentará candidatos, entre los profesionales de esta Comunidad, a los Premios Internacionales de Periodismo Rey de España, destinados a las mejores labores informativas en habla hispana y portuguesa.

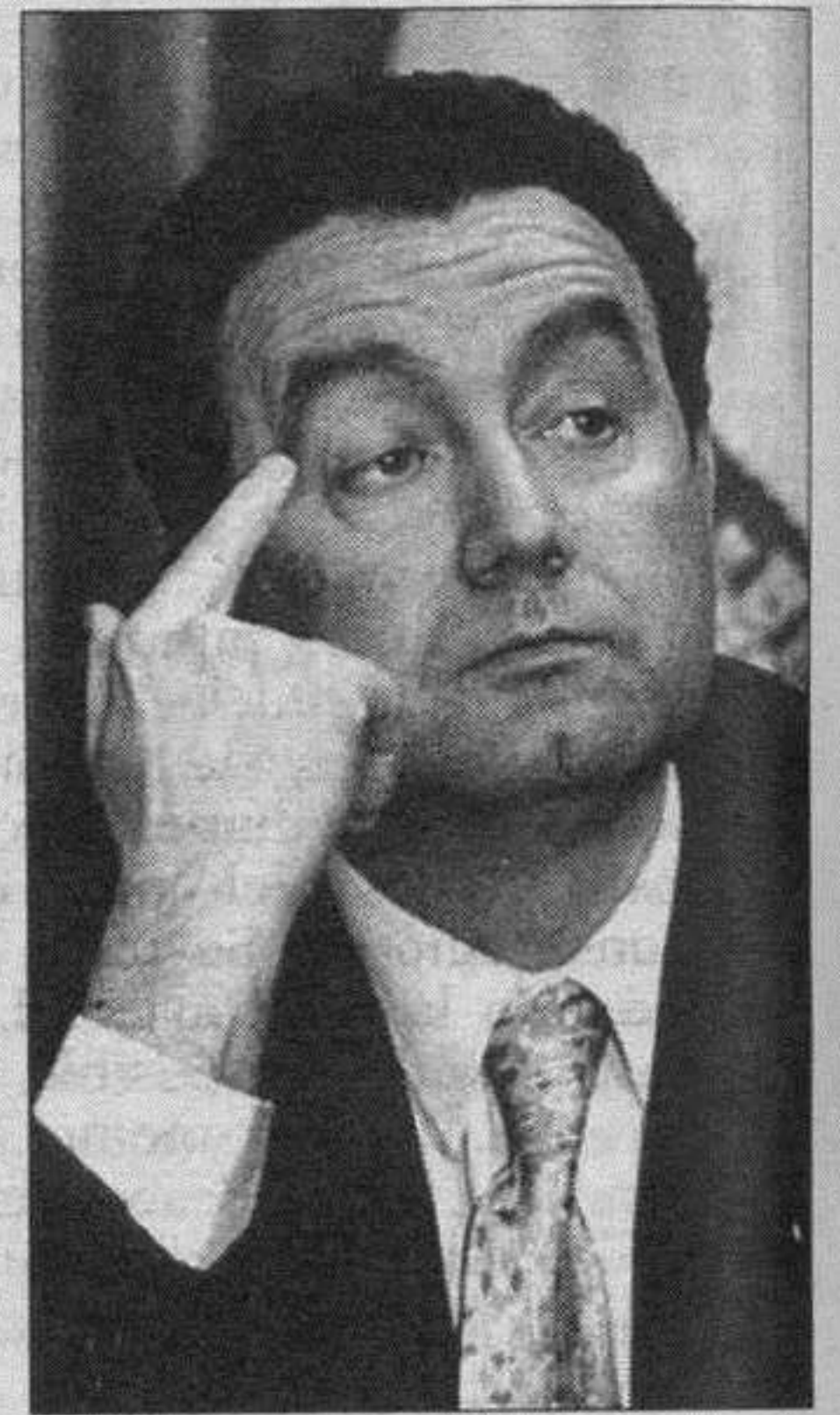
Los premios están dotados con 800.000 pesetas en las modalidades de Radio, Prensa, TV y Fotografía, mientras que el ganador del Premio Iberoamericano recibirá un millón. Estos fueron creados en 1993 por la Agencia Efe y el Instituto de Cooperación Iberoamericana (ICI).

Merino, a favor de la comisión de investigación sobre los funcionarios de la Junta regional

□ VALLADOLID/ICAL.- El secretario regional del PP, Jesús Merino, ha anunciado su postura favorable a la creación de una comisión de investigación sobre el acceso de los funcionarios a la Junta, solicitada repetidamente por la oposición en las Cortes regionales.

«El consejero ha informado en varias ocasiones sobre este asunto, pero no me importaría en absoluto que se crease una comisión de investigación», afirmó.

Declaró que está hipotética intención de transparencia es una reacción tardía que intenta ocultar los grandes casos de corrupción. «Están sacando el ventilador, pero recuerdo que Roldán y Rubio son amigos de ellos (PSOE), no de nosotros».



LUIS L. ARAICO

Jesús Merino.

La Unión de Campesinos pide la ampliación del plazo para sembrar el girasol

□ VALLADOLID/ICAL.- UCCL-COAG ha pedido a la Dirección General de Agricultura de la Junta que haga las gestiones oportunas ante el MAPA para que amplíe el plazo de siembra de girasol, que finaliza el día 31 de mayo, ya que las condiciones climatológicas impiden la siembra.

Esta organización solicita además la prorrogación del plazo para que se comuniquen la no siembra de parte o la totalidad de la superficie prevista. Por lo menos, «sería procedente una prórroga tácita de ambos plazos».



EFE/CACHO

Las yeguas más importantes se han reunido en Valladolid.

García Monge inaugura en Valladolid la primera edición del «Salón del Caballo»

□ VALLADOLID/ICAL.- El consejero de Agricultura, Isaías García Monge, ha inaugurado la primera edición del Salón del Caballo, «Equinival 94», donde se exponen 257 caballos y yeguas de pura raza española, árabes y cruzados.

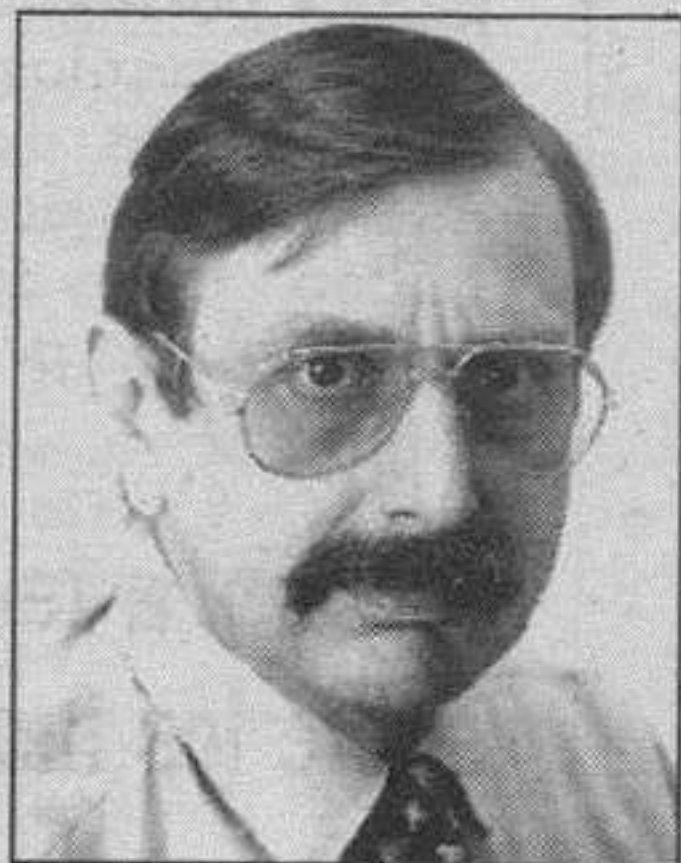
Este certamen, organizado por la Institución Ferial de Castilla y León, pretende convertirse en «la Feria del Caballo del noroeste de la península». Participan 30 expositores directos y otros 100 relacionados indirectamente con el mundo del caballo. Los animales que se exhiben proceden de Talavera, Comenar Viejo, Trujillo, Villarubia de los Ojos (Ciudad Real), Jerez de la Frontera, Salinas (Palencia) y Valladolid.

Investigar, gobernar, legislar

ES bien conocido que la tesis radical de separación de poderes del barón de Montesquieu es el basamento de la democracia parlamentaria moderna. La vieja teoría del siglo XVIII, que confluye con el «Contrato Social» de Rousseau, ha sido matizada posteriormente, y ha desembocado en el criterio de una «cooperación de poderes» independientes que constituye hoy el fundamento de las modernas democracias. La eminencia del poder legislativo en un parlamentarismo no presidencialista ha terminado supeditando —explicado muy sintéticamente— a los poderes ejecutivo y judicial al superior imperio de los representantes de la soberanía popular, elegidos directamente por el pueblo.

Pese a todo, la independencia relativa de los tres poderes establece una serie de frenos y contrapesos —«checks and balances», en la terminología anglosajona— que equilibra la influencia recíproca entre las instituciones del Estado y preserva el principio liberal de la sociedad abierta: nadie tiene todo el poder, y el poder de cada cual ha de confrontarse con una estructura representativa capaz de controlar al conjunto. Hasta la soberanía popular ha de ser congruente con sus propias decisiones mediante el contraste con instituciones del tipo del Tribunal Constitucional. Se trata de limitar al máximo la arbitrariedad, de proteger hasta donde sea posible de seguridad jurídica. Y, obviamente, la descentralización y la desconcentración del poder (mediante fórmulas federales, confederales o autonómicas) favorecen este designio.

En España, nuestra joven democracia no tiene todavía una constitución «interna», internalizada por la ciudadanía —lo que ocurre en países de vieja tradición democrática— pero sí poseemos una Constitución externa, o escrita, de sustantiva calidad y prestigio.



ANTONIO
PAPELL

Como es natural, la bisoñez de nuestro régimen no nos permite todavía manejar un derecho consuetudinario aceptable (hasta la jurisprudencia es aquí precaria) pero sí cabe ya alumbrar una doctrina razonable —y, evidentemente, mejorable— sobre el juego de nuestras instituciones, sobre las relaciones de poder en una palabra. Y el sentido común, que es el menos común de los sentidos como reza el viejo aforismo, ha de ayudarnos a suplir las carencias interpretativas que puedan aparecer al respecto.

Estamos actualmente viviendo la emergencia de las llamadas comisiones parlamentarias de investigación (la comisión Roldán ha terminado sus tareas, y actualmente están en marcha la «comisión Rubio», la «comisión Banesto» y la comisión —que realmente es meramente informativa— sobre la financiación de los partidos políticos). Y está surgiendo una evidéntísima y nada saludable colisión entre los poderes legislativo y judicial, que quizá no haya estallado aún de forma explícita pero que está a punto de hacerlo. En

el caso de la «comisión Roldán» —por poner el ejemplo más obvio— un grupo de parlamentarios ha realizado intensísimas investigaciones, han recabado documentación al Gobierno, han llamado a declarar imperativamente a docenas de ciudadanos para obtener... ¿qué? Ya lo veremos cuando se conozcan muy en breve los resultados formales de la encuesta, pero todo indica que la conclusión será, habrá de ser, un veredicto de culpabilidad que afectará al propio Roldán y quizá a algunas otras personas más.

Pues bien: digamos paladinamente que semejante tarea —la investigación, el procesamiento de las pruebas, la confección de una sentencia— no corresponde en absoluto al poder legislativo sino al judicial. Hubiera debido ser un tribunal instructor, asistido por el ministerio fiscal y por un abogado defensor, el que hubiera desarrollado todo este proceso hasta el momento en que, a la vista del acopio de información obtenido y de las alegaciones de las partes, otro tribunal —o un jurado, en el mejor de los casos— hubiese dictaminado la culpabilidad o la inocencia del reo. Lo que se ha hecho con Roldán, lo que se está haciendo con Mariano Rubio, es, simplemente, un impropio juicio paralelo, que constituye una pura sinrazón en un régimen democrático, cuyo poder legislativo ha de limitarse a legislar y a controlar al ejecutivo.

Háganse, si conviene, comisiones de investigación para estudiar el funcionamiento del Banco de España, el tratamiento de los fondos reservados de que dispone el Gobierno, la estructura misma de la Guardia Civil, la financiación de los partidos... Pero si un facineroso ha metido la mano en la caja, o se ha prevalido ilegítimamente de su posición, o ha prevaricado... preséntesele directamente al juzgado de guardia, y que los tribunales cumplan con su deber.

LOS CAPRICHOS

«Y este año el pregón, ¿dónde?»

PEDRO ROMERO

PORQUE ya ven ustedes cómo está la Plaza Mayor. Y no es eso, lo del pregón, lo peor; que —en definitiva— lugares con empaque no le faltan a Burgos. Lo que me produce un antipático «come-come» es pensar lo que será nuestra plaza consistorial cuando esté terminada y entregada la dora. ¿Llevan ustedes por cuenta las remodelaciones que de ella han conocido? De lo que sí estoy convencido es de que nadie echará de menos la que acaba de desaparecer, porque era fea donde las hubiera. Antiestética y «pueblerina» en todo el amplio y peyorativo sentido de la palabra, pero sin el encanto sencillo de las muchas y bellas plazas que dan sabor y prestancia a nuestros pueblos. Reconozco que la configuración irregular del trazado y el caserío que la circunda no dan para mucho; pero yo recuerdo la de mi infancia con su discreto jardinillo circular, en cuyo centro se alzaba el pedestal con la estatua de Carlos III que, por lo menos, tenía una cierta dignidad. Nunca podremos compararla —se haga lo que se haga— con la de Salamanca, por poner un ejemplo más bello que tenemos a mano; pero algo mejor que la que acaban de convertir en escombros se podrá conseguir, ¡digo yo! Si espero, con todo mi corazón, que los encargados de llevar a cabo el nuevo proyecto no beban de las mismas fuentes ni compartan iguales patrones artísticos y urbanísticos de quienes pensaron y perpetraron la anterior; o las de San Juan y de España. Verdaderos monumentos (sobre todo la última) al disparate hecho cemento.

En pocas ocasiones y lugares he tenido oportunidad de ver algo tan carente de gracia como lo es el conjunto (en el todo o en las partes) de la Plaza de España. Dejando a un lado las características de los edificios que la rodean —sobre todo el incongruente Mercado Norte— los «jardines colgantes» y la galería que los sustenta no aportan un detalle de belleza. El único acierto en ese enclave primordial en el Burgos de la expansión, es la fuente luminosa de los delfines. Y para eso la colocan a dos pesos de la que centra el monumento a las Fuerzas Armadas. ¿Tan difícil es proyectar con visión de futuro? Porque, entre la construcción de una y otra fuente no pasó demasiado tiempo. ¿No se podía haber levantado el poco afortunado monumento (bien tranquilo se quedaría el señor De Avalos) en la Glorieta de Bilbao? Se habría completado así uno de los mejores espacios urbanos de Burgos, con una fuente luminosa en cada extremo de la Avenida del General Yagüe. ¡Así lo veoy yo, al menos...! Y no soy más que un ciudadano que disfruta y se congratula de lo mucho que se ha hecho bien en nuestra vieja Cabeza de Castilla, pero que también critica aquello que no le gusta; y en este parecer no estoy solo.

Por otro lado, ¿no se podría haber realizado la obra de la Plaza Mayor unas semanas antes? Porque estamos a un mes de los «Sampedros». Claro que a lo mejor, el Ayuntamiento ha dispuesto ya lo conveniente al caso y yo no me he enterado.

Espero que el rey-alcalde, el Serenísimo don Carlos III, que tanto sabía de estas cosas, ilumine a nuestros munícipes, ya que le tienen tan de cara.

Bazofia express

DENTRO de la película «En el nombre del padre» —que tanto público ha congregado bajo el eficaz reclamo del error judicial— hay dos acciones paralelas que el espectador puede elegir como vehículo de sus reflexiones posteriores. En aparente primer término está la filia político-jurídica que encierra en la cárcel a dos personas inocentes durante muchos años; por detrás se pasea el robótico jefe del IRA, que ha ordenado el bombazo que reventó el pub de Londres como «objetivo militar», y que actúa de suyo con la misma indolencia para hacer picadillo a la humanidad que para encargar una pizza por teléfono.

Una de las dudas más poderosas que se plantea este humildísimo columnista al término de la proyección radica en saber si de la pasada carcelaria de tres lustros para los inocentes tuvo la máxima responsabilidad el paranoico responder del Gobierno de su majestad británica de comienzos de los 70 en medio de la ola de atentados de los independentistas irlandeses, o bien cabe considerar la actitud preclara de aquella especie de cyborg que decidía dónde, cómo y cuándo, se castigaba a la metrópoli por sus pecados contra los católicos de Belfast y sus condados circundantes.

Ya que se trata de la dramatización de un caso real, y que en su planteamiento conviven las dos cosas más sobresalientes que se puede recordar del mismo, anotemos ambas para el



FRANCISCO
BARRASA

cuaderno diario de España por si acaso ayudasen al examen de grado. En cuanto al error judicial no es muy amplia la experiencia, porque los sucesivos equipos del sindicato criminal que nos angustia aquí tienen por norma confesar su pertenencia a la banda y así la participación de un modo u otro en el ataque a sus «objetivos militares». Sin embargo es dramáticamente similar la coincidencia en cuanto a la forma de organizar el continuo descuartizamiento de vidas; el famoso chalet de Bidart donde la Policía francesa capturó a Paquito y compañía no impresionaba por su aspecto exterior, sino al pensar en cómo aquella tríada capitolina pasaría sus tediosas jornadas de trabajo decidiendo ejecuciones sumarias sin pesañear.

El vómito sobreviene por el recuer-

do de aquella fría indolencia con la que se emplearía la «cabeza» del movimiento de liberación de quién sabe qué para asestar contundentes ataques al Estado enemigo. No hay nada personal —ya se sabe— contra las víctimas de esta ida y venida bélica. Son instrumentos necesarios de la partida de ajedrez en la que unos peones ponen en jaque a todas las piezas enemigas, mediante el talento bien conocido del sastrecillo valiente contra los gigantes. Apenas un queso, un poco de hilo y una aguja, para lograr que nunca haya derrota. Son nuestros héroes del silencio, gente que se emplea a fondo en las cañerías de la sangre y no lo hace para recibir medallas sino el sobrio homenaje musical y danzarín que les es debido como soldados de su patria.

Al final de este «reality-show» —recordemos aunque sea doloroso que la ficción imita a la realidad y no al revés—, puede que sea certificada en el registro notarial de la Historia su máxima verdad: que era mentira. Y eso, teniendo en cuenta que somos un millar menos de españoles en esta puesta en escena sin guión, sin sentido, sin principio y sin una sola gota de raciocinio, se hace imposible de digerir.

Esa pasta no encoge en ningún horno, sapientísimas gentes, y por tanto no puede alimentar a ningún estómago con hambre de dignidad. Nunca podéis huir de la pregunta esencial. ¿Qué clase de bazofia es la que desprecia la vida de un hombre para que vivan otros hombres cuyo mérito es la propia bazofia?

«Te vienes achicando desde remotos siglos, mas sigues siendo el mismo félica entre los félicas». «Félicas»

Sergio H. Rivera

CUANDO vemos y oímos toda esa parafernalia inquietante que se ha montado la Junta de Castilla y León para celebrar su V Centenario del Tratado de Tordesillas, nos vemos obligados a preguntarnos qué clase de obra han realizado y cómo están cumpliendo los deberes que le imponen el tiempo que vive y la sociedad de la que forman parte.

Vayamos al grano: Hay motivos para sospechar que el Encuentro de Escritores celebrado en Segovia, y tan sonado en esta hora de telebasura que nos ha tocado vivir, nos ha descubierto

que nuestra civilización es del tono de «use y tire», máxime después de que Umbral, producto genuino del periodismo basura llamó su cuestión vital el deshacerse de escritores por pelotas.

El Tratado de Tordesillas significó el martirio de los que creían en su tierra y soñaban con unos brazos indígenas en los que hundir su ternura, y la paz que aseguró no fue más que una cruz sobre la espalda de la Comunidad Iberoamericana. Así cantaba el indio Mulato: «a lo largo de milenios de sufrimientos esperamos la liberación».

Y ya es hora de que se rasguen los cortinajes de las tinieblas y salgan a la luz los reales félicas que arrancaban de las rocas descubiertas y por descubrir hasta las entrañas. ¡Qué blasfemia para el corazón! Tratado de horror de sangre y de degüello.

Para crear un estilo no basta con desenterrar un cierto número de vocablos adecuados de un diccionario imperialista y saquear el dialecto indígena de su simple vocabulario.

El hoy es tan indecente como el ayer. Ahora no se disfraza el afán de lucro y lo mucho por celebrar no podrá

restaurar la dignidad humana allí donde fue pisoteada. El Tratado de Tordesillas habla con lengua equívoca y no se dan cuenta de que a los hombres les repugna la doma.

Para terminar os quiero cantar unos versos del poeta catalán Tony Turull, aparecidos en la revista Unión, ya mencionada, y que dicen así:

«Fuiste solo a comprar
dos metros de bandera...
y tú solo trazaste en ella,
con betún palabras razonables:
Amnistía, Libertad, Estatuto de
Autonomía

con la mente clara
y el corazón de par en par».

Medio mundo colocó el cascabel a medio mundo. Y así nos va.
Daniel Gómez. Tierra Comunera.
* En la revista Unión, de la Unión de Escritores y Artistas de Cuba.

■ Carta abierta al Sr. jefe provincial de Correos y Telégrafos

□ Sr. jefe provincial de Correos y Telégrafos de Burgos: Como castellano que soy me gustaría que en el vetusto edificio central de Correos de esta ciudad ondeara la bandera castellano-leonesa, junto a la española que sí ondea en su fachada principal, considero necesaria esta medida pues con ello entre otras cosas así se contribuiría a una más estrecha vinculación entre el organismo que preside y los ciudadanos de a pie.

Por otra parte y al margen de consideraciones legales creo que es uno de los pocos organismos que todavía no ha adoptado esta medida en nuestra ciudad.

Carmelo Merino Sanz.

■ El testimonio de un testigo de calidad

□ Me llamo María Ascensión Berezo Ortega, soy casada y madre de tres hijos mayores de edad, y tengo 53 años.

El motivo de escribirles es el siguiente:

El 28 de febrero del presente año, salió un artículo en su Diario junto con una fotografía del señor Santiago, diciendo que había salvado a unos niños de morir en la vía atropellados por el tren, pues efectivamente, unos días antes, hubo un incidente en el paso a nivel de San Julián, sólo que los hechos no ocurrieron como él lo relata, ya que dicho señor llegó cuando

CARTAS AL DIARIO

Todas las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobable, y fotocopia del D.N.I. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando así lo considere la dirección. La extensión nunca podrá pasar de un folio. Diario de Burgos no se responsabiliza de los contenidos de las cartas ni necesariamente los asume.

yo estaba sacando el niño de la silla, entonces este señor venía de frente y al llegar a tal lugar me dijo...y cogió la silla y la sacó. Esto por un lado, por otra parte, les diré que en ningún momento su hermano iba a abandonar al pequeño ya que yo lo mandé salir de la vía y el niño no quería hacerlo. Después dice que corrió un gran peligro porque saltó a la vía, y separó al mayor, que recuerde que era yo la que estaba en la vía corriendo el riesgo o peligro, del cual él se ha aprovechado para hacer venir a T.V.E. y grabarle como si de un héroe se tratase, cuando en realidad no fué así. Tampoco fue a las 12,30, sino que fue una hora antes, y ni la abuela, ni la madre regañaron al niño, sino que se limitaron a abrazarle, y el niño pidió perdón a su abuelo y a mí. Después yo me marché porque llegaba tarde a mi trabajo y allí quedó el señor y no puedo decir lo que después sucedió. Lo cierto es que a mí me dijeron que pasase por el diario y lo contara

con el fin de apoyar para que nos quiten la vía, pero lo cierto es que no lo hice porque pensé ¿cuánta gente muere en la carretera?, y por eso no las quitan si no que cada vez hacen más.

En cuanto a lo que grabaron en el paso a nivel del Molinillo haciendo un simulacro, le recordaré que ahí que yo sepa han muerto cinco personas, de las que cuatro de ellas se pusieron al tren y a la quinta no la atropelló, si no que dos niños estaban jugando junto a la vía y el tren les despidió al pasar y uno de ellos murió, pues bien, ¿porqué ahora este señor tiene que recordar cosas tan desagradables como la muerte? Cuando quizás los familiares no lo olvidarán pero quizás empezaban a recobrar el sosiego y el susto como es mi caso. Que yo estuve tres días sin poder dormir pensando en lo que pasó. Pues este señor por querer ser un héroe y hacerse publicidad a costa de los demás. ¿Porqué no lo hizo antes? y no ahora que en realidad no fue como el lo cuenta, y luego ¿por qué? sacar en T.V.E sólo lo malo que ocurre en Burgos? ¿Es qué no ha estado dañado lo suficiente en nuestra capital, con todo lo que ha ocurrido para machacarla más y más? Por favor, saquen las cosas bellas, que hay muchas, y hagan una buena publicidad y no se aprovechen de estas cosas para ser protagonistas. Bueno no quiero molestarles más sino decirles que lo mismo que les escribo a ustedes, he escrito al programa de T.V.E., «Valor y coraje» para que salga la verdad y no vuelva a suceder lo que sucedió porque si este señor por hacer lo que hizo se cree un héroe, yo soy supermán,

yo me pregunto ¿qué hubiese hecho este señor, hace unos años, no muchos?, hubiese parado los coches porque la barrera no bajaba y si hubiese encontrado un bolso conteniendo papeles y más cosas de valor como fue mi caso ¿lo hubiese devuelto o se hubiese quedado con lo que contenía? ¿y el bolso lo hubiese metido en una papelería y punto? ¿o quizás también lo hubiese hecho público? para que vieses que era un buen hombre.

Por favor, todos los días me ocurren a mi cosas similares y quedo en el anonimato, y ahora sería lo mismo si hubiese dicho la verdad, pero no ha sido así y es por eso por lo que hago mi protesta.

Lo que quiero decirles es que este señor va a tener protagonismo y muy mucho, porque esto va a ser difundido en otros medios de comunicación.

M^a Ascensión Berezo Ortega

■ Respuesta a un consejo

□ Quisiera responder al «consejo» que doña Esther Revilla González nos da a sus «queridas amigas» en «Cartas al Diario» el pasado miércoles 11 de mayo.

Mi querida amiga:

Me parece indignante que se diga que «los esposos pueden hacer uso de por lo que el Sacramento del matrimonio les está permitido». Pienso que si a mi esposo se le permite algo será lo que yo quiera y cuando yo quiera permitirle, o acaso el Sacramento del matrimonio también dice cómo hay que permitírsele, hasta qué grado las prácticas sexuales son lícitas o ilícitas según la Iglesia Católica,

permite la Iglesia el sexo oral o el sexo anal? ¿se lo tengo que permitir yo a mi marido porque tiene derecho según el sacramento del matrimonio? ¿dónde figura, en qué Catecismo, lo que está bien y lo que está mal para los católicos en la práctica del sexo de dos cónyuges? Y lo mismo ocurre del otro lado de la moneda: yo mujer tampoco puedo exigirle a mi marido por el simple hecho de estar casados que «cumpla» cuando a mí me venga en gana (lo digo porque seguro que lo leerán muchos señores y no quiero que me tachen de feminista).

En resumen mi querida amiga, el sexo bien entendido no es ninguna obligación ni ningún derecho al que se tenga opción por vía sacramental, el sexo está basado en la libertad y el respeto de ambas partes, algo que debe hacerse por mutuo acuerdo para que sea bonito, puro y limpio y no cree traumas ni mentes retorcidas, reprimidas y obsesionadas. Y respecto al método anticonceptivo llamado Ogino, señora mía: yo quiero a mi marido 30 ó 31 días al mes y durante 12 meses al año, y no puedo controlar mis sentimientos a que emerjan únicamente 15 días al mes (días no fértiles aproximadamente). Y creo que es esto mismo, nuestra capacidad de amar continúa, la que entre otras muchas cosas nos diferencia de los animales, que sólo se aparean con el fin de reproducirse en contadas ocasiones al año y sin otra finalidad. No creo que el usar métodos anticonceptivos nos convierta por debajo de los animales como usted dice. Otras cosas sí, la violencia por ejemplo, la mentira y el engaño, la envidia, la hipocresía...

Carlota Pérez Senderos



LETRA PEQUEÑA

Vender Castilla

JOAQUIN L. ORTEGA

CON alguna frecuencia, mayor de la deseada, vengo oyendo en diferentes ámbitos que «hay que vender Castilla». Es expresión que responde simplemente a un deseo de promoción de los tesoros de Castilla, de divulgación de sus encantos de diverso género. Así hay que entenderla.

Incluso hay que situarla en el contexto político de un 94 que quiere ser el «Año de Castilla y León» como el

93 lo fue de Galicia, por obra y gracia del «Xacobeo», y el 92 lo fue de España entera debido a las conmemoraciones descubridoras y evangelizadoras de América.

Aún así, lo de «vender Castilla» no acaba de sonar bien. Resulta una operación demasiado mercantil por más que el marketing haga hoy milagros. Puede ser una cuestión de puro escrúpulo, pero detrás de este tipo de «ventas» suele haber algún plato de lentejas. Al menos desde lo de Esau.

Andalucía afronta mañana la campaña electoral más dura de su historia

Los socialistas seguirán en el poder pero sin mayoría absoluta, según los sondeos

SEVILLA/COLPI-SA.-La Comunidad Autónoma andaluza va a vivir a partir de mañana la campaña electoral más intensa de toda su historia, teniendo en cuenta los resultados que auguran los últimos sondeos electorales.

El Partido Socialista, que siempre ha gobernado en solitario esta autonomía, tiene todas las papeletas, eso al menos indican los sondeos, para seguir siendo mayoritario en el próximo Parlamento andaluz, pero a cierta distancia de la mayoría absoluta. Concretamente se prevén unos 44 ó 45 diputados cuando la mayoría se sitúa en 55.

Esta circunstancia ha sido el revulsivo que necesitaban los partidos de la oposición, que hasta ahora parecían inmersos en un continuado letargo, para empezar a lanzar dardos envenenados contra los socialistas, atacando principalmente la gestión que Manuel Chaves ha realizado en los últimos cuatro años. El Partido Popular, con un dinámico Javier Arenas a la cabeza, que ha renunciado a todas sus obligaciones fuera de Andalucía, se coloca como el más beneficiado por el previsible batacazo socialista. Las encuestas le sitúan a 6 ó 7 puntos de distancia, alcanzando entre 34 y 36 parlamentarios. Si llegaran a situarse como anuncian los sondeos se convertirían en una clara alternativa de poder por primera vez en Andalucía, tras una intensa



GARCIA CAMPOS

La gestión de Manuel Chaves será el blanco de los ataques.



JM DE LA FUENTE

Luis Carlos Rejón abraza a un simpatizante.

renovación que ha dado paso a los jóvenes del partido descabalgando a históricos como Soledad Becerril o Gabino Pucho. El tercero en discordia será la coalición Izquierda Unida los Verdes, la alternativa de la izquierda, que se podría colocar con unos 20 escaños en una posición de bisagra, aunque las posturas de sus dirigentes, el candidato Luis Carlos Rejón, parecen alejarse de un posible pacto de gobierno con los socialistas. Poder Andaluz, el bloque nacionalista surgido de un pacto entre dos grupos independientes, el Partido Andalucista de Rojas Marcos y el PAP de Pedro Pacheco, no tiene buenas expectativas de momento, unos seis parlamentarios, aunque su candidato, Arturo Moya, sigue afirmando que alcanzarán los 20.

Campaña Europea, un test para el PSOE y el PP

El pulso entre el PSOE y el PP protagonizará la campaña electoral para el Parlamento Europeo que comienza a las 12 de la noche del jueves. Ambos partidos pugnan por el liderazgo en la política nacional y los resultados de los comicios serán decisivos para medir el respaldo electoral con el que cuentan, a pesar de que no variará la actual correlación de fuerzas en las Cortes. Felipe González y José María Aznar abrirán la carrera electoral en televisión y pedirán ya, directamente, el voto para sus respectivos can-

didatos, Fernando Morán y Abel Matutes.

La tradicional pegada de carteles será sustituida por primera vez por la presencia de los líderes de los dos primeros partidos en sendos espacios de televisión. Felipe González será entrevistado en Antena 3 al mismo tiempo que José María Aznar lo será en Tele-5. La apertura oficial de la campaña coincidirá con sus intervenciones que, al ser simultáneas, no les permitirá polemizar. Será al día siguiente, el viernes, cuando se produzcan las réplicas y contra-

réplicas, en los primeros grandes mítines de campaña que celebrarán el PSOE en Valencia y el PP en Murcia con la presencia de ambos dirigentes.

El PP parte como favorito en estas elecciones, según indican todos los sondeos, que auguran un triunfo holgado para este partido y una alta participación. Aznar advirtió a sus dirigentes en la reunión del comité ejecutivo del pasado lunes del riesgo de un excesivo triunfalismo que, como ocurrió en las generales de junio, puede ser contraprodu-

cente para sus intereses. El presupuesto del proceso electoral para los comicios al Parlamento Europeo del próximo 12 de junio es de 13.132 millones de pesetas, lo que supone un ahorro de 1.565 millones respecto a los gastos de las elecciones generales del 6 de junio de 1993.

Casi todas las partidas del proceso electoral han descendido en comparación con comicios anteriores, aunque hay algunas que se han incrementado, como las gratificaciones a los miembros de los Cuerpos y FSE.

CRONICA PERSONAL

Andalucía

PILAR CERNUDA

TANTO hablar de Felipe González y de los proyectos de Felipe González a partir del 12 de junio, y se nos ha ido la perspectiva sobre lo que ocurre el 12 de junio. Tantos insultos entre PSOE y PP, tantos sondeos, tantas especulaciones, tantas noticias ajenas a la campaña, hacen olvidar que dentro de tres semanas los españoles están convocados a las urnas para elegir a los eurodiputados que nos van a representar en el Parlamento de Estrasburgo y, si los españoles son andaluces, elegirán también a sus gobernantes.

De la misma manera que se confunden las elecciones europeas con unas elecciones generales, y se afirma desde la oposición que un resultado contrario al PSOE en junio deslegitima a González para continuar en La Moncloa, se han llevado a segundo plano unas elecciones, las andaluzas, que son mucho más importantes que las europeas desde todos los puntos de vista. Lo que ocurra en Andalucía el 12 de junio va a tener consecuencias fundamentales para el PSOE y para el PP, por no hablar de las consecuencias que va a tener para los andaluces.

Andalucía no es una región cualquiera. Andalucía es la principal cantera de votos del PSOE, y si Chaves pierde masivamente en Andalucía es más que probable que González tenga que despedirse de La Moncloa el día que convoque elecciones generales. Por eso el PP ha enviado como candidato a la Junta a uno de sus principales dirigentes, Javier Arenas, por eso Arenas lleva en campaña casi un año, y por eso el PP no escatima esfuerzos para dar a Chaves hasta en el carnet de identidad. Sólo con un revuelo del socialismo en Andalucía puede aspirar Aznar a ser un día presidente del Gobierno. González, que lo sabe, sale en esta ocasión de su encierro monclovita para jugarse el tipo en una campaña autonómica a la que no daría tanta relevancia si no fuera porque el futuro del PSOE está directamente vinculado al resultado de las elecciones del 12 de junio. Las elecciones andaluzas, no las europeas. Las europeas, con ser importantes, son una nimiedad comparadas con las de Andalucía.

En pocos minutos acabamos con su miopía para siempre.

TAN EFICAZ COMO NO LLEVAR GAFAS

En el Centro del Láser de la Miopía y el Astigmatismo, acabamos con su miopía de forma radical. Nunca más llevará gafas ni lentillas. Si tiene de 1 a 12 dioptrías y no ha cumplido los 60 años, venga a vernos. Verá que eficaz es.

CENTRO DEL LASER DE LA MIOPIA Y ASTIGMATISMO



Castelló, 115 (Entrando por Pasaje General Oraá)
Tel.: 561 92 95 - Fax: 561 78 04 - 28006 Madrid

Crisis y derecho a la intimidad en las quejas al Defensor del Pueblo

Destaca en su informe graves anomalías en el TSJ de Castilla y León

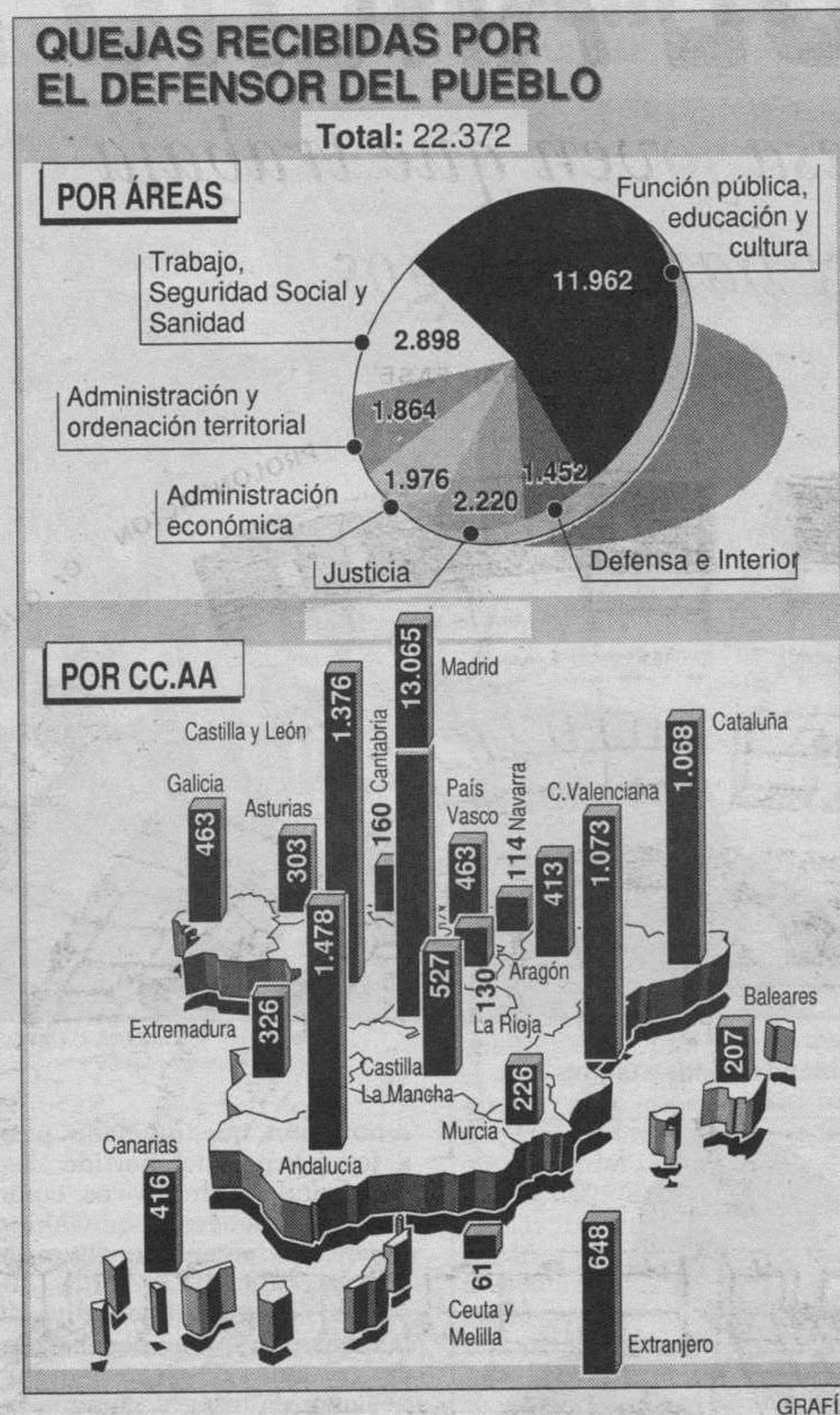
MADRID/EFE.-La Defensora del Pueblo en funciones, Margarita Retuerto, dijo ayer que en 1993 la institución registró reclamaciones sobre aspectos que «significan una nueva cultura» como el derecho a la intimidad, el procedimiento administrativo como garantía y el reflejo de la crisis económica.

Tras entregar el informe anual al presidente del Congreso, Felix Pons, la Defensora explicó que los resultados de la institución en 1993 han sido «importantes», ya que 11.322 quejas -el 62 por ciento del total tramitado- han tenido resultado positivo.

Además, la Defensora del Pueblo dijo que de las 85 recomendaciones emitidas se habían aceptado 35 a finales de diciembre del pasado año, entre las que destacó el control de la intimidad de los menores en los programas de televisión o la asignación de destinos en el Ministerio de Defensa.

En su informe el Defensor del Pueblo recibió el pasado año numerosas quejas por parte de contribuyentes que denunciaron indefensión ante la Hacienda Pública e irregularidades en notificaciones provenientes de la administración tributaria.

El Defensor del Pueblo dice haber encontrado irregularidades en los procesos seguidos a raíz de diversas quejas formuladas por contribuyentes que, después de tributar con arreglo al precio declarado en una operación de compraventa de un determinado bien, ha recibido de Hacienda una tasación superior. Por otro lado el informe revela que en 1983 se produjeron ocho casos en los que las



Fuerzas de Seguridad del Estado abusaron de la «ley Corcuera» al utilizarla con otros fines distintos a los previstos en ella.

Según el Defensor del Pueblo, los problemas derivados de la aplicación del artículo 20 de la «ley Corcuera» se deben a «la falta de criterios por parte de los miembros de las Fuerzas y Cuerpos de Seguridad» respecto a su utilización «en sus

justos términos».

En su informe anual el Defensor del Pueblo destaca que el orden contencioso-administrativo de la Justicia se encuentra en «situación límite», debido al gran número de asuntos pendientes. El Defensor del Pueblo también destaca las graves anomalías en los Tribunales Superiores de Justicia de Madrid y de Castilla y León.

El dictamen jurídico estima que la comisión de financiación de los partidos es de estudio

MADRID/EFE.-El PSOE pedirá al pleno del Congreso que la comisión que estudiará la financiación de los partidos políticos sea de investigación y no sólo de estudio si los miembros de la misma consideran ese trámite como un requisito indispensable para cumplir los objetivos previstos.

Ese anuncio fue realizado ayer por el representante del grupo socialista en la comisión, Fernando Gimeno, tras conocer el dictamen de los servicios jurídicos de la Cámara en el que se determina que la comisión es de estudio y no de investigación, y, por tanto, no podrá obligar a las personas citadas a comparecer ante ella.

Gimeno señaló que los comisionados estudiarán detenidamente el informe y si se considera que en determinados supuestos puede haber dificultades

El grupo socialista solicitará que el pleno dé carácter investigador a la comisión

tades para que algunas personas llamadas a comparecer acudan al Congreso, el grupo socialista solicitará que el pleno dé carácter investigador a la comisión.

El diputado socialista dijo que, en principio, no es previsible que los representantes de los partidos políticos que se estimen oportunos se nieguen a comparecer ante la comisión, pero expresó su temor a que haya negativas para remitir al Parlamento algunas cuentas bancarias.

Según la normativa actual,

sólo hay obligación de enviar a la Cámara las cuentas bancarias de un ciudadano cuando lo requiera una comisión de investigación parlamentaria.

Gimeno defendió que sea el pleno el que adopte la decisión de convertir la comisión de estudio en una comisión de investigación debido a que fue ese órgano del Congreso el que decidió, al término del último debate sobre el estado de la Nación, la creación de la misma. En el informe se estima que aunque las actas de la citada sesión recogen que el portavoz de CiU, Miquel Roca, asintió con la cabeza cuando la portavoz de IU, Rosa Aguilar, le preguntó si era una comisión de investigación, el informe determina que «los signos afirmativos no verbales» no tienen porque coincidir con la voluntad de la mayoría de la Cámara.

Los Ayuntamientos abandonarán los servicios que no les corresponden sino se les pagan

CORDOBA.- Los Ayuntamientos españoles están dispuestos a abandonar los servicios que la ley no les encomienda ante la indecisión estatal en el pago de sus costes, dijo ayer Francisco Vázquez, alcalde de La Coruña y presidente de la Federación Española de Municipios y Provincias. La medida cuenta con el apoyo unánime de los municipios y consistirá en dejar de prestar servicios que la ley atribuye a la Administración estatal, tales como los depósitos carcelarios de los detenidos. La unanimidad es posible por la situación crítica en que se encuentran los municipios al no haber conseguido que el Gobierno apoye sus peticiones.

El Príncipe pilotó F-18 desde la Base Aérea de Torrejón hasta la Base de Zaragoza

MADRID.-El Príncipe de Asturias pilotó ayer un avión F-18 desde la Base Aérea de Torrejón hasta la Base de Zaragoza, a donde se desplazó antes de presenciar unas maniobras militares en el Polígono de Tiro de Las Bardenas Reales, en Navarra. Felipe de Borbón «copilotó» un F-18 biplaza perteneciente al Ala 12 de la Base de Torrejón, en el que se desplazó también un capitán del Ejército del Aire que ocupó el asiento delantero del caza, donde se sitúa habitualmente el piloto instructor de vuelo. El vuelo se prolongó durante más de una hora, ya que los pilotos decidieron sobrevolar el Polígono de Tiro de las Bardenas, donde horas después se desarrollará un ejercicio táctico con fuego real.



JAVIER CEBOLLADA
El Príncipe ya en Zaragoza.

El CGPJ critica que el fiscal general decida los asuntos de la Fiscalía anticorrupción

MADRID.-El pleno del Consejo General del Poder Judicial (CGPJ) criticó ayer que el fiscal general del Estado decida los procesos en los que la Fiscalía Especial para Delitos de Corrupción debe intervenir, porque puede suponer un «elevado grado de discrecionalidad». Esta crítica se recoge en el informe sobre el anteproyecto de ley de creación de esta Fiscalía Especial, aprobado ayer por el CGPJ por doce votos a favor y tres en contra, informaron fuentes de este órgano.



MORENATTI

Los jornaleros impidieron durante dos horas el tráfico aéreo.

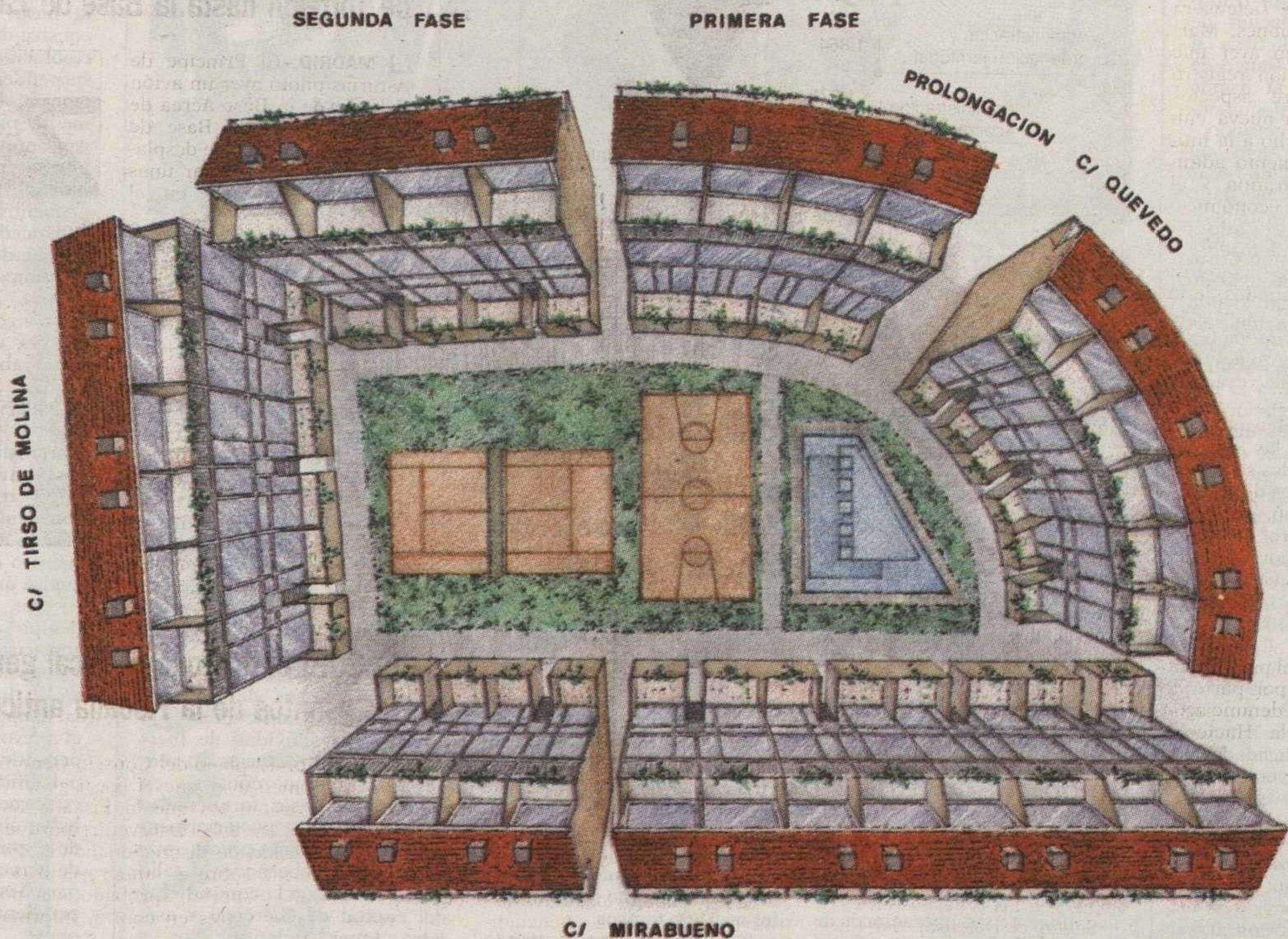
Jornaleros ocupan las pistas del aeropuerto de Sevilla y obligan a cancelar varios vuelos

SEVILLA.-Unos 700 jornaleros del Sindicato de Obreros del Campo ocuparon ayer durante casi dos horas las pistas del aeropuerto de San Pablo en Sevilla, dentro de las movilizaciones que vienen realizando desde hace 20 días para lograr que se retire el requisito de las 60 peonadas del Plan de Empleo Rural. Tras entrevistarse con la dirección del aeropuerto, los líderes jornaleros accedieron a retirarse de las pistas para permitir el aterrizaje de un avión que transportaba a un enfermo. Durante el tiempo de la ocupación, el aeropuerto de San Pablo se mantuvo cerrado al tráfico aéreo, siendo imposible la salida de dos vuelos y obligando a otros cuatro a desviarse hacia Málaga.



VERDE ANCHO S.A.

*Una empresa joven que trabaja
por y para Burgos*



UNO DE NUESTROS PROYECTOS, EN EJECUCION

UN PROYECTO NUESTRO, ACABADO



PROYECTOS EN VENTA PARA NUESTROS COMPRADORES

**CORTES I Y II
CARDEÑADIJO, I**

*Nuestros clientes son lo
primero.*

*De cada lugar extraemos lo
mejor y se lo damos a
nuestro comprador.*



VERDE ANCHO S.A.

**CONFIANZA
SEGURIDAD
GARANTIA**

INFORMACIÓN: Plaza Alonso Martínez, 5-1º. tel: 27 78 20 y 27 78 19

La investigación podría implicar a Rubio en nuevos delitos

□ **MADRID/Colpisa.**—El fiscal jefe de Madrid, Mariano Fernández Bermejo, confirmó ayer que la investigación abierta sobre Mariano Rubio y su «cuenta secreta» abierta en el despacho de Manuel de la Concha incluye datos que en el futuro podrían traducirse en la imputación de nuevos hechos delictivos al ex gobernador del Banco de España, distintos al fraude fiscal y la falsedad documental de que ya es acusado.

Fernández Bermejo no quiso desvelar nada más acerca de este extremo, dado que el sumario permanece secreto por decisión del juez instructor José Emilio Coronado. «Siempre han existido esos datos, que están siendo objeto de investigación», se limitó a señalar.

El fiscal jefe de Madrid insistió en que, salvo lo que depare esa investigación, en este momento la imputación más grave realizada contra el ex gobernador sigue siendo «la sucesión de falsedades en documento público que se han cometido», que definió como «un verdadero mecanismo estable de falsificación masiva» en el que imputa la misma responsabilidad a Rubio y a De la Concha.

Este es el argumento principal del recurso de queja que el fiscal Luis Jordana de Pozas, encargado de la investigación, presentó hoy ante la Sección Decimosexta de la Audiencia Provincial de Madrid contra la puesta en libertad del ex gobernador bajo fianza de quince millones de pesetas.

El recurso pide la anulación de esa fianza y el ingreso del ex gobernador en la cárcel porque le considera autor de los mismos delitos que De la Concha, por lo que ambos deben ser sometidos al mismo trato, la estancia en prisión preventiva.



GARCIA CAMPOS

Luis Angel Rojo tras su comparecencia en la comisión que estudia el caso Rubio.

Rojo confirma las operaciones irregulares del Grupo Ibercorp

El Banco de España detectó las irregularidades financieras en 1992

□ **MADRID/EFE.**—El gobernador del Banco de España, Luis Angel Rojo, confirmó ayer ante la comisión de investigación del caso Rubio las operaciones irregulares cometidas por el grupo Ibercorp, que ya en 1992 mostraba «un patrimonio inflado artificialmente, problemas de liquidez y de autocartera».

Fuentes de esta comisión parlamentaria señalaron tras escuchar la declaración del gobernador, que se prolongó durante tres horas, que los comisionados han podido constatar las irregularidades cometidas por Ibercorp e incluso la ilegalidad de sus operaciones de autocartera. No obstante aún no se ha podido demostrar las vinculaciones del ex gobernador del Banco de España, Mariano Rubio, con las empresas del grupo ni su grado de conocimiento de las irregularidades.

Rojo, que no quiso hacer declaraciones al término de su comparecencia, explicó, según los comisionados, que la inspección del Banco de España detectó en 1992 estas irregularidades, que fueron comunicadas a Rubio, entonces máximo responsable del instituto emisor.

Las mismas fuentes apuntaron la posibilidad de que las conclusiones de esta inspección fueran trasladadas también al ministro de Economía, cargo que ocupaba en aquel momento Carlos Solchaga. El gobernador

del Banco de España aseguró que el acta de inspección «hizo saltar las alarmas», al tiempo que justificó el hecho de que a pesar de ello se concediera a Ibercorp una línea crediticia en el interbancario ya que, según Rojo, en esos momentos todos los bancos de pequeño tamaño tenían dificultades de liquidez. La actividad de Ibercorp, según la descripción realizada por Rojo, consistía en comprar empresas, fortalecerlas artificialmente y posteriormente venderlas a un precio muy superior. El gobernador detalló ante la comisión la composición del capital de Ibercorp y aseguró tener indentificados a todos los titulares de cuentas corrientes, entre los que se encuentra el propio Rojo, quien ordenó la cancelación de este depósito al tener demasiados movimientos.

PSV: Las viviendas estarán construidas en tres años

□ **MADRID/Colpisa.**— Los jueces que tramitan la suspensión de pagos de IGS y PSV, respectivamente, aplazarán en los próximos días de forma indefinida la convocatoria del convenio de acreedores de ambas sociedades, que quedará pospuesta hasta que no se hayan construido las viviendas. Las resoluciones judiciales que suspenderán los plazos de los convenios, previstos inicialmente para diciembre, fueron anunciadas en rueda de prensa por el interventor judicial, Francisco Prada. El encuentro informativo fue convocado por el nuevo presidente de IGS y administrador único de PSV, Valeriano Gómez, que hasta la fecha de su elección el pasado martes era asesor del ministro de Trabajo, José Antonio Griñán.

Valeriano Gómez expuso en su intervención el nuevo marco de actuación para la cooperativa tras el aval de 8.733 millones de pesetas concedido por el Gobierno el pasado martes; indicó que el reinicio de las obras se producirá antes del verano y fijó en tres años el periodo de tiempo necesario para la construcción de las viviendas comprometidas.

El nuevo responsable de la cooperativa subrayó que el nuevo marco de actuación permitirá superar la principal dificultad de proceso de construcción de viviendas, al haber eliminado la necesidad de esperar a los convenios de acreedores de PSV e IGS para desbloquear los créditos pendientes y reiniciar las obras.

De este modo, el proceso de segregación de las 160 promociones de PSV permitirá a los cooperativistas obtener créditos hipotecarios e iniciar un nuevo proceso de actuaciones para terminar los proyectos pendientes.

Tras la construcción de las viviendas, se procederá a la convocatoria de los convenios de acreedores, en tanto que mensualmente los interventores judiciales velarán por la buena marcha de las obras a realizar. La derrama o sobrecoste del 7% sobre el precio previsto inicialmente de los pisos será incluido en el importe de los créditos hipotecarios que suscribirán los cooperativistas.

Valeriano Gómez quiso transmitir un mensaje de serenidad y pidió a todos los cooperativistas que ayuden a los nuevos gestores a lograr los objetivos propuestos ya que en su opinión, el diseño actual de la cooperativa permitirá la solución del problema. Gómez calificó de «mal concebido, diseñado y planteado» el proyecto inicial de PSV e indicó que «conocemos al detalle donde han ido a parar las pesetas que los cooperativistas han dado, desde la primera hasta la última, otra cosa es que el destino haya sido el más adecuado».

Maidan

INMOBILIARIA MAIDAN, S.A.

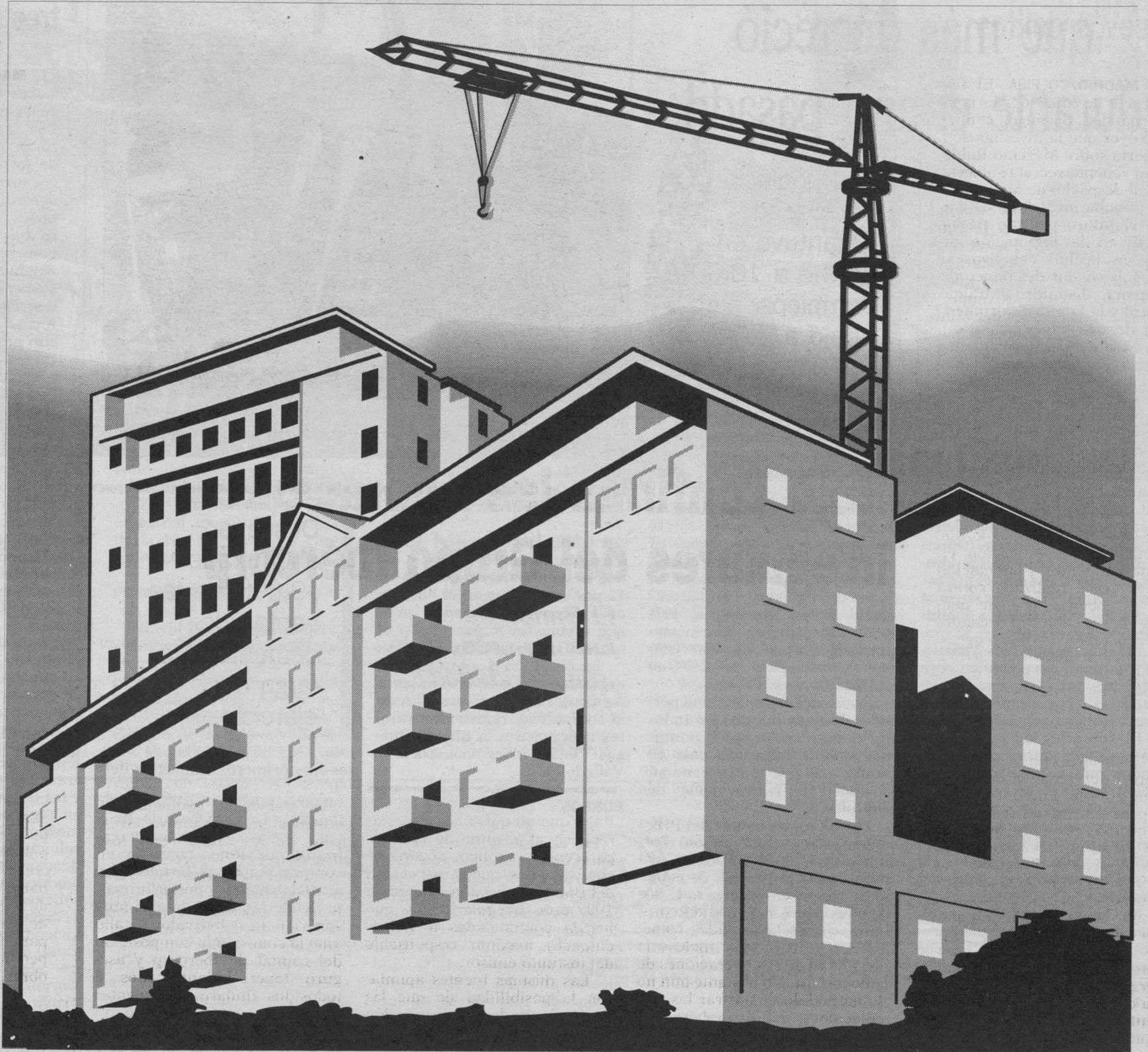
OFICINAS: Avda. del Cid. n.º 4-2.º D.
Horario de 10 a 14 h. y 16,30 a 20 h.

Tfno.: 27 67 80 BURGOS

SUPLEMENTO DB

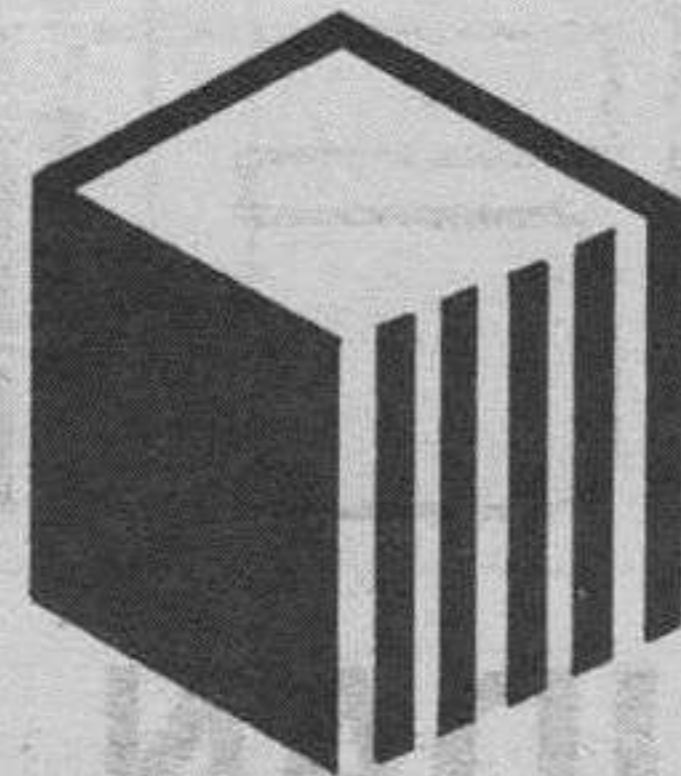
Jueves, 26 de mayo de 1994

especial



CONSTRUCCION

*En materiales de
construcción, lo tenemos todo.*



JOMOSA

**FABRICACION DE MATERIALES PARA
EDIFICACION Y URBANISMO-TRANSPORTES**

¡OFERTA ESPECIAL!

- ✓ **Cerámica y Gres.**
- ✓ **Terrazos.**
- ✓ **Piedra artificial**

Ctra. Santander, Km. 3,6.
☎ 29 30 10. Fax: 29 31 13.
09190 - VILLATORO - BURGOS





La construcción, sector que más decreció durante el año pasado

□ Todos los agentes económicos relacionados con la construcción estiman que durante este ejercicio se registrará un aumento de la actividad que se consolidará el año próximo.

Las publicaciones del Ministerio de Obras Públicas señalan que durante 1993 se produjo en la construcción un descenso del valor añadido bruto de algo más del 6 por ciento. Sin embargo, la inversión pública experimentó a finales del período un incremento del 41 por ciento. Durante el primer trimestre, la inversión en obra pública superó la onerosa negativa. De un decrecimiento superior al 30 por ciento a comienzos del cuarto trimestre del 92, se pasó al 15 (también negativo) durante el primer trimestre del 93, y creció cerca de un 30 por ciento a finales del año.

Las previsiones del Ministerio son que la inversión en obra pública se mantenga por encima del 15 por ciento hasta el tercer trimestre de 1994.

El subsector de la vivienda presenta una curva con ciclos mucho más cortos. La recuperación se inició en octubre del 92, alcanzando un crecimiento del 6 por ciento durante el primer trimestre del 93, pero se redujo a cero a mediados de año y descendió al final del ejercicio.

Se ha recobrado en parte, pues en marzo pasado sólo presentaba un -2%, y esta tasa se mantiene con una ligera tendencia al alza.

El subsector que más lenta recuperación denota es la edificación no residencial, consecuencia de la recesión de los sectores industrial y comercial, pero el Ministerio espera que alcance valores positivos de

La población activa se mantuvo en torno a 10.000 empleos, pero bajó a 7.000 en el 92 y el 93

alrededor del 5 por ciento al finalizar el presente año.

CONTEXTO GENERAL

Durante el período 91-93, el producto interior bruto de la construcción ha perdido 13 puntos. Al empezar 1991 estaba en el 7,5%; cuando terminó el 93, el PIB-construcción decreció el 5,5%. También el PIB total decreció en el mismo período, pero muchísimo menos, pues pasó del 2,5% al -0,1%.

Construcción refleja una pérdida absoluta mayor que todos los demás sectores: 3 puntos más que la industria, casi 10 puntos más que el PIB general, y unos 10 puntos más de agricultura.

De los componentes del PIB, la demanda interna registró disminuciones más sustanciales, junto con la formación de capital y bienes de equipo: -15%. 1993 se cerró con un PIB 0,1 puntos menor que el año precedente; pero el PIB industrial fue 2,4 puntos más bajo, y el de la construcción decreció 5,8 puntos porcentuales.

CASTILLA Y LEÓN

Dentro de la comunidad autónoma, el sector de la construcción experimentó una caída



ARCHIVO DB

Las ventas de cemento, tanto para obra civil como construcción, acusaron una disminución notable.

del 6,5%; el paro en el sector aumentó hasta el 24.

Fue también menor (casi un 12 por ciento menos) el número de viviendas terminadas, aunque creció un 9 por ciento el número de las visadas.

La licitación de obra pública experimentó un crecimiento medio del 25 por ciento en toda la comunidad; registraron valores superiores a la media, Burgos (33,5%), Segovia, Soria y Valladolid.

BURGOS

En el ámbito burgalés, las ventas de cemento durante 1993 sufrieron un descenso del 9,6% respecto al año anterior, según datos recogidos por la Cámara de Comercio e Industria. Pero en octubre pasado registraron un leve incremento, 1,2%, que alcanzó el 11,2% en noviembre, lo que da idea de la recuperación iniciada. Las ventas de cemento en 1990 fueron más de 300.000 toneladas; en 1991 llegaron a las 338.000, pero a partir de ahí disminuyen: 262.900 en el 92 y sólo 169.800 durante

Descenso acumulado (-9,6%) de las ventas de cemento a lo largo del ejercicio

los tres primeros trimestres del 93.

La población ocupada en construcción se mantuvo alrededor de los 10.000 empleos entre el 90 y el 91, pero se registró un fuerte descenso en 1992, que se cerró con 7.000, para iniciar el ascenso a comienzos del 93, en que las personas ocupadas fueron 8.400.

Los descensos en el empleo se han venido produciendo desde el tercer trimestre del 91 (sobre igual período del año anterior): -10,7, -11,2, -34,6 (primer trimestre de 1992), -24, -18, -11,6, aunque los dos últimos trimestres del 92 registraron incrementos sobre los anteriores.

Sólo se produjo una variación apreciable durante el tercer trimestre de 1993, pues entonces se llegaron a los 9.000 empleos (9.600 en el cuarto trimestre).

En junio del 91 había 158 viviendas en construcción, de las cuales 20 lo eran en régimen de protección oficial y las restantes de promoción libre. A esa fecha, las terminadas fueron 123 (75 vpo y 48 libres). En septiembre del 92 las iniciadas eran 200 (84 vpo y 116 libres) y las terminadas 32 (todas ellas en régimen libre). En julio del mismo año se concedieron 235 solicitudes provisionales de calificación para viviendas protegidas de promoción privada, y 2 solicitudes definitivas.

Según el censo de 1991, las viviendas (con dedicación principal) eran 187.712 (de las cuales, algo menos de 70.000 en Burgos ciudad y el resto en la provincia). 110.790 estaban ocupadas a título principal (47.890 en la ciudad); 46.700 secundarias (algo más de 3.000 en Burgos) y 25.850 desocupadas (de ellas, 8.660 en la ciudad).

B

CONSTRUCTORA
REGIONAL BURGALESA, S.A.

Avenida Reyes Católicos, 40, entreplanta
Teléfono 21 44 84

09005 - BURGOS

SIRIUS COMERCIAL, S.A.

- PUERTAS METALICAS TRASTEROS
- PUERTAS METALICAS GARAJES
- PUERTAS METALICAS CORTAFUEGOS
- PUERTAS SECCIONALES

Plaza del Rey, 3. - Teléfono 27 22 08
09004 - BURGOS

BLOQUES DECORATIVOS:

- ▶ En pared lisa y Split.
- ▶ En gris y colores.
- ▶ Hidrofugados
- ▶ Con piezas especiales.
- ▶ Plaqueta zuncho medio.
- ▶ Pilares y esquinas.

Para otros fabricados

¡Consúltenos!

BLOQUES BARRUCA

PREFABRICADOS DE HORMIGON

Pº Ind. Villalonquéjar. C/ López Bravo, 14.
© 298278. Fax: 298378. BURGOS.



PLAN GENERAL DE ORDENACION URBANA

El avance presenta indefiniciones que es preciso corregir

El urbanismo futuro de Burgos, aquél que reflejará lo que sea la ciudad en los próximos veinte o treinta años, va a depender de cómo se resuelva el avance del Plan General de Ordenación Urbana.

El servicio municipal de Urbanismo, al frente del cual se halla José Luis Izquierdo Dobarco, adelanta algunas fechas: en diciembre o enero próximos se suspenderá el actual plan, quedando asimismo en suspenso las licencias de construcción que no coincidan con ambos. Hasta un período máximo de dos años puede continuar el *parón*, por lo cual es recomendable ejecutar todas las actuaciones pendientes.

Previamente, el Ayuntamiento editará las sugerencias al avance recibidas.

José Luis Izquierdo Dobarco, Pablo Arribas, jefe del servicio de Fomento de la Junta, David Dobarco, en representación del Colegio de Arquitectos, e Ignacio Martín, en nombre del Colegio de Aparejadores, participa-

Urbanismo a debate con José Luis Izquierdo Dobarco, Pablo Arribas, David Dobarco e Ignacio Martín

ron en un pequeño debate sobre urbanismo, y concretamente sobre las líneas que se puedan adivinar en el avance del plan.

Tras una levisima referencia al actual momento económico de la construcción, los contertulios entraron en materia.

POCA ACTIVIDAD

David Dobarco El número de visados de los colegios de arquitectos varían notablemente. El bajón se notó hace dos años, y este año se está recuperando. Pero, contra toda lógica, el Colegio de Arquitectos de Burgos aumentó casi un 20% sobre



JESUS J. MATIAS

Mesa redonda. Ignacio Martín, José Luis Izquierdo, David Dobarco y Pablo Arribas.

el 92, pero ello no significa que se ejecuten todos los proyectos, y obedece, quizá, a la gran actividad registrada en Miranda ante la previsible paralización de licencias causada por la revisión del plan urbano. Curiosamente, durante el primer trimestre de este año, en que parece que las cosas van mejor, la actividad en el colegio ha sido inferior. En resumen, el número de visados no siempre tiene

trascendencia en el mercado inmobiliario.

Ignacio Martín En Burgos, durante el ejercicio 92, no ha habido promociones importantes. Puede haberse notado en los visados de naves o viviendas familiares.

José Luis Izquierdo Dobarco La ausencia de planeamiento en Ayuntamientos cercanos a una gran ciudad -como también la gestión de los mismos- se deja

notar en la actividad; pero yo creo que los alrededores a Burgos ya tienen planes o normas subsidiarias, con las cuales se facilita la actividad. Hemos notado cierta interacción entre Burgos y los municipios colindantes que, sin ser exagerada, tiene relevancia. Además, no puede ser de otra manera porque el plan de Burgos está rebasando

(pasa página)

**T
R
A
B
A
J
O
S**

**V
E
R
T
I
C
A
L**

- PINTURA DE FACHADAS
- PATIOS INTERIORES
- LIMPIEZA GENERAL
- IMPERMEABILIZACION
- JUNTAS DE DILATACION
- REHABILITACION
- TUBERIAS Y CABLES

- SEGURIDAD
- RAPIDEZ
- ECONOMIA

IMPEMIR, S.L.

IMPEMIR, S. L.

IMPERMEABILIZACIONES DE TODO TIPO

SOLUCIONAMOS SUS PROBLEMAS DE HUMEDAD

- TEJADOS
- TERRAZAS
- FACHADAS

- SUELOS
- SOTANOS
- PAREDES

• DEPOSITOS

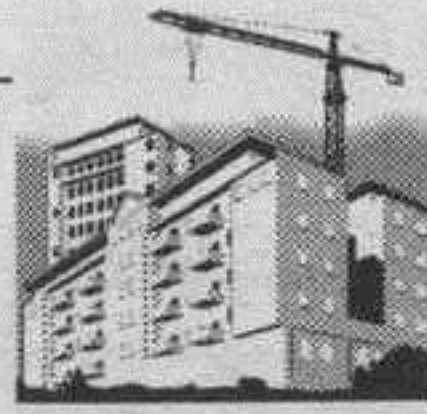
ADITIVOS PARA LA CONSTRUCCION:
Anticongelantes, Plastificantes, Desencofrantes, etc.

LAMINAS IMPERMEABILIZANTES:
Oxiasfalto, Poliméricas, P.V.C., Caucho Butilo.

PINTURAS ESPECIALES:
Suelos, Estructuras, P.V.C., Inifugas.

**LE PASAMOS PRESUPUESTO
¡LLAMENOS!
TELEFONO Y FAX 48 22 48**

Pentasa III - Nave, 82 - BURGOS



EN SEDANO, CONJUNTO RESIDENCIAL "EL PICON"

CHALETES DE 3 Y 4 DORMITORIOS, EN 100 m2.

- Viviendas en piedra. Pueblo Castellano, con jardín privado, chimenea, carpintería de madera y plaza aparcamiento. Calidades extras.
- Un remanso de paz, en Conjunto Histórico - Artístico, río, vegetación y montaña.
- Coto de caza y pesca (Río Moradillo) para residentes.
- Parcela de 7.000 m2., frutales, piscinas mayores y niños, barbacoa, juegos en urbanización cerrada.
- Precio ; desde **10.000.000 de ptas.**, con hipoteca de la CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO.

¡NO DEJE PASAR LA OCASION! ¡ENTREGA INMEDIATA! ¡SOLICITE FOLLETO !

Promueve y Construye : BAQUITEC, S.A.

INFORMACION

DELEGACION BURGOS

Tlf. 20 40 43 (mañanas) y 27 82 48 (tardes). Srta. Judith

MADRID

Sancho Dávila, 13 - 3º C. 28028. Tlf. (91) 361 41 69

BURGOS

Sanz Pastor, 4.
Tlf. 27 59 98.



PLAN GENERAL DE ORDENACION URBANA

sus límites municipales.

Algunas urbanizaciones se han ejecutado sin planeamiento y de forma clandestina.

Pablo Arribas Pretendimos ordenar todo este panorama cuando se creó el alfoz de Burgos, pero no prosperó.

Ignacio Martín Fue interesante pero os adelantasteis quince años. Sin embargo, el Ayuntamiento de Burgos tiene ahora esa falta de previsión que hubiera necesitado.

INDEFINICION DEL AVANCE

En lo referente al plan de ordenación urbana, en principio está bien: es ambicioso, contempla bastante suelo, aunque sus expectativas pueden parecer algo exageradas; pero se supone que con suelo sobrante no habrá especulación. Lo que pasa es que el plan deja indefinidas muchas cosas; entre ellas, cuánto suelo será programado, o bien, la ausencia de referencias concretas; luego cada uno entrará en matices acerca de su viabilidad, como Fuentecillas III, penetración de Cortes, ampliación del G-3, etcétera.

Otro aspecto es la oferta de suelo industrial; a tenor de las informaciones que nos llegan, es de suma importancia.

José Luis Izquierdo Villalonquéjar está ahora mismo es fase de expropiación de terrenos; en su momento, la ampliación exigió modificar el plan parcial, elaborar el programa de actuación urbanística, un plan parcial, y ahora se encuentra en expropiaciones, forma por la cual se ejecuta.

Ignacio Martín En resumen, el avance debe matizar detalles, matizar lo que no recogía el Delta sur, que, a pesar de su prolija elaboración, dejó en el aire actuaciones como San Pedro de la Fuente. Si este plan va a

hacer lo mismo, apaga y vámonos.

El plan especial centro es otro caballo de batalla del que nadie quiere saber nada. Me imagino que el plan subsanará luego todos estos problemas del centro y los barrios aledaños.

José Luis Izquierdo Dobarco La ciudad no ha entendido bien lo que significa la fase de avance, que la ley marca para facilitar la participación pública. Esto se ha querido hacer, y nadie discute la difusión hecha por el Ayuntamiento. Digo que no se ha entendido porque los ciudadanos han tomado el avance como un plan ya decidido, cuando en realidad sólo supone un abanico de propuestas sobre el futuro de la ciudad, su infraestructura, sus viales, la forma de crecimiento, etcétera. Y se ha hecho así para suscitar

Del plan especial del centro histórico y los barrios aledaños apenas se dice nada en el documento

la crítica y el debate, un estado de opinión. Pero la gente ha tomado las propuestas como algo definitivo, y han elevado críticas sobre aspectos que van a ser muy modificados.

El Ayuntamiento ha dejado claro, por ejemplo, que el suelo urbanizable propuesto en el avance sólo es un indicativo de las zonas que parecen idóneas para el ensanchamiento de Burgos, pero que sólo una pequeña



JESUS J. MATIAS

José Luis Izquierdo Dobarco, del servicio municipal de Urbanismo.

parte de todo ese suelo será urbanizado.

Es, en resumen, un límite razonable, pero sabiendo que no se alcanzará porque, entre otras cosas, el crecimiento de la ciudad es modesto.

SUGERENCIAS Y LINEAS

David Dobarco El avance puede ser pensado para provocar sugerencias; pero también

debe marcar las grandes líneas futuras del urbanismo, ser una reflexión sobre el modelo de ciudad que se quiere. Nosotros hemos visto que el plan es genérico y ambiguo y ha podido producir confusiones sobre el suelo programable, aún entre los entendidos, y más para los ciudadanos normales; por eso no ha habido demasiadas sugerencias.

José Luis Izquierdo Dobarco

Pero las sugerencias no se pueden medir en número; ha habido unos 420 escritos, pero algunas no pasan de ser anecdóticos, mientras otros contienen verdaderas razones urbanas.

David Dobarco Bien, en todo caso no ha habido estímulo en la gente, y quizá es porque el plan es continuación de los dos precedentes; así, se ha fijado unir éstos, en lugar de formular ideas para el futuro, y curiosamente así viene expresado en la presentación del alcalde. Eso es lo que falta; este es un plan Delta completado con el García Lanza; no hay innovaciones sustanciales. Al Colegio de Arquitectos le ha parecido que no va más allá de una declaración de intenciones. Aunque sólo efectuó sugerencias que pudiéramos llamar literarias, me consta que en el ánimo de buena parte de los colegiados causó decepción, quizá porque esperábamos algo más nuevo, radical, que permitiera adivinar la ciudad de los próximos 30 ó 40 años.

En las actuaciones concretas, el plan deja en suspenso problemas que condicionan el urbanismo futuro; por ejemplo, creo que la mayoría de los arquitectos se pronuncia por el desvío del ferrocarril como solución idónea a largo plazo. Pero se da la sensación de que el Ayuntamiento está a expensas del Ministerio de Obras Públicas, Renfe... Así, en ese compás de espera, se presenta un avance como trámite obligado, pero condicionado a tantas causas externas a la decisión municipal que no desciende a la resolución de problemas concretos.

Quizá fuera útil que nos planteáramos un modelo de ciudad menos hipotecado a actuaciones puntuales que no sabemos cómo se resolverán, defecto

(pasa página)



Piedras y Mármoles, S.L.

TALLERES DE ELABORACION DE PIEDRAS MARMOLES Y GRANITOS

OBRAS DE PIEDRA Y MARMOLES DE GRAN DECORACION.
PROYECTOS, PRESUPUESTOS Y CONTRATAS.
EXPLOTACION DE CANTERAS PROPIAS.
ENCIMERAS DE COCINA Y BAÑO.

TALLERES :

Carretera de Madrid, Km. 237

Teléfono 20 25 52

OFICINAS :

"La Ventosa"

09001 - BURGOS Teléfono 20 29 26 - Fax 20 58 25

Talleres BRAM S.L.

VENTILACION, EXTRACCION
CALDERERIA Y CERRAJERIA EN GENERAL

Polígono de Villalonquéjar

C/. López Bravo, s/n

Telf. 29 83 49 - Fax 29 81 78

09001 BURGOS

PLAN DE ORDENACION URBANA



JESUS J. MATIAS

Pablo Arribas Briones, del departamento de Fomento de la Junta.

en el que ya incurrió el García Lanza.

Pablo Arribas La participación pública no es gratuita, sino impuesta por la Ley del Suelo. Yo creo en esa participación, pero más en la capacidad de seleccionarla que se le debe suponer a la corporación municipal.

Son muy pocos los que están capacitados para opinar; sólo los titulares de intereses, sean generales o de afectados. No suelen salir grandes aportaciones, pero sí sirve de conocimiento al municipio, e incluso para desoír algunas de estas opiniones. Esta fase supone sobre todo un reto para entender lo que interesa a la colectividad. Un plan se hace para poner orden en el desarrollo urbano y combatir la especulación del suelo, que redunde en viviendas dignas a precio adecuado.

El plan es el principal examen a que se somete la Corporación, y de su capacidad de gestión resultará el beneficio común. De esta fase el Ayun-

tamiento puede aprender, como he dicho, incluso iniciativas que es lo que debe hacer: saber distinguir las voces de los ecos; espero que éste tenga esa capacidad.

José Luis Izquierdo Estoy de acuerdo con lo que ha dicho Pablo. Efectivamente, sin gestión, el plan está condenado al fracaso. Ahora es cuando debemos articular la relación entre la ordenación urbanística y la gestión posterior, y en ello estamos.

Pero es preciso ser conscientes de que estas cosas no son fáciles, que el Ayuntamiento tampoco tiene todos los medios precisos; pero estamos mejorando. Por lo que sé, ya estamos realizando las primeras gestiones previas; vamos a introducir unidades preparadas para la gestión. Desde luego, no van a ocurrir casos como el de San Pedro de la Fuente, esas diabólicas delimitaciones que impiden o dificultan la realización de las actuaciones.

(pasa página)

El ferrocarril, un condicionante del plan

El mini-debate suscitó cuestiones muy concretas del avance. El jefe del servicio municipalizado de Urbanismo comenzó ironizando a propósito del puente denominado G.

En el avance se contempla una penetración hacia Fuentes Blancas. Pues bien, Izquierdo Dobarco afirma que se ha puesto para provocar, para suscitar la participación de los burgaleses. No, está claro que esa vía en medio de Fuentes Blancas no se ejecutará.

Pero la principal discusión es el ferrocarril. Los técnicos dudan que un soterramiento parcial permita el paso de un tren de alta velocidad. Según Izquierdo

Dobarco, no es que el Ayuntamiento apueste por la depresión, pero está claro que el Ministerio y Renfe han dejado bien claro que no quieren ni oír hablar de la desviación. Así, no queda otro remedio que trabajar sobre la hipótesis del soterramiento, sea más o menos ambiciosa.

Sin embargo, no hace falta ofuscarse con este asunto; quizá, de aquí a unos años, podamos afrontar con garantías el desvío. Cuando eso ocurra, podrá acometerse una nueva revisión del plan.

David Dobarco insiste en la permanencia del problema, agravado por la reciente edificación de grandes barrios en la zona sur.

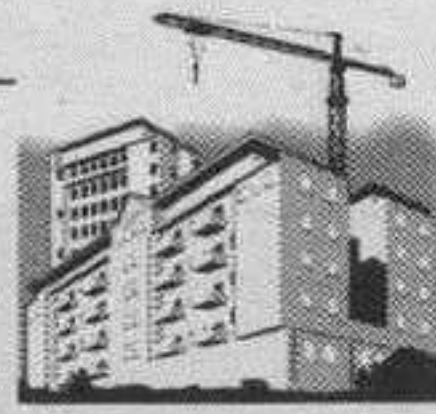
SI YA TIENE CASA, TIENE CRÉDITO PARA LO QUE QUIERA. CRÉDITO PATRIMONIAL

Ya puede tener lo que quiera. Si tiene una casa, tiene crédito. Llame al **900 11 77 11** o acuda a cualquiera de nuestras oficinas, de la Comunidad Autónoma donde se edita este periódico, y obtendrá un regalo seguro.

SERVICIO HIPOTECARIO INMOBILIARIO



LA CAJA QUE AYUDA

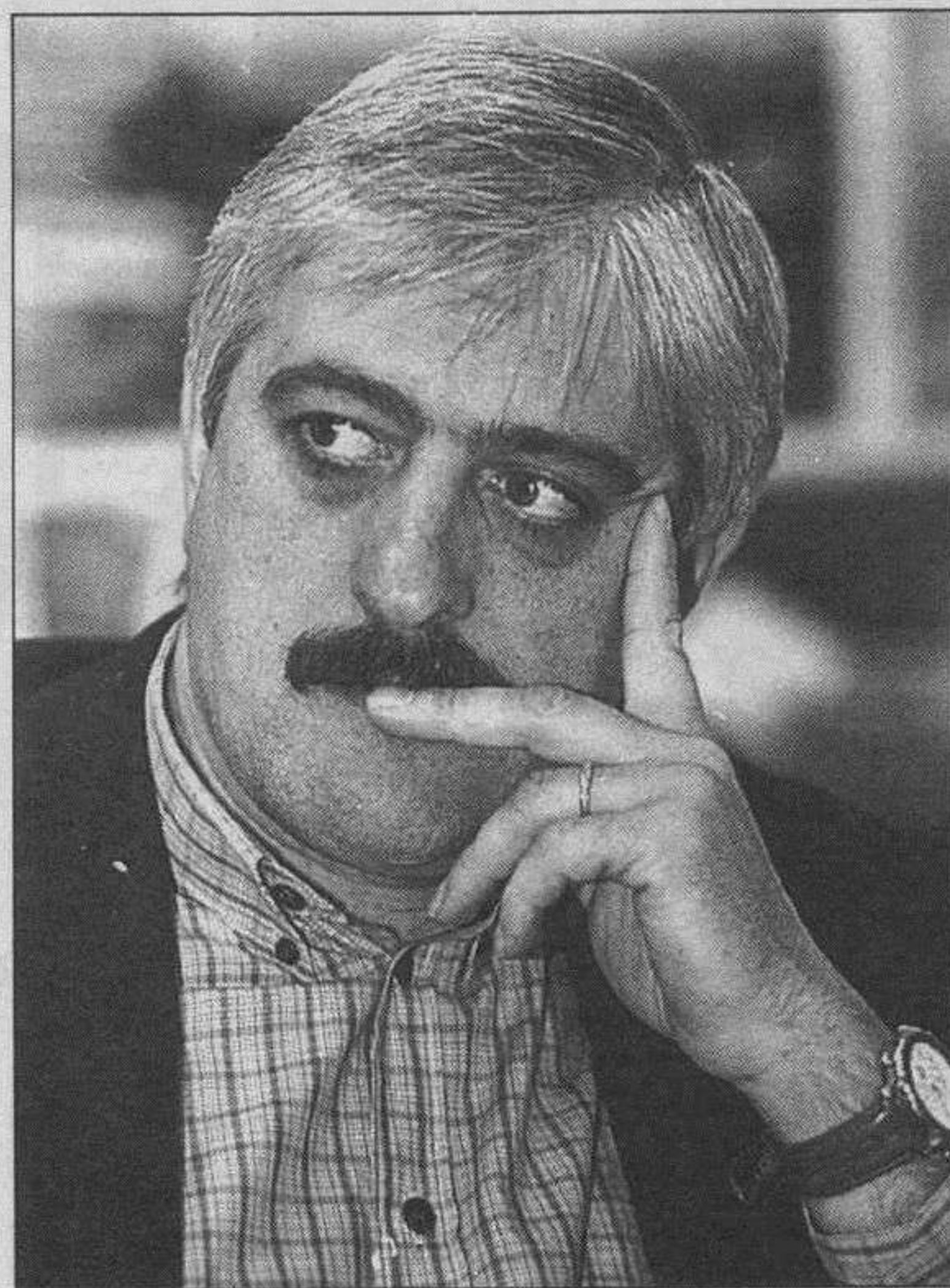


PLAN GENERAL DE ORDENACION URBANA

David Dobarco Ciñéndonos al avance del plan, diré que estamos en una situación excepcional; es el primero que se hace integrados en la CE, después de estar creada universidad y luego de haber entrado en cierta normalidad. En fin, no es un documento más de revisión de planes, sino una oportunidad única para hacer mejor urbanismo. Además, el avance no es inamovible, y habrá que subsanar errores e introducir correcciones. Pero, insisto en la continuidad del avance sobre los planes anteriores, no se han hecho planteamientos más ambiciosos.

Pablo Arribas Todo esto está muy bien, pero para todo aquel que no tiene vivienda, el plan no es nada, sólo grandes ideas. Debiera haber creado ilusión en todos esos necesitados y abordar la cuestión del patrimonio municipal del suelo, la gran asignatura pendiente del Ayuntamiento. No sólo su creación, sino su gestión; deberá cederlo siempre y sin excepción, mediante concurso, y ha habido un caso, que no quiero traer aquí, de cesión pura y simple que en mi opinión fue nula de pleno derecho.

Insisto en la gestión porque el error de las leyes del 56 y 75 fue suponer que todo propietario de terrenos era constructor, y no es cierto. La actual ley vuelve a caer en el mismo error, pero no tanto; el legislador ha aprendido y tiene mecanismos para defender a la sociedad contra los detentadores de suelo que lo retienen sin construir. Si los Ayuntamientos



JESUS J. MATIAS

David Dobarco, del Colegio de Arquitectos.

carecen de capacidad gestora, el problema se agravará, y los especuladores, los que no construyen, seguirán campando por sus fueros. Aunque no sea cometido específico del avance, éste debe definir con mayor claridad zonas reservadas a la construcción de viviendas protegidas.

PLANES VIGENTES

La aprobación del nuevo plan supone la suspensión del

actual. Ello se traduce en la paralización de licencias en un plazo de hasta dos años.

Por lo tanto, los gestores municipales consideran necesario agilizar las actuaciones en marcha, capaces para algunos miles de viviendas. Es decir, la idea del servicio de Urbanismo es impulsar todo lo posible el vigente plan.

Los dos únicos planes sobre los que existen dudas son el Parral y el Yagüe; el primero

se denegó pero hay posibilidades de retomarlo. Se aprobará enseguida el Sedera y tenemos también el Gamonal norte, así como Ribera de la Vena. Está en constitución la Junta de compensación de Fuentecillas; el de Fuentecillas 2 será más difícil que salga adelante.

Hay que anotar además el plan de más de 2.000 viviendas unifamiliares de Villimar, que paliará esta deficiencia en Burgos, de aquí a un año.



JESUS J. MATIAS

Ignacio Martín, del Colegio de Aparejadores.

La nueva Ley del Suelo complica la gestión urbana

□ La nueva Ley del Suelo esto es crucial, afirma Izquierdo Dobarco. Impone mecanismos que afectan -y condicionan- más a la gestión que al ordenamiento. Es una complicación más, aunque se base en una legítima motivación de la ley, que pretende una mejor justicia al repartir con mayor equidad las cargas y los beneficios del desarrollo urbanístico.

Martín solicitó de Izquierdo su impresión sobre la capacidad del Ayuntamiento para cumplir la nueva ley. El jefe del servicio fue rotundo al confirmar que será aplicada.

El representante del Colegio de Aparejadores mostró sus dudas de que se pueda obligar a un empresario a edificar cumpliendo los plazos en contra del mercado.

Izquierdo Dobarco insistió en la necesidad de cumplir la legalidad, partiendo de situación diferente a la actual; ahora existe suelo para construir algunos miles de viviendas. Por otro lado, las constructoras burgalesas han ido adquiriendo el no demasiado suelo que aún queda, lo que me parece cuestión legítima porque a medida que se van levantando edificios han de tener su stock, sus previsiones para no perder el ritmo de producción.

Otra cuestión es la de quienes acumulan y retienen suelo con el único afán de ver aumentado su precio. La finalidad es, pues, tener suelo suficiente y barato, y se puede conseguir; no, desde luego, mediante presiones directas a los empresarios. Pienso que la actuación ha de ser indirecta; hemos de crear mucho más suelo urbanizado que el actual, que saldrá del 15% de cesión. El Ayuntamiento pondrá, entonces, en manos de la Junta u otros agentes, suficientes solares como para que influya en el mercado.

En el Colegio de Arquitectos existe la impresión de que la ley introduce demasiadas complejidades y no es operativa. Personas que adquieren *ex novo* la propiedad de suelo, aquellas que no son operadores habituales, desconocen la mecánica de la ley en cuanto al aprovechamiento, áreas de reparto, coeficientes de homogeneización, zonas, etcétera. Cuando estos cálculos hayan de ser trasladados al plan urbano, va a ser la locura.

MARMOLES APARICIO

TRABAJOS DE CEMENTERIO Y OBRAS
ENCIMERAS DE COCINA Y BAÑO

Ctra. Valladolid, Km. 6. Pº Alto de Villalbilla
☎ 27 73 28. Villalbilla de Burgos.

GRUAS BURGOS, S.A.



GRUAS SOBRE
CAMION Y
AUTOPROPULSADAS

TRABAJOS PARA
LA INDUSTRIA Y
LA CONSTRUCCION

Polígono Ind. Villayuda.
C/. Páramo, s/n.
BURGOS

☎ 48 39 24 (2 líneas)

ALUMINIOS Y CRISTALERIA TIZONA S.L.

- ▶ Fachadas ligeras.
- ▶ P.V.C.
- ▶ Toda clase de cerramientos.

Juan Ramón Jiménez. Pentasa III, naves 1, 3 y 5.
☎ 48 65 46. Fax: 48 60 03. BURGOS.

TRANSPORTES Y EXCAVACIONES TEMINDO PEREZ, S.R.

- ARIDOS SILICEOS PARA LA ELABORACION DE HORMIGONES
- EXCAVACIONES
- DESMONTES
- ALQUILER DE MAQUINARIA
- ARIDOS DE CONSTRUCCION
- DEMOLICIONES DE HORMIGON
- ARENAS LAVADAS Y DE MINA



Pol. Ind. Villayuda - C/ La Bureba-Naves Mobusa, 2

☎ 48 45 32 - 21 11 01

09007
Fax: 48 40 39 BURGOS

incosa

INGENIERIA - CONTROL CALIDAD

LABORATORIO ACREDITADO
ASISTENCIA TECNICA EDIFICADA Y OBRA PUBLICA
MECANICA DE SUELOS □ GEOLOGIA □ GEOTECNIA
PROYECTOS INGENIERIA CIVIL E INDUSTRIAL

Pentasa III, Nave 80. ☎ 484941. Fax: 484588. Burgos.

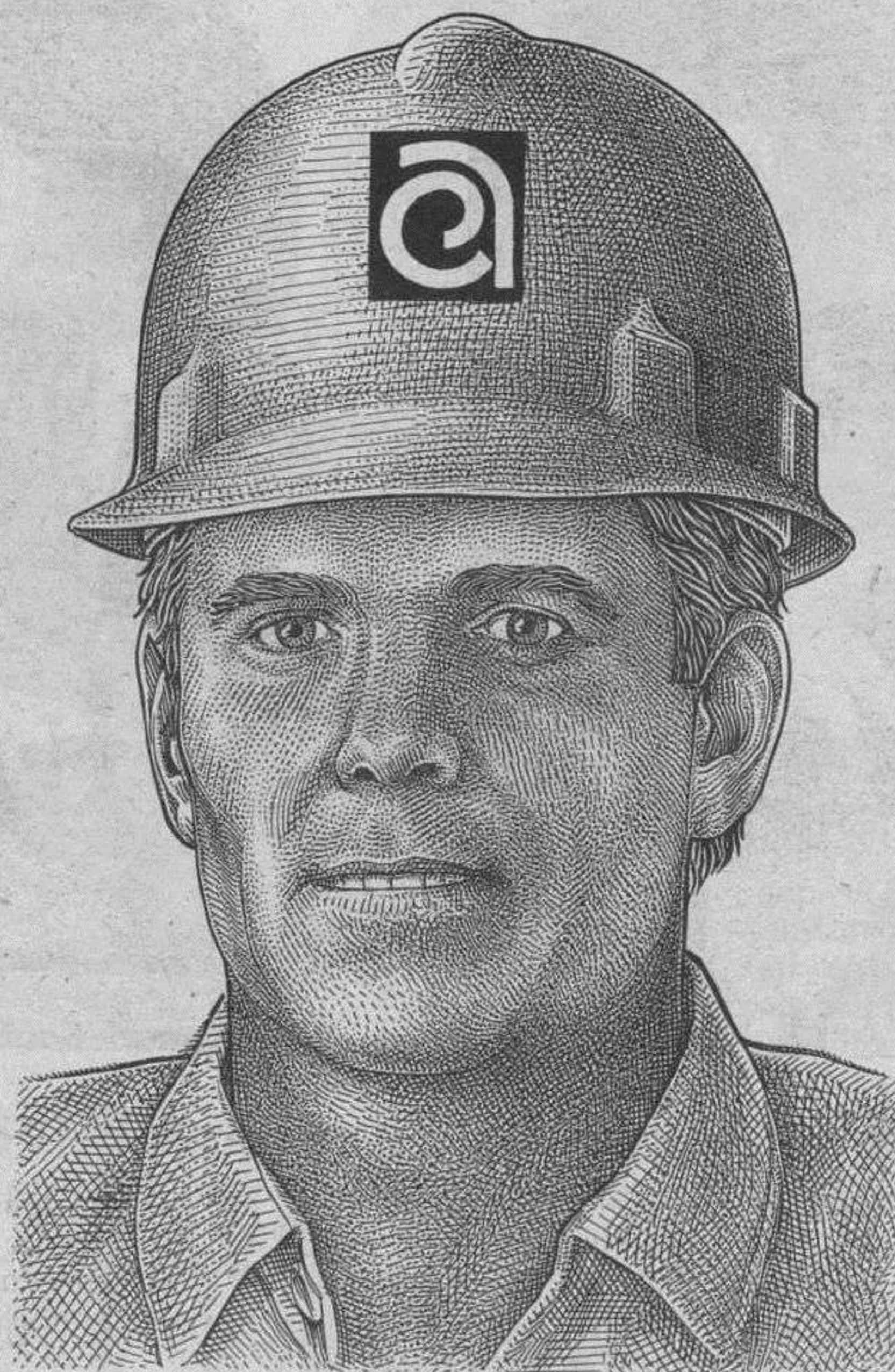
PROMOCIONES Y CONSTRUCCIONES

FORMAS S.L.

Proyectos y obras de
reformas comerciales.

Pl. Alonso Martínez, 7 A - 5º. Tlf. 266960
-BURGOS-

SÓLO HEMOS PUESTO LA FOTOGRAFÍA DE UNO.



PERO...DEBAJO DE CADA CASCO,
EN TODOS HAY

competencia

responsabilidad

trabajo bien hecho

ASÍ, ENTRE TODOS, LOGRAMOS PARA USTED
MÁXIMAS VENTAJAS EN CALIDAD Y PRECIO.

CONSTRUCCIONES



**ARAGÓN
IZQUIERDO, S.L.**

BURGOS - LOGROÑO - MADRID

El control de calidad, objeto del Instituto de la Construcción

El Instituto de la Construcción es un organismo técnico y científico que reúne a todos los agentes que intervienen en el proceso de la edificación y obras públicas que tiene por objeto el apoyo a profesionales, fabricantes, constructores y promotores.

La finalidad básica del instituto es promover la normalización y la calidad de proyectos técnicos, materiales y obras de la edificación y las obras públicas.

Es, además, un órgano informativo y consultivo de la Administración y para la formación de técnicos y profesionales que intervienen en el sector.

La idea de formarlo partió del decano del Colegio de Arquitectos de Castilla y León, y la gestación fue obra del presidente del colegio burgalés, Jesús Andrés Marcos, en unión de los del Colegio de Arquitectos Técnicos, Jesús Manuel González Juez, del Colegio de Ingenieros Industriales, Javier Cobo Valeri y del Colegio de Ingenieros de Caminos, Canales y Puertos, en esta ocasión representado por Santiago Monasterio Pérez.

El equipo gestor desarrolló la labor previa a firma de constitución, que tuvo lugar el día 27 de abril pasado en Valladolid.

El acta fue firmada por los citados colegios regionales y la universidad de Valladolid. Se constituyó bajo la forma jurí-

Creado por la Universidad y los colegios regionales de Arquitectos, Ingenieros y Aparejadores

dica de fundación, a la que están abiertas todas las instituciones y entidades, como se cita de manera expresa en los estatutos. En el futuro se deberán incorporar las universidades de León y Burgos (la de Salamanca carece de carreras técnicas), y están iniciadas conversaciones para incluir en la fundación representaciones de promotores, constructores, laboratorios de calidad..., según refirió Santiago Monasterio.

Jesús Andrés Marcos citó expresamente «la voluntad de integrar a todas las partes que no lo han hecho».

La fundación tiene un componente meramente gestor y como tal recabará recursos financieros, destinados primero a la sede del Instituto (en Burgos, provisionalmente) y los medios materiales y humanos precisos, y luego para los proyectos que se acometan.

González Juez y Cobo Valeri hicieron un llamamiento a las corporaciones locales para que colaboren materialmente en la



JESUS J. MATIAS

Javier Cobo Valeri, Jesús Manuel González Juez, Santiago Monasterio y Jesús Andrés Marcos.

consolidación de la sede y del propio instituto, para que arraigue en la ciudad y su influencia se expanda a toda la región, pues ése es su ámbito.

Los recursos humanos con que sacar adelante los proyectos los tienen ya los colegios profesionales, dijo el presidente de los arquitectos.

Las funciones del instituto, son varios:

Asesoramiento a organismos públicos y empresas. Será un interlocutor válido para las administraciones públicas.

Creación de un banco de datos sobre materiales de construcción y recursos naturales, productos industriales y empresas. Además, servirá de vehículo para el intercambio de ideas en estudios de normativa.

Crear una base de precios.

Servirá de asesoramiento a organismos y creará un banco de datos y una base de precios en construcción

Organizar cursos de formación profesional.

Constituir un sello de calidad para proyectos.

Editar publicaciones.

Realizar programas informáticos.

Promocionar los productos regionales de construcción.

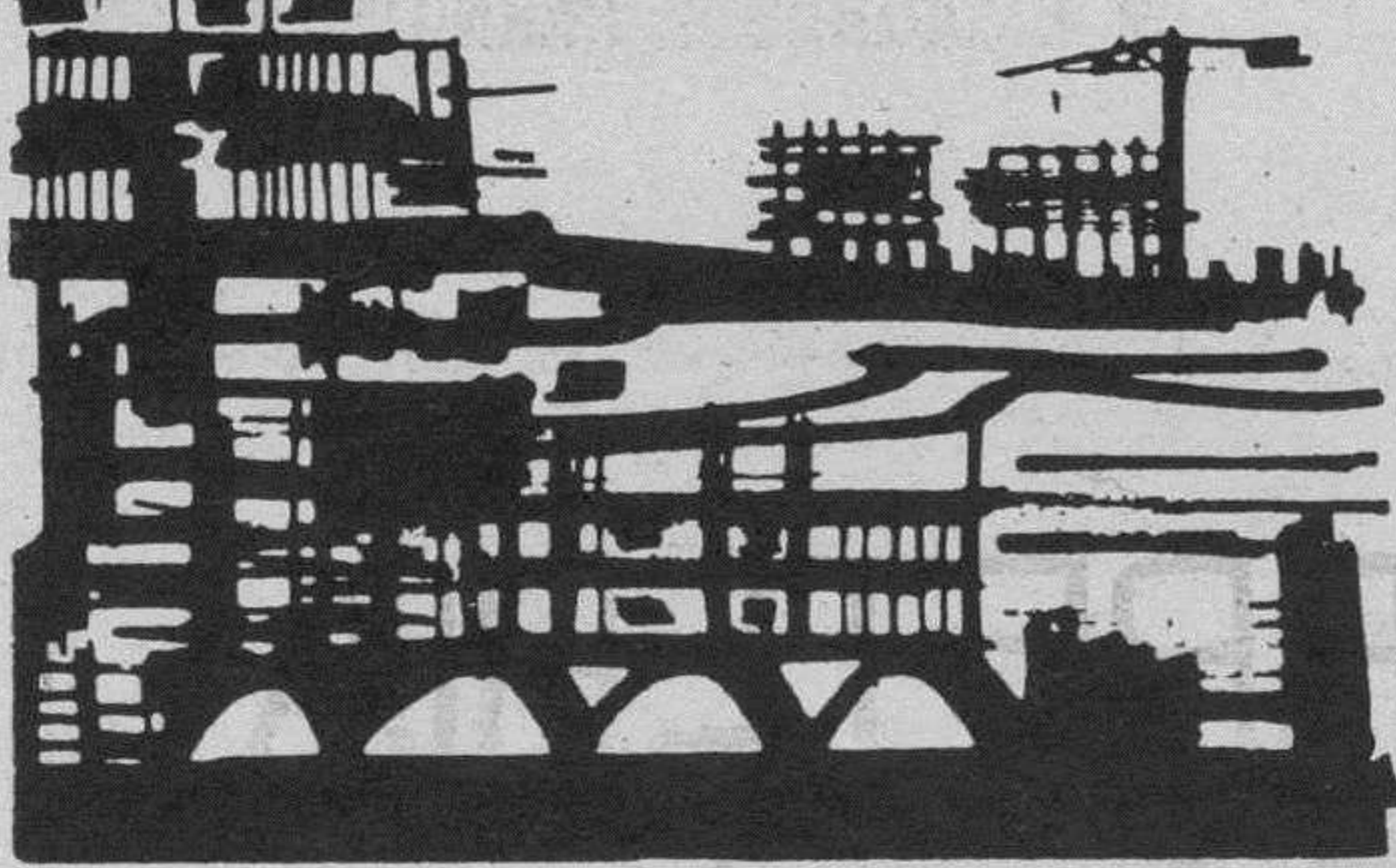
Santiago Monasterio sitúa la principal labor del instituto en

la aplicación de normas de calidad a todo el proceso de construcción, hasta sistematizarla, de manera que constituya algo similar a un manual de uso del edificio. El otorgamiento de un sello de calidad para los proyectos técnicos y de la obra será garantía de seguridad. El sello sería otorgado por una oficina o gabinete técnico.

El proceso que quiere introducir el instituto en la edificación y la obra pública va más allá -insiste Santiago Monasterio- de las simples intenciones o la aplicación de normas sólo en algunas fases del proceso: pretende concluir con un registro de la calidad, de forma que garantice su generalización hasta la terminación de la obra. Así se evitarán todos los costes derivados de deficiencias en edificios.

Además de introducir la sistemática de la calidad en todas las obras, el instituto se propone catalogar los edificios históricos de los cascos antiguos, para conocer su estado y los condicionantes que exige su conservación. En principio, esta catalogación se circunscribirá a los edificios singulares.

La colaboración con la Junta será pieza clave en el futuro del instituto; de hecho, su presidente de honor es el consejero de Fomento. Los gestores esperan recibir del gobierno regional todo el apoyo preciso.



PROMOCION Y CONSTRUCCION VIVIENDAS
VIVIENDAS ADOSADAS - CHALETS
APARTAMENTOS - LOCALES COMERCIALES

C/ Legión Española, 10

☎ 20 15 43 - FAX: 20 90 19. BURGOS

EL CALOR MAS NATURAL
PARA SU HOGAR



CHIMENEAS HOGAR CON INSERTS
EMPOTRABLES, DE AGUA Y AIRE.
COCINAS CALEFACTORAS.

- Bajo consumo.
- Alto rendimiento.
- Sin humos.

EXPOSICION Y VENTA:

COMERCIAL MANSILLA

C/ San Cosme, 24. ☎ 26 43 41.



INURCA, S.A.

INVERSIONES URBANAS
CASTELLANAS, S.A.

ALQUILER
DE LOCALES EN
RESIDENCIAL
REYES CATOLICOS
G-3

Información:
Avenida del Cid, 4 - 3º D
Tel. 200921 - Fax 200921. BURGOS.
De 11 a 13,30 y 17 a 20

La política de la Junta se centra en ayudas para alquiler y vivienda rural

La política de vivienda de la Junta se refleja en dos grandes bloques: uno, el de las ayudas que, en colaboración con el Ministerio de Obras Públicas, se conceden para el fomento de la vivienda en régimen de protección -ya sea las de precio tasado o las vpo-, así como las que se otorgan para rehabilitación. Otro: actuaciones de la Junta, con criterio y presupuesto propios, independientes y sin sujeción a las determinaciones del Estado.

ALQUILERES

La Junta está empeñada ahora en el fomento del alquiler de vivienda, política en que ha sido pionera, tanto por la cantidad presupuestaria que dedica a este capítulo como por el interés demostrado.

Pablo Arribas, que dirige el departamento de Fomento de la administración regional, afirma que la Junta ha apostado por los alquileres. En la actualidad, el criterio es ceder viviendas a los ayuntamientos para que éstos las puedan ofrecer en alquiler; este proceder ha arrinconado a la promoción directa de viviendas.

Las subvenciones concedidas por la Junta en este capítulo pueden llegar hasta el 80% del precio de alquiler, en algunos casos, siendo el mínimo el 20%. Ello ha despertado enorme interés en el usuario, que ha de cumplir determinados requisitos -rentas percibidas y cargas familiares: número de personas que integran la unidad familiar o que están a su cargo, etcétera- para tener acceso a las ayudas.

El gobierno autónomo presenta otro frente: ayudas a perceptores de rentas intermedias destinadas a las personas que no pueden acceder a las subvenciones y ayudas directas.

Otro aspecto interesante es la ayuda a la vivienda rural; la Junta ha reducido la amortización correspondiente a la transferencia de capitales, de modo que quede en el 5% o el 7%, dependiendo de la renta del peticionario, destina no sólo a la mejora y rehabilitación de viviendas rurales sino a la construcción de nuevas viviendas de protección en el medio rural. El presupuesto de la Junta en esta capítulo alcanza los 8.994 millones en el presente ejercicio, con un incremento del 3,5% sobre el anterior.

Pablo Arribas resalta la importancia de los proyectos de áreas de rehabilitación integrada, ya existentes, pero no en Burgos.

De todas estas actuaciones, el mayor interés de la población se ha dirigido hacia las vivien-

das a precio tasado; en los tres meses de este año se han producido ya 290 solicitudes. Una reacción muy positiva se ha registrado igualmente en la rehabilitación de vivienda rural. No ocurre lo mismo, según manifiesta Pablo Arribas, con las de protección oficial, cuyo número desciende año tras año.

PATRIMONIO DEL SUELO

No existe en la ciudad de Burgos suelo urbano propiedad de la Junta. Las últimas actuaciones se han hecho en Aranda de Duero. El polígono de Anduva de Miranda de Ebro está totalmente ocupado. El suelo existente en Burgos ha salido al mercado en su totalidad, siendo las últimas parcelas las del polígono Río Vena.

En opinión de Pablo Arribas, el suelo público es capital en toda política de vivienda que pretenda ser justa y eficaz: «Se

El presupuesto actual de la Junta de Castilla y León para las diferentes formas de promoción y ayuda a la vivienda son casi nueve mil millones

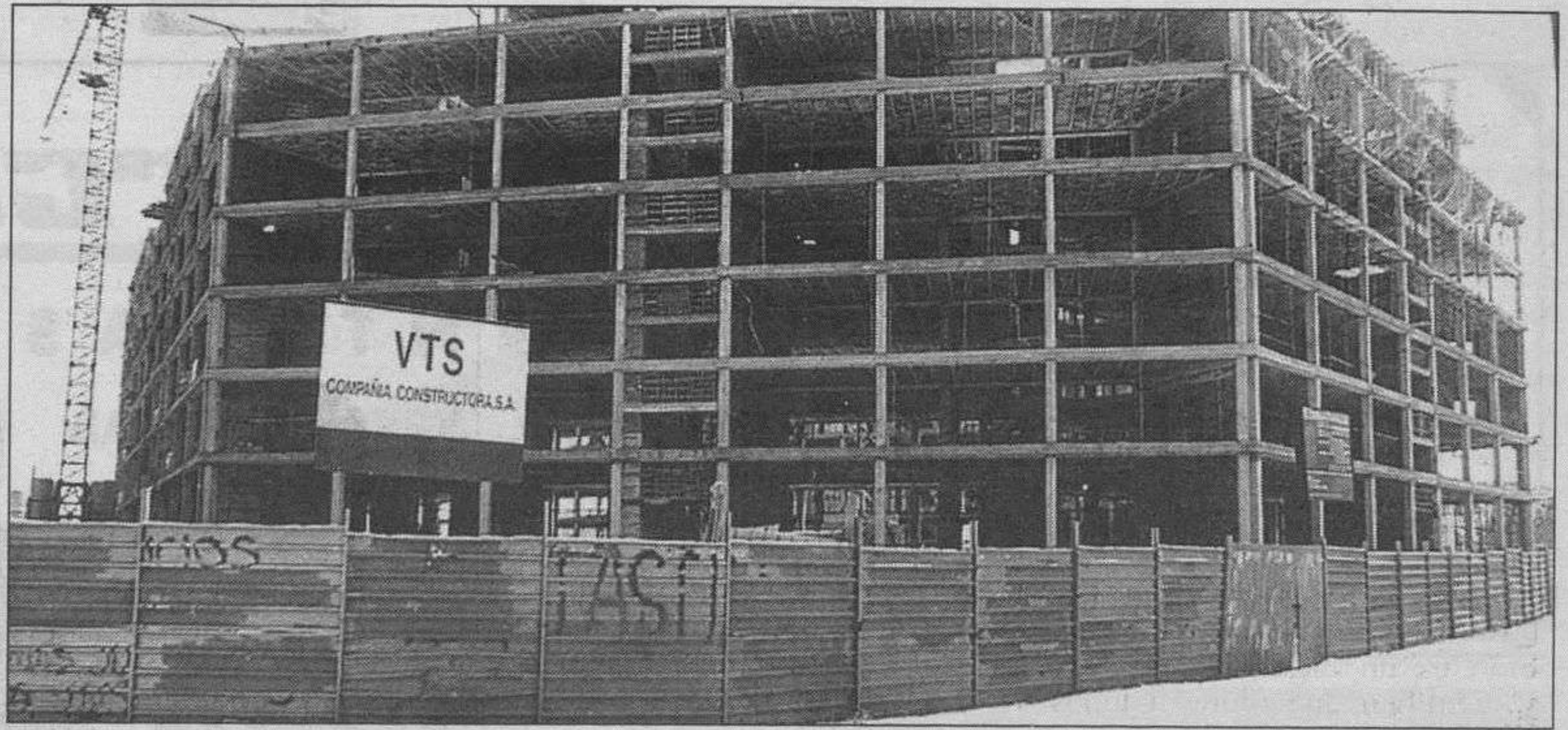
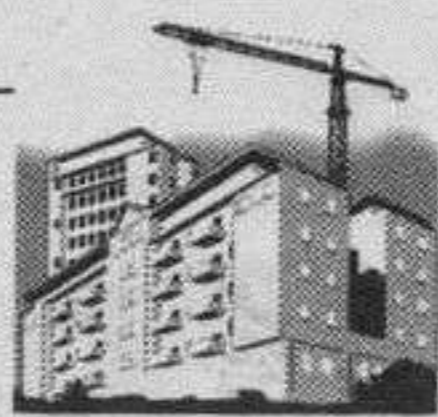
«Ha habido -dice Pablo Arribas- ocasiones en que el coste del solar ha repercutido ocho o nueve millones de pesetas sobre el precio final»

han producido en Burgos situaciones escandalosas, de costar tanto el terreno como la vivienda; esta es una lacra de muchas ciudades españolas, pero en Burgos se ha producido con un relieve particular».

El jefe de Fomento de la Junta denuncia repercusiones del solar en el precio final de la vivienda que se elevan a 8 o 9 millones de pesetas, con el agravante de adjudicarse «suelo en subasta pública».

Pablo Arribas recuerda la existencia del patrimonio municipal del suelo, del cual «tienen que salir terrenos en condiciones de ser soporte para construir viviendas acogidas a algún régimen de protección oficial. Si el Ayuntamiento saca al mercado subastas por encima del precio marcado por la ley -que no suponga más del 15% del precio final- está siendo un especulador más».

Una cosa ha aprendido la Administración, según Pablo Arribas, y es olvidar para siempre la promoción directa de la vivienda. Otra es que la fórmula de adjudicación por sorteo de las vpo -dando por supuesto que todos los peticionarios cumplen las condiciones exigidas- se ha demostrado menos injusta de lo que pudiera creerse.



ANGEL AYALA/ARCHIVO

Viviendas levantadas sobre solares cedidos por la Junta en el polígono Río Vena.



FERRETERIA APISCOL

¡Déjelo en nuestras manos!

En herrajes para la construcción lo tenemos todo.





- MANILLAS
- CERRADURAS DE SEGURIDAD
- BISAGRAS Y PERNIOS, etc.

FERRETERIA APISCOL

C/ San Juan de Ortega, 16.
 ☎ 21 02 60. Fax: 23 08 50.



Casado Orcajo S.L.

- VENTANAS -

- P.V.C. Sistemas VEKA VENTANAS



- ALUMINIO con Rotura de Puente Térmico.

Ventana's

NOVEDAD
CARPINTERIA MIXTA,
ALUMINIO - MADERA NOBLE
¡¡Consúltenos!!

EXPOSICION : Sta. Cruz, 26. ☎ 26.43.07 - BURGOS. OFICINAS Y TALLERES : Naves Taglosa - Nave 156. ☎ 48.43.07. Fax: 48.53.59

SERVICIO MUNICIPAL DE URBANISMO

Este plan va a configurar la ciudad del año 2000

Que el avance del plan general de ordenación urbana sea una oportunidad desaprovechada, según algunos arquitectos, o la simple y primera ordenación de ideas, según los técnicos que lo estudian, pone en evidencia los distintos talentos de quienes tienen en sus manos el urbanismo de Burgos.

Sea como fuere, y aunque su redacción final varíe, el avance permite al menos adivinar por dónde se extenderá la ciudad futura y cómo quedará configurada en cuanto a grandes vías circulatorias y dotaciones de servicios, jardines, etcétera.

En el servicio municipalizado de urbanismo se han recibido 420 escritos de sugerencias (muchos de ellos contienen varias) al avance del plan. Con las mismas se elaborará un informe cuyo resultado va a orientar las decisiones definitivas. Ese informe será publicado en breve.

José Luis Izquierdo Dobarco, director técnico del servicio municipalizado, estima que en octubre podría estar terminado el plan, de forma que tras un estudio técnico y jurídico de 2 ó 3 meses, se elevaría a la aprobación definitiva, cuyo trámite último es la firma del consejero de Ordenación del Territorio.

Frente a quienes estiman excesivo el suelo urbanizable contenido en el avance del plan, José Luis Izquierdo argumenta: el avance sólo señala la máxima extensión de suelo que podría

ocuparse, si fuera necesario, y para provocar sugerencias en la ciudadanía, de suerte que los burgaleses expongan sus ideas sobre la ciudad que se quiere configurar. Todo el suelo señalado como urbanizable sólo es, por tanto, posiblemente urbanizado. Lo que verdaderamente sea urbanizado y lo que se programará como tal va a ser muchísimo menos, en opinión del jefe del servicio, quien apela así a un análisis posibilista.

Para algunos arquitectos y aparejadores, la principal razón del avance no está en la desmesurada disponibilidad de suelo urbanizable; por lo tanto, tampoco éste es su peor defecto. Aunque el colegio no haya manifestado una opinión como tal, muchos arquitectos consideran que el avance es indefinido, contiene vaguedades y algunas inexactitudes, no despeja dudas en cuanto a futuros viarios de la zona oeste y sur, traza puentes sobre el Arlanzón que no son operativos o agreden al medio ambiente (Fuentes Blancas), arrastra condicionantes no resueltos previamente (depresión o desvío del ferrocarril Madrid-Valladolid-Irún y desvío

del Santander-Mediterráneo en Hospital del Rey), etcétera.

HACIA EL AÑO 2000

La configuración de Burgos, resultante de este plan, podrá comenzar a apreciarse hacia el año 2000, dice Izquierdo Dobarco, teniendo en cuenta que hasta el año próximo o el siguiente no estará aprobado el plan urbano.

El jefe del servicio municipalizado de Urbanismo afirma

Buena definición de viales en el norte -polígonos G-3 y G-2 nordeste-, pero ausencia de los mismos en el centro histórico y el sur oeste de la ciudad, barrio de San Pedro de la Fuente

que la forma de la ciudad está determinada por el valle del Arlanzón, donde se extiende. Cree también que, a tenor del avance, Burgos podría expandirse por varias zonas, entre las que cabe destacar Gamonal norte y G-2 nordeste (donde próximamente se levantarán 732 viviendas); San Pedro de la Fuente (Bakimet, Sedera, Parral), para dotación de la universidad; Fuentes Blancas, etcétera.



JESUS J. MATIAS

José Luis Izquierdo Dobarco, director del Servicio Municipal.

Pero, más que la expansión futura de Burgos, los objetivos que deben alcanzarse ahora son la cohesión de Burgos, del centro, con Gamonal, para que haya continuidad entre ambos núcleos. La segunda cuestión, resolver la cuestión del ferrocarril y soldar la zona sur con el centro, eliminada ya esa barrera.

En cuanto a las actuaciones en el campus universitario, una fundamental es el desvío del

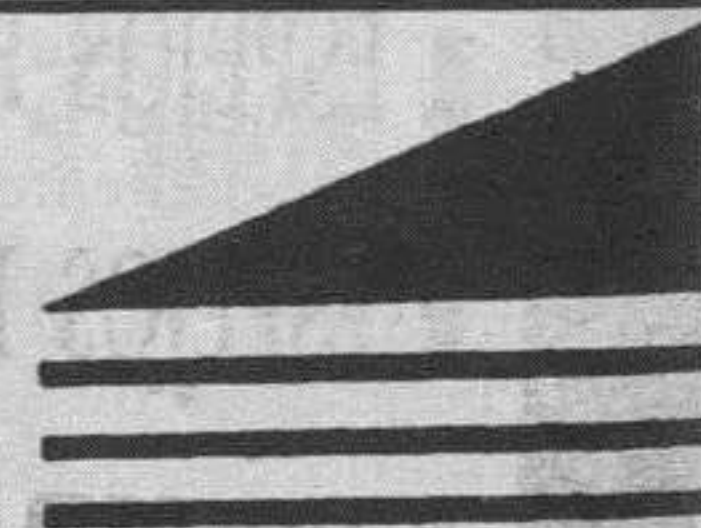
Santander-Mediterráneo por el límite norte del polígono industrial de Villalonquéjar, para evitar la estrangulación de la futura universidad, la discontinuidad entre los edificios docentes y residencias, colegios mayores y otras dotaciones que se levantarán en Sedera.

Este plan parcial va a acoger el polideportivo, la sede de Humanidades y un colegio

(pasa página)

ORTEGA

AGENCIA PROPIEDAD INMOBILIARIA



VENTA DE PISOS, LOCALES Y FINCAS * PROMOCIONES EN VENTA

- * OFICINAS A ESTRENAR EN PLAZA VEGA, DESDE 8.500.000 PTAS.
- * ULTIMAS VIVIENDAS EN CONSTRUCCION EN GENERAL MOLA
- * EXTRAORDINARIAS VIVIENDAS (G-2 y G-3); EXTERIORES, BUENA ALTURA, CALIDAD DE MATERIALES. FACILIDADES DE PAGO. ENTREGA 2 AÑOS

INFORMACION Y VENTA:

Calle Vitoria, N.º 27, bajo y 155, bajo * Avda. General Yagüe, N.º 6 - 1.º





SERVICIO MUNICIPAL DE URBANISMO

El Ayuntamiento ha recibido 420 escritos de sugerencias al avance, cuyas conclusiones serán editadas

mayor en terrenos compensados, afirma José Luis Izquierdo.

NUEVOS VIALES

El plan prevé un mejor y más fluido tráfico, a juicio del jefe del servicio municipal de Urbanismo. La circulación que ahora utiliza la avenida Vigón y la calle Vitoria va a ser desviada por la circunvalación norte, una futura red viaria de gran capacidad que unirá las carreteras de Vitoria y de Santander, y ésta con la de Valladolid y León.

«Los proyectos -dice José Luis Izquierdo- del MOP ya en marcha, es decir, la variante norte de la N-I, que enlaza la carretera de Santander con la actual penetración III, ya están en información pública, y se supone que se ejecutarán en un plazo no muy largo, según las asignaciones presupuestarias del ministerio. Esta red exterior será más rápida, aunque de más largo recorrido, y recogerá el tráfico inter-urbano».

En esta trama de comunicaciones adquiere importancia el futuro nudo ubicado al norte de



PATRICIA/ARCHIVO

Edificio de Humanidades, separado del campus por el ferrocarril Santander-Mediterráneo.

Villímar, porque canalizará todo el tráfico de entrada y salida de la ciudad. Enlazará una avenida continuación de la actual Alcalde Marín Cobos.

Algunos técnicos creen contradictorio que el avance conserve la arteria de carretera de Poza, atravesando el núcleo de Villímar, aunque exista una variante que lo rodea.

La entrada en Burgos por esa vía termina además en un

cuello de botella que los técnicos esperan resolver desviando la circulación hacia las nuevas avenidas que, pro la ribera del río Vena discurren hacia el G-2 nordeste y enlazan con la avenida Castilla y León.

Pero, así como el G-3 dispone de viales, el centro histórico y el barrio de San Pedro de la Fuente aparecen en el avance sin ningún trazado. Sólo una futura vía de cierta capa-

cidad han previsto los redactores, y eso si se lleva a efecto la desviación del Santander-Mediterráneo (signada con la letra C1 y C2, y que es continuación de la actual carretera del cementerio.

Además, la apertura de una calle desde la carretera de Quintanadueñas hacia el puente sobre el río junto al complejo deportivo de San Amaro.

José Luis Izquierdo es de la

opinión de que esta parte de la ciudad presenta mayores dificultades de comunicación, y su resolución es problemática.

En cuestión de urbanismo, el jefe del servicio asegura que las realizaciones se dejan notar al cabo de varios años. Por ejemplo, algunas actuales provienen del plan del 85 y de planes anteriores; es decir, el avance de este plan configurará la ciudad del futuro; va a tener su materialización dentro de diez años o más, porque el urbanismo precisa de anticipación, trabaja con planes de futuro. Más cerca en el tiempo se

El Santander Mediterráneo tiene que ser desviado para no interrumpir las dotaciones del campus

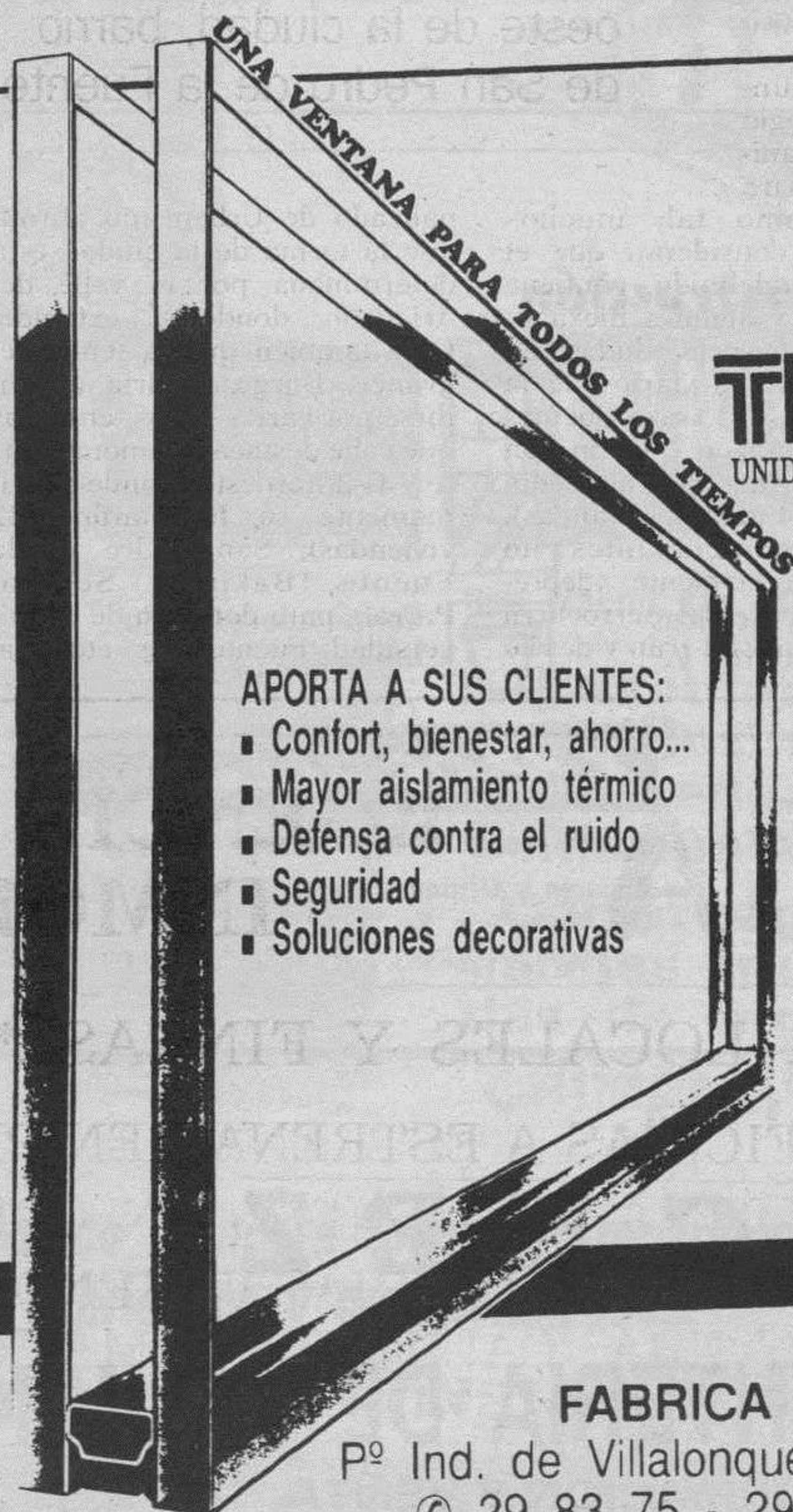
apreciarán los cambios en el G-2 nordeste, con un gran parque que paliará la deficiencia de zonas verdes en Gamonal, parque que se completa con el lineal de las riberas del Vena, desde la plaza de España hasta Villímar, donde está prevista una gran urbanización de viviendas unifamiliares.

Esta zona quedará completada con las actuaciones en el G-3 y la avenida Castilla y León.

Cristalerías del Norte, s. a.

FABRICACION PROPIA

- ACRISTALAMIENTOS AISLANTES
- VIDRIOS LAMINARES DE SEGURIDAD
- OBRAS E INSTALACIONES COMERCIALES
- BISELES - TALLAS - GRABADOS
- ESPEJOS PARA ENTRADAS-PASILLOS-SALONES
- ESPEJOS PARA CUARTOS DE BAÑO
- MOLDURAS PARA MARCOS
- VIDRIERAS BISELADAS PARA PUERTAS



- APORTA A SUS CLIENTES:
- Confort, bienestar, ahorro...
 - Mayor aislamiento térmico
 - Defensa contra el ruido
 - Seguridad
 - Soluciones decorativas



TERMOFLOAT
UNIDAD HERMETICA DE ACRISTALAMIENTO AISLANTE



EXPOSICION - OFICINAS - TALLERES

C/ Poza, 12 - 14

☎ 48 56 06 - 48 44 98. Fax: 48 63 07

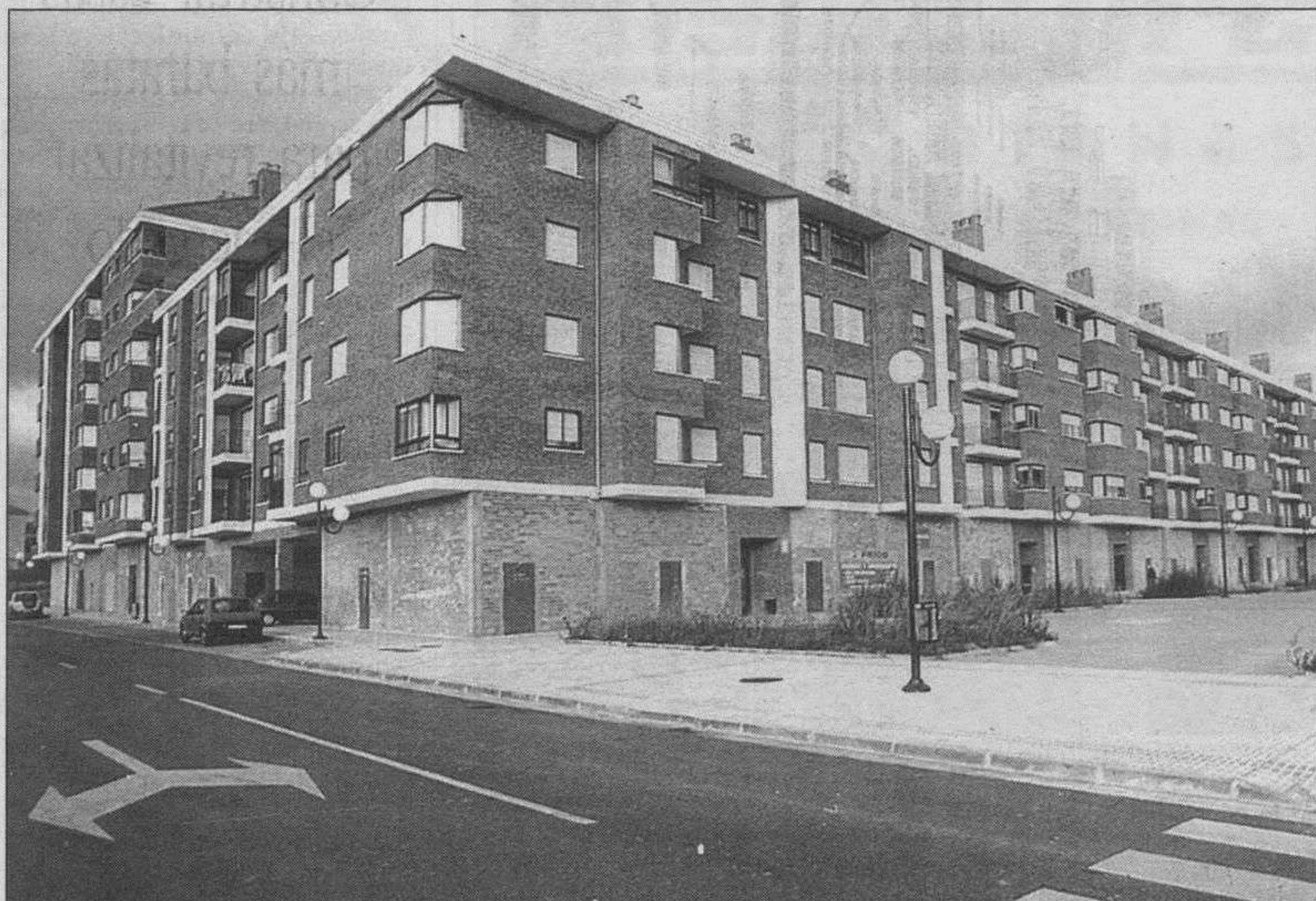
FABRICA ALMACENES

Pº Ind. de Villalonquéjar. C/ Valle de Mena, s/n

☎ 29 83 75 - 29 83 76. Fax: 29 83 76



ANALISIS DEL PLAN URBANO



JESUS J. MATIAS

Unidad del plan parcial Fuentecillas.

Aurelio Rubio: bastaba con la revisión puntual del antiguo

En opinión de Aurelio Rubio Marcos no era necesario un nuevo plan general de ordenación urbana, algo que finalmente ha salido adelante.

Ya habían transcurrido los ocho años de vigencia del anterior y lo que había que hacer -dice- es corregir los posibles fallos o defectos constatados y las nuevas situaciones creadas.

Rubio Marcos considera además que el plan anterior no

estaba desarrollado. Había suelo suficiente que no ha salido al mercado porque el Ayuntamiento no lo ha exigido -no se comprende de otra forma, dice- o por los intereses de los promotores.

Así, cita los planes de Fuentecillas, Parralillos, Sedera, en el oeste; en Gamonal norte, los planes de actuación de Arlanzón, Bakimet, Milanera, Yagüe...

En cuanto a las cuestiones que debieran haberse afrontado, Aurelio Rubio cita como primera la simplificación de las gestiones de las unidades de actuación, algo de lo que nada se dice en el avance del plan. Porque había unidades de actuación suficientes, como las de San Pedro de la Fuente -completamente deteriorado- que

(pasa página)

Suelo más barato, un objetivo deseable

En Burgos, el precio del suelo repercute en el precio final hasta porcentajes del 40%. Aurelio Rubio lo achaca a la negligencia del Ayuntamiento, que no ha obligado a los propietarios de los solares calificados a cumplir los plazos y construir.

Si se hubieran ejecutado los planes parciales, el Ayuntamiento habría podido disponer del 15% de aprovechamiento; esto es, suponiendo que aún queda suelo, de anteriores planes, capaz para construir unas 20.000 viviendas, al Ayuntamiento le corresponderían unas 3.000 viviendas; aunque no se hubieran construido todas, ese factor hubiera elevado la oferta y bajado el precio.

En resumen, para Aurelio Rubio la Corporación no ha sabido explicar por qué califica nuevo suelo sin haber ejecutado el programado en el plan antiguo; ello induce a pensar en complicidades para el enriquecimiento. Otra explicación, dice, no cabe.

Aurelio Rubio es partidario de una fiscalidad real sobre los solares. También, de la expropiación, cuando se demuestra que los propietarios (a veces, y es el colmo,

desconocidos) de suelo no cumplan los plazos marcados por la ley.

Pero también ha ocurrido que el Ayuntamiento burgalés se dedicó a especular, subastando suelo a precios similares a los de mercado, como en Reyes Católicos norte o Venerables (casi 14 millones de repercusión del suelo en el precio final de la vivienda).

No es excusa el aumento de recursos municipales (tan necesitados) cuando se desprecian otros que podrían proceder, por ejemplo, de una fiscalidad efectiva sobre los solares. La nueva Ley del Suelo impide la especulación municipal, aunque sería deseable que se extendiera a toda la Administración (Rubio recuerda los precios de hasta ocho millones recibidos por Defensa, en Burgos).

Rubio Marcos considera que, a pesar de la masiva oferta de suelo, el nuevo plan tampoco logrará bajar el precio. Por tanto, bastaba con modificaciones o actualizaciones del plan antiguo; por ejemplo, para dotaciones de la universidad; o para grandes superficies comerciales, buscando, si es preciso, una ubicación económicamente atractiva.

Rocalla

soluciones para la construcción

- | | | |
|---------------------|---|--|
| Cubiertas y tejados | Conducción y almacenamiento de aguas | Impermeabilizantes y telas asfálticas |
| Iluminación natural | Tubería Drenaje | Evacuación de aguas y conducción de cables |
| Aislamientos | Pinturas acrílicas para interior y exterior | Contenedores para industria |
| Sanitarios | Rocalla | |

...donde hay una obra
 Almacén y Oficinas:
 Ctra. Madrid-Irún, Km. 233,7
 ☎ 268992 - 268583. Fax: 264692. BURGOS.

Montajes Eléctricos
CASTELLANOS
 Instalaciones de alta y baja Tensión

M.E.C.

San Pedro de Cardeña, 32
 Teléfono (947) 20 44 99
 Fax. (947) 20 02 41

BURGOS

VENTA Y REPARACION DE MAQUINARIA O.P. Y CONSTRUCCION

IMPORTADORES EXCLUSIVISTAS DE 1ª MARCAS
 MAQUINARIA Y REPUESTOS

MAQUIBUR

C/ López Rodó, s/n (Naves Panlsa), nº 5
 Pº Ind. Gamonal-Villmar. ☎ 484064. Fax: 484780.



Talleres

SANCHEZ

CARPINTERIA DE ALUMINIO Y P.V.C.

Pentasa III, Naves 101 - 102 y 104. ☎ 48 31 53 - 21 26 62. Fax: 48 31 53.

SISTEMAS
KÖMMERLING
 Ventanas de PVC



ANÁLISIS DEL PLAN URBANO

posibilita más de mil viviendas y donde sólo se hizo la S-6 de Benedictinas, junto a la huerta de los Liniers.

En definitiva, la opinión de Aurelio Rubio es que existe suelo para construir unas 20.000 viviendas, sin necesidad de acudir a nuevas calificaciones.

Además, las actuaciones se hicieron en los lugares menos apropiados: estando aún pendiente el problema del ferrocarril se autorizó construir la S-6, la S-7, la S-3 (Aurelio Rubio dudó un momento del nombre de la actuación) en la carretera de Arcos, en San Pedro y San Felices... Es decir, se agravó el problema construyendo allí, y además esos terrenos se recalificaron de manera más urgente.

Rubio piensa que se debiera haber seguido el espíritu del plan y completar la expansión de Burgos hacia el oeste; por su mejor clima y equidistancia al centro histórico. Pero no se han hecho -insiste- Fuentecillas, Fabril Sedera, plan parcial Yagüe (aunque parece que tiene todas las posibilidades de ser aprobado), ni Parralillos.

Aurelio Rubio recuerda resoluciones de la consejería de Fomento de la Junta negando ampliaciones de suelo porque no se había utilizado lo que ya estaba programado. Admite que quizá la Junta «no se atreva con el Ayuntamiento de Burgos».

URBECASA

El ejemplo de Urbecasa es, en opinión de Rubio, sintomá-



JESUS J. MATIAS

Nuevas urbanizaciones construidas en la carretera de Arcos.

tico. Constituye, dice, una aberración que significa miles de millones en recalificación de terrenos; el ex-concejal socialista recuerda que la sentencia sobre este caso no expresa obligación alguna para el Ayuntamiento, y que por lo tanto éste no precisaba ofrecer compensaciones; recuerda además que este mismo parecer era compartido por técnicos y juristas municipales, entre ellos los señores Codón y Dalmau. En todo caso, abunda Aurelio Rubio, la única compensación

que tendría que afrontar la Corporación sería el pago de estudios o proyectos.

Queda, en definitiva, la sospecha del negocio. El Ayuntamiento -insiste- no ha sido capaz de dar una explicación razonable para calificar 100 hectáreas en un lugar (rústico) que el anterior plan consideraba indeseable. Rubio Marcos deja, por tanto, en el aire la pregunta: la recalificación va a suponer miles de millones, y esas cosas ¿se hacen gratis?

Pero también ha ocurrido

que el Ayuntamiento burgalés se dedicó a especular, subastando suelo a precios similares a los de mercado, como en Reyes Católicos norte o Venerables (casi 14 millones de repercusión del suelo en el precio final de la vivienda).

No es excusa el aumento de recursos municipales (tan necesitados) cuando se desprecian otros que podrían proceder, por ejemplo, de una fiscalidad efectiva sobre los solares. La Ley

(pasa página)

Construir casas más baratas para revitalizar el mercado

□ En España, y sobre todo en Burgos, la vivienda cuesta más de doble, en relación al salario percibido, que en cualquier otro país de la CE.

El elevado precio repercute, dice Aurelio Rubio, en todo el resto del comercio. Cuanto más se invierte en la compra del piso, menos en su equipamiento, en ocio, en cultura, en sanidad, etcétera; de manera que repercute en toda la actividad económica.

Este problema se acusa particularmente en Burgos, impide su crecimiento, ni aún de absorber la despoblación de su propia provincia.

A Rubio Marcos le sorprende que, pese a todos estos condicionantes, hay todavía una gran actividad constructora; pero, si no se consiguen precios asequibles, el mercado no va a poder absorber toda la oferta. Ya hay más de 10.000 viviendas vacías en Burgos.

Es de temer que, saturado el segmento de grandes rentas, no queden potenciales compradores de vivienda. ¿Qué ocurrirá luego?





Corredera cancela de 14000 x 2300

METÁLICAS CHIMENEAS



Basculante 18000 x 5300 (VISTA INTERIOR)

TODO EN PUERTAS



Basculantes standard de una hoja

Ctra. Madrid, Km. 235. ☎ 20 55 20. FAX: 27 30 06. BURGOS

- Basculantes
- Guillotinas
- Correderas
- Batientes
- Cancelas
- Trasteros

Manuales y automáticas

Cortafuegos R-30-R-60 y de garajes individuales, importadas de ingeniería alemana.

CHIMENEAS INDUSTRIALES

Nuestro Servicio Técnico atenderá todas las reparaciones de nuestros fabricados y comercializados.

SIN INTERMEDIARIOS DE FABRICA AL CONSTRUCTOR O PARTICULAR

30 años al servicio de todos los burgaleses y de nuestra comunidad



ANÁLISIS DEL PLAN URBANO

del Suelo impide la especulación municipal, aunque sería deseable que se extendiera a toda la Administración (Rubio recuerda los precios de hasta ocho millones recibidos por el Ministerio de Defensa en Burgos en concepto de venta de parcelas).

LOS HIPER

Otros dos casos aberrantes son los hipermercados. Yo no estoy en contra -afirma- de las grandes superficies, pero no puedo aceptar que la planificación nos la hagan los señores de Urbesaca, Prica o Continente.

El municipio había señalado lugares para su ubicación; ¿por qué no se ha hecho así; por qué hay que construirlos donde digan los consejeros o directores de los centros comerciales?

A nosotros siempre nos ha parecido -recuerda- que poner una gran superficie al lado del nudo de comunicaciones del Landa es una aberración, por las complicaciones de tráfico que comporta y el riesgo que origina.

El centro de Continente iría ubicado en suelo que el plan anterior quiso proteger; aunque ahora está deteriorado el Delta Sur pretendía que fuera continuidad a la barrera vegetal del Castillo.

Pues ocurre que -prosigue Aurelio Rubio- la Comisión provincial de Urbanismo saca adelante estos asuntos, a veces con la opinión contraria de los técnicos. Eso quiere decir que la Junta no quiere enfrentarse con

el Ayuntamiento.

Por ello, el director de la cooperativa Luis Labín tiene la opinión personal de que bastaba con modificaciones concretas al plan anterior: campus universitario, los mismo terrenos para los hiper, porque quizá el lugar programado en principio no era el más adecuado comercialmente; pues que se cambie y se busque el emplazamiento idóneo, con capacidad para hacer frente a las servidumbres que las grandes superficies llevan consigo.

CASTILLO

El parque estaba suficientemente protegido con el antiguo plan. Es decir, el nuevo no aporta nada al respecto. Pero Rubio Marcos aduce que "algún iluminado de la comisión específica ha salido con la ocurrencia de poner una escuela de astronomía". Están haciendo con el Castillo -prosigue- justo lo que

no se debería hacer. Pero lo lamentable es la construcción de pistas, estacionamientos, restaurante... Aurelio Rubio cree que el parque resultará perjudicado, y que debiera potenciarse como un lugar de paseo, no de circulación rodada. Lo bueno es incitar a las personas a subir al Castillo y pasear por él, pero no hacerlo un lugar de tráfico.

Y, desde luego, Rubio desecha la idea de construir un gran restaurante; a lo sumo, pequeños bares como los que antaño existían, armónicos con el entorno.

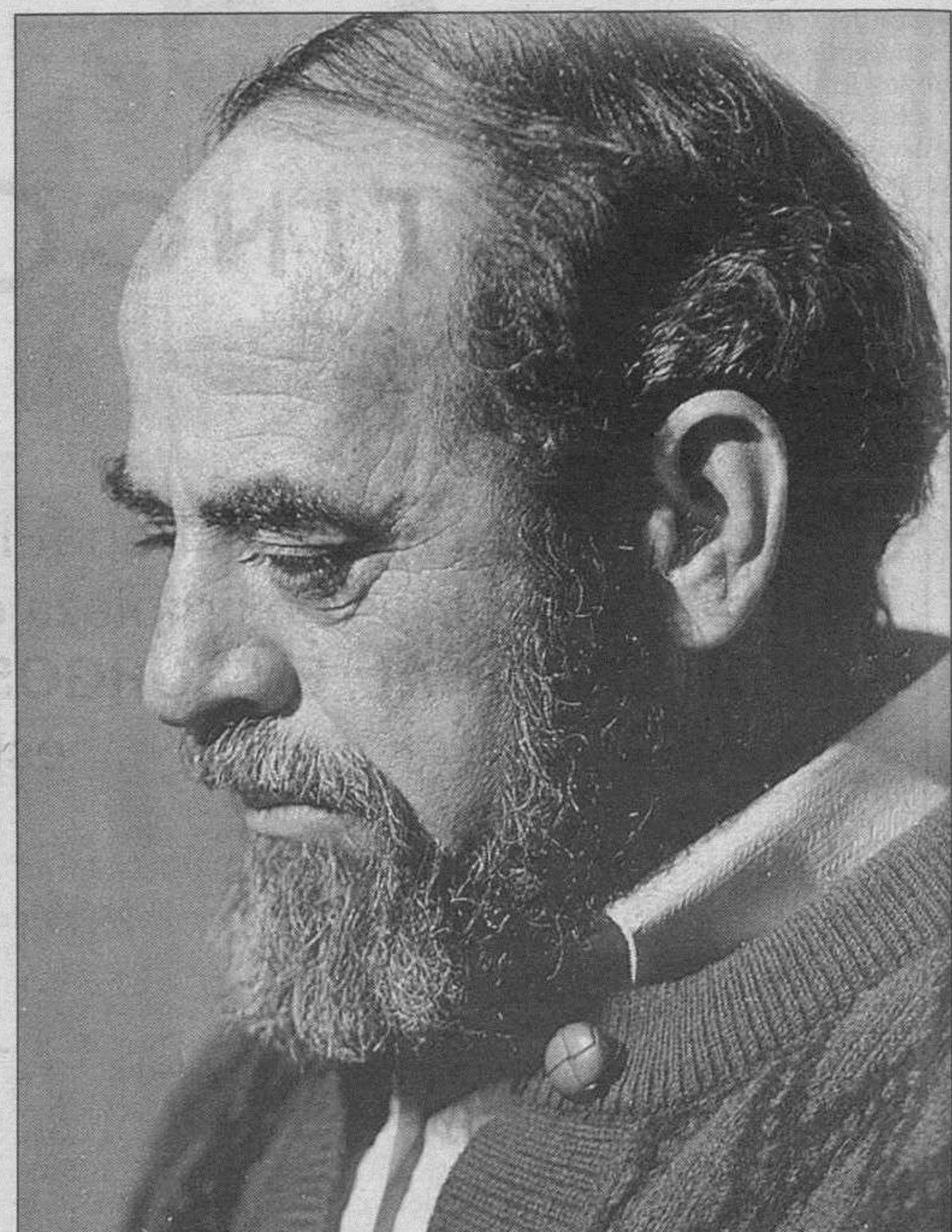
FISCALIDAD DEL SUELO

En el precio final de la vivienda influyen el 2,5% de las tasas municipales, los honorarios del Colegio de Arquitectos y sus profesionales en concepto de visados y proyectos... En fin -asegura Rubio Marcos- al socaire de la bonanza, se incrementaron notablemente los materiales y la mano de obra cualificada, porque algunos especialistas llegaron a cobrar

En el Castillo hubo un gran restaurante, levantado con concesión municipal; una mole que con el tiempo se convirtió en una ruina; ya tenemos esa experiencia, no hace falta repetirla

mucho más que profesionales liberales.

Por otro lado, Aurelio Rubio no cree que la abundancia de suelo programable haga bajar los costes del suelo, o por no menos no en la misma proporción: el propietario del solar lo vende más caro cuanto más pisos se levanten. Es falso -dice- que la calificación excesiva



LORENZO MATIAS

Aurelio Rubio Marcos, presidente de la cooperativa Labín.

reduzca los precios. Está convencido de que con el impuesto sobre suelo, la rebaja de los costes en los créditos hipotecarios, y con la exigencia municipal de

cumplimiento de plazos, la misma competencia entre promotores y constructores permitiría alcanzar precios más razonables, en torno a 12 millones.

ALMACENES Cámara, S.A.

Materiales de Construcción

YESOS - CEMENTOS - CERAMICAS
VIGUETAS CASTILLA

MADERAS NACIONALES
Y DE IMPORTACION

TABLEROS - TARIMAS - MOLDURAS

SELECCION EN PUERTAS

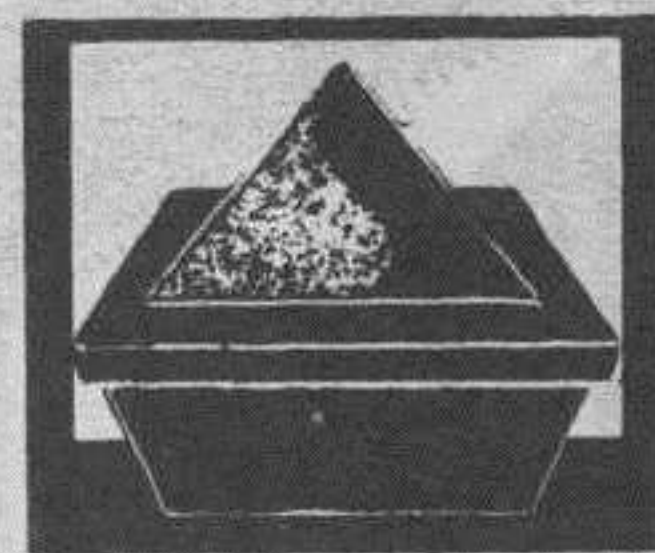
SECCION DE BRICOLAGE
MUEBLES KITS DE COCINA Y ARMARIOS

SECCION DE FERRETERIA

LA MAS COMPLETA GAMA DE
PRODUCTOS CON LA MEJOR CALIDAD

San Pedro y San Felices, 22. Tlfs. 20 40 41 - 20 38 88
Fax : 27 17 73 - BURGOS

ALQUILER DE COMPRESORES



CONBUR
CONTENEDORES BURGALÉSES, S.L.

SAN JULIAN, 16 - TELFS. 26 35 54 - 20 33 36
09002 BURGOS

Topografía - Ingeniería Civil
Arquitectura y Medio Ambiente

Estudios y Proyectos

DEYTO

Avda. del Vena, n.º 9 - Entreplanta.
T-23 57 63 - BURGOS

PROYECTOS Y ASISTENCIAS TECNICAS

- CARRETERAS
- ESTUDIOS GEOLOGICOS
GEOTECNICOS
- ESTRUCTURAS
- OBRAS HIDRAULICAS
- TOPOGRAFIA



EIPO
INGENIERIA

C/ Alfonso X el Sabio, 1 - 1º B
© 23 28 36 - 23 22 26.

TODO
EN TUBERIAS Y ACCESORIOS



Calefacción

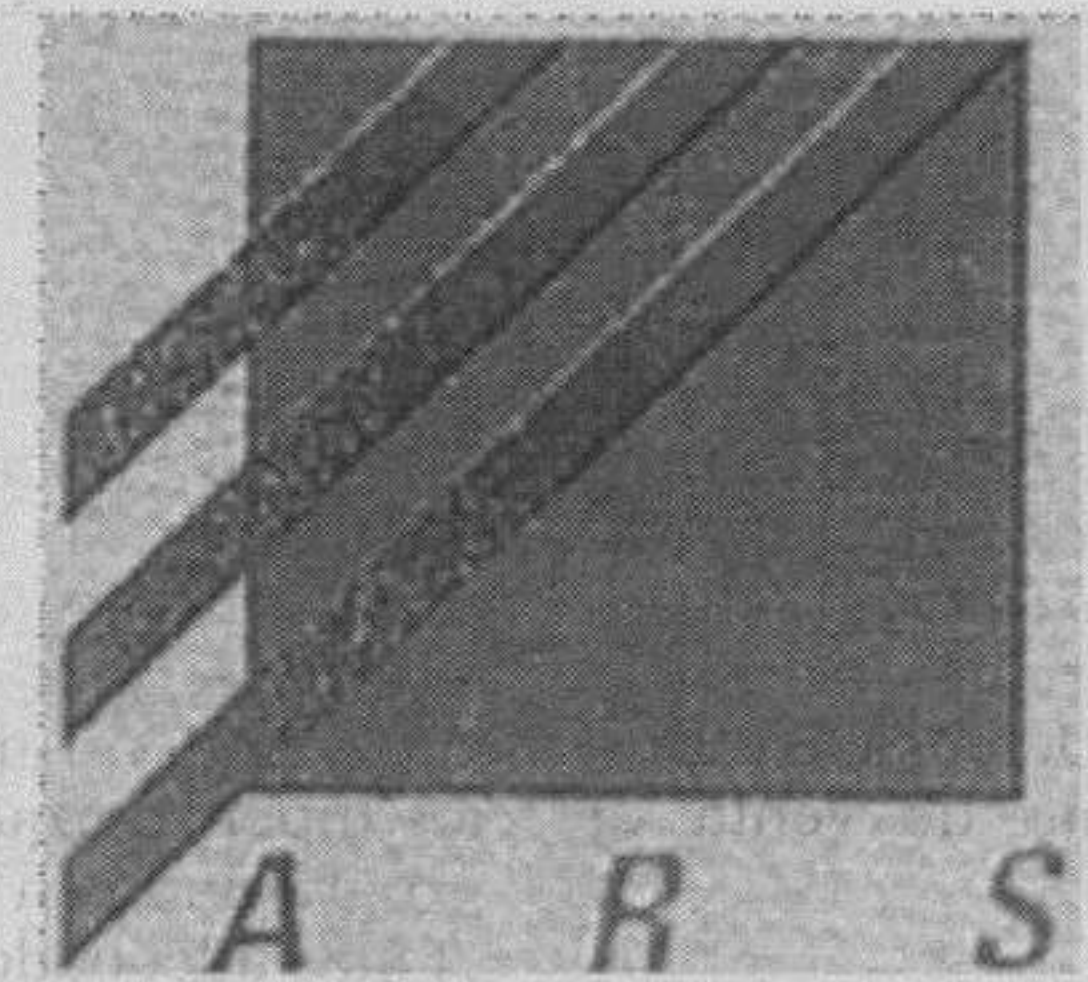
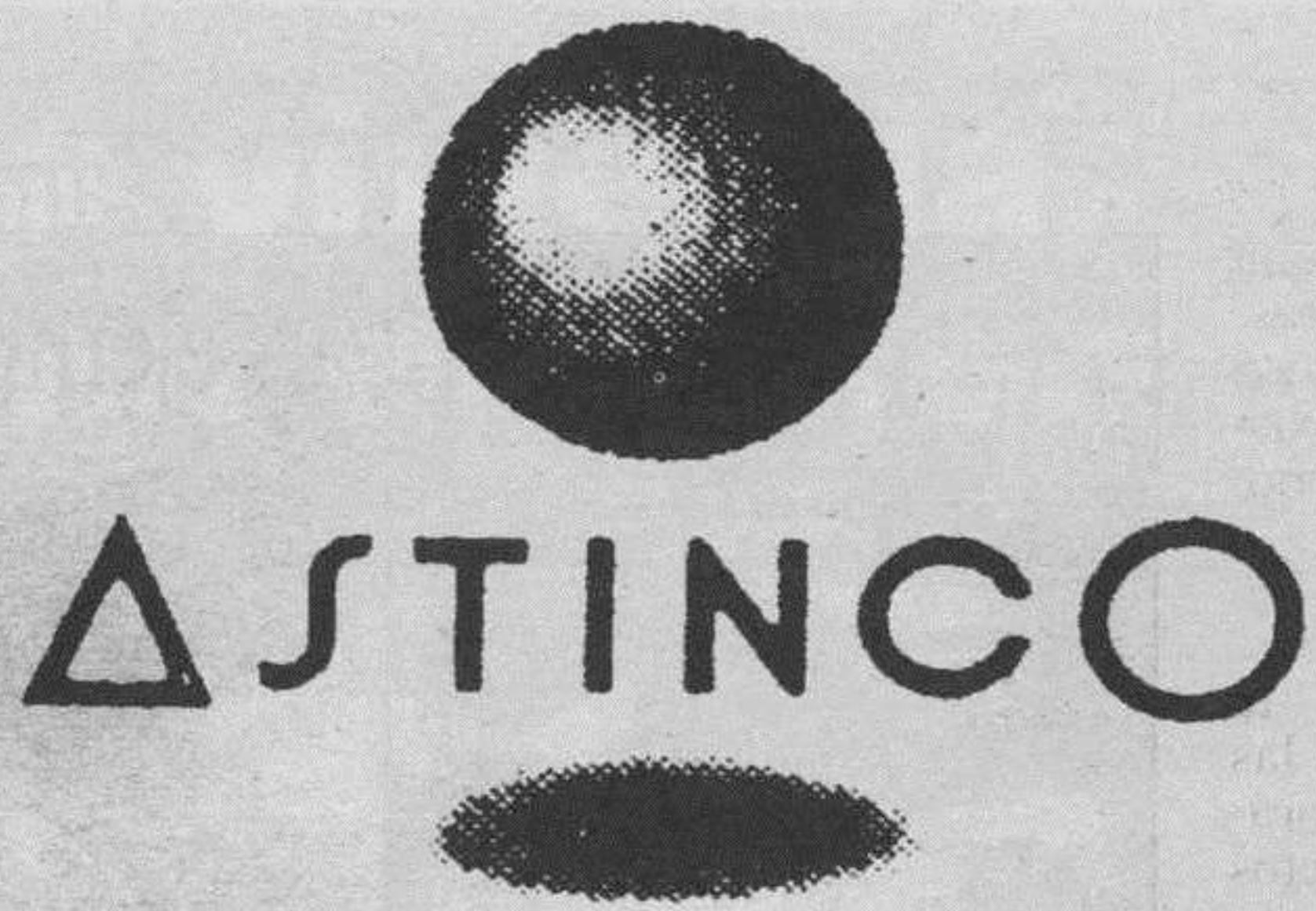


Sanitarios
Grifería



GOZALO
CALEFACCION
SANEAMIENTO

Más de 20 años al servicio del instalador
ALMACEN Y OFICINAS: Eladio Perlado, 57-59. ☎ 22 41 47. BURGOS.



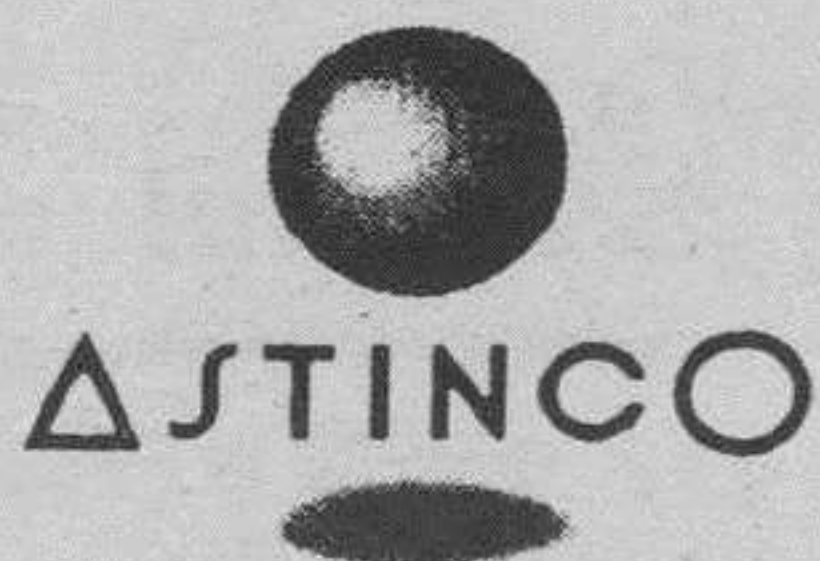
AMERICAN RESTORATION SERVICES

A través de una de sus franquicias de **AMERICAN RESTORATION SERVICES**, ha realizado las obras de limpieza de la **IGLESIA SANTA MARIA LA REAL Y ANTIGUA DE GAMONAL, EN BURGOS**, devolviendo a esta joya del románico, todo su esplendor y color natural



Usted también puede ser una franquicia de **AMERICAN RESTORATION SERVICES** y ejecutar trabajos de limpieza, restauración, eliminación de pintadas, etc.

Solicite información:



ORENSE, 26 - 2.º B - 28020 MADRID
Telf.: (91) 597.48.36 - Fax (91) 597.47.85



Cuartel Viriato, de Zamora, uno de los problemas urbanos de la ciudad.

EFE

Zamora, un ejemplo de lo que no debe suceder

□ **ZAMORA/ICAL.** Las suspensiones de los planes urbanos suelen traer consecuencias no deseadas. Algo así ha ocurrido en Zamora, donde los agentes económicos calculan que el incremento sufrido en el precio de la vivienda en la ciudad será una de las más graves repercusiones que acarreará el retraso en la aprobación del documento de adaptación, revisión y modificación el PGOU. Tal retraso fue provocado por el rechazo a dicho Plan acordado a mediados de este mismo mes por la Comisión Regional de Urbanismo.

A la polémica surgida entre ambas administraciones se ha sumado ahora todo el sector de la construcción, convencido del perjuicio económico que supondría la vuelta al antiguo Plan de 1986.

La situación ha provocado hasta la fecha la suspensión de todas las licencias de obra, que podría poner en serio peligro la ejecución del Ente Ferial o el proyecto de ampliación del Parador Nacional de Turismo.

Ante esta situación, la primera medida adoptada por el alcalde zamorano, Andrés Luis Calvo, ha sido remitir un escrito al consejero de Medio Ambiente solicitándole que inste a la Comisión Regional de Urbanismo para que comunique a la Corporación los motivos de su decisión.

En este escrito se indica que la falta de una notificación oficial «está provocando una clara indefensión de la Corporación y una alarma en los sectores de la ciudad más directamente afectados».

Tanto el presidente de la patronal de los constructores (ACECOP), José Eugenio Martínez Lourido, como el alcalde hicieron referencia a que el Ayuntamiento se vería obligado a conceder las licencias aplicando el PGOU del 86.

Esta decisión significaría que los promotores de viviendas estarían obligados a incrementar las cesiones al Ayuntamiento. «De este modo, se encarecería el suelo de la construcción y el precio de los pisos», manifestó Martínez Lourido. A su juicio, esta situación también repercutiría de forma negativa en las principales empresas del sector, que tendrían que ajustar sus plantillas.

Respecto a los proyectos del Parador Nacional de Turismo y el Ente Ferial, el subdirector general de Inmuebles y Obras de la Secretaría de Turismo, Gaudencio Martín, mantuvo una entrevista con el primer edil zamorano para abordar estos dos temas, ya que el próximo día 11 estaba previsto que se llevara a cabo la adjudicación de las obras del Parador.

Andrés Luis Calvo ha manifestado su creencia en que la decisión de la Junta obedece a un trasfondo político. «Habría que pedir responsabilidades a quien las tenga. Lo que está claro es que hay un intromisión de la comunidad autónoma en competencias exclusivas del Ayuntamiento», concluyó.

SERVICIO INTEGRAL SANTANDER

PARA EL PROMOTOR

**En el Grupo Santander
tenemos un
interés muy especial
en sus
proyectos inmobiliarios.**

**Por eso
hemos creado el
Servicio Integral para
el Promotor.**



**Grupo
Santander**

Para más información diríjase a su oficina del Santander o llámenos al 900 11 22 11



La vivienda, una decisión muy importante.

3 PLANES PARCIALES
718 VIVIENDAS REALIZADAS
151.000 m2 CONSTRUIDOS
14 COOPERATIVAS GESTIONADAS...Y SEGUIMOS

Urbelar VIVIENDAS EN COOPERATIVA
 PLAZA ALONSO MARTINEZ, 9-1º-B TELEFONO 26 39 48 09003 BURGOS

ANALISIS DEL AVANCE DEL PLAN

El desarrollo urbanístico del canguro

DAVID DOBARCO

□ Puede que alguno de ustedes no lo sepa, pero «Burgos vive en la actualidad un momento histórico. Con motivo de la revisión del Plan General... vamos a tener la responsabilidad histórica de resolver algunas de las grandes aspiraciones de nuestra sociedad... La posición de Burgos, en definitiva, en el lugar que le corresponde por su desarrollo europeo y por su potencial socioeconómico».

Esta valoración irreprochable la realiza el alcalde de la ciudad en el folleto de presentación del Avance de la Revisión del Plan General de Ordenación Urbana. La duda surge cuando vemos que el documento presentado mira a los dos planes anteriores: el García Lanza (1971) y el Delta Sur (1992). Constituye una peculiar forma de conducirse al futuro, guián-

Los resultados urbanísticos de los últimos treinta años no son un motivo de satisfacción para la ciudad

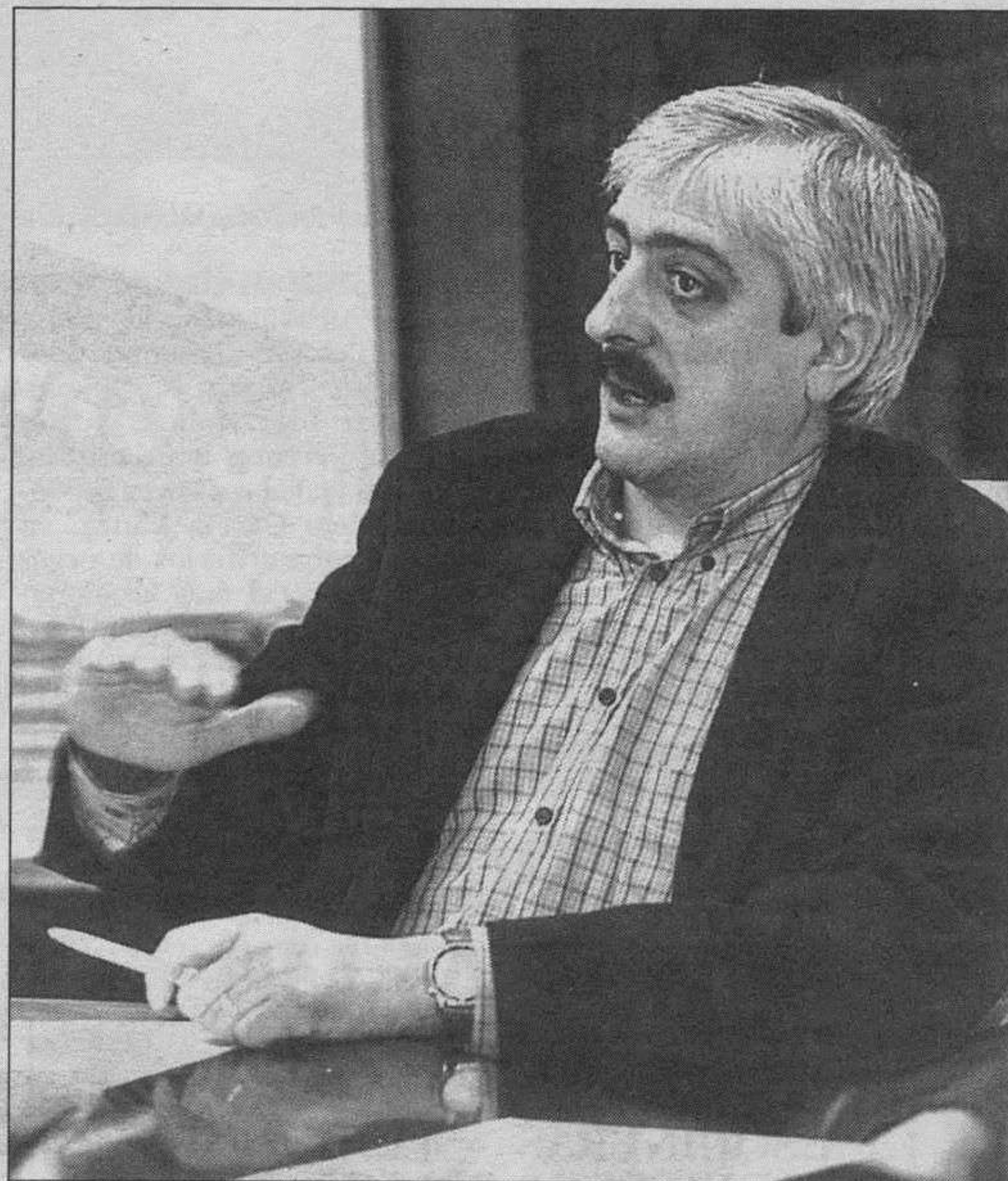
dose por el espejo retrovisor.

Los resultados urbanísticos de los últimos 30 años, con sus diferentes planes, no suponen un motivo de satisfacción para la ciudad. Cuando buscamos su imagen, siempre la asociamos a su centro histórico, parques y monumentos testigos de otras épocas. ¿Qué imagen podemos ofrecer de nuestro pasado reciente?

El Plan General García Lanza nunca llegó a ser enterrado

por el Delta Sur. La ciudad continuó creciendo hacia el Este y, como ejemplo de su vitalidad, por su causa se ha modificado sustancialmente la estructura urbana del plan general vigente, mediante la modificación "puntual" conocida como "el gran Villimar". El Avance del PG propuesto recupera parcialmente la estructura urbana del antiguo García Lanza, pero se basará en la clarificación y mejora de la gestión del plan Delta, además de absorber temas puntuales no resueltos por el texto vigente, como el caso de los hipermercados. Un objetivo básico, no el único, del planeamiento debe ser resolver problemas, no crearlos, pero la diferente concepción urbanística entre los planes precedentes, inevitablemente acusa las ten-

(pasa página)



JESUS J. MATIAS

David Dobarco, miembro del Colegio de Arquitectos.

DELEGACION EN BURGOS:
JOSE D. SAN JOSE
 C/. SAN JOSE, 20 - TEL.: (947) 26 24 90
 FAX: (947) 27 69 45 - 09002 BURGOS

JUEGOS KOMPAN



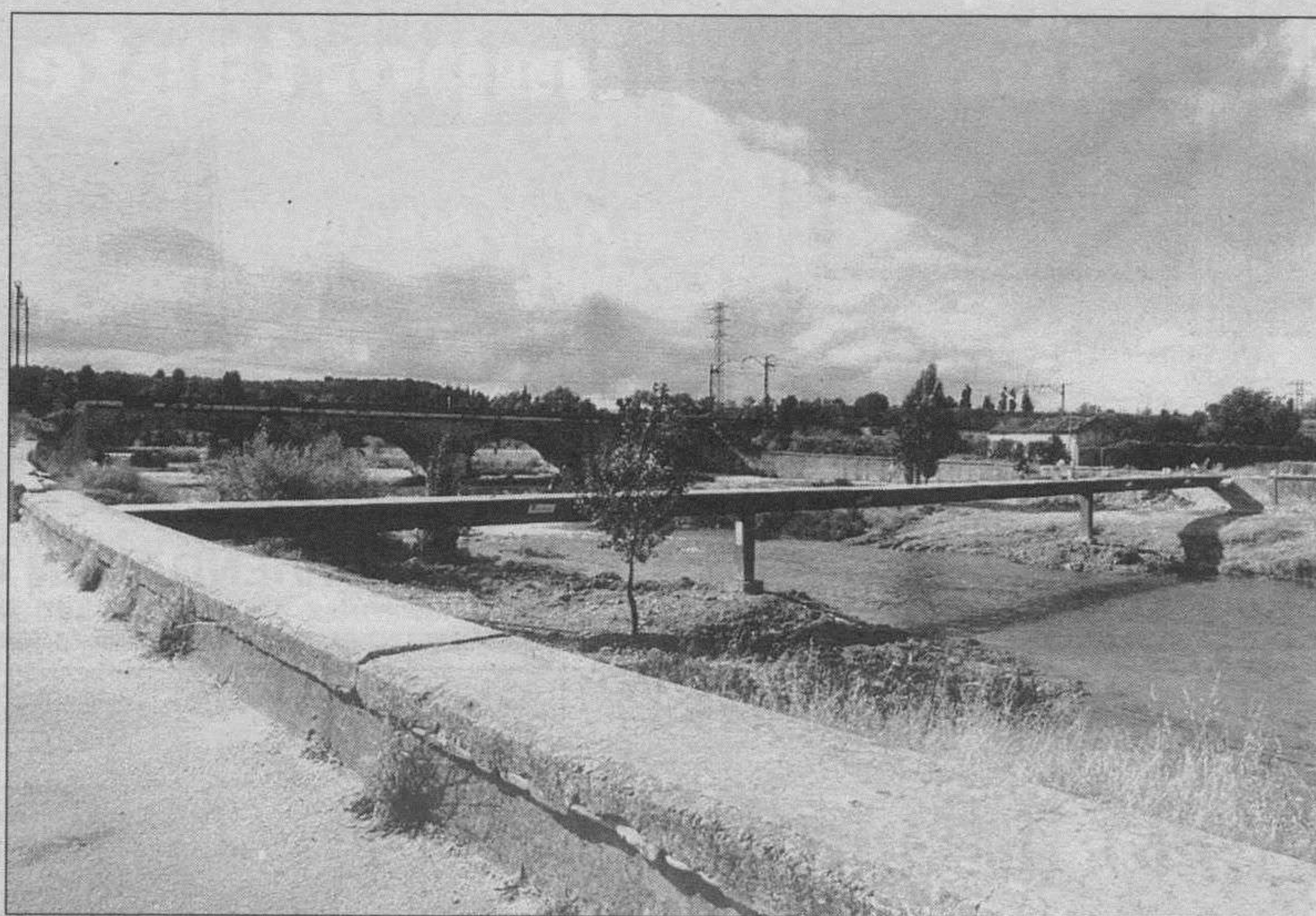
ANÁLISIS DEL AVANCE DEL PLAN

siones en cualquier proceso de síntesis.

El Avance parte de una ambigüedad calculada en la concepción del desarrollo urbano de la ciudad, confundiendo la expansión urbana (suelo urbanizable) con terrenos aptos para la construcción. Tampoco se diferencian los suelos rústicos (no urbanizables) protegibles y se reconocen amplias bolsas de suelo urbano, atrapadas por una gestión imposible. En estas condiciones es difícil detectar un modelo urbano, pero se puede temer una disgregación de zonas urbanas.

La estructura urbana definida presenta grandes desequilibrios entre zonas. Los trazados ferroviarios siguen siendo los condicionantes básicos para el futuro de la ciudad. El problema es que se desconoce cuándo y cómo podrán acometerse, situación que lamentablemente no depende sólo del Ayuntamiento. Entiendo que esta duda, de efectos paralizantes, haya sido la principal causa de que nos encontremos ante un documento forzosamente indefinido y para salir del paso.

La propuesta de depresión del ferrocarril, formulada por INECO, es indefendible desde un punto de vista de calidad urbana; además supone un gran esfuerzo económico con posibles e irreversibles trastornos en la zona Sur, especialmente densificada y con malos accesos. Las soluciones alternativas de depresión parecen de difícil acuerdo. El conjunto de propuestas de depresión tiene el



PATRICIA

Puente del ferrocarril Madrid-Irún, en el Capiscol.

"atractivo" de su elevado costo y riesgo urbanístico, al nacer casi obsoletas y aumentar densidades de forma sustancial. Precipitar decisiones puede conducir a errores irreversibles.

La red viaria recupera aspectos del viejo García Lanza, ya que planteaba criterios de organización general más funcionales que el vigente Delta. Pero se desvirtúan de su racionalidad cuando se pretende articular el

desarrollo Nordeste con la carretera de Poza como eje estructurante. Tampoco resuelve el desdoblamiento Norte (Villafria-Villalonquér) pero se puede solucionar según el García Lanza. Propone cinco nuevos puentes de diversa operatividad: inadmisibles por afectar a Fuentes Blancas (desde la Ventilla a la carretera de Cardenadijo, y paralelo al puente del ferrocarril en Capiscol), innecesario (pasarela plaza Conde Jordana), improbable (en la zona de la universidad, paralelo a la línea del Santander-Mediterráneo) y fundamental (zona de la prisión/recinto ferial). Se olvida de estructurar la zona Sur y Oeste, que presentan serias dificultades para ello.

El plan general definirá los objetivos de desarrollo urbano a corto y medio plazo, concretados en el suelo urbano y urbanizable programado. Su incidencia será fundamental para las actividades productivas y la economía de los ciudadanos durante los próximos años. Esta trascendencia supone que los planes generales deben ser pragmáticos en sus objetivos, pero no se debe olvidar que, por espléndido que sea el pasado de una ciudad, el planeamiento carecería de sentido si no se pretendiera un futuro mejor. Imaginar una mayor calidad urbana, concretarla en el diseño, establecer estrategias y medios para conseguirlo es la esencia del urbanismo; su for-

mulación será lo que permanezca en ese estrato multiseccular de la memoria histórica de la ciudad. Esa voluntad de mejora y transformación se concretará en el modelo urbano: la expresión de la ocupación racional y armónica del territorio. El documento presentado sugiere mejoras, que posteriormente no se concretan gráficamente. Tampoco debemos renunciar a la calidad de la composición urbana, porque cuesta lo mismo que ejecutar un mal diseño.

El futuro de Burgos, como ciudad media europea, pasará por un desarrollo urbano que contemple una ciudad con unos 250.000 habitantes, con una universidad afianzada, una oferta industrial cualificada y un sector de servicios activo. Sacar un billete para esta hipótesis contemplaría una estructura urbana diferente, incluyendo el desvío del ferrocarril. Debemos expresar en los planes la voluntad de conseguirlo, porque nadie va a venir a ofrecerlo. Aunque se pueda decir que el futuro plan general variará sustancialmente respecto al avance presentado, no contemplar en la fase actual estos planeamientos supone la pérdida de una ocasión singular.

Nuestra ciudad, hasta ahora, viene siendo un extraño "canguro urbanístico" que crece a saltos: casi nunca se desarrollan áreas colindantes, suelen ser otras más alejadas, provocando bolsas de suelo vacío. Carece de sentido aferrarse a esta realidad, pero... icuidado; el enloquecido marsupial ataca de nuevo! Fuentecillas, gran Villimar, Cortes, Villatoro... parecen ser los próximos pasos donde dejar su huella indeleble. A ver si, un día de estos, se da una vuelta por el centro histórico, que es nuestro problema más acuciante... iboing!... iboing!...



APOLONIA PALMA

TARIMAS ❖ PARQUETS ❖ RODAPIES
ESQUINERAS ❖ LISTONES
BARNICES Y COLAS DEVA

Ctra. Madrid-Irún, Km. 243.
Naves Taglosa, 159.
☎ 48 66 55. BURGOS.

Castilla Diez s. l.

- * INSTALACION Y COMERCIALIZACION DE MAQUINARIA PARA HOSTELERIA, RESTAURACION Y COMUNIDADES.
- * FRIO INDUSTRIAL Y COMERCIAL AIRE ACONDICIONADO.
- * MAQUINARIA PARA LAVANDERIAS.
- * INSTALAC. COMPLEMENTARIAS GAS Y ELECTRICIDAD.

SERVICIO TECNICO DE ASISTENCIA ESTUDIOS Y PROYECTOS

C/. Ramón y Cajal, N.º 5, Bajo. - Telfs. (947) 26 35 00 - 26 87 68.
Fax: 26 87 68. - 09002 BURGOS

FERROCID
FORFISA, S.L.

- PREPARACION DE TODO TIPO DE FERRALLA
- MALLAS Y MALLAZOS

Pº Villalonquér. C/ Merindad de Castilla La Vieja, 1.
☎ 29 82 99. Fax: 29 82 28. BURGOS.

¡AQUÍ! en la urbanización más ajardinada de Burgos
Polígono G-3, C/ Duque de Frias.



9 VIVIENDAS Y 6 DUCAS

Superficie útil de 83 hasta 91 m², con garaje y trastero...
...y con una calidad de construcción inmejorable.

GRANDES FACILIDADES DE PAGO



CONSTRUCCIONES

ADRIAN GARCIA S.C.

C/ Héroes de la División Azul, 14 - bajo. ☎ 26 24 03. Fax: 26 24 03.



AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

Los agentes de la propiedad han constatado un retroceso del mercado en el período 91-93, pero el comienzo del año actual coincide con cierta reactivación.

Además de la actividad económica y profesional, el colectivo discutió otros asuntos. En el debate estuvo representado por Magda González, Palencia, Pérez de la Fuente, Santos y Ortega-Delgado



De izquierda a derecha, Palencia, De la Fuente, Santos, Ortega-Delgado y Magda González.

ANGEL AYALA

La mediación no encarece el precio

El mercado inmobiliario, aunque actividad independiente, tiene relación con el suelo urbano, el coste de la vivienda, la política que hagan las administraciones públicas... Se trata, pues, de analizar el contenido de la figura del agente, el mercado actual y sus perspectivas y cuestiones, en fin, que atañen a este colectivo de "únicos profesionales autorizados legalmente para mediar en las transacciones inmobiliarias", según sentencia del Supremo.

Las opiniones de Magda González, Javier Palencia, Julián Pérez de la Fuente, Francisco Santos Laso y Oscar Ortega-Delgado (Angel Bernabé, presidente del colegio de agentes de la propiedad inmobiliaria, no pudo asistir por razones personales), sobre la situación del mercado fue coincidente, con algunos leves matices. El 93 fue calificado como "el peor año inmobiliario" -según Magda- y comenzó una ligera reactivación en los primeros meses

del actual, aduciendo como posibles factores de la misma la ausencia de promociones de cajas de ahorros y la bajada de los tipos de interés, indicativos de una gran demanda contenida.

Oscar Ortega-Delgado reconoce que la retención de demanda producida por las promociones sociales de las entidades de ahorro influye en el mercado inmobiliario, pero apunta aspectos más amplios que se encuadran en la economía general, el plan 92-95 del Gobierno, y otros.

Santos califica de poco significativa la incidencia de políticas favorecedoras de alquiler, puesto que el mismo mercado de alquileres carece de relevancia en el conjunto, por un lado, y por los requisitos exigidos para acceder a las ayudas.

De la Fuente estima que la crisis responde a la saturación anterior, consecuencia del clima de euforia que trajo consigo una masiva compra de pisos

"como inversión". Al cabo de dos años de espera, y en vista de que los precios han bajado

algo o se han mantenido (pero sin perspectivas claras de que bajen más), la gente se decide

a invertir el dinero ahorrado.

(pasa página)



GOMEZ

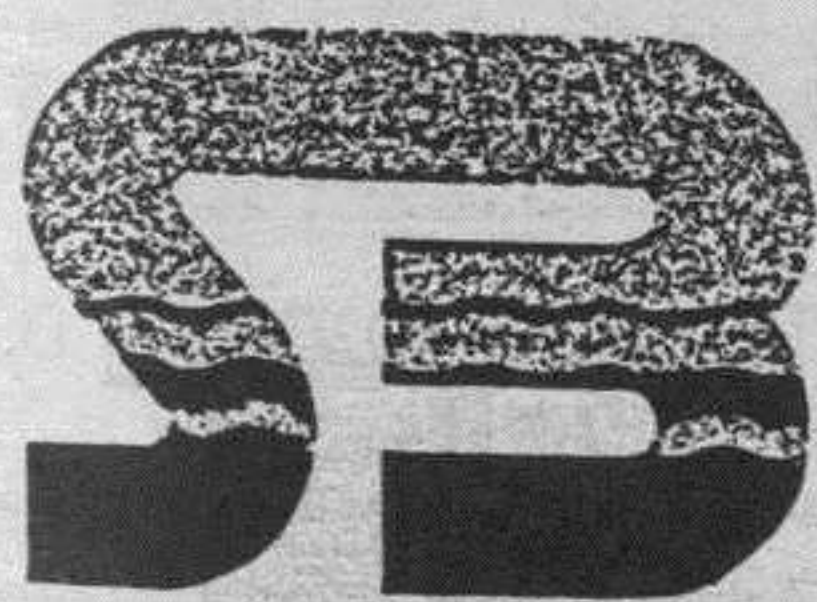
H

INSTALACIONES ELECTRICAS

ARTICULOS DE REGALO - ELECTRODOMESTICOS

PROYECTOS

Plaza Rey San Fernando, 2	Telf. 20 20 46	
Madrid, 7	» 26 51 08	
Aranda de Duero, 6	» 26 35 92	
Barrio Gimeno, 22	» 26 23 75	BURGOS



Sanseamientos BURGOS S.A.

Sanseamientos BURGOS S.A.

❖ SANEAMIENTO, TUBERIA Y CALEFACCION

❖ APARATOS SANITARIOS
❖ ARTICULOS DE FONTANERIA

❖ GRIFERIA
BUADES

Pº Ind. de Villalonquéjar. C/ Lopez Bravo, 12. ☎ 29 84 00. FAX: 29 84 46.
C/ Melchor Prieto, 27. ☎ 22 85 54. FAX: 22 85 54.



AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

Para Magda González, uno de los principales problemas de la vivienda está en el suelo. La vivienda -dijo- de segunda mano está siempre en función de la nueva. El suelo está carísimo y el Ayuntamiento debe liberarlo.

Al argumento de que, al margen de la vivienda nueva, el mercado de la de segunda mano es de los más caros (De la Fuente) se opuso a la explicación de que está siempre en función de los precios de la nueva (Santos y Magda), entre otras razones porque son esos precios los que dan la pauta de los viejos.

POLITICA DE SUELO

Lo referente al suelo, su promoción y gestión, tiene entre los agentes distinta consideración. Algunos lo estiman conveniente, así como la oferta de solares baratos para la promoción de viviendas sociales. Otros creen, por el contrario, que dicha titularidad es de todo el municipio, y les parece lógico el afán de obtener las mismas plusvalías que un particular cualquiera.

Magda cree que la gestión de suelo es algo más complejo de lo que pretende la ley, pero

Aunque no sea su cometido, los agentes consideran necesaria la promoción de suelo público y la reversión de sus beneficios a la sociedad pero también estiman una excesiva "tasa municipal" el 15 por ciento de aprovechamiento

Ortega-Delgado aduce que se trata de un impuesto municipal que debe revertir a la comunidad en forma de mejores estructuras, oferta para equipamientos... es decir, al margen del mercado.

Algunos participantes en el debate recuerdan la componente social de la política seguida por la Junta en la concesión de parcelas de suelo público, y aseguraron que el Ayuntamiento «está muy por detrás» en este aspecto.

Prácticamente todos están de acuerdo, sin embargo, en la necesidad de crear más suelo urbano, como propone el avance del PGOU, para que la acción del mercado pueda ejercerse también allí donde los solares pueden ser más baratos.

INVERSION RENTABLE

Una de las posibles razones



ANGEL AYALA

Francisco Santos Laso.

de la relativa e incipiente expansión del mercado inmobiliario radica en su carácter inversor y las expectativas de cierta rentabilidad. Ortega-Delgado lo

expuso de esa manera, añadiendo un dato que los profesionales creen importante: la continua revalorización de los inmuebles. De la Fuente añadió que,

además, la rentabilidad del ahorro está disminuyendo, y contribuye así a la desviación del dinero a la compra de otros activos.

COMPROBACIONES DE LA JUNTA

Los agentes se quejan de las valoraciones administrativas efectuadas por la Junta de Castilla y León a efectos del pago del impuesto sobre transmisiones patrimoniales y actos jurídicos documentados. A su juicio, las peritaciones de la Junta olvidan numerosos factores que influyen en el precio; por otro lado, denuncian el paso de una política de infravaloración a la opuesta: tasar inmuebles un

En sus comprobaciones, la Junta aplica la ley de tasas y toma la compra-venta como una donación, con el consiguiente aumento de tipo

20% por encima de su valor de mercado.

Suele ocurrir además que las

(pasa página)

CARPINTERIA - EBANISTERIA

Benedicto Ganzo, S. L.

TRABAJOS DE ENCARGO EN MADERA, REFORMAS COMERCIALES, SERVICIO DE MANTENIMIENTO, PERFILES Y MOLDURAS PREFABRICADOS, PUERTAS, MARCOS, JAMBAS Y RODAPIES PERSIANAS PLASTICO, MADERA Y ALUMINIO

Pol. Gamonal - Villayuda - Antiguas Navas de CYFISA - Nave 17 - C/. La Ribera, s/n.
Teléfono 48 43 56 (Oficinas y Talleres)
Fax 48 59 10 - 09007 BURGOS

CARPINTERIA EBANISTERIA
Benedicto Ganzo S.L.
TFNO. 48 43 56 - FAX. 48 59 10

CARPINTERIA - EBANISTERIA
Benedicto Ganzo

MADEPARK - DECORACION, S.L.

TARIMA FLOTANTE IMA

FRISOS - LAMICHAPAS
PUERTAS BLINDADAS
PUERTAS INTERIORES
TARIMAS - PARQUETS
ACUCHILLADOS Y BARNIZADOS

C/ San Julián, 5 • Teléfono 26 76 29 • 09002 BURGOS

CANTELEC

Cantelec Burgos, S. A.

ALMACENISTAS Y DISTRIBUIDORES DE MATERIAL ELECTRICO

SAN BRUNO, 5 y 7 TEL.: 22 10 01 — 03
09007 - BURGOS FAX: 210767

JARCASA

INSTALACIONES ELECTRICAS, S. A. L.

NAVES TAGLOSA, N.º 26 TELF.: 48 21 79 - 48 62 68
09007 - BURGOS FAX: 48 21 80



AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

Los agentes coinciden en la escasa entidad del mercado de alquiler, propósito en el cual falló el decreto Boyer



ANGEL AYALA

Julián Pérez de la Fuente.

comprobaciones se hacen sin la preceptiva visita del técnico al inmueble.

El problema se agrava cuando la Junta estima la existencia dolo y aplica la ley de tasas, considerando la transmisión como donación, con la consiguiente cuota, más elevada que la del impuesto de transmisiones.

Sobre éste, otro factor restrictivo del mercado es el elevado impuesto sobre transmisión patrimonial. Los agentes consideran excesiva la cuota del 6%, solicitando su reducción al 4%, como en otros países europeos.

PROPIEDAD-ALQUILER

Aunque fuera de su competencia, los agentes abogaron por una apuesta más decidida de las entidades financieras con los compradores de vivienda, y que arbitren fórmulas para superar esa "barrera" legal que obliga al pago inaplazable del 20% del

valor del inmueble.

El sentido de la propiedad está más arraigado en España que en otros países europeos. Muchos agentes constatan la

"impresión" de los clientes de "estar desperdiciando" el dinero dedicado al alquiler.

Francisco Santos adujo que el decreto Boyer intentó crear

un mercado de alquiler, sin éxito. «Pretendió que se construyeran viviendas para cederlas en arrendamiento, de forma que el arrendatario pudiera pagar el 20% ó 25% de su salario y que resultara una rentabilidad del 6-7% para el propietario; ahora se conforma con un 5% pero en cualquier caso los propietarios hubieran tenido que aceptar incluso un 3 ó 4, pues sabían que disponían de su vivienda en un plazo corto de tiempo y contaban además con la revalorización». Santos achaca el fracaso al "miedo a los políticos" y a la "incertidumbre de que el decreto entrara en vigor".

De todas formas, los agentes han constatado que son muy pocas las personas que adquieren viviendas para alquilarlas, aunque se empieza a notar cierto incremento.

No son pocos los analistas que culpan a la ley de prórroga forzosa la tendencia de los españoles a preferir más vivir en casas propias que alquiladas.

Contra el parecer de algunos otros agentes económicos, las inmobiliarias tienen la impresión de que el número de viviendas vacías existentes en Burgos

Se produce una apreciable diferencia entre las estadísticas oficiales y la impresión que los agentes tienen -en su contacto con el mercado- sobre el número de viviendas vacías que existen actualmente en Burgos; según ellos son muchas menos de lo que se dice

es mucho menor de la cifra barajada. Aunque no se aventuraron a dar la que estiman más cerca de la realidad, apostaron porque en ningún caso llega a las 8.000 citadas por algunas fuentes. En su opinión, no habrá muchas más de "las que se consideran inhabitables", en el casco histórico.

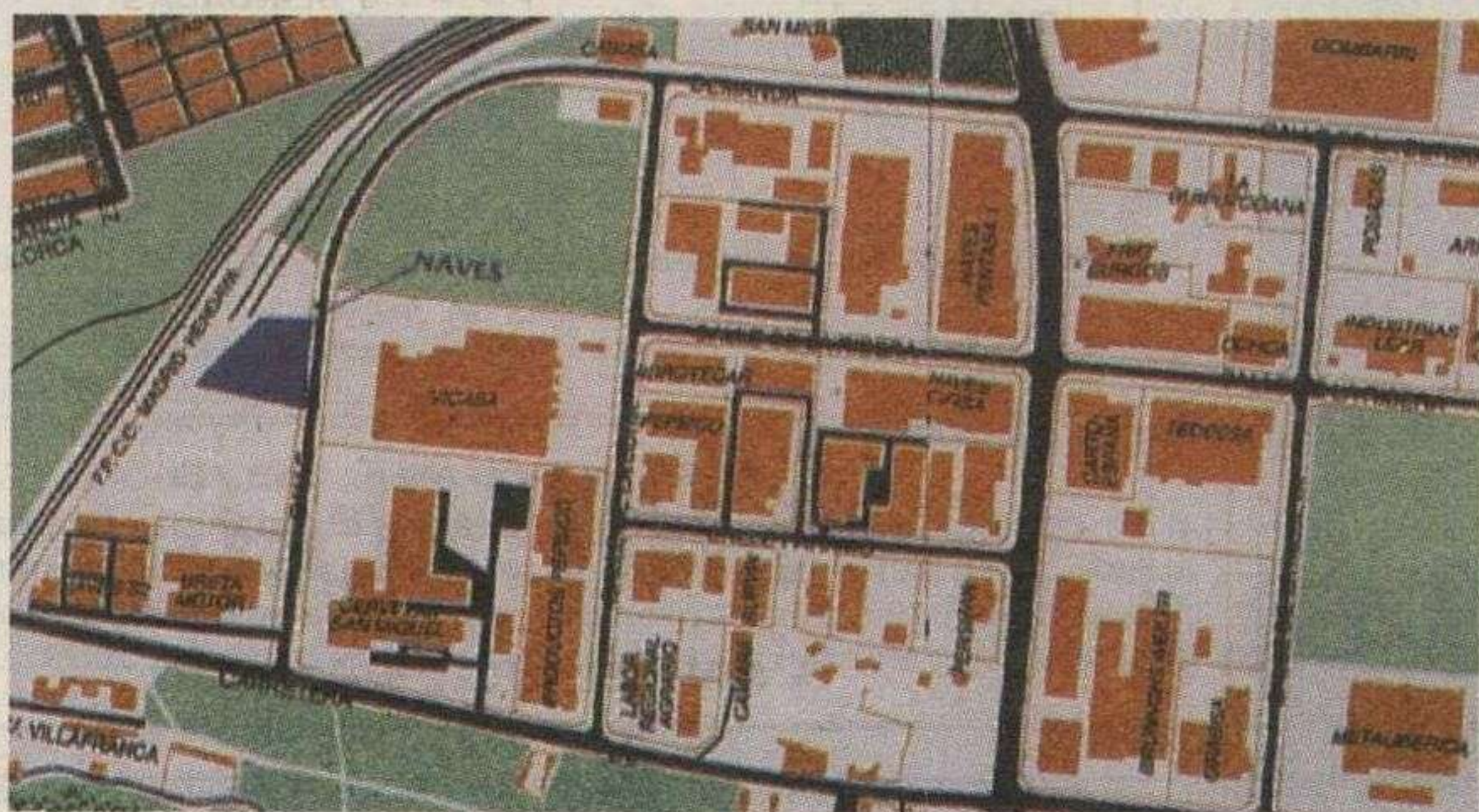
SOBRE LA PROFESION

Muy de pasada, los agentes inmobiliarios se refirieron a los aspectos meramente profesionales. Javier Palencia rechazó por falsos esos mensajes publicitarios similares al "absténganse agencias", en lo que coincidieron todos ellos. Oscar Ortega-Delgado y Francisco de la Fuente hicieron hincapié en "la

(pasa página)

OCASION VENTA DE NAVES

C./ LA DEMANDA (SOLAR ANTIGUA AZUCARERA)



- ◆ Puertas seccionales, que impiden el paso de agua y aire. Fácilmente automatizables.
- ◆ Cubierta y fachadas de sandwich precalado dos caras elaborado en fábrica que permiten una temperatura interior agradable.
- ◆ Paneles translúcidos de policarbonato en cubierta que garantiza la misma claridad con el paso de los años.
- ◆ Solera de hormigón armado con un tratamiento de cuarzo verde que garantiza su durabilidad.
- ◆ Calles amplias, numerosas plazas de aparcamiento y un fácil acceso a la urbanización con tres salidas a la calle La Demanda

Y ASI UN LARGO ETCÉTERA DE CALIDADES Y VENTAJAS

LA CALIDAD DE NUESTRO PRODUCTO EN SU CONJUNTO ESTÁ AVALADO POR LA CALIDAD INDIVIDUAL DE SUS MATERIALES

PROMUEVE Y VENDE:

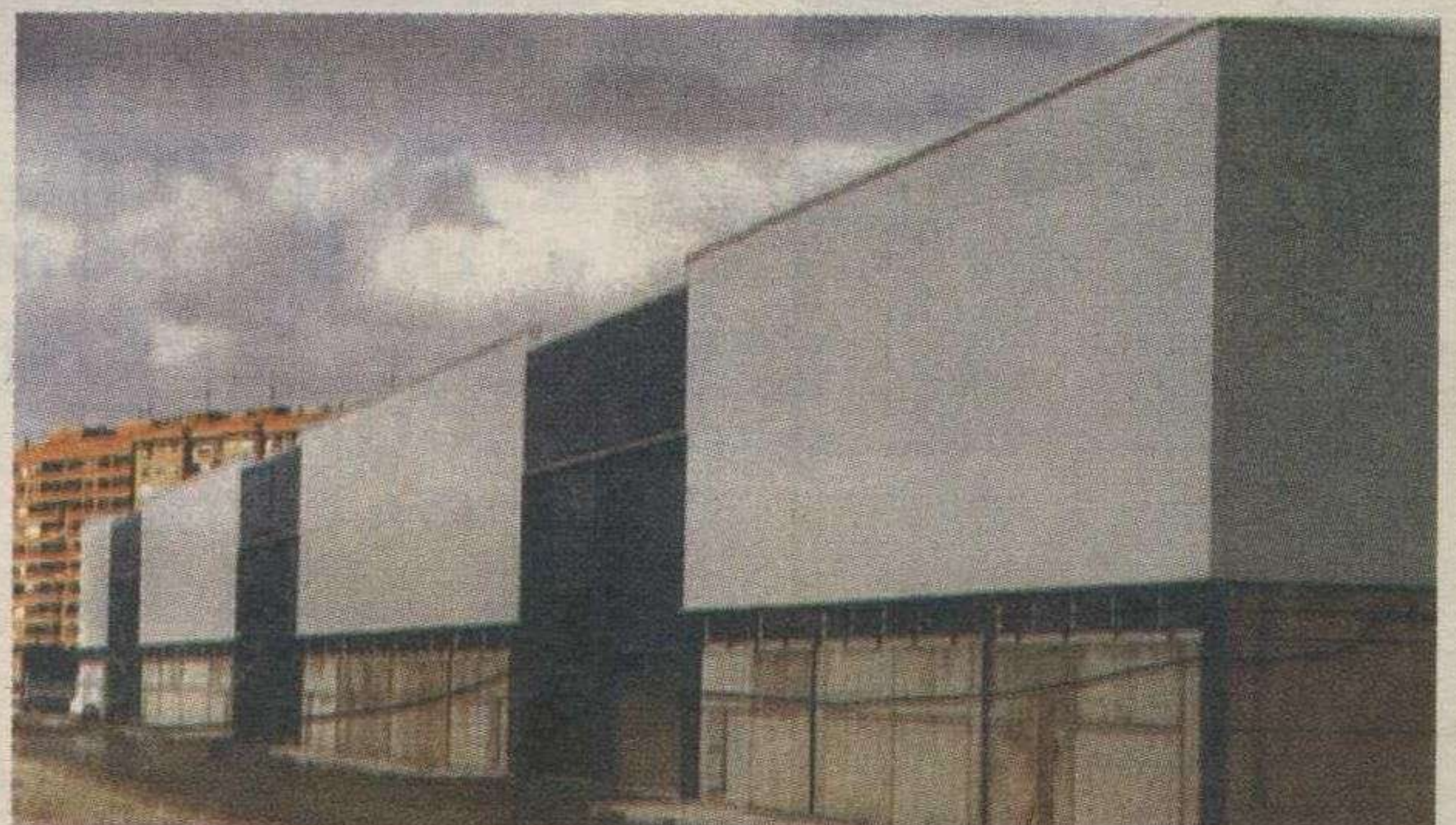


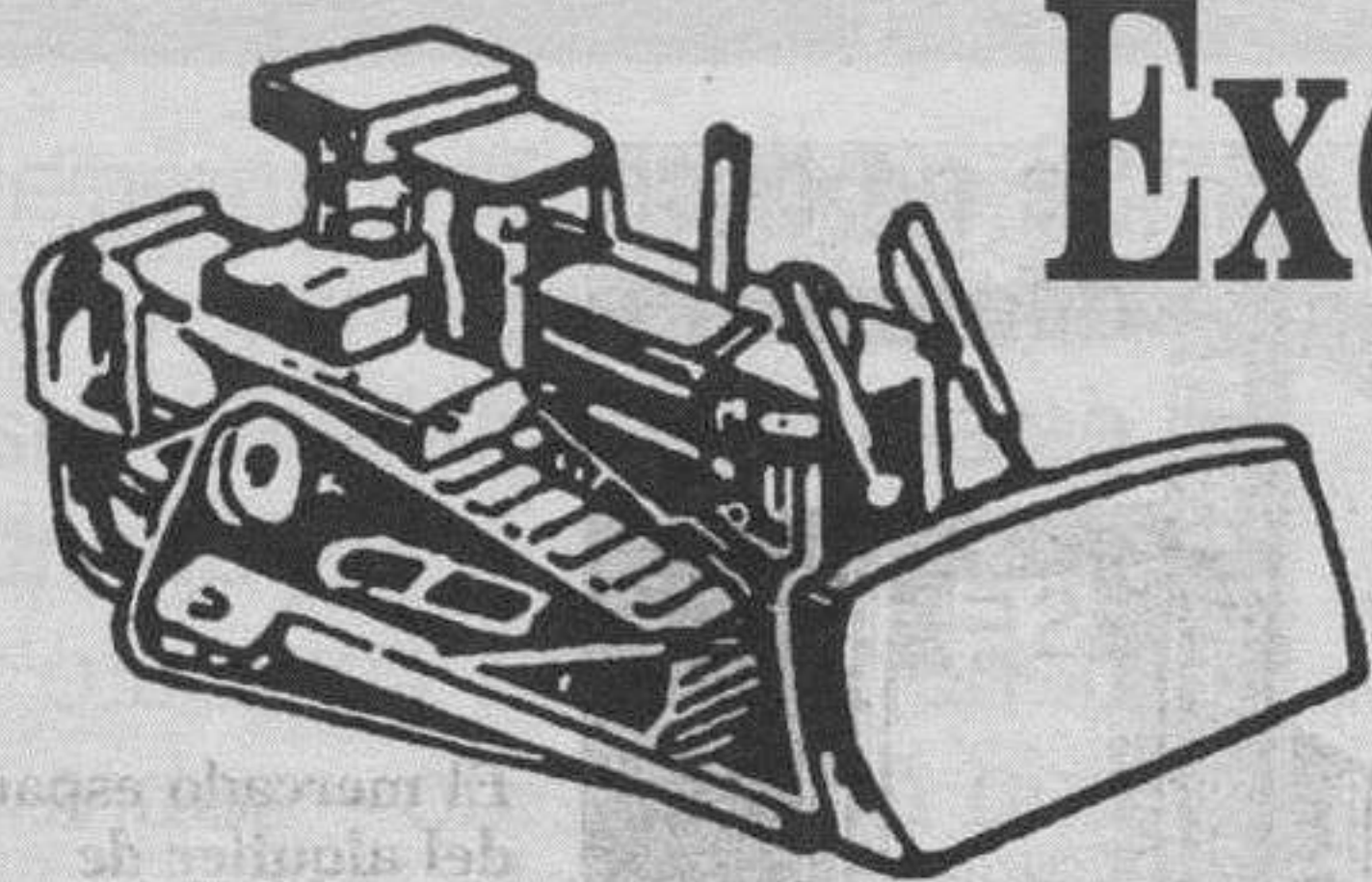
CONSTRUCCIONES HIDRAULICAS AMBIENTALES, S.A.
Ctra. Madrid - Irún, Km. 244
Teléfono 48 51 61 Fax: 48 42 44

CONSTRUYE:



CONTRATAS Y MAQUINARIA, S.A.

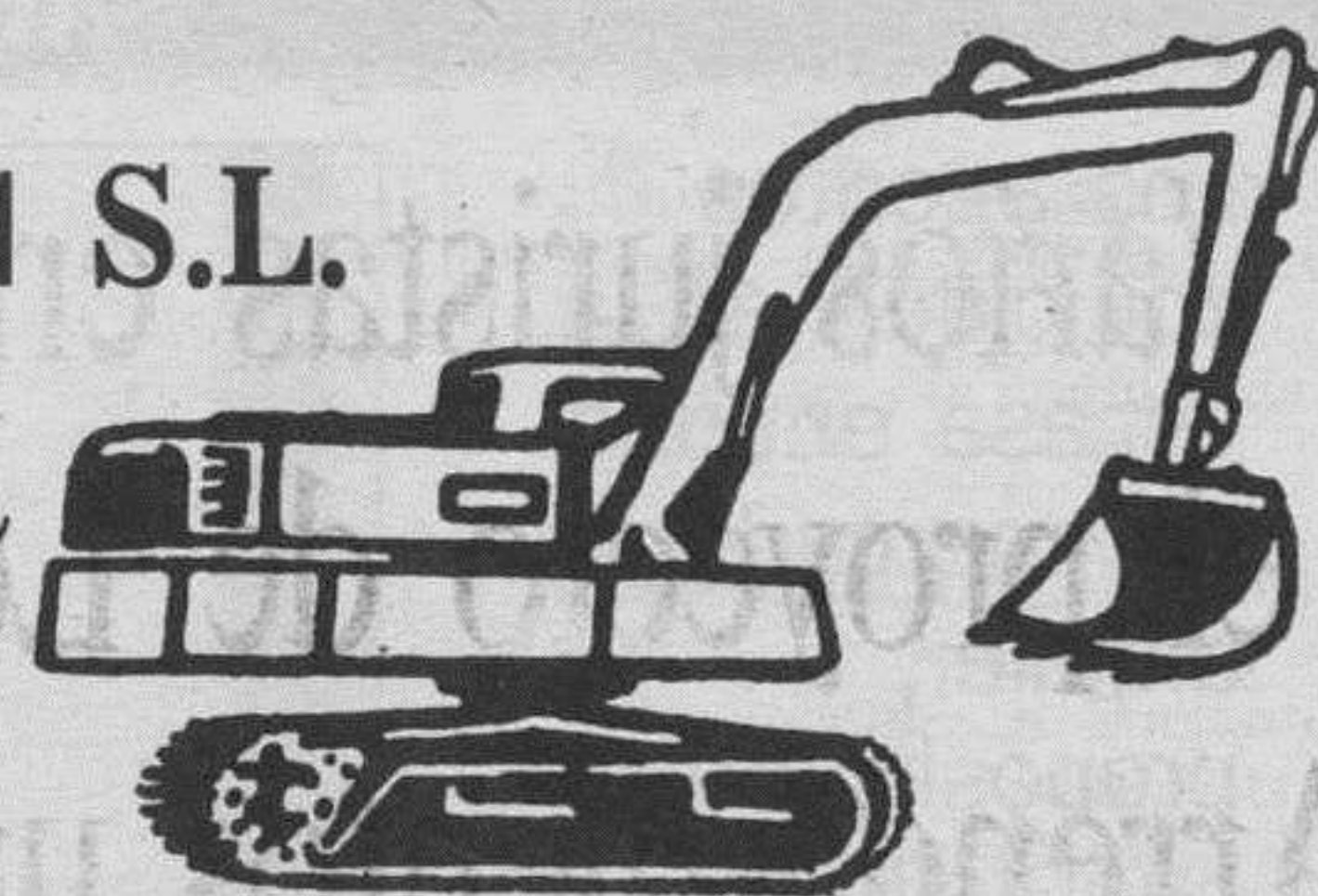




Excavaciones MIKEL S.L.

Miguel Angel Ruiz García

EMPRESA CONSTRUCTORA



BULLDOZER. RETRO EXCAVADORA, MAQUINAS MIXTAS

ALQUILER DE MAQUINARIA DE OBRAS PUBLICAS - COMPRESORES, CONSTRUCCION DE AGUA; DESMONTES

C/. Loreto, 6 - 1.º Drcha. - ☎ 12 03 50 - Particular ☎ 12 03 84 Fax: 12 03 50
09560 ESPINOSA DE LOS MONTEROS - BURGOS

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

cada vez más apreciada confianza" que en ellos depositan los clientes.

Los agentes de la propiedad inmobiliaria, dicen, son los profesionales más capacitados (y únicos legales) para mediar entre comprador y vendedor, que toman para sí todas las gestiones que la operación conlleva.

Magda González añade que tanto vendedores como compradores saben que, a través de un agente, han comprado y vendido bien. Los propietarios tienen miedo a malvender su piso y por ello tienden a pedir un primer precio demasiado elevado; luego de perder tiempo y gestiones, no es difícil que lo vendan por debajo de su valor real.

Definen el cometido de su profesión como una mediación por la cual se logra alcanzar un precio objetivo con ahorro de gestión y tiempo

Los agentes, sobre conocer el mercado con exactitud y asesorar en precio, calidades... han de informar al cliente de múl-



ANGEL AYALA

Oscar Ortega-Delgado.

tiples aspectos (fiscales, jurídicos...). Santos indicó que la mediación no encarece el precio, porque el agente procura

equilibrar las diferencias. Ortega-Delgado quiso precisar: más que ejercer labor de regateo, marca el precio objetivo -sin



ANGEL AYALA

Magda González.

estar condicionado por matices ajenos a los del propio mercado- al cual llega tras comprobar el verdadero valor del inmueble:

"ese es el principio de una buena venta; lo demás es perderse en complicaciones y en problemas y es perder el tiempo".

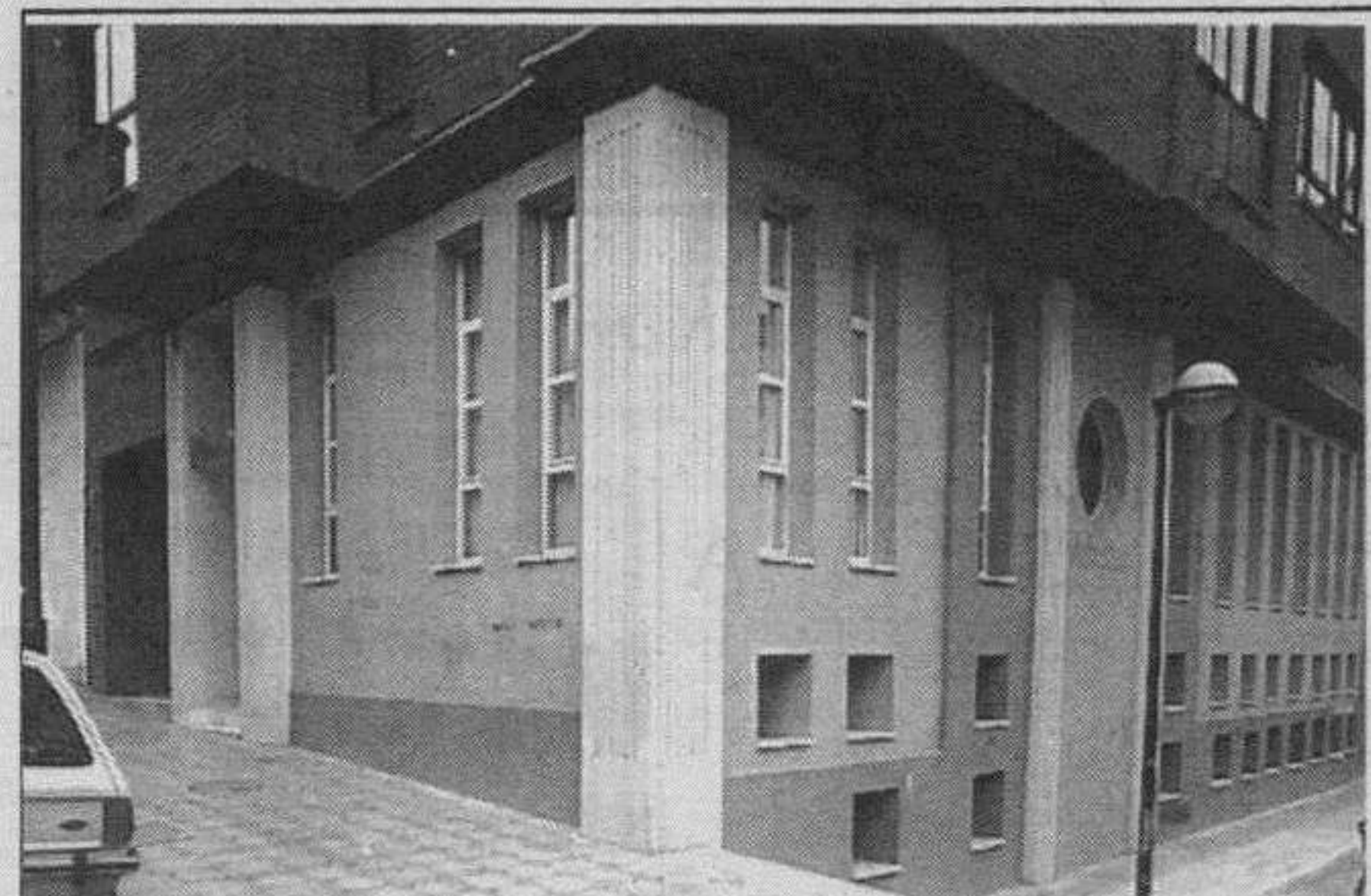
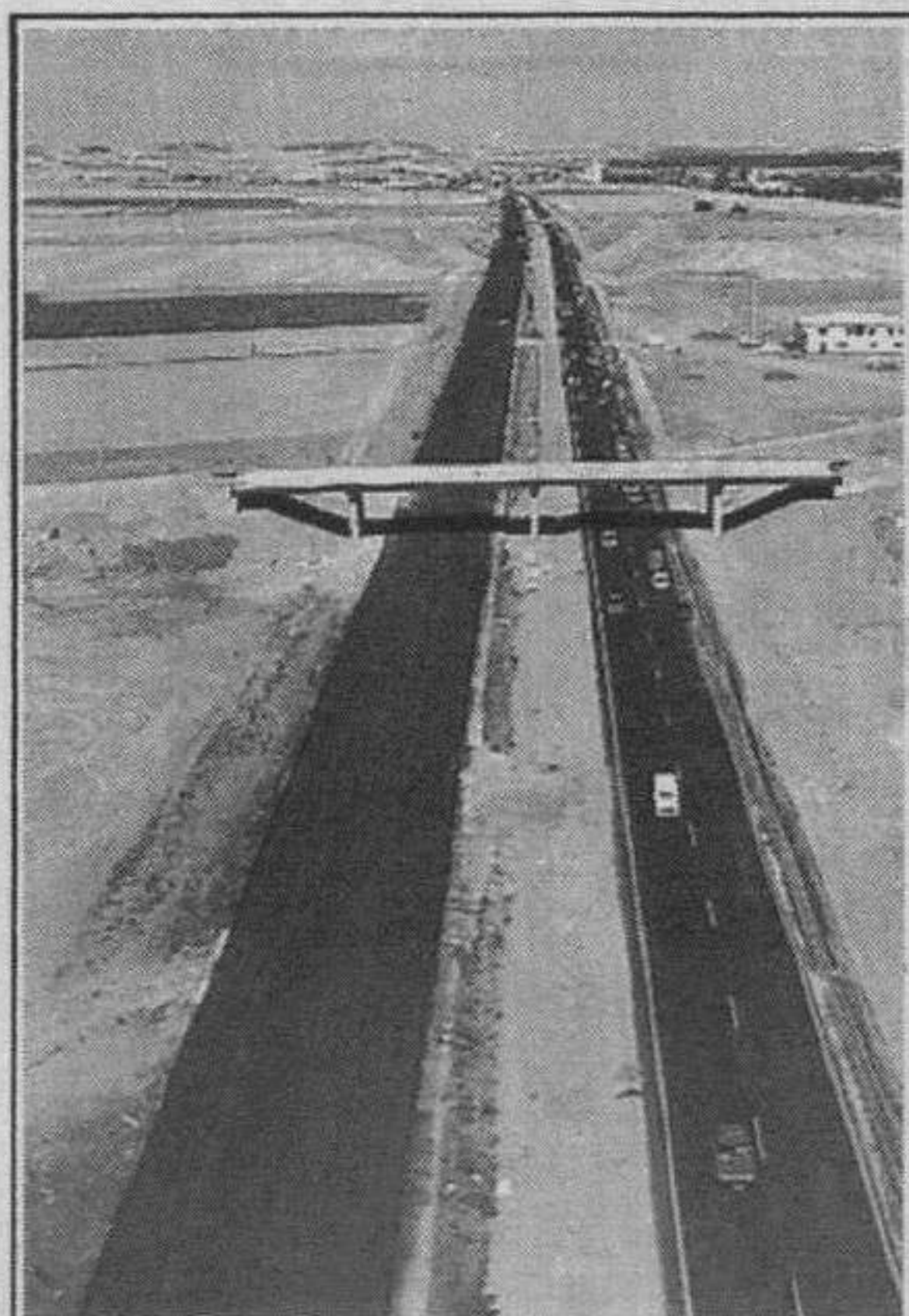
ESTUDIOS PREVIOS

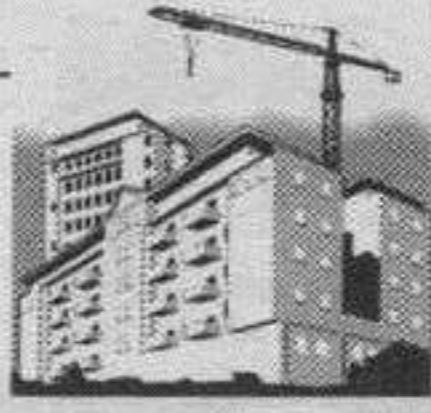
- INGENIERIA
- ARQUITECTURA
- URBANISMO
- TOPOGRAFIA
- CONTROL
- CALCULO

MINAYA

ESTUDIOS Y PROYECTOS DE
INGENIERIA Y ARQUITECTURA, S.L.

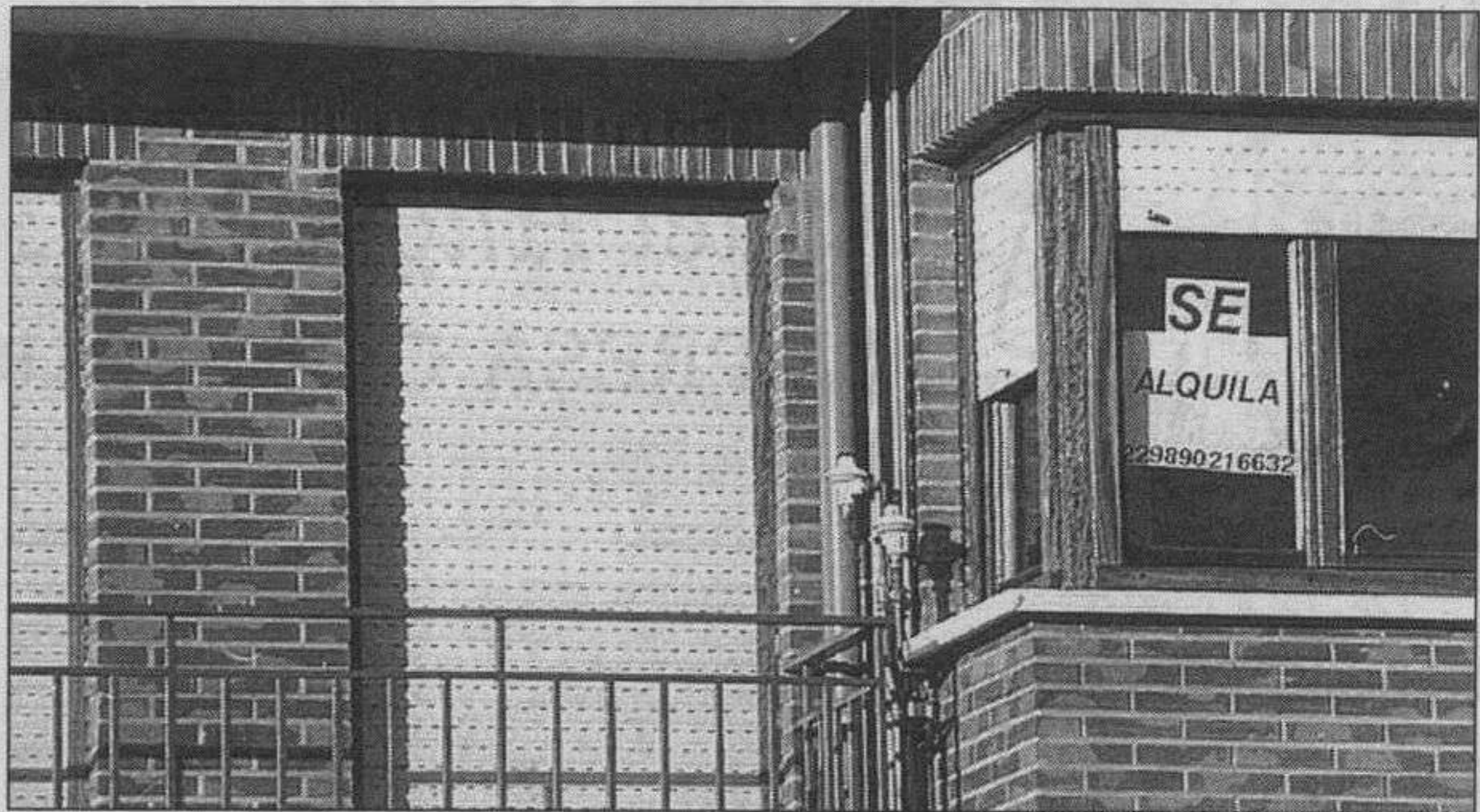
C/ Delicias, 12 - bajo. ☎ 23 21 00. Fax: 23 27 61. 09005 - BURGOS.





LEGISLACION

Varios juristas critican el proyecto de Ley de Arrendamientos urbanos



LORENZO MATIAS/ARCHIVO

El mercado español del alquiler de viviendas es de un volumen muchísimo menor que el existente en el resto de los países europeos. En España está arraigado el sentido de la propiedad.

El presidente de las cámaras de propiedad de Castilla y León, Pedro García del Pozo, ha calificado de «muy malo» el nuevo proyecto de Ley de Arrendamientos Urbanos porque «no tiene nada que ver con la realidad de los pisos de alquiler en España» y consagra una situación de privilegio para los arrendatarios «que se limita escasamente».

necesario determinar quién era el arrendatario en supuestos de crisis matrimonial, separación o divorcio, y se ha seguido el sistema absolutamente contrario al establecido en Europa.

Pozo señala la resolución de los problemas como fin último de las leyes «por muy difíciles que sean las realidades que se afronten». A este respecto, ha recordado que el índice de viviendas de alquiler en España es únicamente del 12 por ciento, proporción que contrasta significativamente con la media del 40% existente en Europa.

En opinión del presidente de las cámaras, el fin prioritario del proyecto debe ser conseguir un millón más de viviendas de alquiler en los próximos 10 años, objetivo que consideró difícil de lograr, pero absolutamente necesario.

Asimismo, ha augurado un nuevo retraso en la entrada en vigor de la ley, prevista para el término del verano próximo.

Del Pozo indica como uno de los principales defectos de esta ley la «situación de indefensión» que provoca en más de 500.000 propietarios.

Por su parte, el titular de Derecho Civil de la Universidad de Salamanca, Javier Dávila González, considera «muy defectuoso técnicamente» el proyecto y ha atribuido esta deficiencia a la redacción incoherente que presenta por haber sido elaborada, a su juicio, por diversos técnicos de forma aislada. Los capítulos en los que se observan fallos son, a juicio de Dávila González, los referentes a la fijación del plazo mínimo de duración del contrato de alquiler, el carácter libre del pacto para determinar la renta, la limitación de las subrogaciones y «el retorno manifiesto a normas del Código Civil centenario».

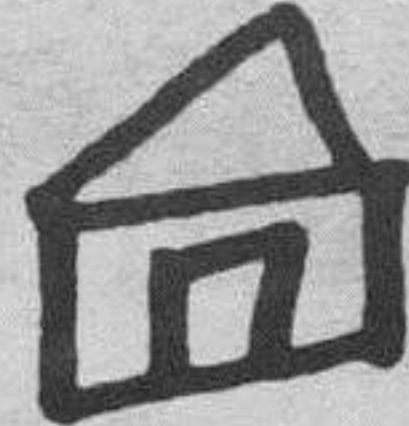
Vicente Guilarte, catedrático de Derecho Civil de la Universidad de Valladolid, señala que el capítulo II del proyecto de ley, que trata sobre la duración de los contratos de alquiler, «tiene terribles quiebras y no da soluciones coordinadas».

Recordó que en el proyecto se establece el período de cuatro años como plazo mínimo de duración de contrato, «pero el resto de las normas del capítulo II no se han completado y se introduce una nueva situación que es la de prórroga, absolutamente ininteligible en los términos actuales».

En opinión de Vicente Guilarte, este apartado se regula «muy casuísticamente y no hay un planteamiento general que permita dar soluciones detalladas». El mayor disparate es la regulación que se hace de los problemas vinculados con las crisis matrimoniales, ya que era

EL COMPROMISO SE CUMPLE

Crédito Casa



SERVICIOS INMOBILIARIOS

EXCELENTE INTERES FIJO Ó VARIABLE

HASTA 25 AÑOS DE AMORTIZACION

TIEMPO DE RESPUESTA 7 DIAS

10 PREMIOS DE 5.000.000 DE PESETAS

BANCO HIPOTECARIO Caja Postal BEX

LA EXPERIENCIA EN EL MERCADO HIPOTECARIO.

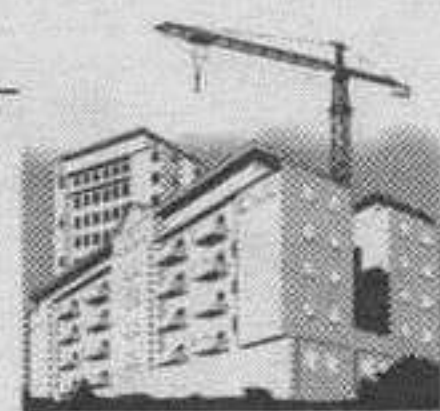
902 22 00 22

CENTRO DE INFORMACION DE LA VIVIENDA



ARGENTARIA

FORTALEZA EN ACCION



EN CALEFACCION, FONTANERIA Y GAS, LAS MAS PRESTIGIOSAS MARCAS

Distribución y S.A.T. para Burgos y provincia de:

Intercambiador de calor

ALFA-LAVAL

Leite

TRATAMIENTO DE AGUAS Y PISCINAS
DESCALCIFICACION Y FILTRACION

QUEMADORES
Lamborghini
CALOR

IASION

CALDERAS DE ACERO
DE AGUA CALIENTE

TESOLIN

CD

COMERCIAL

LAUPRE S.L.

ALMACEN DE CALEFACCION, FONTANERIA Y GAS

OFICINAS: Avda. de Castilla y León, s/n. ☎ 233901-233762. Fax: 235592.
ALMACEN: Polígono Industrial de Villalonquén. ☎ 298074. BURGOS.

LEGISLACION

En tanto el presidente del Consejo General de Arquitectura Técnica, Otero Cerezo, estima que puede corregir abusos, el Colegio de Arquitectos de Madrid considera el proyecto de ley contraproducente por el recorte de sus atribuciones y porque se traducirá en el incremento del precio final de la vivienda

Polémica en torno a la ley de Ordenación de la edificación

La futura ley de ordenación de la edificación viene a cubrir un hueco en la legislación española. Hasta ahora no existía una norma específica en la materia, remitiéndose al código civil. Cuando el anteproyecto se convierta en ley, terminará el anarquismo.

La ley protegerá al usuario de los timos legales actuales. José Antonio Otero Cerezo -presidente del Consejo General de Arquitectura Técnica, y una de las personas que mejor conocen el anteproyecto, pues ha apor-

tado considerandos a su redacción- opina que se acabarán procedimientos fraudulentos. «Hasta ahora no era infrecuente constituir una sociedad anónima promotora y constructora; terminado el edificio, la sociedad era disuelta, no haciendo frente a las posibles reclamaciones por defecto. Eso no ocurrirá, porque la ley impedirá la disolución hasta que la sociedad en cuestión no haya establecido los seguros de garantía previstos».

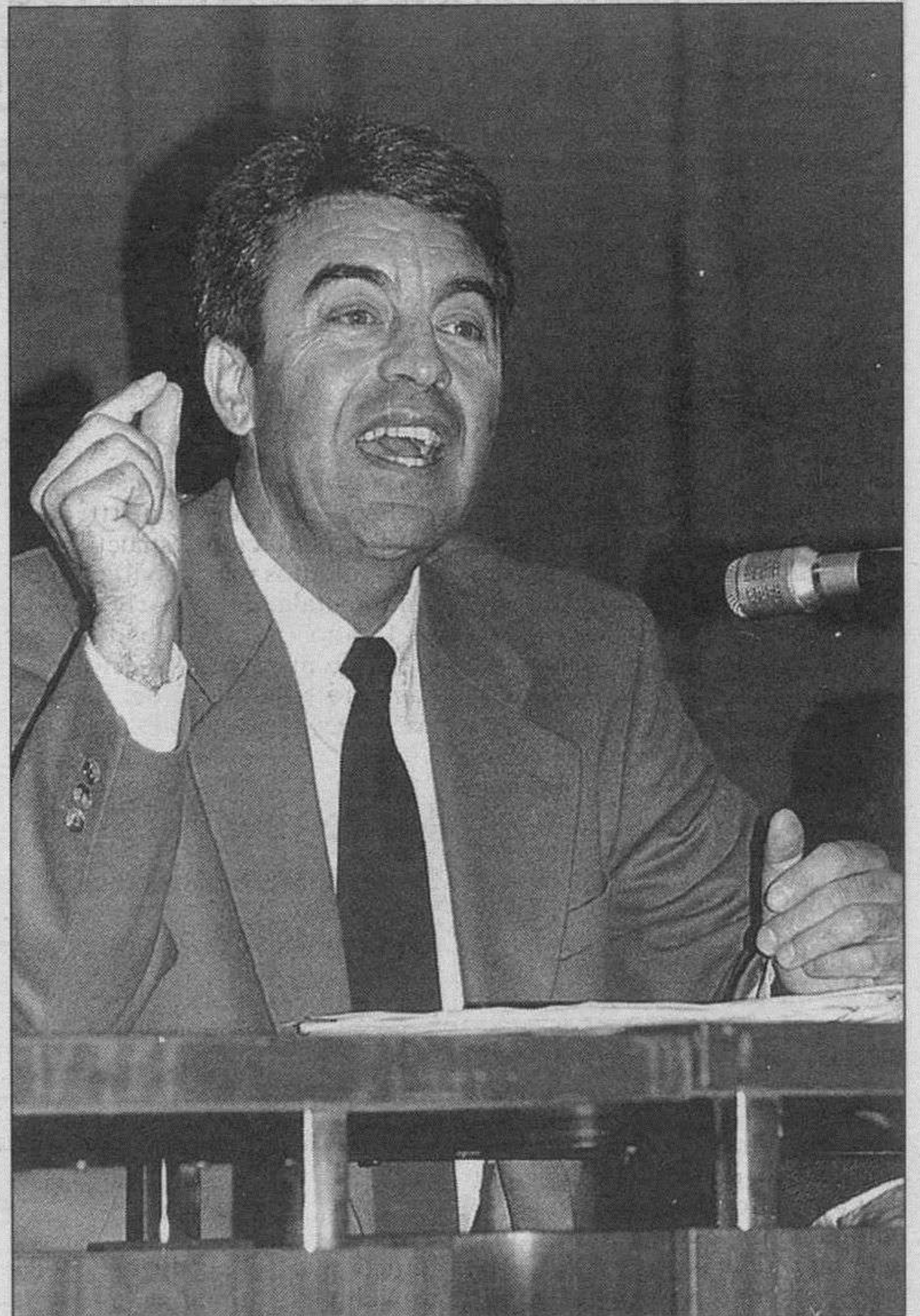
En su opinión, la ley se dife-

rencia claramente del urbanismo y constituye, a lo más, una continuación de la del Suelo: «Nada -dice- tiene que ver con el urbanismo, ni la ordenación, ni planes ni otra cosa distinta del proceso edificatorio».

DEFINICIONES

Esta ley, cuando entre en vigor, se aplica en el momento mismo del comienzo de la edificación y hasta que el edificio

(pasa página)



PATRICIA
José Otero Cerezo, presidente del Consejo de Arquitectura Técnica.

CERAMICA LLANOS S.a.
FABRICA DE LADRILLOS
C/. Soria, 1 (Pol. Ind. La Vega)
Telf.: 59 20 15
Fax: 59 26 15
BRIVIESCA BURGOS

COMERCIAL LLANOS B S.a.
MATERIALES DE CONSTRUCCION Y SANEAMIENTO
San Roque, 65, Apdo. 23
Telf.: 59 01 66
Fax: 59 01 80
BRIVIESCA BURGOS

TOME Y PEÑA, S. L.
Aislamientos
♦ Aislamientos térmicos y acústicos.
♦ Cámaras Frigoríficas.
♦ Tanques de Almacenamiento.
♦ Salas de Calderas.
♦ Falsos Techos.
♦ Servicio Comunidades.
TALLER: Naves MAGA, nº 20. ☎ 48 49 23. Fax: 48 09 87.
DOMICILIO: Santa Dorotea, 12-2º. ☎ 26 42 03 - 26 32 03.

TEBYCON
EMPRESA CONSTRUCTORA
Avda. del Cid, 37 - Telf. (947) 23 32 00 - 09005 BURGOS

ESPECIALIDAD EN ESCALERAS MADERA E INSTALACIONES COMERCIALES
GAMA, S.L.
Ctra. Valladolid, Km. 5,5 (Alto de Villalbilla)
Tfno. y Fax: 20 68 90. Villalbilla de Burgos.



Yárritu, S.A.

**CONSTRUCCION
Y OBRAS PUBLICAS
AGLOMERADOS ASFALTICOS**

C/. Californias, 23 — Telfs. 31 04 29 - 32 09 62
09200 MIRANDA DE EBRO (Burgos)

Asfibusa

ASFALTOS Y FIRMES BURGALÉSES, S.A.

**CONSTRUCCION
OBRAS PUBLICAS
Y AGLOMERADOS ASFALTICOS**

C/. Californias, 23 — Telfs. 31 04 29 - 32 09 62
09200 MIRANDA DE EBRO (Burgos)

LEGISLACION

se derribe; es decir, en toda su vida funcional.

Define y regula los agentes -promotor, constructor, equipo técnico o director, subcontratistas, fabricantes o importadores de materiales, usuarios- sus cometidos y responsabilidades. El presidente del Consejo de Arquitectura Técnica resaltó la innovación introducida en el proyecto: los derechos y las responsabilidades del usuario, esto es, el buen uso del edificio, que implica su mantenimiento durante toda su vida activa.

COMETIDOS

«Lo que hace la ley -aseguró el señor Otero- es decir qué agentes intervienen y qué funciones ejecutan».

Entre las obligaciones que marca se sitúan la titularidad del suelo, la concesión de licencia, redacción del proyecto, encargo de la dirección técnica, laboratorio de control de calidad, estudio de seguridad en edificación... así en todos los agentes. Además, según el ámbito de cada uno de ellos, establece las responsabilidades en función de cada función.

SEGURO OBLIGATORIO

Lo más interesante, a juicio de José Antonio Otero, es la garantía que establece el proyecto de ley: un seguro obligatorio de forma que en todo caso sean respetados los derechos de comprador en caso de anomalías o disfunciones o defectos

en el proceso de construcción. El proyecto exige que, a la entrega del piso, el comprador recibe también una póliza que garantiza el producto durante los periodos que la ley establece.

Esos periodos son 10 años para cimentación, estructuras y cerramientos (obra civil); 3 años para instalaciones particulares, y 1 año para acabados. Se entiende que, pasados estos plazos para cada parte del edificio sin haberse registrado daño, el

Lo más interesante es que la ley introduce un seguro que ampara al comprador

futuro que se produzca puede provenir de un mal uso.

El texto prevé además un plazo de 1 año para ejercer la reclamación. Conocido el defecto, la ley otorga ese plazo, al cabo del cual prescribe el derecho.

«Hasta ahora -según el presidente nacional de los aparejadores- se hacía una interpretación expansiva de ruina funcional aplicando el artículo 1591 del código civil, y se entendía que había responsabilidad



DB/ARCHIVO

Congreso nacional de promotores constructores, en la Cámara de Comercio.

penal sobre todos los defectos de construcción. Ello daba lugar a situaciones de desprotección jurídica para el constructor por mal uso de la vivienda».

A juicio de José Antonio Otero, la fórmula del aval bancario es peor que la del seguro de daños. «Hay una diferencia sustancial con el seguro de responsabilidad civil. El seguro de

daños permite la reparación inmediata del desperfecto, y luego acude a los mecanismos de responsabilidad y pago. El de responsabilidad civil busca antes de nada de quién es la responsabilidad e inicia el proceso judicial, con lo que implica; suele ocurrir que el juez, finalmente, haga corresponsables a todos los agentes; pero mientras tanto, la gotera ha

estado ahí, sin reparación (en teoría). Así, el seguro de daños se ha revelado más eficaz y mejor para el propietario, como sucede con la ley Espinetta en Francia».

Esta fórmula es en realidad un doble seguro. Uno que afecta al usuario y otro de responsabilidad civil de repetición con-

(pasa página)

ESTEBAN DAMOS E HIJOS S.A.
CONSTRUCCIONES

- EBANISTERIA
- OBRAS - PROYECTOS
- REFORMAS COMERCIALES

OFICINAS: Camino de Saldaña, s/n. - Telf. 205717 - Fax. 205890
BURGOS

RUBIERA
BURGOS, S.A.

FORJADOS Y PREFABRICADOS

FORJADO DE TODO TIPO (VIGUETA O PANELES)
VIGAS y PILARES PREFABRICADOS
NAVES INDUSTRIALES, AGRICOLAS y GANADERAS.
CERRAMIENTOS DE NAVES.
VIGAS y OTRAS SOLUCIONES PARA OBRAS PUBLICAS.
OTROS MATERIALES PARA LA CONSTRUCCION

C/. F. MARTINEZ VAREA, 31 - TEL. 947/22 27 12. FAX 947/22 06 10 - 09080 BURGOS



LEGISLACION

tra los agentes que tengan la culpa del daño. Este sistema es más caro, dice Otero Cerezo, y en Francia se ha comprobado que equivale al 1,5% del precio de la construcción.

FIANZA DEL CONSTRUCTOR

Sin embargo, el presidente del Colegio Nacional de la Arquitectura Técnica pone una objeción al método, en la que coincide con la propia Dirección General del Seguro: el texto legal obliga al constructor a garantizar la vivienda durante un año. Para ello se establece un seguro. Pues bien, algunos constructores pueden caer en la tentación de no acabar perfectamente el edificio, sabiendo que el seguro «se encargará de terminar lo que esté mal».

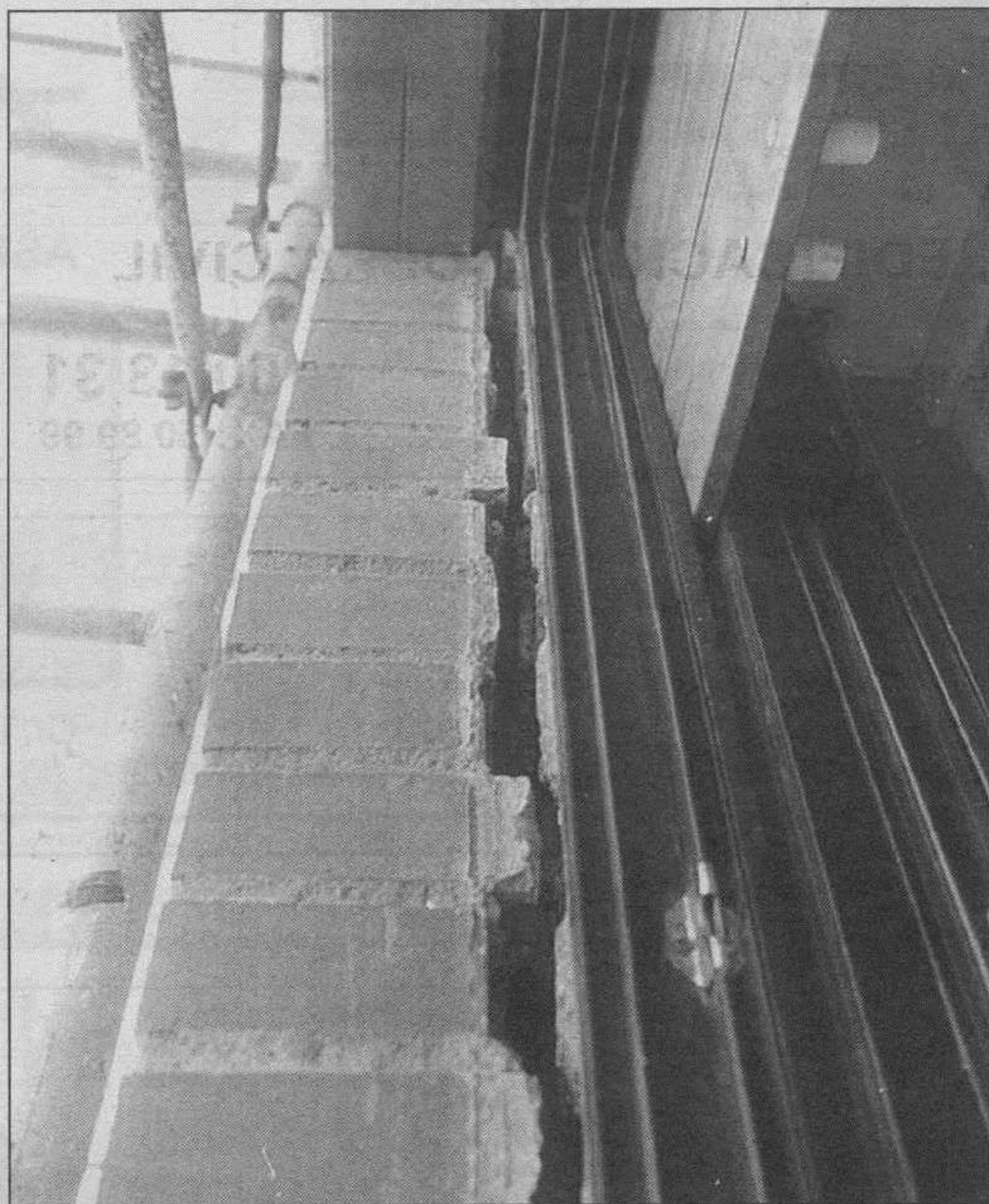
Por ello, entre las fórmulas propuestas al legislador, Otero Cerezo citó una en cuya redacción intervino: que el constructor establezca una fianza del 10% del valor del producto has-

Para evitar deficiencias en los acabados -que luego deberían ser corregidas por la compañía tomadora del seguro- algunos técnicos proponen una modificación: exigir al constructor una fianza del 10 por ciento del valor del inmueble

ta cubrir ese plazo de un año.

Este seguro sobre la edificación no interfiere con los seguros de responsabilidad civil, seguros de hogar o multi-riesgo, porque el objeto de los dos es radicalmente distinto. El primero asegura el continente (es decir, el edificio), y tampoco asegura la responsabilidad civil (daños a terceros derivados del uso), mientras que el objeto del seguro de hogar son los contenidos, y sobre ellos se pueden arbitrar varios modelos.

En definitiva, la futura Ley de Edificación es una prolongación de la Ley del Suelo y tiene continuidad con la de Arrendamientos Urbanos y la de



DB/ARCHIVO

Defectos en juntas de dilatación. Le ley cubrirá el riesgo.

El proyecto deja a un lado cualquier referencia al urbanismo, el planeamiento y la ordenación y promoción de suelo urbano, aspecto denunciado precisamente por algunos aparejadores

a los desaprensivos.

EL COLEGIO DE MADRID OPINA

El precio de la construcción de la vivienda en España crecerá entre un 6 y un 8 por ciento si se aprueba la Ley de Ordenación de la Edificación, que prepara el ministerio de Obras Públicas, Transporte y Medio Ambiente, según estimó el presidente del Colegio Oficial de Aparejadores y Arquitectos Técnicos de Madrid, Eduardo González Velayos.

Este incremento será reflejado en un aumento del precio

(pasa página)

GRIJALVO

MATERIALES DE CONSTRUCCION, S. L.



TECTUM®

SISTEMAS DE TEJADOS
en Obra Nueva y Rehabilitación

CUBIERTAS, TECHOS Y CERRAMIENTOS
PARA NAVES INDUSTRIALES, GANADERAS
Y AGRICOLAS

GRIJALVO
MATERIALES DE CONSTRUCCION, S. L.

C/ San Pablo, 27.
☎ 26 47 50. Fax: 26 47 50
Apartado nº 260. BURGOS.

Propiedad Horizontal. Así queda cerrado el ciclo, en beneficio del comprador y para preservar sus derechos, hasta ahora desamparados. También contribuye a mejorar el sector de la construcción, pues favorece a los buenos profesionales frente



PLASTICOS INDUSTRIALES - ROPA Y COMPLEMENTOS DE CAZA Y PESCA - CAMPING - SUMINISTROS INDUSTRIALES - TAPICERIAS - EFECTOS MILITARES - TOLDOS DE TODO TIPO - MALLAS PROTECTORAS PARA ANDAMIOS

Avda. de la Constitución, 17. Telf.: 22 64 00 - BURGOS

COLABORANDO CON LA CALIDAD

ELECTRICIDAD-MONTAJES ELECTRICOS

VARYSAN S.L.

- INSTALACIONES ELECTRICAS
- VENTILACIONES FORZADAS
- ILUMINACION
- PROYECTOS



Av. Cid Campeador, 65
09005 BURGOS

☎ 23 36 09
☎ 21 88 17

EL ESPECIALISTA EN CUBIERTAS

CUBIERTAS:

- ▶ FIBROCEMENTO
- ▶ CHAPA
- ▶ POLIESTER
- ▶ COBRE
- ▶ ALUMINIO
- ▶ CANALONES CHAPA

FALSOS TECHOS:

- ▶ ACUSTICOS SONEBEL
- ▶ ESCAYOLA MODULAR
- ▶ FIBRAS MINERALES
- ▶ ALUMINIO
- ▶ DIVISIONES PLADUR

Distribuidor de:



CUBIERTAS RUIZ, S. L.

C/ López Bravo, s/n. Pº Ind. de Villalonquéjar.
☎ 298383 - 298315. Fax: 298451. BURGOS.



CONSTRUCCIONES

Ortega, s.a.

- ▶ CONSERVACION Y REPARACION DEL PATRIMONIO NACIONAL
- ▶ CONSTRUCCIONES EN GENERAL

C/ Hortelanos, 6 - 4º.
☎ y fax: 26 90 17.



tcr s.l.

Técnicos Constructores de la Ribera

PROYECTOS, EDIFICACION Y OBRA CIVIL

C/. Moratín, n.º 11; bajo
09400 ARANDA DE DUERO
BURGOS

50 13 31
FAX: 50 89 99



FERRETERIA BURGALESA, S.L.

HERRAJES DE CONSTRUCCION
CERRAJERIA
MANILLERIA

Avda. del Cid, 42 - Telf. 22 64 98
Fax: 22 64 77 - BURGOS

LEGISLACION

El Colegio de Arquitectos Técnicos de Madrid piensa que el texto, si se aprueba, incrementará el precio final de la vivienda entre un seis y un ocho por ciento

final de las viviendas de nueva construcción que rondaría el 3 por ciento.

«En estos momentos de graves crisis económica -afirmó el presidente del Colegio, Eduardo González Velayos- dar luz verde a esta norma supondría una nueva muestra de irresponsabilidad política, por cuanto la situación no permite encarar aún más un bien de primera necesidad como es la vivienda, al que ya muy pocos tienen, hoy por hoy, acceso».

«Pero lo más grave -añadió- es presentar esta ley ante la opinión pública como una garantía para los consumidores. Ello no deja de ser un fraude, ya que los compradores de viviendas tienen protegidos sus derechos con la reciente modificación del artículo 1.591 del Código Civil, que incorpora al promotor, junto a los técnicos, como responsable civil de las edificaciones deficientes».

González Velayos calificó de «irresponsabilidad política» la aprobación de esta ley que encerraría «aun más un bien de primera necesidad como es la



ANGEL AYALA/ARCHIVO

La estructura tendrá una garantía de diez años, según el proyecto.

vivienda, al que ya muy pocos tienen, hoy por hoy, acceso».

COMPETENCIAS

El presidente del Colegio de Aparejadores de Madrid recordó que el Código Civil ya establece las suficientes garantías y establece la responsabilidades civiles de las edificaciones. «La Ley de Ordenación de la Edificación, además, cercena de forma brutal nuestras tradicionales competencias, aquellas que son nuestra razón de ser, la base de un ejercicio profesio-

Las garantías que, según algunos teóricos, introduce el texto son calificadas por los aparejadores como un fraude al consumidor, ya que éstos tenían perfectamente protegidos sus derechos con la modificación del artículo 1591 del Código Civil

sional que mantenemos desde hace más de medio siglo», denunció a la vez que recordaba que la normativa no abordaba el proceso de edificación. El colectivo asegura que el «borra-

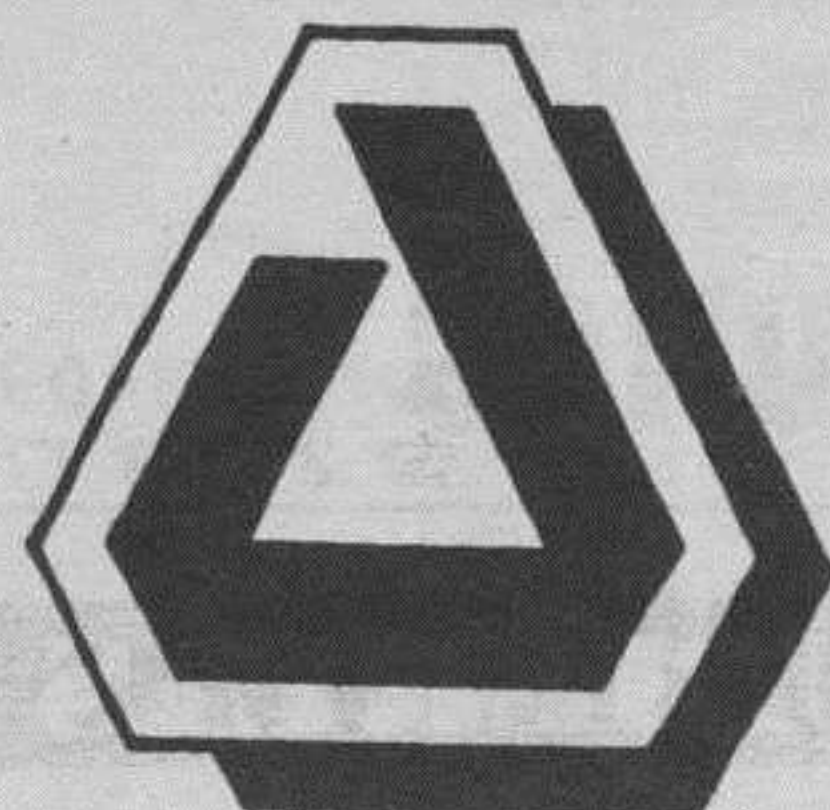
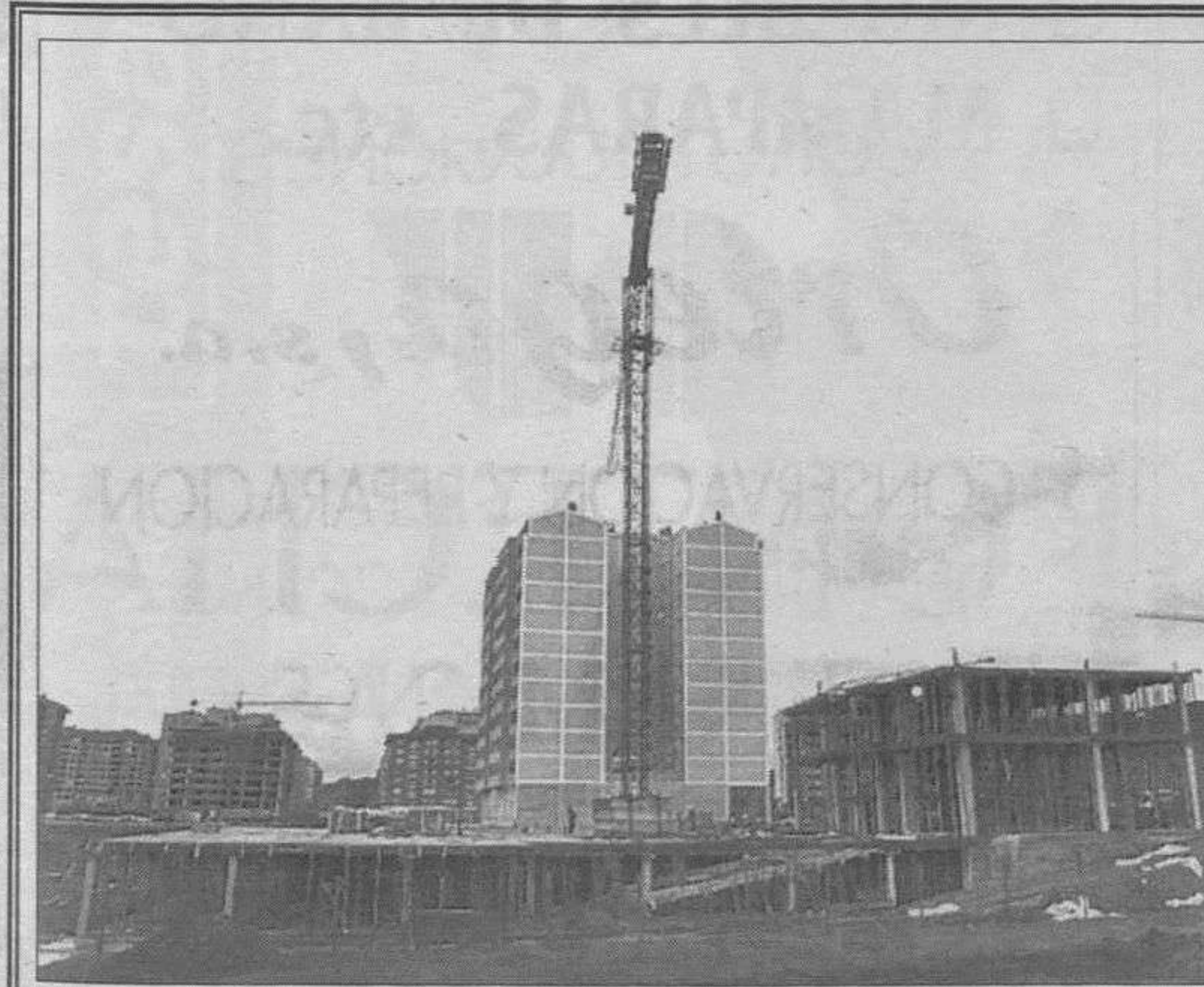
dor supone una vuelta de tuerca más en el intento de restringir y limitar las funciones, ya que deja sin efecto la capacidad de proyectar y limita su intervención en la dirección de la obra».

Para el COAATM, será finalmente el consumidor quien asumirá el incremento de los costes en la construcción originado por la obligatoriedad de aseguramiento de todos los agentes que intervienen en el proceso de la edificación.

Los directivos del Colegio de Aparejadores y Arquitectos Técnicos resaltan también que el anteproyecto habla, en su exposición de motivos, de la arquitectura y no de la edificación, por lo que no aborda el proceso edificatorio desde la obligación constitucional de promover el derecho de todos los ciudadanos a una vivienda digna, ni tampoco trata con rigor el tema de la calidad.

Desde el Colegio Oficial de Aparejadores y Arquitectos Técnicos de Madrid se realizó un llamamiento a los propietarios de viviendas y comunidades de edificios para la conservación de los inmuebles. Según los aparejadores, «mantener y conservar es baratísimo» y este mantenimiento tiene que empezar por la reparación de las cubiertas y el saneamiento de los edificios, «para evitar los posteriores y gravísimos problemas de humedad en las cubiertas».

Los representantes del COAATM han señalado que el setenta por ciento de los inmuebles del centro urbano de Madrid presentan algún tipo de deficiencia estructural, que afecta principalmente a las estructuras leñosas de los edificios, y que junto al posible riesgo para las personas que viven en esta zona, ponen en peligro buena parte del patrimonio histórico y cultural.



CONSTRUCCIONES ADRICONVA S.A.

PROXIMA ENTREGA DE PISOS, APARTAMENTOS,
DUCAS Y PLAZAS DE GARAJE EN
RESIDENCIAL REYES CATOLICOS
C/. VICTORIA BALFE

OFICINAS: C/. Héroes de la División Azul, 14, bajo. Teléfono: 26 24 03 - 09002 BURGOS



FINANCIACION

Con las reformas introducidas, los gastos originados por un cambio de hipoteca se reducen al cincuenta por ciento si la refinanciación se realiza con una entidad bancaria distinta (subrogación), y en un noventa por ciento si se acuerda con la misma entidad, es decir, en el caso de novación

La Ley de Subrogación no ha movido el mercado hipotecario

Según cálculos ya extendidos en todos los ámbitos económicos, la Ley de Subrogación permite ahorros de hasta el 50 por ciento en la refinanciación de un crédito hipotecario (es decir, aquel en el que el inmueble es la garantía) con otra entidad financiera, y de más de 700.000 pesetas si la refinanciación se hace con el mismo banco.

Pero ante este argumento la banca esgrime otro, y es que la refinanciación era práctica habitual antes de que el texto legal entrara en vigor; las entidades financieras se adelantaron al legislador.

Desde la ley, sin embargo, parece haberse reavivado, si no el mercado hipotecario, sí al menos el número de consultas, o la intención de probar. El soli-

Las cajas de ahorro acaparan más de la mitad de los créditos concedidos, aunque los bancos despuntan

citante del crédito habrá de hacer sus cuentas: el capital mensual de que puede disponer (en virtud de su sueldo), el plazo de amortización (en función del cual varía el tipo de interés), elección entre interés fijo o variable, costes de notaría y registro de la propiedad (en el

caso de compra de vivienda) y gastos de formalización del crédito.

No hace mucho tiempo, los bancos iniciaron una "guerra" de hipotecarios ofreciendo tipos de interés que, entonces, eran considerados muy bajos, pero ahora no lo son tanto, a la vista de la tendencia del mercado.

El 21 de febrero pasado, el Consejo de ministros aprobó el proyecto de ley de Subrogación y modificación de hipotecas. Hasta ahora, el paso de hipoteca de una a otra entidad bancaria presentaba dificultades, sobre todo por el coste de subrogación; la nueva ley pretende facilitar este trámite; el texto fija a los bancos el límite del 1% por cancelación anticipada de préstamos a interés variable; además, reduce los gastos nota-



DB/ARCHIVO

Oficina de la Caja del Círculo en la ciudad.

riales y de registro y prevé eliminar el 2% del impuesto sobre actos jurídicos documentados. De esta manera, los costes originados por el cambio de un hipotecario se reducen a la mitad, en caso de cambio de

entidad bancaria, o hasta el 90% si se subroga con el mismo banco, modificando algunas condiciones, tales como plazo y tipo de interés.

(pasa página)

JUAN GIL

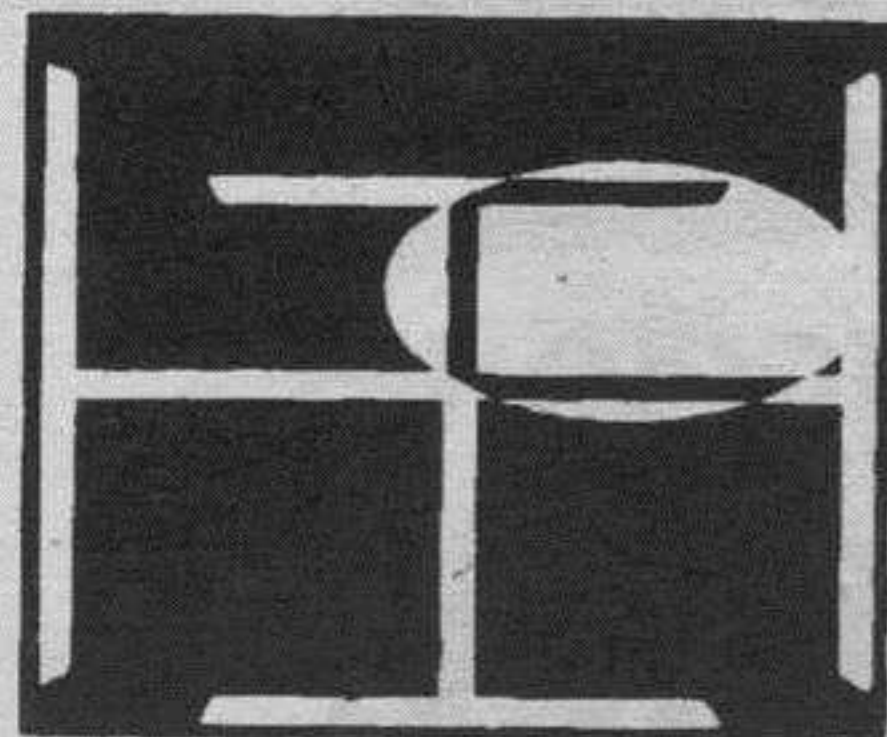
ALMACEN MATERIALES DE CONSTRUCCION

- Yesos.
- Cementos.
- Azulejos.
- Ladrillos.
- Pavimentos y revestimientos cerámicos.

Distribuidor oficial de:



Bº Gimeno, 29. ☎ y Fax: 20 34 73.
Ctra. Quintanadueñas, s/n. ☎ y Fax: 26 65 85.

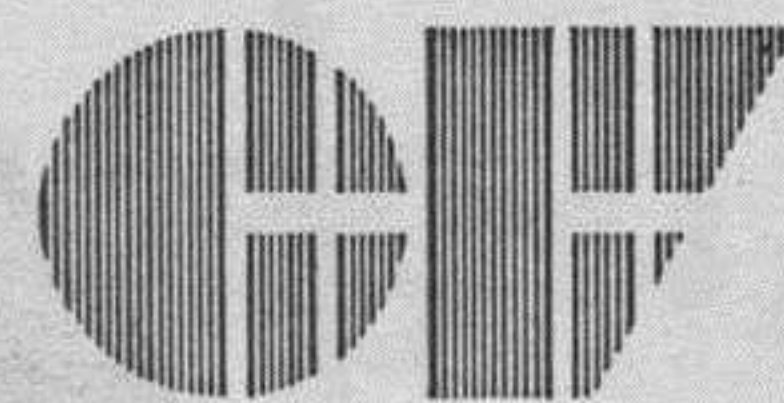


**ESTRUCTURAS
MARCOS S.A.**

Pol. Industrial de Villalonquéjar
C/. Condado de Treviño, s/n.
Tel. 29 80 10 - Fax 29 80 13
09001 BURGOS

EN MATERIALES
DE CONSTRUCCION,
la tenemos todo:

- AZULEJOS
- PAVIMENTOS DE GRES
- SANEAMIENTOS
- GRIFERIA
- MUEBLES DE BAÑO
- MAMPARAS, etc.



**FONTECHA
CERAMICAS**

La Bureba - Naves Bavwer ☎ 48 51 53.
Ctra. Poza - Edif. Jaén, 45 bajo ☎ 48 39 02.



FINANCIACION

La obtención de un crédito se basa en la solvencia del solicitante; además de la garantía hipotecaria, el banco exigirá, generalmente, el ingreso de una nómina que sea suficiente para —con un endeudamiento que las entidades fijasen en torno al 33% de los ingresos mensuales— hacer frente a la deuda mensual o trimestral contrada (pago del principal y los intereses); en algunos casos, algunos bancos obligan a suscribir un seguro de amortización.

A la hora de tomar una decisión, la duda más común es elegir entre interés fijo o variable, además de comparar los gastos de tasación, apertura y cancelación del crédito.

La elección entre tipo fijo y variable es una decisión muy particular. Los fijos varían entre el 9,5 y el 10,2; los variables toman como referencia alguno de los índices MIBOR, CECA, Deuda, etcétera, incrementados en 1,5 o 2 puntos.

En la actualidad, son muchos los usuarios que prefieren un interés fijo, pues se han situado en valores atractivos, sobre todo en comparación con los existentes hace un año o dos.

El Santander, banco que inició la "guerra" de los hipote-

carios, ofrece un interés fijo del 9,5%.

Los analistas del mercado insisten en la necesidad de nuevas disminuciones de los tipos, disminución que, de producirse, redundaría en una mayor demanda de créditos a interés variable. Pero el futuro es impredecible, y las autoridades monetarias españolas se muestran reticentes a bajar los intereses ante el temor de que se produzcan tensiones inflacionistas.

Sin embargo, los bancos

El usuario debe comprender perfectamente todos los gastos y comisiones que el banco le puede cobrar: de apertura, estudio, penalización por anticipación, cancelación...

emisores europeos han fijado tipos mucho más bajos que el Banco de España. Como media, entre uno y dos puntos por abajo; Estados Unidos y Japón sostienen desde hace varios ejercicios intereses ligeramente superiores al 3,5%.

CAJA DE AHORROS MUNICIPAL, HASTA EL 80%

La Caja Municipal ofrece un hipotecario a 12 años, interés fijo del 9,25%, con una comisión



ANGEL AYALA

También la corporación pública se ha introducido en el segmento.

de apertura del 1,5%, gastos de estudio (35.000 pesetas) y un 2% por cancelación anticipada.

Si el tipo es variable, el plazo máximo del crédito es de 25

años, con el 8,5% de interés, el primer año, y el MIBOR más 2 puntos desde el segundo, con revisión trimestral (en estos momentos, los tipos a corto

El texto legal limita al 1 por ciento la comisión que el banco puede cobrar por amortización anticipada

están más bajos). La caja cobra una comisión de apertura del 0,5%. No hay otra comisión ni penalización por anticipación.

La Municipal ofrece también una fórmula de crédito personal para hacer frente al pago no financiado del 20% del valor de la vivienda (a que obliga la ley): es un crédito personal a interés 11,5% y plazo de 6 años; si el préstamo superara los 3 millones de pesetas el tipo bajaría al 11%.

El volumen del crediticio sobre el total llega al 45-48%, con una cartera de 16.000 clientes en este mercado.

La Municipal ofrece un crédito al promotor, al que aplica el MIBOR más 0,5 o 1 punto, cobrando una comisión de apertura mínima del 0,25% y máxima del 0,5%.

Leoncio García Núñez, responsable del área de la Municipal, resalta la importancia de una comisión reducida, dado el montante que suelen alcanzar

(pasa página)

MATERIAL PROTECCION LABORAL E HIGIENE SUMINISTROS INDUSTRIALES

HELIOS, s.l.

CUESTION

DE

SEGURIDAD



tesa

CINTAS ADHESIVAS

JUAN RAMON JIMENEZ, 12
TELEFONO: 23 10 07
09007 BURGOS

C/ BURGENSE, 4
TELEFONO: 26 77 50
09002 BURGOS
FAX: 26 77 50



MAQUINSA S.L.

SINONIMO DE SERVICIO

C/. Juan Ramón Jiménez, s/n.
PENTASA, 3 - NAVE, 2
TELEFONO (947) 23 80 40

09007 - BURGOS
FAX: (947) 23 39 65



Castellana de Laminados Velasco, S.A.
"CLAMIVESA"
HIERROS Y DERIVADOS
FERRALLA Y SOLDADURA

Pol. Ind. Gamonal-Villimar. Ctra. Poza, Km. 1200
☎ 48 32 41 - 48 35 10 - 48 32 13. Fax: 48 35 09.

FINANCIACION



JESUS J. MATIAS

Patio de operaciones de la sede central de la Caja Municipal, en la Casa del Cordón.

estos créditos.

Esta caja de ahorro ha venido aplicando la refinanciación, antes de la entrada en vigor de la Ley de Subrogación, que

alcanza el 50% de su cartera total crediticia hipotecaria.

Por ello, la ley citada apenas ha variado en su política, según indica Leónico García Núñez.

CAJA DEL CIRCULO

Santiago Ruiz, de Caja de Ahorros del Círculo.

La caja concede todas las

operaciones de crédito solventes, previo un mínimo estudio de las condiciones del demandante.

La cuantía de los créditos hipotecarios es de hasta un 70 por ciento del precio de valoración de la vivienda. La Caja del Círculo no cobra comisión de tasación, que realizan peritos independientes y suele costar alrededor de 16.000 pesetas.

Sus asesores estudian cada caso particular, intentando informar a sus clientes de lo más conveniente; pero la decisión final, sobre todo la de optar por interés fijo o interés variable la deben tomar éstos.

Nosotros hacemos la oferta; el cliente es quien elige, dice el señor Ruiz. Y la oferta de la Caja de Ahorros del Círculo es: interés fijo 9,25 nominal anual y plazo de 12 años; interés variable 8,5 nominal durante el primer año; a partir del mismo, la variabilidad es anual y se ofrecen dos referencias: una es el MIBOR + 2 puntos; otra, (MIBOR+CECA):2+0,25 puntos, es decir, la media aritmética de MIBOR y CECA más un cuarto de punto.

Caja del Círculo cobra una comisión de apertura, para créditos a interés variable, del 0,50% del valor del crédito, por una sola vez.

El Círculo no penaliza la amortización anticipada, ni la novación ni la cancelación del crédito.

Tampoco cobra comisiones por novación y subrogación, pues no lo tiene pactado; se limita a reducir los precios del crédito.

En cuanto a los plazos, los contratos de interés variable se

cos se anticiparon al texto y adaptaron sus productos a la previsible baja del precio del dinero.

La Caja del Círculo tiene en el mercado hipotecario un pilar de su cartera, pues este tipo de crédito supone entre el 48 y el 50 por ciento del volumen total de créditos.

Las cajas copan el mercado del hipotecario, pero los bancos han iniciado el contraaqué.

BANCO DE SANTANDER

El Banco de Santander ha lanzado una oferta, válida hasta el 30 de junio, de un crédito hipotecario a interés variable del 3,85% durante los seis primeros meses, y del 7,7% durante los seis restantes. A partir de los 12 meses, el tipo es el referenciado MIBOR más dos puntos. El plazo máximo, 25 años.

En las operaciones a interés fijo, el plazo es de 12 años, a un tipo del 9,25% (9,65% TAE).

Con esta política, el Santander quiere acercarse al mercado hipotecario, cuyo mayor volumen está en manos de las cajas de ahorros. Como el resto de la banca, concede hasta el 80% del valor actual de la vivienda.

Las comisiones y gastos que aplica el Santander son los que la ley marca. Por apertura, el 1,5% del importe del crédito; una de estudio de 30.000 pesetas fijas; por cancelación y amortización anticipadas, el 4% (máximo) si el interés es fijo, y el 1% (máximo), si variable, en ambos casos sobre el capital ya amortizado.

Rafael Alvarez Basurte, director, resalta un nuevo producto dirigido a los promotores de viviendas: un préstamo

ROPER

ABRA SUS PUERTAS A LA CALIDAD

CORREDERA

BATIENTE HORIZONTAL

STANDARD

BATIENTE CORTAFUEGOS

SECCIONAL

BASCULANTE

GAMA DE NUESTROS
FABRICADOS, CON SISTEMA
DE AUTOMATIZACION PARA
CADA PUERTA

ROPER BURGOS

Tlf. 48.39.67 - Fax 48.02.98
Ctra. Madrid - Irún, km. 243,1
(naves antigua TAGLOSA nº 127)

La caída de los tipos de interés generó una "guerra" entre bancos. En la actualidad, los analistas dejan al cliente que elija entre fijo y variable aunque ofreciendo una serie de productos atractivos

suelen firmar a 20 años, aunque Santiago Ruiz indica que, por la experiencia obtenida, la amortización o pago total se efectúa antes del plazo, a los diez años, como media.

Aún es pronto para efectuar una valoración de la influencia que la nueva Ley de Subrogación tiene en el mercado crediticio, pero a juicio de Santiago Ruiz, el volumen ha permanecido estable. Lo único que han aumentado son las consultas.

Incluso los casos de novación se introdujeron por el sistema financiero antes de que la ley entrara en vigor. Las cajas de ahorro y determinados ban-

"flexible y ágil" con características especiales como un contrato de *confirming*, es decir, el banco se hace cargo de todas las gestiones de pagos, seguros, etcétera.

Las condiciones del crédito al promotor varían en función de las características de las viviendas; pero, dentro de estas condiciones de cada promoción, el producto es "agresivo y está muy bien pensado". En el momento de subrogar el crédito al comprador de cada vivienda, el banco permite que la subrogación se haga en la "mejor oferta de hipotecario a particular que haya en ese momento".



PROMOTORES

La promoción de viviendas depende del suelo urbano, y éste del plan general. Los profesionales solicitan que los servicios del Ayuntamiento atiendan todas las sugerencias para mejorarlo, porque el plan es el vehículo ideal para crear suelo donde contruir el tipo de vivienda que demanda el mercado

La construcción está viva, pero dejándola a la iniciativa privada

❑ No son pocos los promotores que dudan de la capacidad del ayuntamiento para gestionar el urbanismo, pero muchos le conceden un voto de confianza. En cuanto al plan, lo ven como la gran baza futura, si los técnicos son capaces de delimitar las ambigüedades del avance.

Carlos Preciados, de Verdeancho, opina que el suelo urbano existente —importante en extensión, por estar incluido en unidades de actuación o planes parciales— plantea el gran problema de su elevado coste y que precisa muy largo plazo para construir.

Existe suelo urbano para construir de inmediato, pero está controlado por estamentos y particulares que no lo venden o lo hacen cuando les interesa, hecho éste muy lícito.

La vivienda está pasando por un período de colma por la inseguridad en el mercado de trabajo

Todo esto incide en el valor del suelo de forma muy directa, como se pudo comprobar en la última venta de un solar de actuación directa en la calle Vitoria: la empresa, antes de iniciar la obra, habrá gastado unos 12 millones por vivienda, entre suelo, impuesto, proyectos y licencias.

El hecho de que las bolsas

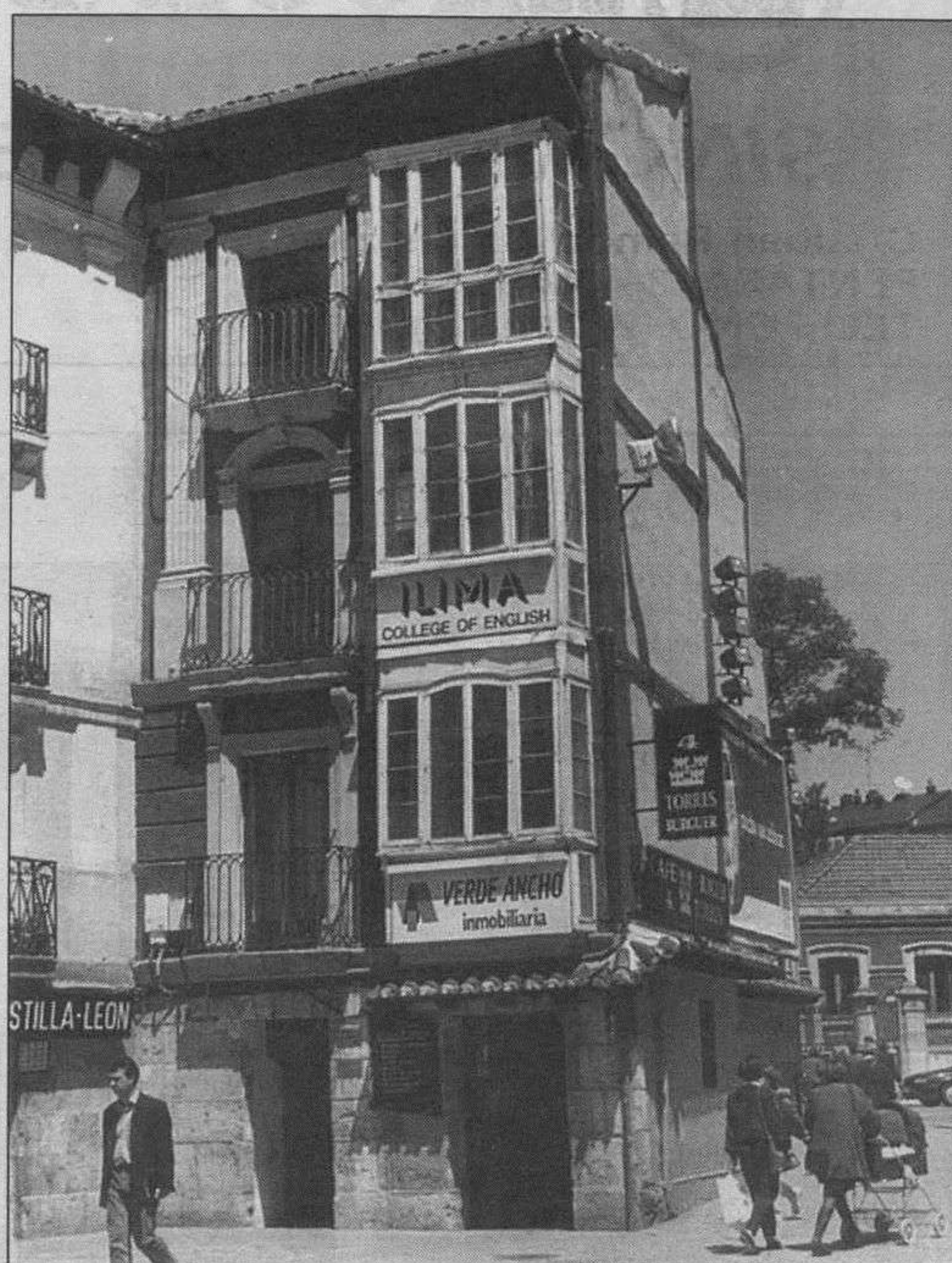
de suelo sean tan complejas y lentas de desarrollar hace que su valor sea muy elevado.

En estos momentos la vivienda está pasando por un periodo de calma, motivado por múltiples condicionamientos entre los que destaca la inseguridad: muchos trabajadores temen perder sus puestos y, consecuentemente, sus ingresos.

La demanda se dirige principalmente hacia la vivienda nueva. Los jóvenes —la parte de la demanda que más se mueve— solicita de los promotores las viviendas con las máximas ventajas fiscales.

Verdeancho tienen en manos varias de estas promociones y sus clientes están encantados.

La vivienda vieja, de más de 20 años, está en baja, por el elevado coste de reparación y



JESUS J. MATIAS

Sede de la Inmobiliaria Verdeancho.

mantenimiento que necesita.

La ley del suelo es la gran asignatura pendiente. Carlos Preciados, directivo de Verdeancho, cree que la ley nació para

abaratarse el suelo, según la voluntad manifestada por los redactores de la misma, y para

(pasa página)

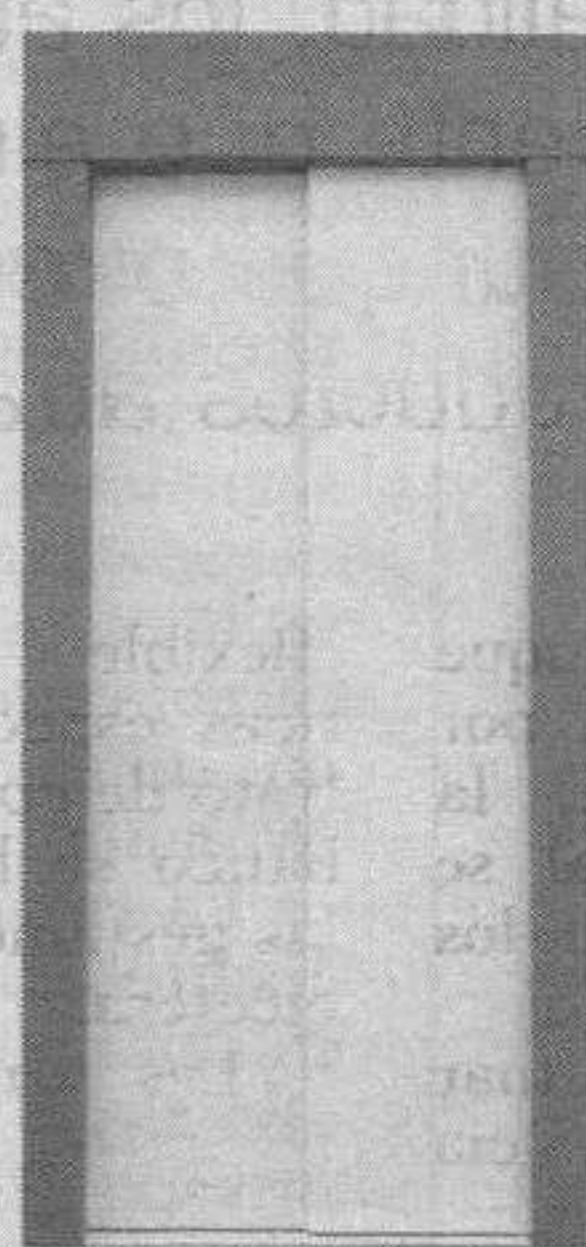


**MELCO
TRANSPORTE
VERTICAL, S.L.**

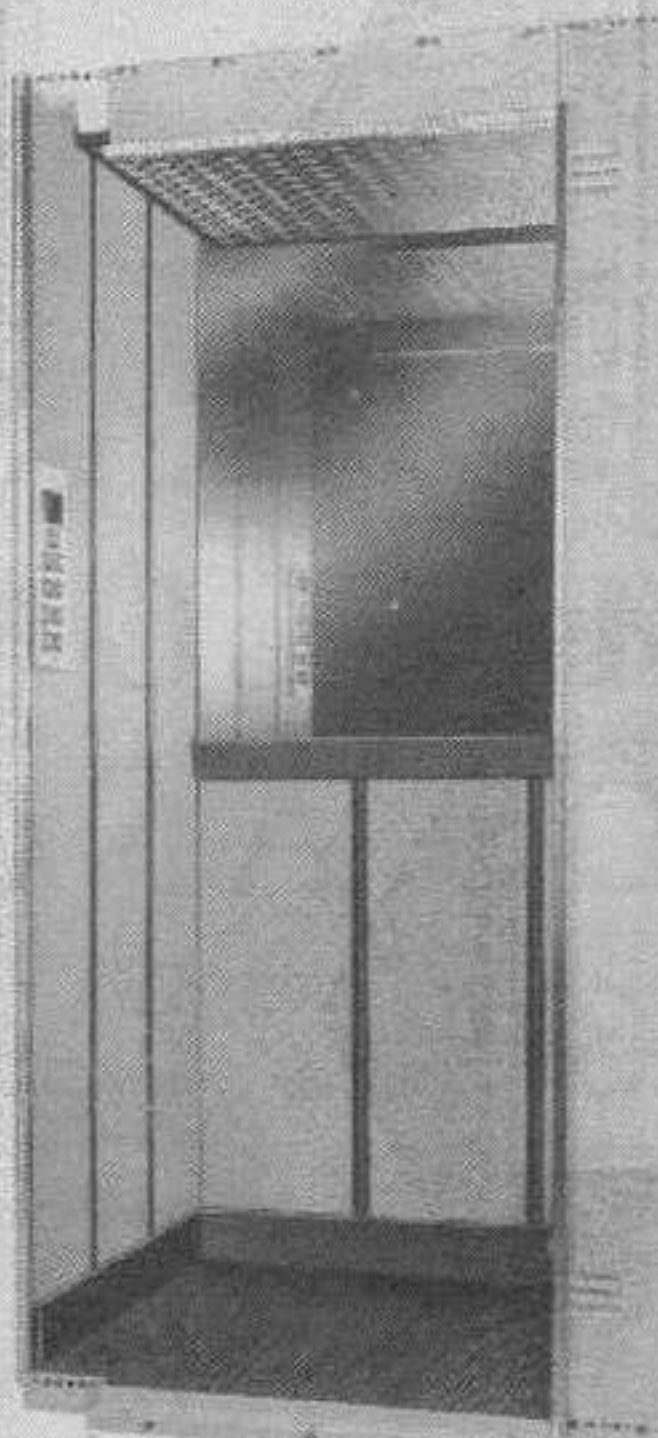
EMPRESA REGIONAL DE ASCENSORES

MONTAJES, MANTENIMIENTOS, REPARACIONES

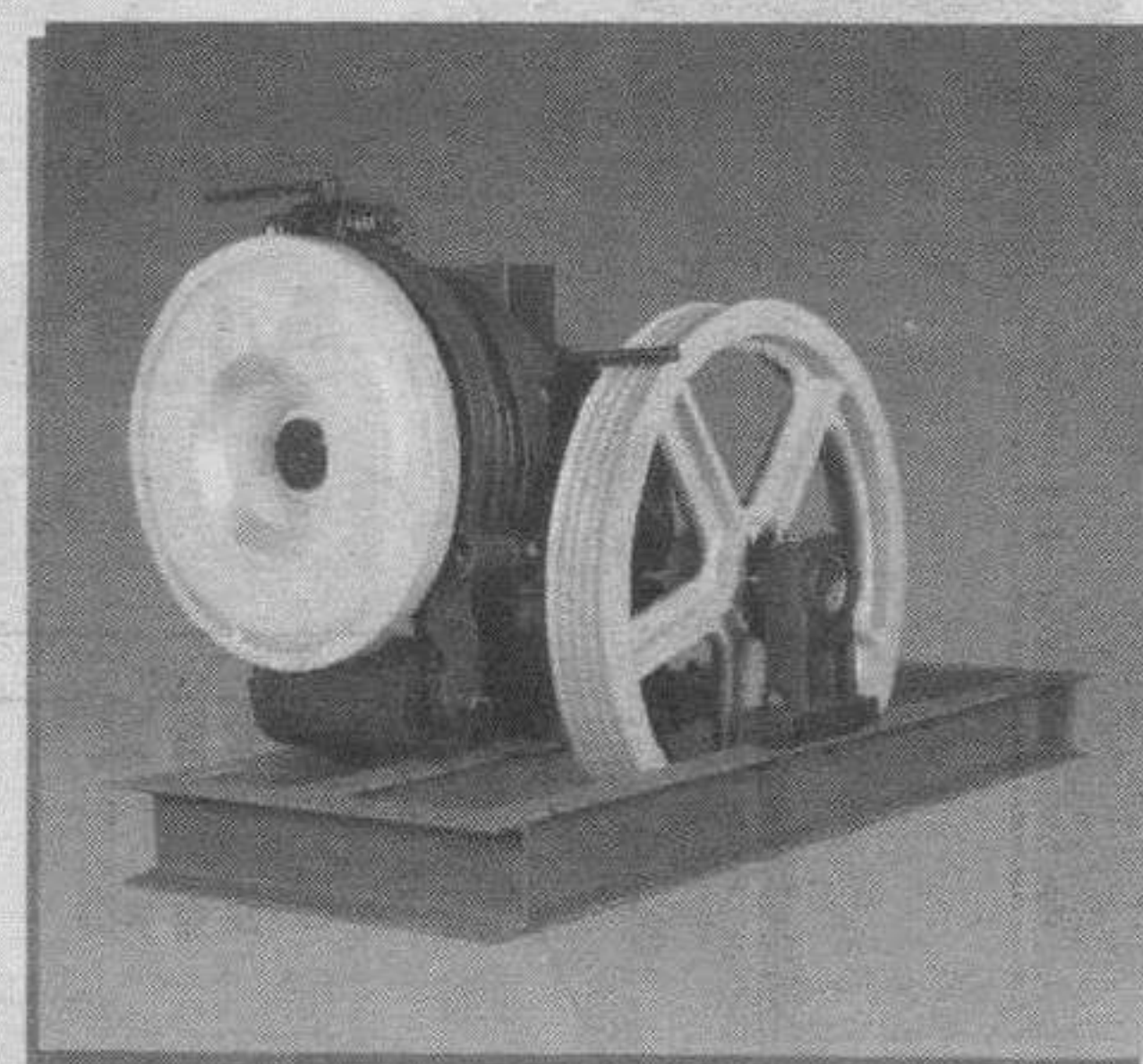
ASCENSORES



ASCENSORES



ASCENSORES

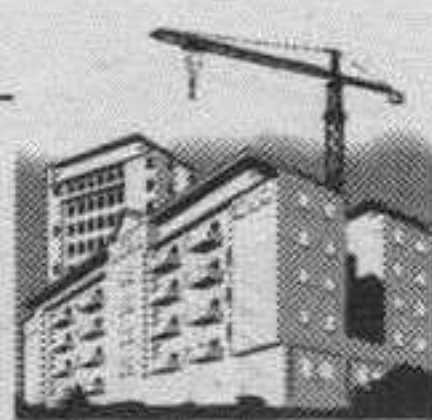


PRECIOS ESPECIALES, CONTRATOS ANUALES, GARANTIZAMOS MATERIALES Y TRABAJO POR 5 AÑOS. PREGUNTEN A NUESTROS CLIENTES

San Marcos, 7
Teléfono (988) 70 11 44
34001 PALENCIA

Francisco Salinas, 1
Teléfono (947) 20 58 37
09003 BURGOS

Gregorio Fernández, 4
Teléfono (983) 33 66 66
47006 VALLADOLID



PROMOTORES

Las promociones de chalés no tienen por qué alejarse de la ciudad; en las proximidades existen varios emplazamientos idóneos

Es difícil, por no decir imposible, lograr que todos los propietarios tengan el mismo aprovechamiento



Nueva promoción en la unidad del G-2.

ALBERTO RODRIGO

LE ABRIMOS LA PUERTA DE SU CASA.

~~EL HIPÓTECÓN~~ BBV

DESDE 8.227 PTAS.*
AL MES POR MILLÓN
LOS 10 PRIMEROS AÑOS.
T.A.E. 10,23 %.

*PAGO EN 30 AÑOS. TIPO DE INTERÉS NOMINAL: 9,25% LOS DIEZ
PRIMEROS AÑOS, EL RESTO VARIABLE.
(INDICE MERCADO HIPOTECARIO PARA VIVIENDA LIBRE BANCA PRIVADA).

que todos los propietarios tengan el mismo aprovechamiento; pero está convencido de que esto es imposible.

Preciado cree que si se aplica como se pretende, creará muchos problemas e incidirá muy negativamente en el desarrollo y coste de la vivienda. Así, un texto que nació para conseguir suelo más barato, tendrá el efecto contrario.

El Ayuntamiento, opina Carlos Preciado, deberá sopesar muy despacio sus actuaciones al aplicarla, pues puede paralizar o ralentizar un motor económico y de trabajo, cuando lo ideal sería lo contrario.

Los promotores —dice— estudian coeficientes y cesiones con el Ayuntamiento y tienen la impresión de que son cuestiones que incrementan el precio de los solares, incremento que se trasladada en último término a los compradores de vivienda.

Preciado considera difícil elaborar una ley de ordenación de la edificación que sea adecuada a la realidad actual. Sin embargo, afirma que es «partidario de que la ley se redacte y aplique, ya que será la mejor garantía para el comprador, hasta ahora el más débil» de la cadena. «Mi posición —continúa— es clara al respecto, pues al mismo tiempo que da garantías al comprador hace que se repartan las responsabilidades de la construcción entre todos los que intervienen, desde la compra del suelo hasta la entrega de la vivienda».

Desde su punto de vista, la ley será buena para los promotores, ya que todos los intervinientes estaremos sometidos a las mismas obligaciones; pero el comprador deberá tener presente que esto es un mayor coste.

Con el plan general, Burgos se juega su futuro. «A los técnicos que supervisan el plan —se dirige Carlos Preciado— sólo les pido una cosa: que lo desarrollen de tal forma que sea útil y manejable. Ellos están profesionalmente preparados; que sean ellos quienes impongan sus opiniones y fundamentos. Los técnicos son quienes conocen los problemas; deberán actuar con diligencia y tacto, y les pido que intenten agrupar las diversas partes de Burgos».

Carlos Preciado da por supuesto que durante el periodo de vigencia del nuevo plan seguirán existiendo dos elementos; uno deseado, el río; otro odiado, el ferrocarril. «Pido a los técnicos, al frente de los cuales se halla un gran profesional, que intenten eliminar el resto de las barreras que dividen Burgos. Les pido que, si es posible, atiendan todas las sugerencias que se presenten estudiadas y sean viables, aunque parezcan descabelladas. Que nos dejen, a la iniciativa privada, tirar del carro, como suele decirse, aunque tutelado y vigilado por el Ayuntamiento».

La valoración global de Preciado es que el sector de la construcción está vivo, pero es preciso dejar actuar a la iniciativa privada. El nuevo plan general es el vehículo idóneo, ya que en los nuevos suelos urbanos es donde se puede desarrollar el tipo de construcción que se demanda».

Está claro que mayor cantidad de suelo urbano conseguirá que los precios al menos se mantengan o tiendan a la baja.



UNIFAMILIARES

Las cooperativas también abaratan los costes de los polígonos residenciales

La urbanización y el equipamiento de los polígonos residenciales encarece el precio, pero también algunas normas subsidiarias demasiado rígidas

El mercado de la vivienda unifamiliar de Burgos lleva considerable retraso sobre otras zonas, no sólo grandes ciudades, sino también sobre las de tamaño similar al suyo.

Uno de los inconvenientes de la vivienda unifamiliar es la ausencia de infraestructuras, singularmente transporte diario, y las trabas que supone la inexistencia de planes o de normas subsidiarias en los ayuntamientos donde las urbanizaciones de ubican. Para conseguir mejores precios y calidad aceptable comienzan a formarse cooperativas como Gestinor o Valdés y Bazán. Esta segunda ha adquirido terrenos en Villarmeró, y Gestinor en Quintanaortuño y Arlanzón.

Gloria García de las Heras, presidenta de la cooperativa Valdés y Bazán, hace referencia expresa a las dificultades derivadas de la ausencia de planes o normas subsidiarias en pequeños municipios. Si los hubiera, se preservarían los cascos urbanos de los núcleos rurales y el ordenamiento de las zonas residenciales sería más completo.

metro cuadrado viene a ser alrededor de 10.000 pesetas, pero bastante menor si la parcela no está urbanizada.

El gerente de las dos cooperativas calcula que la repercusión de suelo y urbanización sobre el precio final es de un

20 por ciento.

Los promotores de Gestinor y Valdés confiesan que las cooperativas resultan beneficiosas si la gestión es buena. Pueden conseguirse calidades muy aceptables a precios asequibles. El presidente de Gestinor con-

fiesa que el mercado inmobiliario de residenciales debe cumplir condiciones muy simples: que el precio final no sobrepase los 15 millones, que la localización esté a menos de 15 o

(pasa página)

ESCALERAS DE CARACOL

- ✓ CARPINTERÍA.
- ✓ EBANISTERÍA.
- ✓ ESCALERA DE CARACOL y RÚSTICA
- ✓ ARMARIOS EMPOTRADOS
- ✓ PUERTAS ACORAZADAS, blindadas y INTERIORES.
- ✓ MOBILIARIO DE COCINA y BAÑO.
- ✓ REFORMAS COMERCIALES.



CARPINTERIA
CARPIBUR
QUINTANADUEÑAS
Ctra. Aguilar (La Paz, 10)
☎ 29 25 23.

CRISTALERIA VIDRIERA BURGALESA, S.A.

**CRISTALERIA EN GENERAL - LUNAS Y VIDRIOS PLANOS
INSTALACIONES EN COMERCIOS - OBRAS Y DOMICILIOS**

- | | |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> • ACRISTALAMIENTOS BLINDADOS • Climalit ACRISTALAMIENTOS BLINDADOS • LUNAS PARA VEHICULOS • SECURIT PUERTAS INSTALACIONES | <ul style="list-style-type: none"> * Espejos (Salones, pasillos, cuartos de baño, etc.) * Tallados y biselados * Vidrieras decorativas para puertas, etc. * Grabados al ácido * Accesorios de decoración * Marcos, cuadros y molduras |
|--|---|

Ctra. Madrid-Irún, Km. 234. Apdo. 559. ☎ 20 22 33 - 20 20 01.
EXPOSICION Y VENTA: C/ Cordón, 5. ☎ 20 22 33.

La gente está dispuesta a comprar una vivienda unifamiliar si su precio no supera los doce o quince millones

Alfonso Velasco Fernández, gerente, corrobora las impresiones que todos los agentes tienen en cuanto al crecimiento de las urbanizaciones burgalesas: los ejes de la carretera de Logroño y el río Arlanzón, y la carretera de Santander. San Medel, Castriello, Castañares, Arlanzón... tienen continuidad en Villatoro o Quintanaortuño como áreas de expansión.

En la misma opinión abundan Urbano Santamaría Soto y Jesús del Olmo Peñacoba, presidente y secretario, respectivamente, de Gestinor. Hacen la salvedad de que quizá sólo Sarracín, en el sur, tenga posibilidades de captar residenciales.

Alfonso Velasco precisa que casi todos los ayuntamientos de los alrededores de Burgos tienen aprobadas normas subsidiarias; por lo tanto, el problema radica más en el poco suelo urbanizable disponible en un radio de 15 kilómetros de Burgos.

De cualquier modo, el suelo está caro, aunque no tanto como en la ciudad. En la urbanización "Miralcampo" de Quintanaortuño, la parcela de 300 metros cuadrados urbanizados ya sale por 3 millones. Como regla general, el precio del

PEREZ PEREZ

EXCAVACIONES

- MINIEXCAVADORAS
- EXCAVACIONES
- DERRIBOS Y DEMOLICIONES
- ALQUILER DE MAQUINARIA O.P.
- SUMINISTROS DE ARIDOS

Ctra. de Villariezo, Km. 0,5 09195-BURGOS - Teléfono 27 65 20

EXCAVACIONES VELEZ

EXCAVACIONES - TRANSPORTES
DERRIBOS - DEMOLICIONES - HORMIGON
TRAIDAS DE AGUA - POZOS

QUINTANILLA VIVAR: Telf. 29 20 34
BURGOS: Avda. del Cid, 59 - Telf. 21 26 34

VENTANAS (PVC)

EN BURGOS:

- ◆ CASADO ORCAJO. Tlf. 48 43 07
- ◆ INCESA. Tlf. 48 42 13

VEKA VENTANAS



UNIFAMILIARES

20 kilómetros de Burgos y que haya buenas comunicaciones con la ciudad.

Así se resuelven los problemas de transporte, sobre todo cuando la familia tiene hijos en edad escolar. Todos ellos consideran imprescindible mejorar las comunicaciones entre Burgos y los pueblos de su alrededor, condición que retrae una demanda muy considerable.

Hemos comprobado, dice Velasco, que la gente prefiere vivir en el campo, porque elimina tensiones que se acumulan en las ciudades, porque es adecuado para los niños mantener el contacto con la naturaleza, porque, en fin, la calidad de vida es superior. La cooperativa permite acceder a la propiedad de un chalé con menos costes, al eliminarse beneficios, impuestos y, si se sigue con atención la construcción, las calidades son aceptables.

La presidenta de Valdés y Bazán estima que el ahorro conseguido en algunas urbanizaciones burgalesas ha estado cerca del cuarenta por ciento. Velasco refuerza la teoría de que si el equipo gestor es profesional, se puede conseguir un precio final casi a precios de coste.

Jesús del Olmo afirma que, cuando las cosas funcionan como deben, el equipo gestor está avalado por el técnico (arquitectos, ingenieros, aparejadores...) y se siguen de cerca tanto la calidad de los materiales como su coste.

COMUNICACIONES

Los representantes de Gestinor y Valdés y Bazán aducen el enorme inconveniente de las comunicaciones, que suelen ser

Los promotores demandan del Ayuntamiento burgalés varias líneas de transporte regular que cubran los municipios en un radio de quince a veinte kilómetros, sobre todo para el traslado de niños en edad escolar

inexistentes o muy deficientes en los pueblos cercanos a Burgos.

En su opinión, ayuntamientos y Diputación deben concertar convenios de transporte eficiente, sobre todo transporte escolar. «A la gente le cuesta salvar este pequeño inconveniente. Si los chalés -dice Velasco- se han vendido tan bien es porque tiene línea de autobuses».



ALBERTO RODRIGO

Chalés adosados en el polígono G-3, junto al río Vena.

Los cooperativistas creen necesario constituir un cinturón de 15 kilómetros alrededor de Burgos con servicios cada media hora.

Gestinor y Valdés tienen solares urbanizados. La vivienda pareada por el garaje o aislada, suele tener 120 metros en dos plantas, y se edifica en parcelas privadas con una superficie que no suele sobrepasar los 300 metros cuadrados (como

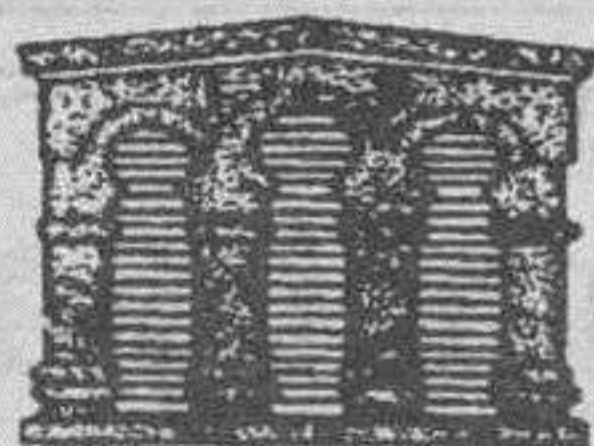
por ejemplo la residencial "Miralcampo" en Quintanaortuño).

La urbanización, como en este mismo caso, dispone de espacios comunes para juego y deporte, piscina, canchas, etcétera. La urbanización (calles, alcantarillado, energía...) encarece mucho el precio, según el gerente, pero a pesar de ello resulta rentable.

Para algunos profesionales, las normas subsidiarias dema-

siado exigentes para municipios pequeños. «Pensamos que la cesión del 15% de aprovechamiento es exagerada, lo mismo que otra cesión de igual cuantía para parques y jardines».

Varios promotores recaban del plan la posibilidad de construir promociones residenciales más cerca de Burgos, dado que varias zonas de los alrededores no son de especial protección ni aprovechamiento agrícola.



INMOBILIARIA Gema, S.L.

PROMOCION Y VENTA DE VIVIENDAS

**Avda. del Vena, 8 - 3.º B
Teléfono 22 66 67 09005 BURGOS**

**Bº DE CORTES, VENTA 3ª Y ULTIMA FASE
38 chalets adosados con jardín privado y comunitario**

- ▶ Superficies de 100 a 120 m² útiles.
- ▶ Dos plantas y entrecubierta.
- ▶ Tres dormitorios.
- ▶ Dos cuartos de baño y aseo.
- ▶ Salón y cocina.
- ▶ Dos plazas de garaje.
- ▶ Carpintería lacada con rotura de puente térmico.
- ▶ Puertas y tarima de roble.

Únicos en su acabado con materiales de la máxima calidad y una construcción de primera.

Con servicio de autobuses municipales.

Y, al precio de un piso.

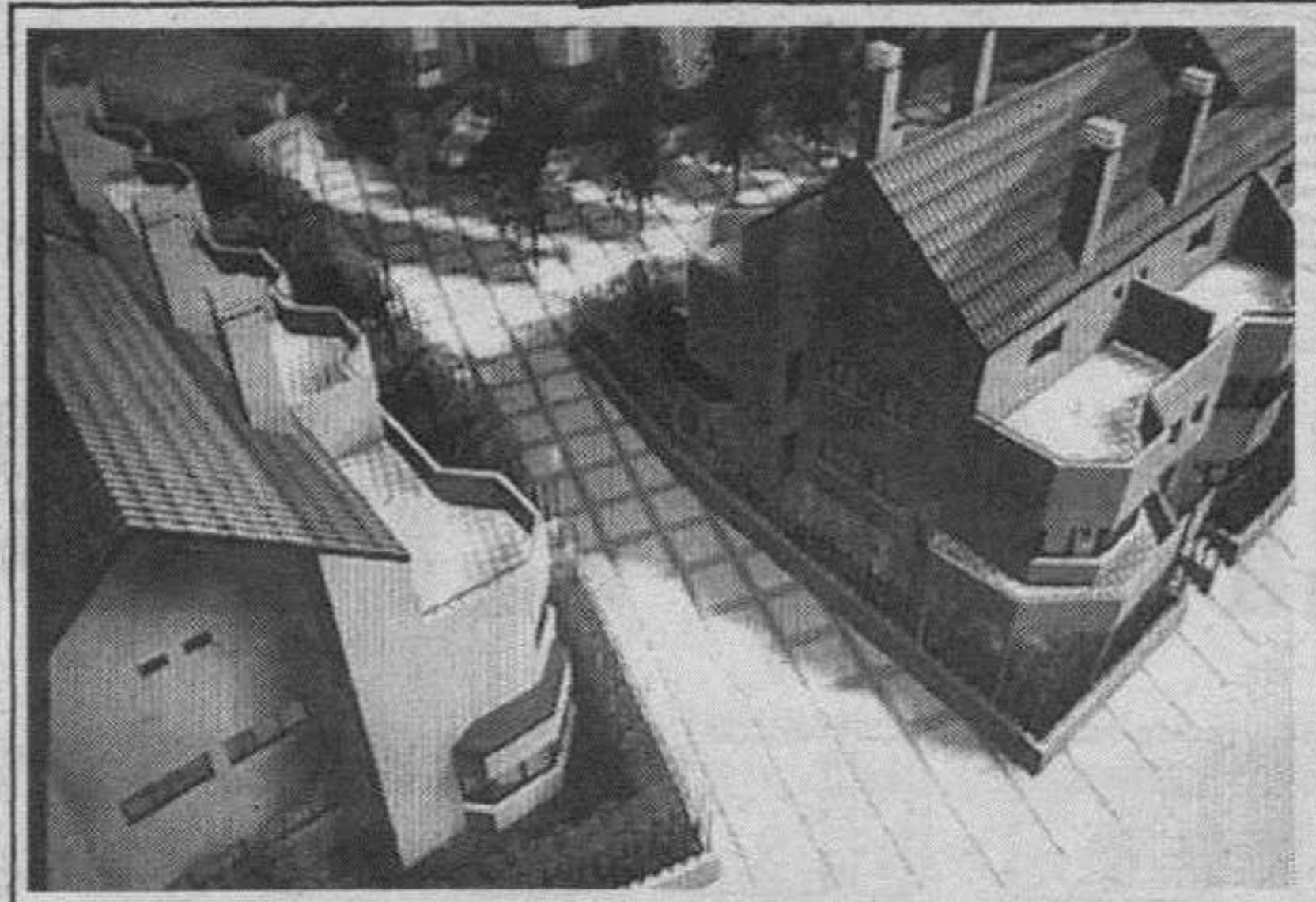
Reserve el suyo

Construye y vende:



PROMOCIONES Y CONSTRUCCIONES

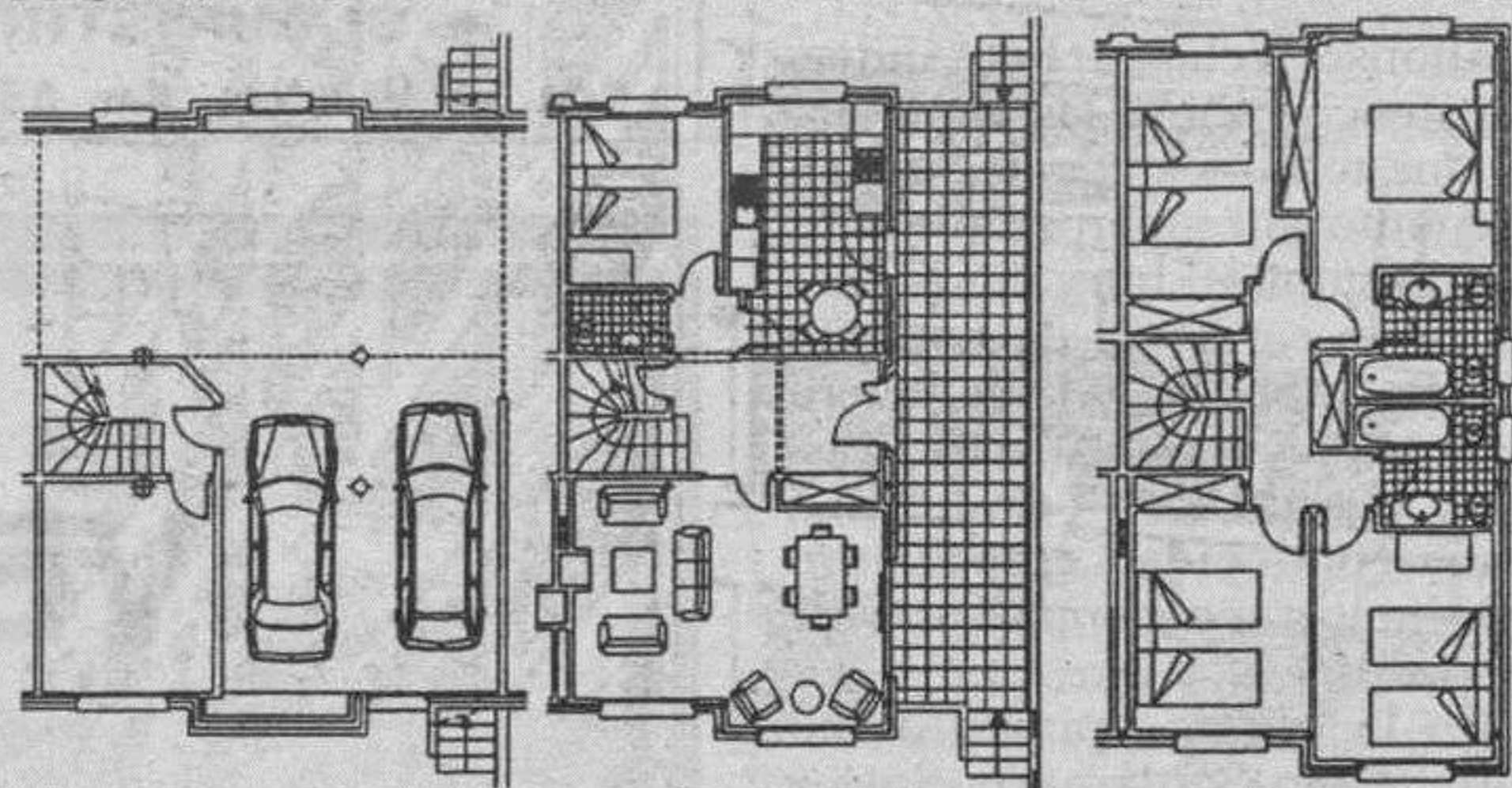
Bº de Cortes, s/n. ☎ 26 16 02. Burgos.



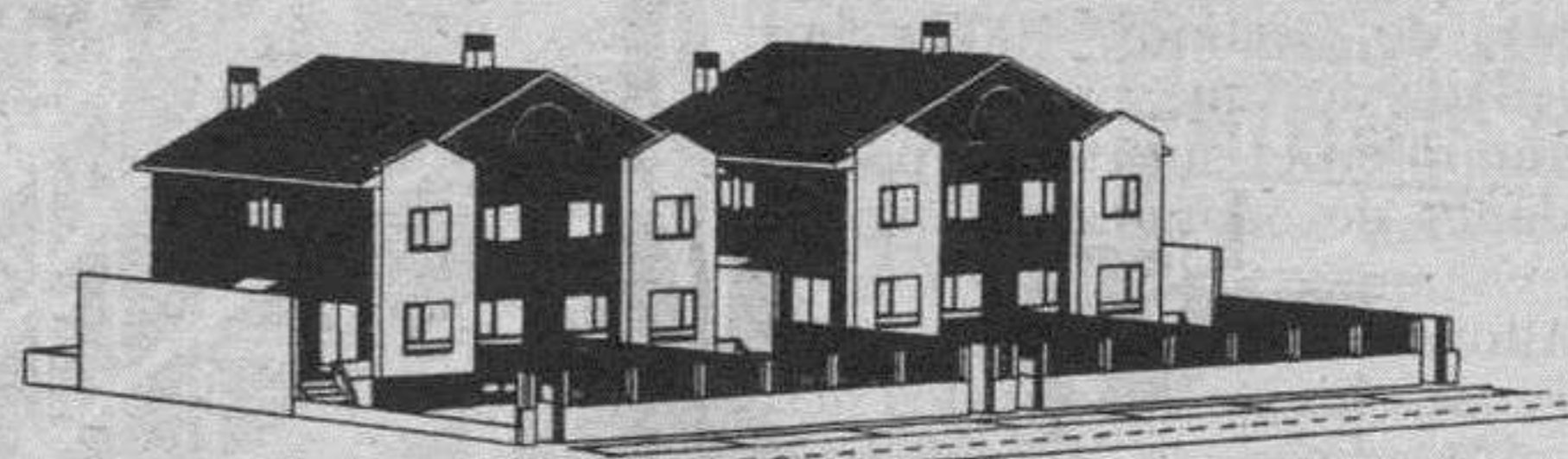
**AL LADO DE LA CARTUJA,
a 2 Kms. DE LA CIUDAD**

INICIAMOS 2ª FASE

**VIVIENDAS UNIFAMILIARES
BARRIO DEL PILAR
ZONA UNIVERSITARIA Y RESIDENCIAL**



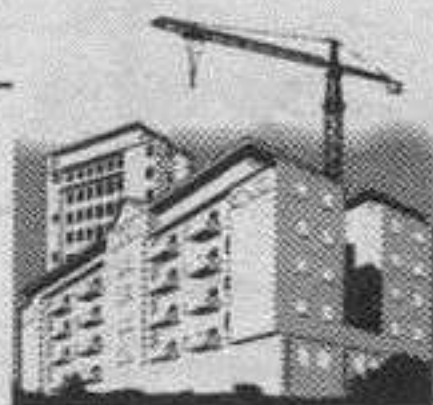
PLANTA SOTANO PLANTA BAJA PLANTA PRIMERA



Información y venta:

PERGOLA SA

C/ Clunia, 6 - 1º B. ☎ 24 01 13.



LABORAL

El sector ha generado empleo, pero no empleo neto

□ La pequeña recuperación experimentada en el ámbito nacional no se ha hecho notar todavía en la construcción burgalesa; según UGT, continúa la crisis de empleo y la recesión en edificación.

La población activa del subsector se sitúa alrededor de 8.500 empleados directos, habiéndose registrado un aumento de la tasa de paro del 88% desde 1991 (1.304 registrados en el INEM) hasta marzo del 94 (2.461 inscritos).

Tanto en la comunidad autónoma como en Burgos, el sector ha generado empleo, pero no empleo neto, durante 1993. Pedro Hojas, responsable de FEMCA-UGT, lo explica por el trasvase de población activa de la agricultura a la construcción, que no ha podido absorber la mano de obra sobrante del sector primario.

Se calcula que, por cada empleo indirecto se crean 2,6 indirectos. Por lo tanto, la mano de obra total de la construcción y empresas auxiliares -referidas a Burgos- ascenderá a 20.000.

En cuanto a las inversiones efectuadas, aunque el sindicato

no tiene cifras, acude a una regla de cálculo comprobada: por cada puesto directo de trabajo creado se precisan 5 millones de inversión. Así, la total del subsector podrá rondar los 45.000 millones de pesetas anuales.

CONVENIO: 1.670.000 PESETAS

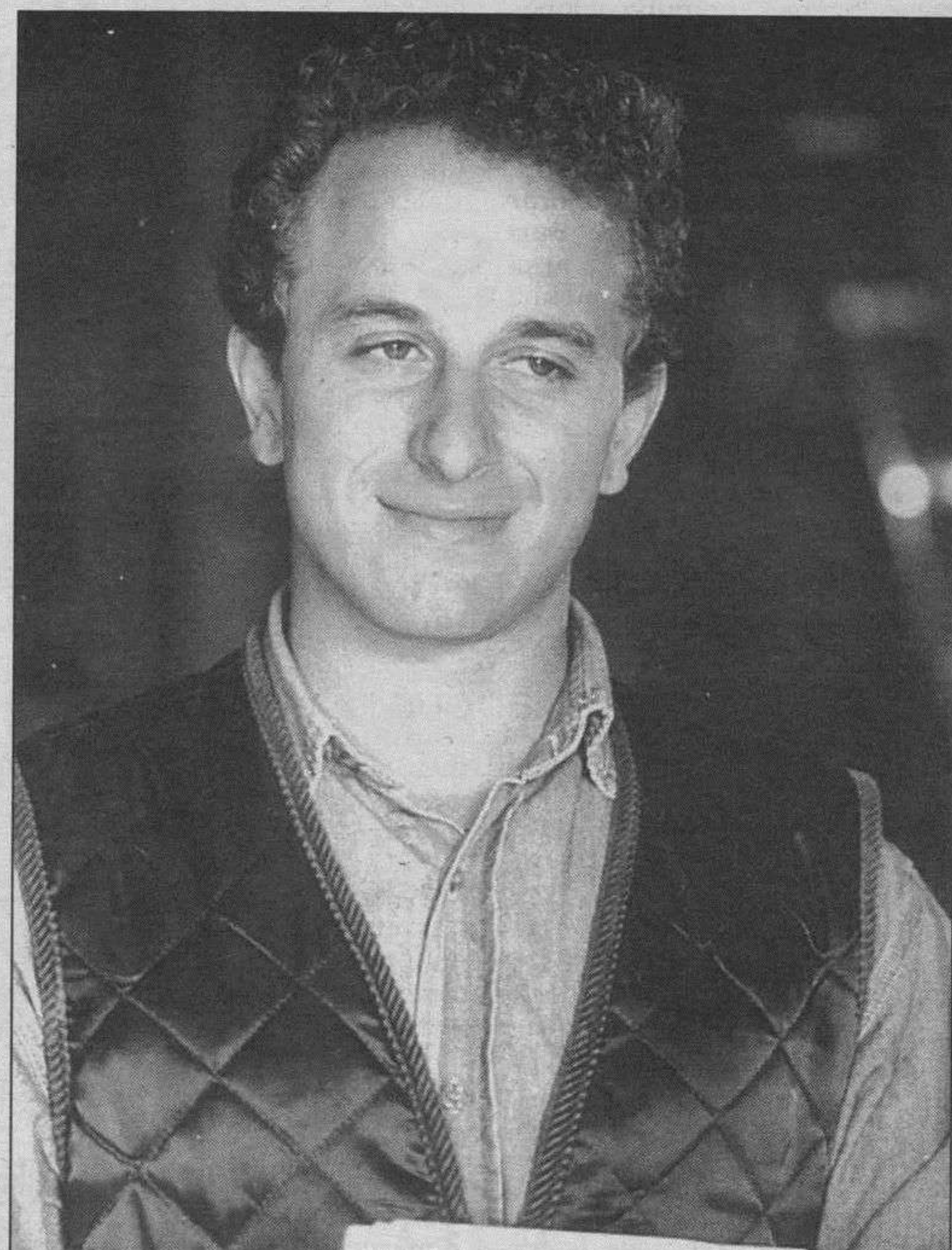
Los 8.500 trabajadores están sujetos a convenio colectivo provincial, y su salario medio bruto anual es de 1.670.000 pesetas, por encima de las provincias de Castilla y León y por debajo de la media nacional, y muy lejos de algunos convenios privilegiados, como los del País Vasco.

Las reivindicaciones sindicales se fijan en la mejora profesional, en la especialización de la mano de obra para que el sector deje de ser aluvión de

La Fundación Laboral de la Construcción, integrada por UGT, Comisiones Obreras y las organizaciones empresariales, se hará cargo de la prima de fidelidad al sector desde el 1 de enero de 1996

otros. Por encima de las percepciones salariales, afirma Pedro Hojas, la lucha sindical se resuelve en la dignificación de los trabajadores.

Además, los sindicatos proponen el convenio como base mínima y como referente. Critican los sobresalarios ganados «debido a la alta especialización y las horas extraordinarias», porque en ellos subyace «el problema del destajo». Pero también es una «práctica bastante extendida» el cobro de sobres al margen de la nómina, «lo que quita apoyo de los trabajadores a otras reivindicaciones, a más de perjudicarles en el cálculo de las bases para jubilación,



LORENZO MATIAS

Pedro Hojas, responsable de FEMCA-UGT.

incapacidad, etcétera».

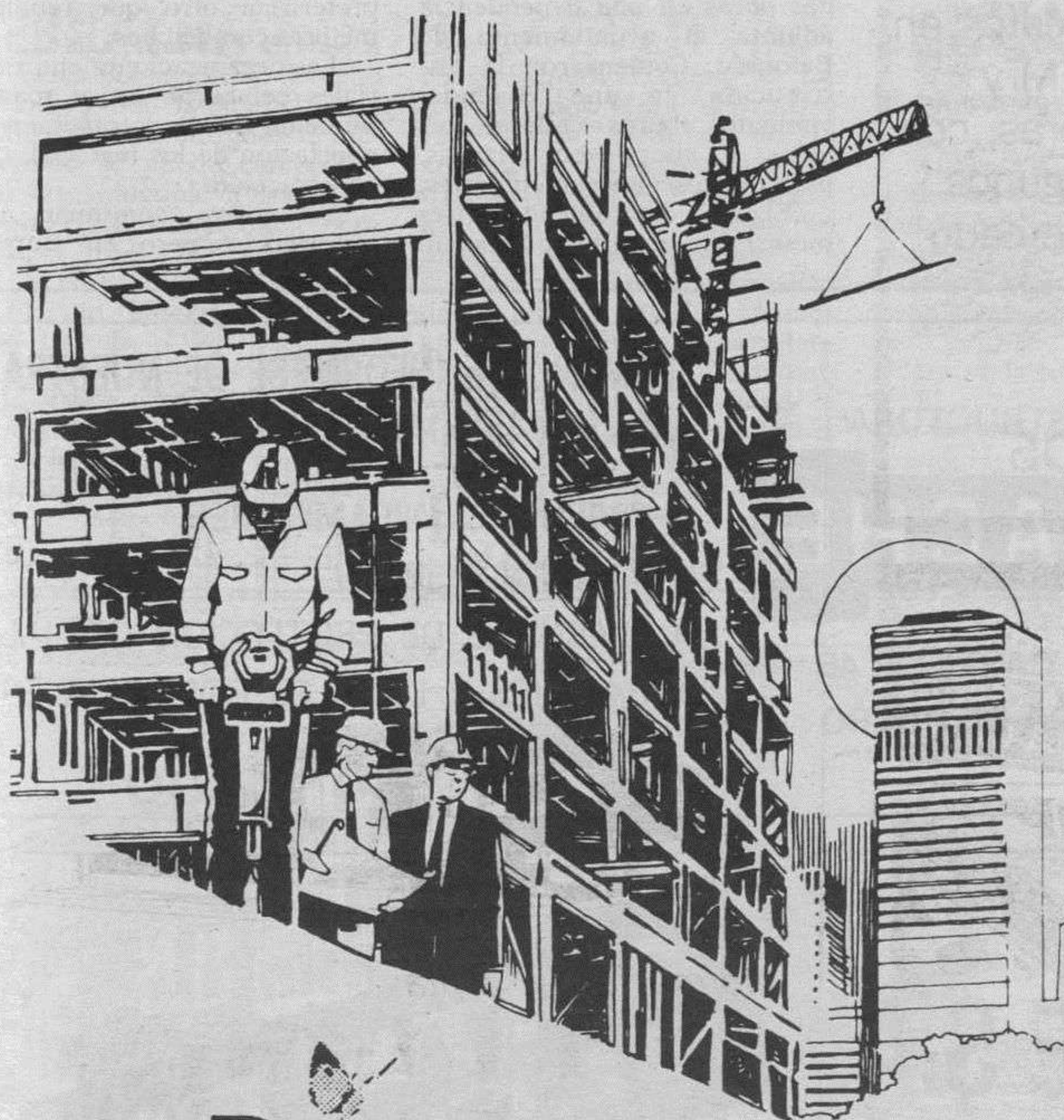
FUNDACION LABORAL

Empresarios, Comisiones,

UGT y el sindicato gallego CIA, constituyeron la Fundación Laboral de la Construcción, y

(pasa página)

Antes de los cimientos ponga el gas natural



Ayudamos a construir sus proyectos

Le ofrecemos :

- Asesoramiento técnico-económico
- Estudios energéticos comparativos
- Borrador de proyectos
- Información de las redes de gas
- Aplicación de la normativa
- Distribución más racional de los servicios del edificio
- Mejor dimensionamiento de la instalación
- Presentación de empresas instaladoras
- Tramitación más ágil y sencilla
- Disponibilidad de energía desde el primer día
- Conocimiento de las aplicaciones más novedosas del gas natural
- Ahorro en proyecto
- Ahorro en realización de obra
- Aprovechamiento más racional de la energía

Desde el principio, soluciones a medida

No importa el tamaño o las necesidades energéticas de su proyecto: el gas natural le brinda una solución a su medida. Desde la vivienda unifamiliar hasta grandes industrias, pasando por edificios comerciales, complejos polideportivos, hospitales....

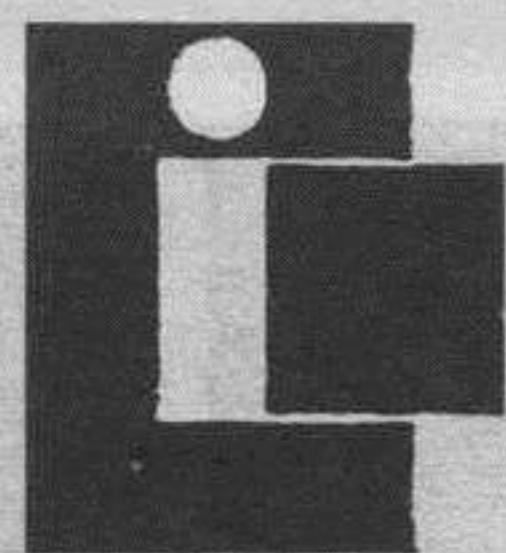
Gas de Burgos, S.A. pone toda su experiencia y profesionalidad a su servicio.

Los usuarios y ocupantes de su proyecto disfrutarán el máximo confort a un precio sensiblemente inferior respecto a otras energías de suministro continuo. Y, desde luego, respetando el entorno y el medio ambiente con toda la limpieza del gas natural.

Cualquier construcción sale ganando con gas natural.

gasBurgos

Revolución energética



INCESA

INDUSTRIAS DEL CERRAMIENTO, S.A.

Pentasa, 2. Naves 19 y 20
Teléfono: 48 42 13

PONE A SU DISPOSICION LOS SISTEMAS DE CERRAMIENTO MAS AVANZADOS EN P.V.C. Y ALUMINIO

- CONTRAVENTANAS
- CERRAMIENTOS
- TERRAZAS
- MAMPARAS
- OBRAS NUEVAS
- REFORMAS



LABORAL

se ha avanzado en los logros, sobre todo en Asturias, donde nació.

Opera ya una aceptable bolsa de trabajo, y se han firmado cursos de formación en el INEM (concretamente, en Belorado) y un acuerdo con las mutuas para mejorar la seguridad en el trabajo, de responsabilidad compartida entre empresarios, sindicatos y aseguradoras, persiguiendo no tanto la inspección y la sanción como el asesoramiento y la formación.

La meta, asegura el responsable ugetista, es hacer de la Fundación un instituto de empleo que pueda sustituir al INEM; se encargará de la formación del trabajador, su especialización, de impartir cursos... Así, el empresariado acudiría a la fundación para contratar mano de obra, sabiendo que le será facilitada la idónea.

Los accidentes han disminuido en número absoluto, pero porque también ha disminuido el número de empleados. En el ámbito burgalés, durante el año 90 se produjeron 1.184 accidentes (5 muertos); en 1991, 1.311 accidentes y 4 muertos; en 1992, 1.311 y 1 muerto; en 1993 los accidentes bajaron a 1.076 y se registró uno mortal.

Los sindicatos han denunciado desde antiguo las irregularidades que la subcontratación provoca en la seguridad, y solicitan que la responsable sea la empresa contratadora principal.

A partir del 1 de enero de

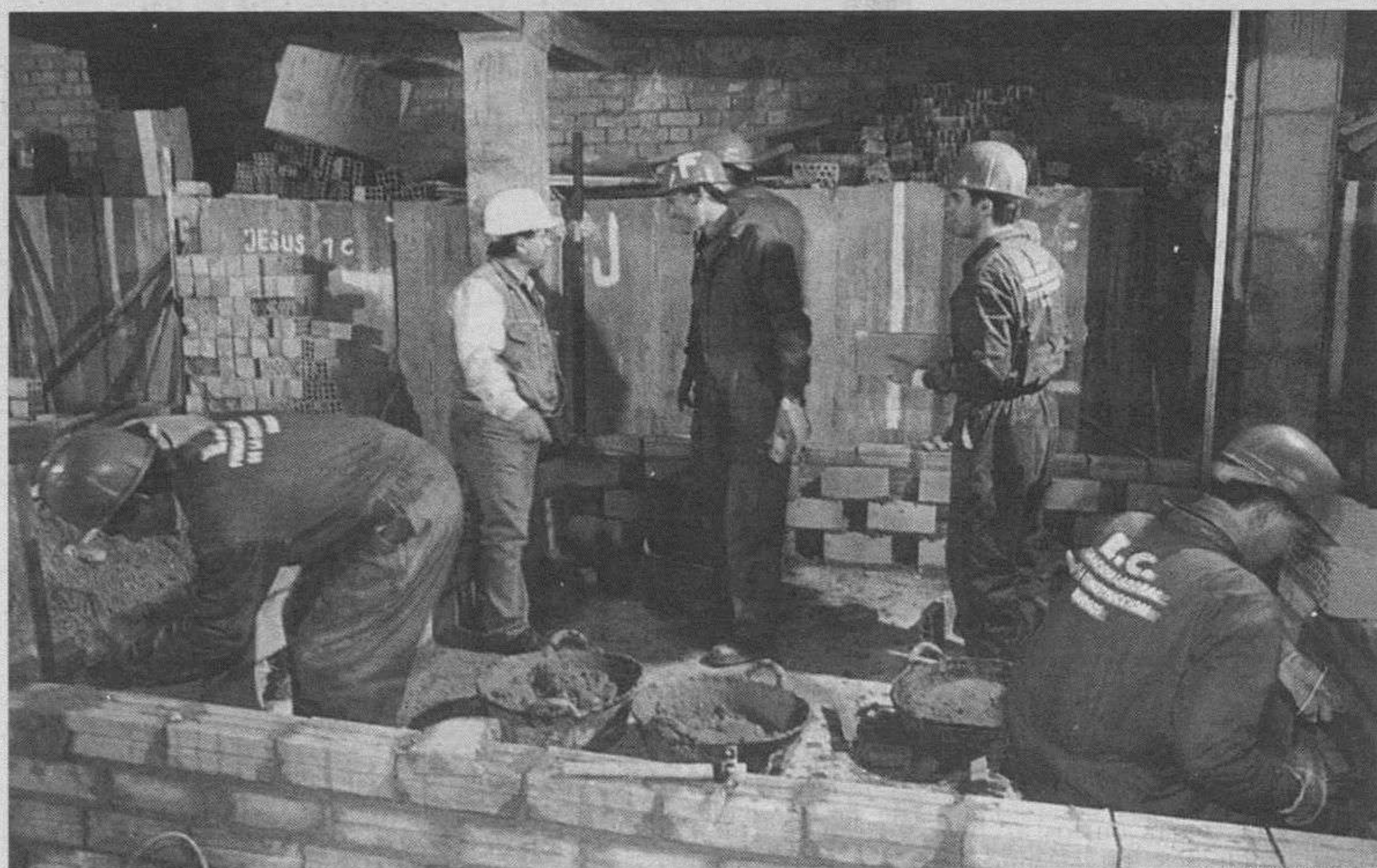
1996 la Fundación se hará cargo de la prima de fidelidad. Este concepto sustituye a la antigüedad, algo difícilmente conseguible en esta actividad. Las empresas cotizarán en base al número de trabajadores y la fundación abonará esa especie de "antigüedad en el sector" a cada obrero.

Con ello se evitan las discriminaciones de costes en las empresas.

QUINCE ALUMNOS EN LA ESCUELA DE BELORADO

El primer curso impartido por la Fundación Laboral de la Construcción en Castilla y León se está impartiendo en Belorado. A cargo de un profesor, Pedro Jesús López, quince alumnos remitidos por el INEM podrán acceder a la categoría de oficial de segunda, aunque Pedro reconoce que la pretensión es difícil dada la poca duración del curso.

Los alumnos, siempre distri-



LORENZO MATIAS

Las cuadrillas de alumnos, construyendo terrazas en la escuela de Belorado.

El primer curso de la Fundación Laboral que se imparte en Castilla y León está realizándose en Belorado. Participan quince alumnos inscritos en la relación de parados del INEM y tiene una duración de 300 horas, con clases teóricas y prácticas. Algunos jóvenes ya han accedido al mercado

buido en tres grupos al mando de un capataz -es decir, siguiendo siempre las normas que luego van a tener que observar en la obra- han realizado ya algunas obras en una dependencia adjunta al ayuntamiento de Belorado. Comenzaron la distribución de una vivienda, cimientos, muros y pilares, forjados, y ahora con terrazas, para luego seguir con cubiertas.

El curso dura 300 horas (tres meses) y se imparten clases teó-

ricas (dentro de ellas, una hora semanal de seguridad e higiene en el trabajo) y prácticas.

Aunque el local es bueno, los sindicatos (UGT y Comisiones) preferirían otro que reuniera mejores condiciones.

Las organizaciones empresariales colaboran en el mantenimiento del curso mediante la aportación de los materiales de construcción.

Se quiere continuar esta experiencia, pero en Burgos.



Prisciliano Andrés Vilda

MUEBLES Y CARPINTERIA

Polígono Industrial de Villalbilla

Teléfono y Fax: 20 74 25 - BURGOS

CONSTRUCTORA

PEACHE

AVDA. CASTILLA, 45
ARANDA DE DUERO

LLAMENOS E INFORMESE DE NUESTRA
AMPLIA VARIEDAD DE OFERTA:

- VIVIENDAS UNIFAMILIARES
- VIVIENDAS LIBRES
- VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL
- GARAJES Y LOCALES COMERCIALES

☎ 50 22 00



**GERARDO
DE LA CALLE S.A.**
PREFABRICADOS DE HORMIGON

**ARTE EN
BLOQUE**

EXPOSICION Y OFICINAS: CTRA. PALENCIA, KM. 4,300 TELF.: 50 41 10 FAX: 50 05 70
ARANDA DE DUERO (BURGOS)



BRIVIESCA

El nuevo Plan General de Ordenación Urbana (PGOU) prevé la construcción de mil nuevas viviendas en los próximos diez años. La zona de ensanche, no ocupada totalmente, y terrenos alejados del casco urbano son los lugares elegidos para esa ampliación, con viviendas unifamiliares y adosadas.



DB/ARCHIVO

PGOU, un plan para la ciudad del 2003

F. TRESPADERNE

Según consta en los archivos municipales, en la ciudad y a lo largo de los últimos diez años, se han construido más de mil nuevas viviendas. Esta evolución ha ido de forma paralela al crecimiento de la población, lento pero constante, y las previsiones son que en el año 2003 la población sea de unos 12.000 habitantes.

En la actualidad Briviesca tiene una población de derecho de unos 6.000 habitantes y de 8.000 de hecho. Mirando el crecimiento se puede comprobar que —sin ninguna cresta en el mismo— ha sido lento, pero siempre progresivo y sobre el 3,1 %, en los últimos diez años.

El Plan General de Ordenación Urbana (PGOU), en vías de aprobación, ha tomado como base estas estimaciones para considerar la necesidad de nuevo suelo urbanizable y la construcción de viviendas. Las previsiones son que se seguirá

Según las previsiones de los técnicos, ese año la ciudad tendrá doce mil habitantes y necesitará mil nuevas viviendas

construyendo al ritmo de los últimos años y que dependerá —en buena medida— de la ampliación del polígono industrial de «La Vega». En los próximos diez años se necesitarán unas mil nuevas viviendas.

El crecimiento urbanístico de la ciudad —en los últimos años— se ha venido desarrollando en lo que el PGOU, actualmente en vigor, denomina la «norma B» o también conocida como zona de ensanche. Esta zona es la más próxima al casco antiguo, es decir lo que se cono-

ce como La Cercada, La Alcaidía, Avda. Príncipe de Asturias, Juan de Ayolas, Reyes Católicos, «El Ferial» y «El Limón».

En nuevo PGOU prevé la construcción de viviendas junto a estas zonas anteriores, completando los espacios aptos para edificar que quedan en esta zona de ensanche. El aprovechamiento urbanístico, hasta la fecha, en la zona de ensanche y la densidad se puede considerar como media-alta.

NUEVOS TERRENOS

Aparecen nuevos suelos urbanizables, para baja densidad y fundamentalmente para viviendas de tipo unifamiliar, bien sea adosada o aislada, en unas zonas un poco alejadas pero pegadas a lo que se considera suelo urbano.

El criterio es que a medida que se vaya alejando del casco urbano la densidad baje, a la vez que en lugar de dar la espalda al río se procurará dar la

cara con la edificación. Se trata de hacer de los ríos fachadas principales, ya que si se le da la espalda el río se dregada.

La zona residencial, es decir todo lo que es suelo urbano excluido el suelo industrial, es cuatro veces superior a la zona industrial. En ella domina el «uso vividero» en plantas altas y el «uso comercial» en las plantas bajas, también existe y se ha notado un gran aumento en el «uso de oficina».

El nuevo Plan General de Ordenación Urbana se está revisando en estos momentos y en los próximos meses será entregado al Ayuntamiento para su aprobación inicial, en sesión plenaria. Una vez aprobado será expuesto al público, para posibles alegaciones, por espacio de un mes. Posteriormente se contestarán las alegaciones y, si no se han producido variaciones sustanciales en el planeamiento, se aprobará provisional y definitivamente. Los técnicos no esperan muchas alegaciones, ya

que en la primera exposición se presentaron más de cien y muchas de ellas están ya recogidas en el nuevo plan.

PLAN ESPECIAL DEL CASCO HISTORICO

Paralelamente al PGOU se está elaborando un Plan Especial para el Casco Histórico (PECH), que servirá de marco para las construcciones y reformas que se realicen en el mismo. Dentro del Casco Histórico, desde hace unas fechas se está notando un aumento de construcción, pero no son grandes construcciones las que se desarrollan en él. Los motivos vienen dados por la normativa, las características de los solares y porque la propia tipología del casco va buscando que se mantenga la pequeña parcelación. Baja más dos y baja más tres, son las alturas permitidas en el Casco Histórico.

(pasa página)



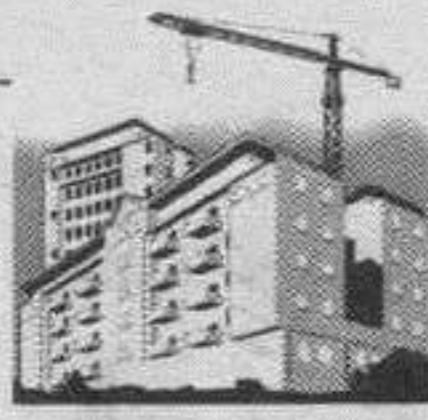
CONSTRUCCIONES

CARLOS UZQUIZA

CONSTRUCCION DE PISOS, APARTAMENTOS, ESTUDIOS, LONJAS Y GARAJES EN:

CALLE SAN ROQUE, 36 y 37

OFICINAS: C/. DUQUE DE FRIAS, 1 - TELF.: 59 04 48 - BRIVIESCA



BRIVIESCA

En el PECH, que trata de proteger y mantener los edificios que se conservan, se hace un estudio minucioso de los solares y en especial de aquellos a los que se da algún tipo de protección, ya sea integral, estructural o ambiental, dependiendo de su valor artístico. Ese tipo de protección fijará el tipo de obras que está permitido realizar y si se puede modificar la fachada, si hay que conservar un escudo o si se pueden efectuar modificaciones interiores. Con la aprobación del PECH se conocerá la protección que tiene cada edificio y no será necesario el informe de la Comisión Territorial de Patrimonio, ya que el Ayuntamiento tendrá potestad para conceder la licencia urbanística en función de la calificación del inmueble.

POLIGONO INDUSTRIAL

Si importante es la aprobación del PGOU y del PECH no lo es menos la ampliación del polígono industrial de «La Vega». Este polígono industrial tiene una extensión próxima a los 250.000 metros cuadrados y se encuentra totalmente saturado desde hace unos años. La ampliación del mismo, una vieja aspiración de la Corporación municipal, está bastante avanzada y afectará a casi otros 200.000 metros cuadrados.

La ampliación está ligada a la aprobación del PGOU y a finales de este año está previsto que puedan iniciarse las obras de urbanización de los nuevos terrenos, ya que el Ayuntamiento ha realizado un nuevo planeamiento global. Ese nuevo planteamiento consiste en delimitar la zona, dentro de los terrenos de ampliación previstos hasta ahora, y actuar en ella.

El aumento de población



ANGEL AYALA/ARCHIVO

Aspecto general del polígono industrial de Briviesca.

previsto hasta el año 2.003 va en función de la ampliación del polígono de «La Vega» y de la

ca y facilitar la instalación de pequeñas empresas.

unos años soportaba un importante tráfico -tanto de personas, como de mercancías- y que hoy

Pancorbo y Calzada de Bureba las únicas de la comarca.

La posible transformación de

La construcción de viviendas en Briviesca dependerá, en buena medida, de la prevista ampliación del polígono industrial de «La Vega»

NUDO DE COMUNICACIONES

Por otra parte la liberalización de la autopista A-1 o el desdoblamiento de la carretera Nacional-1, son dos de los grandes retos a nivel de comunicaciones de la ciudad, puesto que se trata de sus principales vías de comunicación. En el apartado de carreteras, en el espíritu del nuevo PGOU también se contempla la posibilidad de un acceso a la BU-510 (Briviesca-Cornudilla) desde el final del polígono industrial o antigua carretera de Cameno.

En este apartado tampoco hay que olvidar el ferrocarril y la estación de RENFE, que hace

En el Plan General de Ordenación Urbana se contempla una nueva salida desde el polígono industrial hasta la carretera BU-510

en día ha quedado reducida a una estación de paso, ya que son muy pocos los trenes que paran en esta estación, junto a

el nuevo PGOU, PECH, la ampliación de «La Vega» y la mejora de las infraestructuras mira al futuro con optimismo.



HIJOS de SARA MARTINEZ, S.L.

SUMINISTROS GENERALES PARA LA CONSTRUCCION Y EL HOGAR

VISITE NUESTRA EXPOSICION EN:

Avda. de D.^a Mencía de Velasco, 1-3 y 4-6

Teléfono: 947 - 59 01 10

Fax 59 22 11

09240 BRIVIESCA



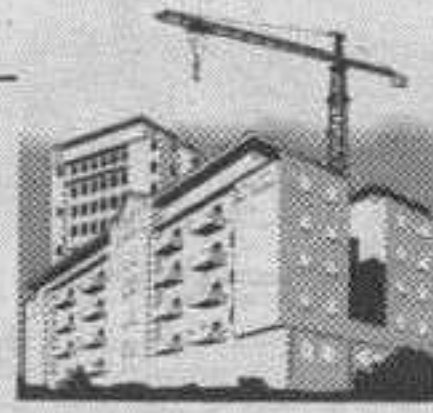
HORMIGONES Y PRETENSADOS

JESUS MARTINEZ GOMEZ, S.L.

- HORMIGON
- PREFABRICADOS
- EXCAVACIONES
- TRANSPORTES
- GRAVAS SILICEAS
- GRUAS

Y AHORA CONTENEDORES

Polígono Industrial La Vega, s/n - Apartado, 35
09240 BRIVIESCA - Telf. 59 01 00



BRIVIESCA

En baja y deseando el auge del polígono industrial

MARIA JOSE FERNANDEZ

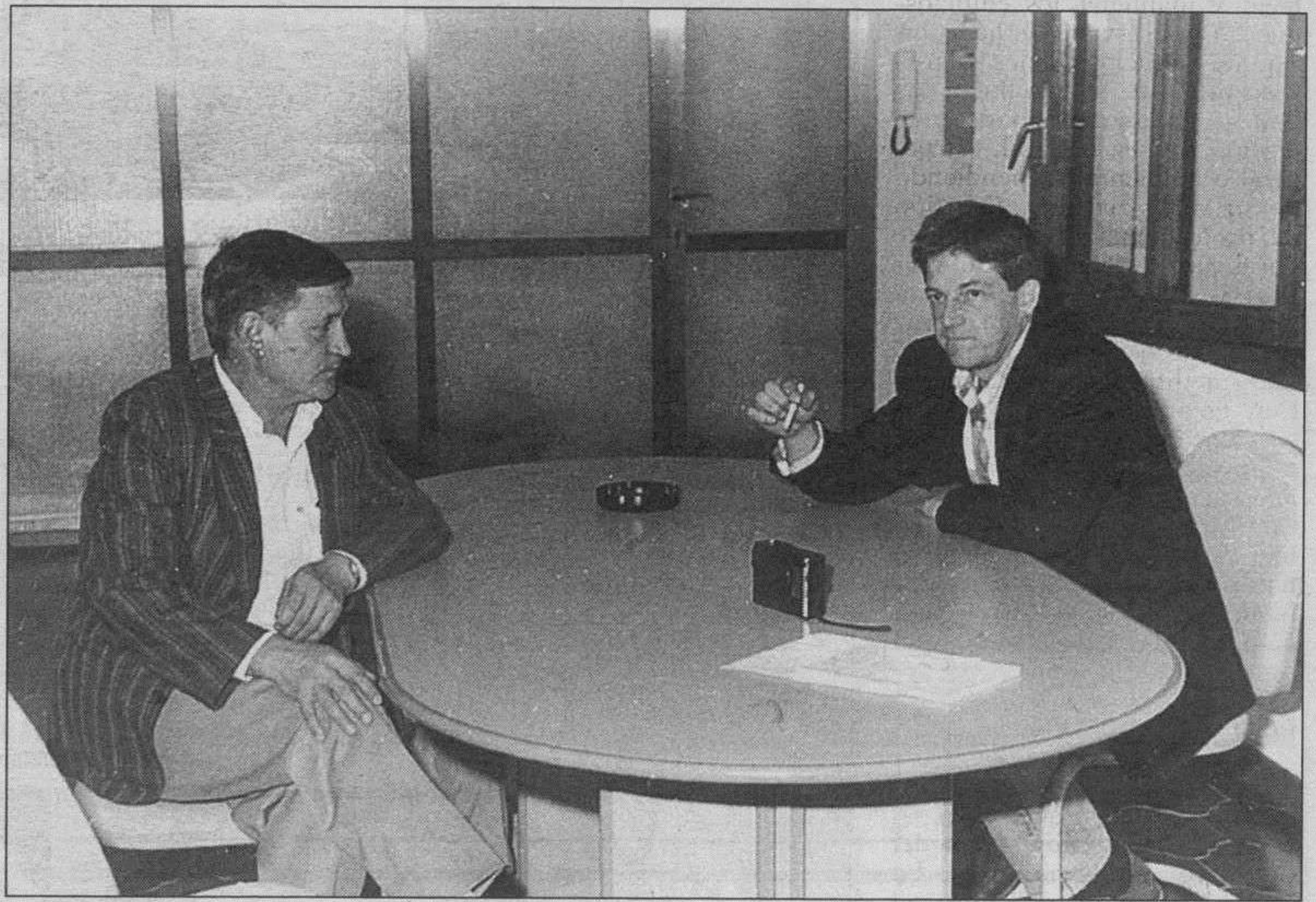
□ Hasta hace unos años, las empresas constructoras que desarrollan su labor en la localidad briviescana han gozado de buenos momentos en los que la venta de sus inmuebles ha supuesto una operación satisfactoriamente rentable. Algunos señalan el año 1991 como el punto de inflexión o de cambio de la situación.

La tan nombrada crisis general junto con una demanda ya cubierta en el último período, oscurecen el panorama constructor briviescano en el que ocho firmas pueden llegar a ser excesivas si se persigue la supervivencia de todas ellas.

«Tenemos muy claro que siempre vamos por detrás del auge o declive de la industria, porque es ella quien marca la pauta de nuestras actuaciones y de nuestras ventas», señala Florencio Uzquiza, un experimentado constructor de la capital de La Bureba que, al igual que los demás, desea el auge del polígono de «La Vega». Uzquiza añade que el precio por metro cuadrado asciende a ciento diez mil pesetas.

Las previsiones para los próximos años no parecen ser, en absoluto optimistas según se

desprende de las declaraciones de algunos promotores, que coinciden en señalar, además, que las firmas llegadas de fuera de la localidad no han vuelto a repetir experiencia. Los problemas que preocupan a los constructores briviescanos forman un amplio abanico, siendo el coste de la mano de obra uno de ellos. Otro punto negro entre este colectivo es la construcción en el casco histórico de la ciudad. Actividades rutinarias para ellos, como descargar materiales o colocar la grúa, suponen un gran número de obstáculos. Todos coinciden en señalar que realizar pequeñas obras, no compensa económicamente. A ello añaden que la cimentación supone casi el doble de inversión. A lo largo de la conversación, los constructores desta-



Florencio Uzquiza y Luis Paniego, constructores briviescanos.

MONTEJO

El precio del metro cuadrado construido oscila actualmente entre las ciento diez mil y las ciento veinticinco mil pesetas, y responde a la tendencia observada en la evolución de los costes, entre ellos la mano de obra

can con recurrencia las excesivas y rígidas limitaciones impuestas por Bellas Artes, lo que provoca «que casi no interviengamos en esta zona de la ciudad», explica Paniego.

«Además, en los edificios en los que se debe conservar la fachada, la rehabilitación interior es demasiado laboriosa para quedar completamente bien», apunta Florencio Uzquiza quien señala que la razón

de la existencia de edificios de distintas alturas en una misma calle obedece al plan general al que en su momento, se tuvieron que acoger. El último plan, que data de hace diez años, redujo en un 25% el volumen de construcción en el caso antiguo de la ciudad de Briviesca. Todas estas dificultades propician que la labor constructiva se localice en zonas intermedias o del extrarradio de la localidad.



**CONSTRUCCIONES
Y
OBRAS A CONTRATA**

PANIEGO DIEZ

**CONSTRUYENDO
CON CALIDAD,
EXPERIENCIA Y SERIEDAD**

**LE DEMOSTRAMOS
LA MEJOR RELACION
CALIDAD-PRECIO
POR M.² UTIL**



**VIVIENDAS Y APARTAMENTOS
EN CONSTRUCCION EN C/. SANTA MARIA
BAJERA Y EL VERGEL. 1.^a, 2.^a Y 3.^a FASE**

**ULTIMAS VIVIENDAS LLAVE EN MANO
EN AVDA. FELIX RODRIGUEZ DE LA FUENTE**

INFORMACION

Oficinas: Calle Mayor, 46

Teléfono: 59 26 36

09240 - BRIVIESCA (Burgos)



BRIVIESCA



MONTEJO

La construcción de las casas adosadas supone, según los promotores, una inversión mayor.

Nuevas tendencias: alquileres, casas adosadas y segunda residencia

MARIA JOSE FERNANDEZ

El sector de la construcción es siempre un fiel reflejo de la situación social y económica de un núcleo de población. A medida que ésta cambia, aquél evoluciona.

En la capital de La Bureba ha surgido, en los últimos años, un fenómeno antes casi desconocido: la demanda de alquileres. El incremento del número de empleados sujetos a contratos de corta duración, en industrias ubicadas en la localidad, está provocando una alta demanda de pisos en alquiler, tanta que supera —según señalan algunos constructores— a la de vivienda libre. Luis Paniego insiste en que, a pesar de este «boom», los briviescanos siguen deseando poseer un piso nuevo y en propiedad, algo muy arraigado en nuestra cultura.

En relación con las casas adosadas, que han proliferado últimamente, en el suelo de Briviesca, señalan que la demanda nunca es muy alta. Paniego, apunta una contradicción, «este tipo de construcciones son para jóvenes a los que no les importa subir escaleras dentro de la casa pero carecen de los recursos económicos necesarios para adquirirlas; por otro lado, la gente mayor, que sí posee un buen capital encuentra incómo-

La temporalidad en los contratos de trabajo de los empleados ha creado un nuevo fenómeno: la alta demanda de pisos en alquiler

do no tener todo en la misma planta».

La rentabilidad de las casas adosadas es menor que la de los pisos y los constructores se ven obligados a edificar en solares del extrarradio que compensen los excesivos gastos en otros conceptos como por ejemplo el tejado.

SEGUNDA RESIDENCIA

Otro de los fenómenos que se vienen produciendo en Briviesca, desde hace diez años a esta parte, es la adquisición de pisos como segunda residencia. Son comprados por personas residentes en los pueblos próximos, que deciden su traslado en busca de mejores servicios. Estas viviendas, en algunos casos, no son ocupadas hasta que su propietario alcanza el periodo de jubilación.

Polígono «La Vega»
Avda. Palencia, 3
Teléfono: 59 21 66
Fax: 59 21 67
09240 BRIVIESCA
(Burgos)

CONSTRUCCIONES, S. A.

CONSTRUCCIONES

25 AÑOS CONSTRUYENDO

BRIVIESCA

ULTIMAS VIVIENDAS EN C/ S. ROQUE, 52
APARTAMENTOS, GARAGES Y LOCALES COMERCIALES

calidad
seriedad
precio

COMPRUEBELO

DUQUE DE FRIAS 1-3
BRIVIESCA TF: 590799



DÍEZ BASTIDA, S.L.

Construcción y Promoción de Viviendas

- * MIRANDA DE EBRO, C/. FRANCIA (ESQUINA VICENTE ALEXANDER)
- * BRIVIESCA, AVDA. REYES CATOLICOS (ESQUINA PEDRO RUIZ)

INFORMACION: PLAZA MAYOR, 17. TEL. Y FAX 59 22 77 - BRIVIESCA

Sáenz: Banesto venderá con pérdidas sus inversiones en medios de comunicación

MARIA JOSE ALEGRE/COLPISA
MADRID

Las participaciones y créditos de Banesto a medios de comunicación ascienden a 70.000 millones de pesetas, según cómputo realizado en el marco de la comparecencia que el presidente de la entidad, Alfredo Sáenz, tuvo ante la comisión parlamentaria de estudio de la intervención de Banesto.

Esta cifra global es el resultado de sumar, entre otras, las cuantías correspondientes a Antena 3 TV (35.000 millones de pesetas, de ellos 14.558 millones del principal de un crédito a Renvir, más 2.000 millones de pesetas de intereses acumulados); unos 7.000 millones de pesetas de Tele-5; otros 5.000 millones del Grupo U (el 12,5% de un crédito del Bank of América, que hubo de adquirir para cumplir los requerimientos de un contrato previo); 680 millones al periódico «El Mundo»; 525 millones de «Epoca» y otros 200 millones a «El Mundo del País Vasco».

Banesto quiere salirse de las inversiones en medios de comunicación, y su presidente reconoció que tal estrategia se saldará con pérdidas. Alfredo Sáenz respondió, a preguntas de los comisionados, que no tiene indicios, ni siquiera pequeños, que confirmen los rumores de que Banesto proporcionara financiación a un grupo italiano para permitirle una participación de control en un periódico español, en referencia a «El Mundo», aunque sin citarlo.

Bankers Trust tiene el mandato de buscar comprador para las participaciones que Sáenz consideró «sensibles», las de Antena 3 TV, Grupo U y Tele-5. El presidente de la entidad, como lo hiciera el máximo responsable del grupo Santander, Emilio Botín, la víspera, informó que algunas negociaciones

El banco tiene 70.000 millones de pesetas entre participaciones y créditos concedidos

van por buen camino, y emplazó su resolución en dos meses.

SITUACION DE LOS CREDITOS

Alfredo Sáenz no quiso hacer públicas las cifras de créditos que pudieran denominarse «ordinarios» a otros medios de comunicación, y aconsejó a los parlamentarios --en el distendido clima en que se viene desarrollando la comisión Banesto-- solicitar desde la cámara, y con cierto grado de confidencialidad, un informe de la financiación de los medios de comunicación por parte de todo el sistema bancario. «Salvo en el caso de Antena 3 TV --dijo, en otro momento--, no hay cifras significativas en los créditos, algunas son líneas de financiación a empresas públicas y es obvio que Antena 3 tiene dos banqueros».

No obstante, a requerimiento de los comisionados, Sáenz entró en detalles de las operaciones vinculadas en mayor o menor grado a tomas de participación. De todas ellas pretende salirse el grupo del Banco Santander, nuevo propietario de Banesto, que ha encargado al Bankers Trust la venta de lo que Sáenz consideró «participaciones sensibles», las correspondientes a Antena 3, Grupo Z y Tele-5. La participación del 15% en Tele-5 es lo más novedoso del detalle de la cartera de Banesto en medios de comunicación. En realidad, todavía se trata de un crédito no ejecutado, por cifras que ascienden a 6.566



GARCIA CAMPOS

El presidente de Banesto compareció ayer en el Congreso.

millones de principal y llegan a 7.400 millones con los intereses acumulados. La opción de compra no vence hasta el 17 de enero de 1995, el crédito no está al día y Sáenz explicó que, a su entender, cuando se accede a la propiedad de unas acciones como medio de cobrar una deuda no se infringe la ley que prohíbe determinadas concentraciones. Aun así, el equipo rector del banco prefiere esperar que la deuda deje de estar «viva» y negociar mientras tanto la

venta de esta participación.

En Antena 3, Banesto tiene participación directa del 25% a través de Corpobán (16% y de Inveco 6%). El crédito a Renvir está al día, y no tiene ninguna irregularidad digna de mención, explicó Sáenz y tiene en garantía acciones equivalentes al 24,3%. Aunque Sáenz no informó de este extremo en la comisión, el porcentaje total ascendería al 54% si se suma la participación indirecta a través del Grupo U.

La Corporación perdió 120.000 millones de pesetas en 1993

La Corporación Industrial Banesto perdió en 1993 una cifra que ronda los 120.000 millones de pesetas, según adelantó el presidente, Alfredo Sáenz, en su comparecencia ante la comisión parlamentaria de estudio de Banesto. La cuantía corresponde al resultado consolidado de las empresas del grupo, porque la holding como unidad tuvo resultados negativos por importe de 300 millones de pesetas.

Sáenz reiteró los argumentos que había expuesto la víspera, ante idéntica audiencia, el presidente del Banco Santander, adquirente de una mayoría de control de Banesto en la subasta del Fondo de garantía de Depósitos. La desinversión de las participaciones industriales es el objetivo final del Santander-Banesto, pero las ventas se realizarán con criterios de precio y oportunidad. Allí donde el momento sea malo para intentar una transacción, se tomarán decisiones para asegurar la viabilidad y se aguardarán tiempos más favorables.

Alfredo Sáenz, al igual que Emilio Botín, recordó que la Corporación Industrial de Banesto es apenas la sombra de lo que fue. Ya no tiene la consideración de gran grupo industrial, ni siquiera la textura de una unidad de este tipo, aseveró.

Para el actual presidente de Banesto, las empresas de la Corporación operaron con excesiva autonomía, lo que se tradujo en perjuicio del grupo.

PULSO ECONOMICO

Los «rating» españoles

PRIMO GONZALEZ

ción de esta rebaja en el «rating» o calificación se debe a que la Comunidad Autónoma catalana no está siendo muy respetuosa con su capacidad de gasto y está incurriendo en un déficit superior a sus posibilidades, lo que cuestiona la capacidad futura de devolver de forma fluida sus créditos en el futuro. La calificación aún no ha sido rebajada en este caso, pero ha sido sometida a revisión para una posible rebaja.

No hay muchas Autonomías españolas que hayan sido objeto de calificación por las agencias internacionales,

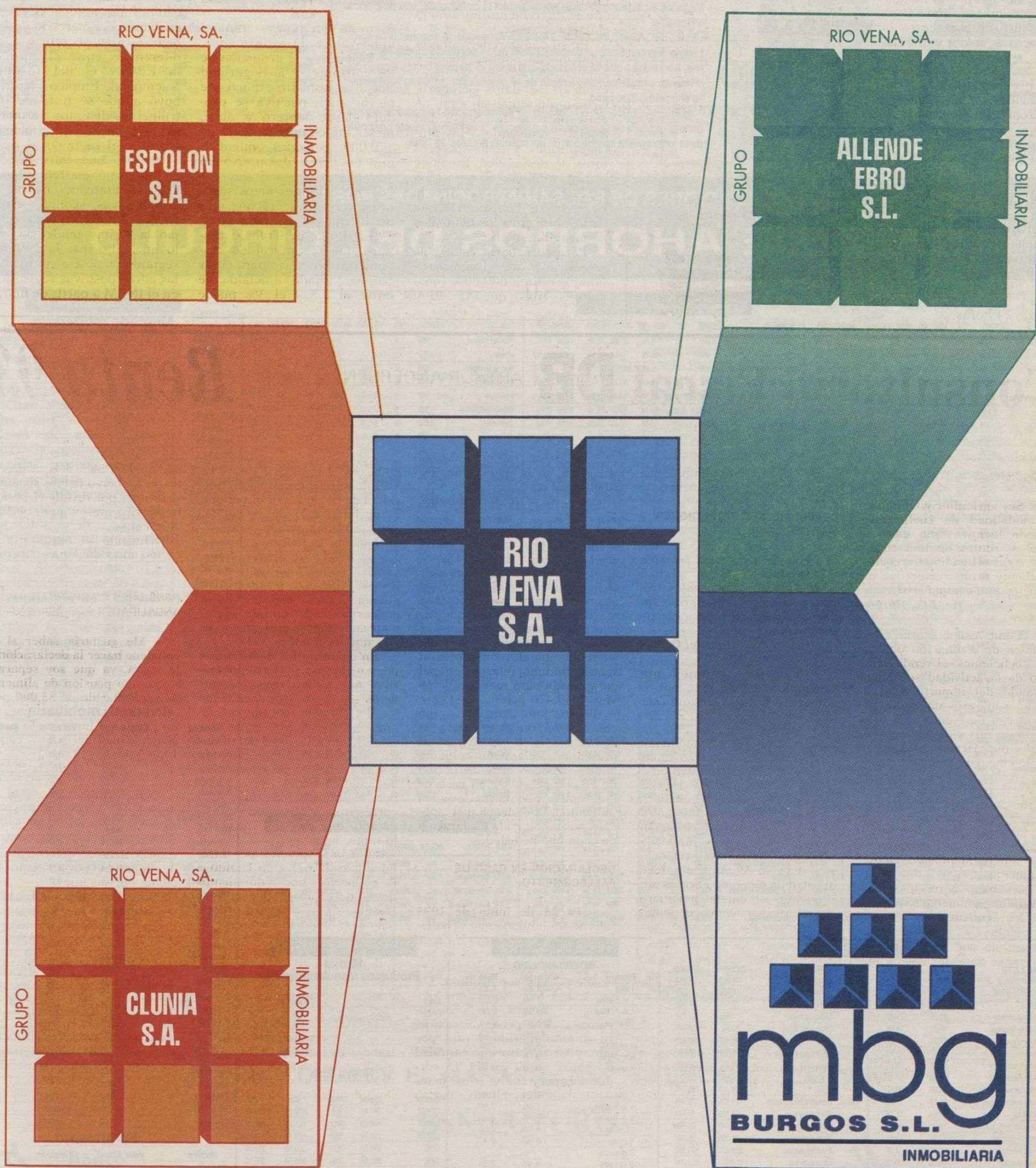
debido a que o no emiten empréstitos de cara a los inversores extranjeros o a que no están en condiciones de hacerlo por sus malas cifras de déficit o simplemente no tienen esta necesidad. Pero aquellas Autonomías que cuentan con emisiones exteriores y que han sido calificadas han visto en la mayoría de los casos cómo sus garantías de cara al inversor extranjero se han deteriorado de forma notable en estos últimos tiempos.

No hay mucha fe en la capacidad de una gestión rigurosa del dinero público por parte de algunos entes autonómicos. El déficit público, que en España es un problema del Estado, lo es también de las Autonomías y quizás con mayor gravedad, dado que sus recursos y sus posibilidades de obtención de ingresos son menores que los del Estado. Las Autonomías se han convertido en una máquina de gastar dinero generalmente por encima de sus posibilidades y ello se está traduciendo en crecientes grados de endeudamiento y en dificultades cada vez mayores para devolver las deudas. En los Ayuntamientos ya ha comenzado a suceder este fenómeno, a pesar de su menor

deuda, y hace unos meses un Municipio de una importante ciudad española causó un serio problema a la miagen exterior del país cuando decidió aplazar el pago del vencimiento de un crédito que le habían concedido varias entidades, entre ellas varias extranjeras.

La sensibilidad con este asunto se ha incrementado entre los inversores extranjeros de forma notable en los últimos meses. El alcance de este problema no es desdeñable, ya que si empiezan a aparecer problemas, como los vistos en estos últimos meses, de devolución de créditos o simplemente dudas sobre la capacidad de devolución de los mismos, los entes autonómicos pueden encontrarse con serias dificultades para financiarse en el futuro. El mercado español no es capaz de satisfacer su demanda de dinero, por lo que el recurso al ahorro exterior es imprescindible. Pero si no se respeta una mínima imagen de solvencia, esta vía de financiación exterior podría quedar cerrada o seriamente comprometida. El rigor en el gasto público es de una gran importancia para seguir contando con la financiación externa.

Construyendo futuro en Burgos



Plaza Virgen del Manzano, 2 - Teléfono 22 16 50 - BURGOS

Detenido un leñador acusado de violar a una adolescente

□ **OVIEDO/EFE.**— Un vecino de la localidad asturiana de Grandas de Salime, en el Suroccidente de la región, ha sido detenido como presunto autor de la violación a una adolescente de 15 años, informaron a Efe fuentes de la policía judicial de la Guardia Civil de Luarca.

El detenido, J.R.L.M., de 37 años, niega todas las imputaciones, pese a lo cual el juez decretó su ingreso en la prisión provincial de Villabona.

La denuncia fue presentada el pasado domingo por los padres de la joven, después de que ésta les contase que había sido violada.

El acusado sólo ha reconocido que estuvo con la menor el pasado sábado cuando ésta se acercó a su casa para pedir un vaso de agua y se quedó jugando un rato con una videoconsola propiedad del detenido.

La adolescente sostiene que fue obligada a desnudarse y posteriormente a consumir al acto sexual después de ser intimidada por su presunto agresor.

La menor fue examinada en el Hospital Comarcal de Jario donde no se le apreciaron signos de violencia aunque sí se certificó que había mantenido una relación sexual.

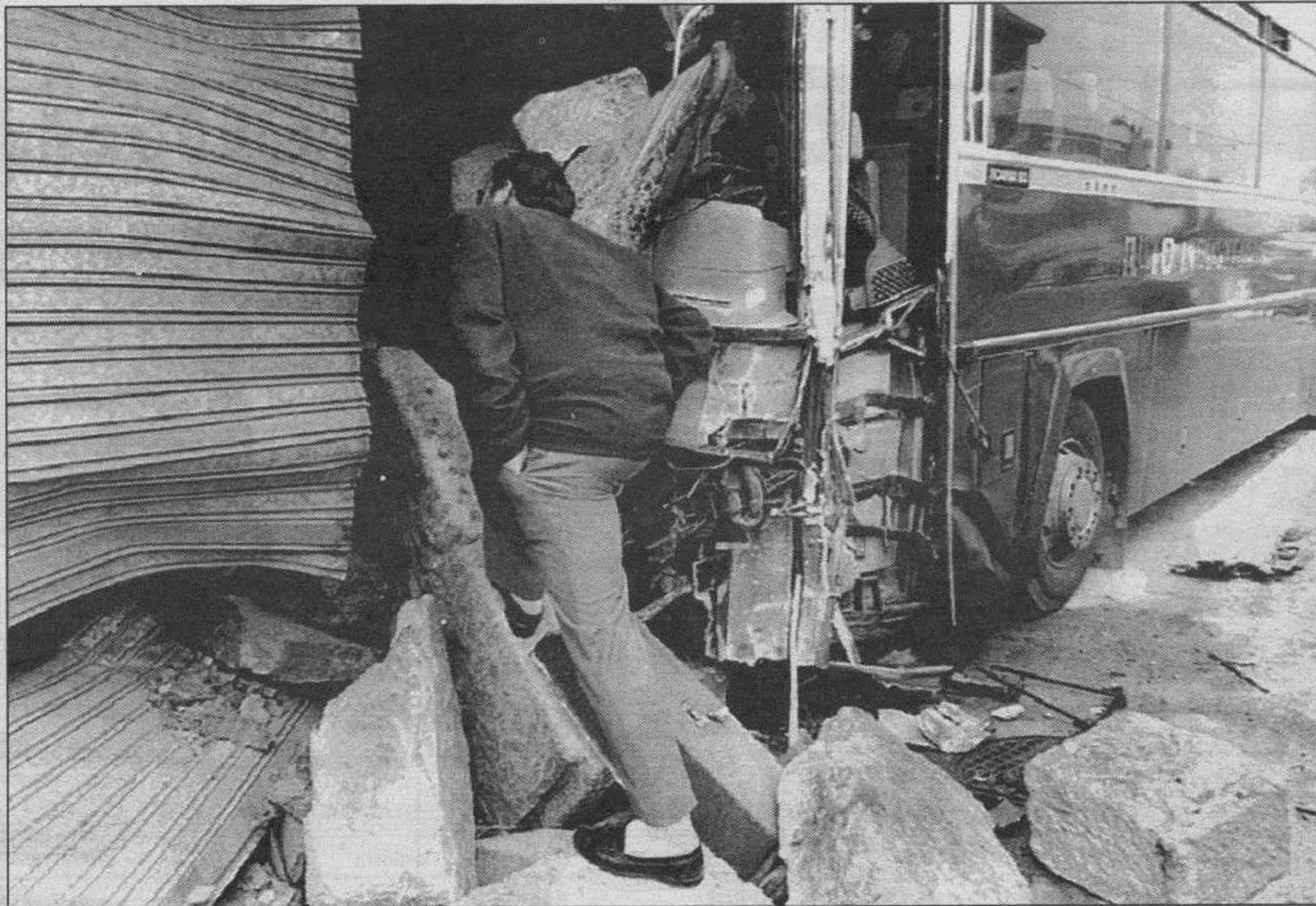
Intervenido un alijo de 20 kilos de heroína y detenidos los narcotraficantes

□ **MADRID/COLPISA.**— Un alijo de 26 kilos de heroína fue decomisado el martes intervenido cuando era entregado por tres ciudadanos turcos a dos españoles, en el madrileño paseo de la Castellana. Otro español fue detenido en la localidad sevillana de Alcalá de Guadaíra acusado de pertenecer a la red de narcotraficantes, informaron fuentes policiales. Con el alijo se habrían podido elaborar unas 250.000 dosis, que puestas a la venta habrían alcanzado más de 800 millones de pesetas en el «mercado negro».

Las pesquisas se iniciaron hace seis meses, cuando la Policía detectó que Ismail Onmaz y Hilmi Ozisik, ambos conocidos por haber sido detenidos con anterioridad, cambiaban con frecuencia de domicilio, en hoteles y apartamentos, utilizando la identidad de otras personas.

De esta manera se supo que en los últimos días podrían haber recibido un alijo de heroína. El martes fueron seguidos cuando en compañía de otro turco, acudieron a una cafetería del paseo de la Castellana, donde les esperaba un español.

Los cuatro acudieron hasta un vehículo donde recogieron una pesada bolsa, siendo detenidos.



JOSE PAZ/EFE

Estado en el que quedó el autocar en el que viajaban los escolares gallegos.

Favorable evolución de los niños heridos en accidente de tráfico

□ **ORENSE/EFE.**— Los diez niños ingresados en el Hospital Cristal-Piñor, de Orense, tras el accidente de tráfico sufrido el martes por el autobús escolar en que viajaban, evolucionan favorablemente, informaron fuentes del centro sanitario.

El autobús que transportaba a los escolares, de entre 6 y 12 años, chocó contra un camión y posteriormente contra una casa en la carretera nacional 120, en el término municipal de Ourense.

Dos de los pequeños, Patricia Gonzalez Vázquez y Pablo Conde de la Fuente, continúan en la Unidad de Cuidados Intensivos, aunque su evolución es satisfactoria.

Patricia sufre posible fractura maxilofacial y politraumatismo

mos y -según fuentes citadas- mañana será trasladada a una habitación del centro, fuera ya de la UCI.

Pablo, con fracturas múltiples, tiene un pronóstico «grave pero estable» y se encuentra en observación y pendiente de nuevas intervenciones quirúrgicas.

Dos de los ocho niños restantes presentan fracturas de codo y serán dados de alta mañana y los otros seis «continúan en observación evolucionando favorablemente de sus contusiones».

Los nueve alumnos del colegio público «Albino Núñez», de Orense, y el conductor de un autobús escolar resultaron heridos al chocar su vehículo con un camión que se incorporaba a la carretera.

El suceso se produjo en el kilómetro 547 de la carretera nacional 120, en el municipio de Orense, cuando el autocar con matrícula OR-4604-L chocó frontolateralmente con el camión y rebotó posteriormente contra un inmueble.

En el autobús viajaban 34 alumnos que, tras el accidente, fueron trasladados a la Residencia Sanitaria de Orense, donde quedaron ingresados nueve de ellos y el conductor.

Las mismas fuentes informaron de que cuatro de los escolares presentan heridas de pronóstico reservado y los demás de carácter leve.

Se ha informado que el autobús estaba en condiciones para el transporte y que el accidente no fue culpa de su conductor.

La Policía identifica a la víctima del crimen de Terrassa, pero no encuentra el cadáver

□ **BARCELONA/EFE.**— La Policía ha identificado al joyero Jaime M.M., de 44 años, como la víctima del crimen cometido la madrugada del pasado sábado en Terrassa ante varios testigos, aunque todavía no ha localizado el cadáver, que los asesinos se llevaron en el maletero de un automóvil.

Según fuentes policiales, la identidad de la víctima, que recibió dos disparos de escopeta en la cabeza, se determinó tras comprobar que unos desconocidos habían irrumpido, poco después de cometerse el asesinato, en el domicilio particular del joyero, situado en la calle Escultor Armengol de Terrassa.

Según las mismas fuentes, los presuntos asesinos usaron las llaves de la víctima para entrar en el domicilio donde, tras amordazar a la compañera sentimental del joyero, se apoderaron de 25.000 pesetas en metálico, aunque no pudieron forzar la caja fuerte en cuyo interior había diversas alhajas. Los hechos ocurrieron en la

Se trata de Jaime M.M. cuyo cuerpo los asesinos se llevaron en un automóvil

madrugada del pasado sábado cuando unos desconocidos dispararon contra un hombre en las proximidades del bar «El Quinto Pino» en la calle Roma de Terrassa.

Según testigos presenciales, la víctima fue introducida en el maletero de un turismo que se dio a la fuga y que la policía encontró más tarde incendiado en los alrededores de la zona conocida como el Lago Petit, de Terrassa.

En el lugar de los hechos, la policía encontró un reguero de sangre y parte de masa encefálica esparcida por la calle, que ha sido analizada por los agentes especializados.

Agentes de la Policía y de la Guardia Civil han rastreado durante todo el fin de semana la zona boscosa de Les Fonts de Terrassa, donde se sospecha que los autores del homicidio han podido enterrar el cadáver.

El titular del juzgado de Instrucción número seis de Terrassa se ha hecho cargo de las diligencias y ha decretado el secreto del sumario.

Por otra parte, se informó ayer desde Palencia que el cadáver de Gregorio Alonso Domingo, de 77 años, muerto a causa de un disparo de escopeta, fue encontrado en su domicilio de la localidad de San Cebrián de Campos.

El cuerpo sin vida, según dichas fuentes, fue encontrado ayer sentado en una silla por el hijo del fallecido, quien comunicó el hecho ante el puesto de la Guardia Civil de Villoldo.

Según las primeras investigaciones, el fallecimiento se produjo por el disparo de una escopeta de cañones recortados.

BREVES

Multado un parapléjico por exceso de velocidad

□ **PONTEVEDRA.**— Un parapléjico sevillano que recorre España en su silla de ruedas, José Sánchez Mora, se encuentra internado en un hospital de Pontevedra tras sufrir un accidente en una carretera de acceso a esta ciudad el pasado lunes, cuando perdió el control de la silla y chocó contra un árbol.

Sánchez Mora, de 35 años, salió el pasado 15 de noviembre de Sevilla y hace unos días fue multado por exceso de velocidad por la Guardia Civil de Tráfico, ya que bajaba el puerto de Pajares a una velocidad de 60 kilómetros por hora. José Sánchez Mora, que permanece ingresado en el Sanatorio Domínguez, confirmó a Efe que a consecuencia de este accidente ha sido atendido de traumatismo craneoencefálico, fracturas en dos costillas y varias contusiones, por lo que tuvo que permanecer en la Unidad de Cuidados Intensivos hasta esta tarde.

Descarrila un tranvía

□ **VALENCIA.**— Una unidad del tranvía de Valencia, que entró en funcionamiento el pasado sábado, sufrió ayer un descarrilamiento de la vía al no accionarse el cambio de agujas, aunque el accidente, segundo que registran convoyes de este medio de transporte en dos días, no ha causado heridos.

Fuentes de los Ferrocarriles de la Generalitat Valenciana (FGV) informaron de que el conductor no accionó el cambio de agujas, por lo que el tranvía, en vez de continuar el trayecto de servicio, entró en las curvas de acceso a las cocheras a más velocidad de la recomendada. Este exceso de velocidad hizo que el convoy, que realizaba el trayecto desde el Marítimo a Pont de Fusta, derribara una catenaria del tendido eléctrico y varios postes de señalización, sufriendo considerables daños en la parte frontal.

Sorprende a su hijo atacando un comercio

□ **LA CORUÑA.**— El supermercado «Cemar» de Monforte (Lugo), fue escenario el pasado martes de una tentativa de atraco muy curiosa. Los hechos se produjeron a las ocho de la tarde, cuando un hombre adulto entró en el local armado con un revólver y amenazó a la cajera. Instantes después apareció una mujer que dijo ser la madre del asaltante y frustró la acción de éste.

Cuando el atracador fue sorprendido por su madre tenía encañonados a la cajera y al encargado del establecimiento. La madre de I.P.V. entró en el local, recriminó a su hijo lo que estaba haciendo, lo cogió del brazo y se lo llevó para casa. Los trabajadores del supermercado y la clientela se quedaron estupefactos y tardaron varios minutos en reaccionar.



EPA/EFE

García Vargas conversa, antes de la reunión de la OTAN, con su colega ruso, Pavel Grachov.

Rusia aspira a que la OTAN le reconozca un estatus especial

BRUSELAS/EFE.- Rusia planteó ayer, miércoles, en Bruselas su aspiración a que la OTAN le reconozca un estatus de relación especial, incluido el derecho a consultas regulares en cuestiones de seguridad a cambio de participar en la Asociación para la Paz.

En una hábil maniobra diplomática, el ministro de Defensa, Pavel Grachov, logró que la Alianza acogiera de forma relativamente positiva lo que en realidad es una reivindicación de que su país sea tratado como superpotencia.

Después de meses de haber declarado que quería negociar las características de su adhesión a la Asociación, Grachov anunció el martes que el presidente Yeltsin le había instruido para confirmar que Rusia iba a firmar la Asociación «sin condiciones previas.»

El ministro avanzó que explicaría las propuestas adicionales que su país presenta para desarrollar su cooperación con la Asociación.

El alivio que provocó este

En él se incluye el derecho a consultas regulares en cuestiones de seguridad

aparente cambio de postura predispuso a los aliados a escuchar favorablemente ayer el documento en el que Grachov ha expuesto las exigencias rusas de establecer un «mecanismo de consultas recíprocas sobre problemas de seguridad europea y mundial.» con la OTAN.

Tras subrayar que Rusia «no quiere un estatuto privilegiado» el ministro reconoció que su país sí quiere un reconocimiento de unas «relaciones más profundas» así como «un formato de relaciones más amplio.»

La no condicionalidad aducida la víspera por Grachov y que había deslumbrado a los aliados fue reinterpretada ayer por el ministro: «Estamos dispuestos a firmar el programa

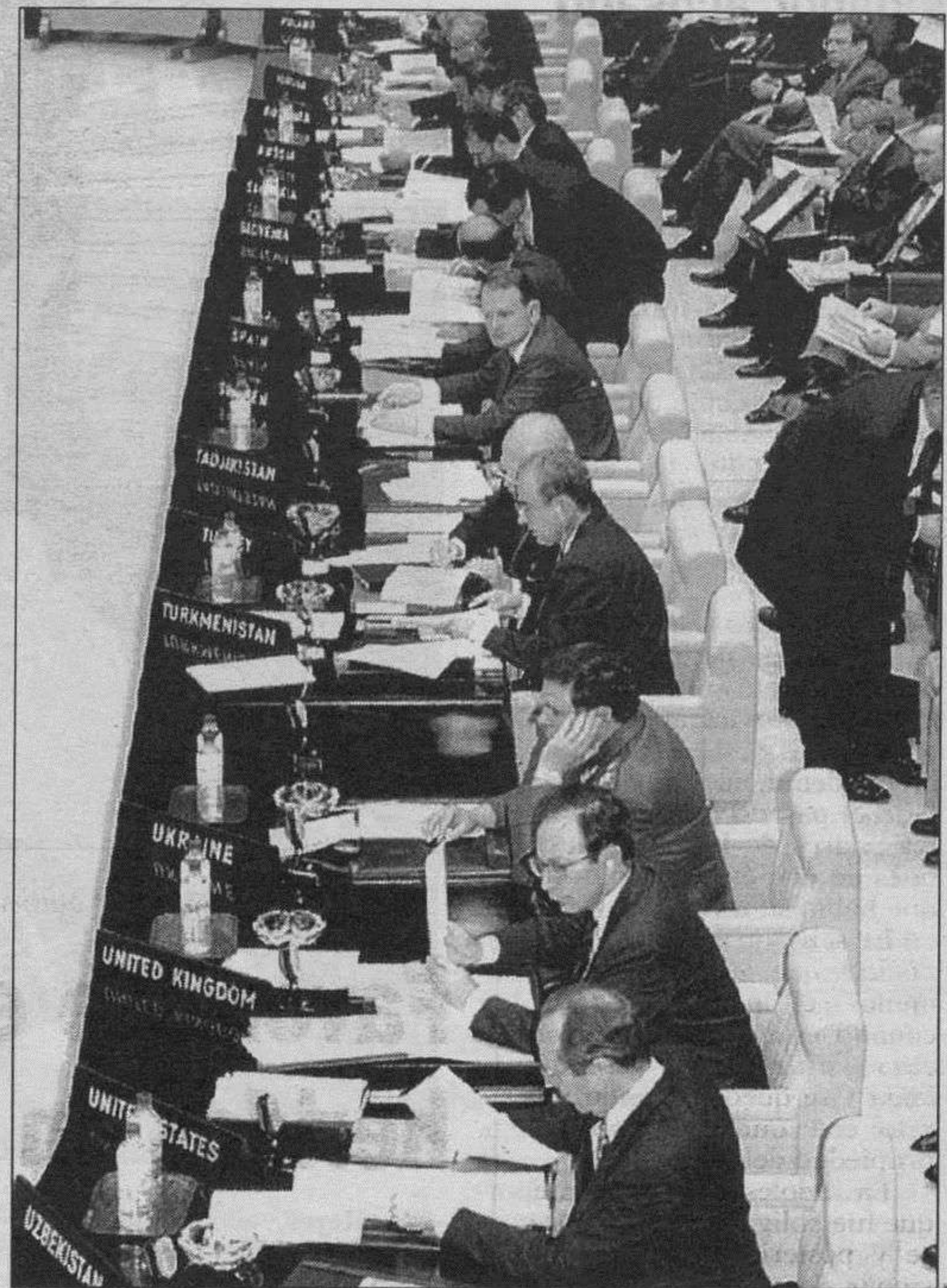
marco cuando ciertos parámetros militares y políticos estén preparados.»

Las reacciones positivas, aunque cautas, con que en principio han sido acogidas las propuestas de Rusia en la OTAN contrastan con los recelos suscitados por el alcance del envite de Moscú entre sus antiguos aliados hoy en la Asociación.

Grachov ha acompañado sus ambiciosas propuestas de diálogo y consultas regulares con la OTAN presentándolas envueltas en un programa amplio de áreas de cooperación en el terreno militar y de defensa para desarrollar dentro de la Asociación para la Paz.

Al mismo tiempo Rusia ha planteado su ya reiterada aspiración de que el mecanismo de consultas con la OTAN sirva como paso previo para la creación de un sistema de seguridad colectiva bajo la égida de la Conferencia para la Seguridad y Cooperación en Europa (CSCE).

Esta parte de las propuestas de Grachov es la que ha sus-



YVES HERMAN/REUTER

Reunión en Bruselas de los ministros de Defensa de la OTAN.

citado mayores reticencias por parte de los socios de la Alianza Atlántica que no puede aceptar la jurisdicción de dicha entidad carente de poder.

Pero la aceptación inicial de las propuestas de Grachov debe ser ahora examinada en profundidad en las capitales aliadas donde los gobiernos deben ver las implicaciones y estudiar su viabilidad.

De modo muy especial los aliados quieren descartar que las nuevas pretensiones rusas puedan suponer ni remotamente un derecho de intervención o de veto en los asuntos de la OTAN.

En las poco más de dos semanas que quedan hasta el próximo Consejo de Ministros de Exteriores de la OTAN en Estambul los aliados deberán formular una respuesta política al envite ruso.

La postura a decidir deberá tener en cuenta la posible contradicción entre las exigencias rusas de reconocimiento de un «estatus especial» y la no condicionalidad que predica Gra-

chov respecto a dichas reivindicaciones.

Toda la arquitectura de seguridad de la Europa post-guerra fría dependerá de que la OTAN y Moscú logren un acuerdo aceptable para los intereses de ambas partes y que sea presentable en sus respectivas opiniones públicas.

Y al tiempo dicho pacto de estabilidad debe ser suficientemente transparente para que no desvele a los antiguos aliados del Pacto de Varsovia el fantasma de un nuevo Yalta.

La OTAN y Rusia acercaron ayer miércoles sus puntos de vista en torno a la Asociación para la Paz, al tiempo que precisaron su concepción de un diálogo reforzado que tenga en cuenta la importancia mundial de Moscú.

Rusia repitió ayer miércoles que firmará la adhesión a la Asociación para la Paz sin condiciones, pero no fijó ninguna fecha. La firma se producirá antes de mediados de año, indicaron fuentes de la Alianza Atlántica.

Moscú y Kiev aplazan las negociaciones sobre la Flota

MOSCU/EFE.- Rusia y Ucrania aplazaron ayer, miércoles, por «diez-quince días» las negociaciones sobre el reparto de la Flota del Mar Negro (FMN), una especie de armisticio en la guerra diplomática que desde hace casi tres años libran por repartirse la Armada y decidir el futuro de su principal base, Sebastopol.

Tres días de intensas negociaciones, que los diplomáticos amenazaron con continuar hasta conseguir un documento que firmar, han terminado en una declaración verbal del viceprimer ministro ucrania-

no, Valeri Shmarov, y el embajador ruso para estas negociaciones, Yuri Dubinin.

Ambos afirmaron haber estado «a punto de firmar un documento», pero se reconocieron derrotados por «pequeños detalles técnicos» que deberán precisar los expertos durante el próximo «time out», según la expresión de Shmarov.

Después de precisar esos detalles, las delegaciones volverán a reunirse para, poder firmar el acuerdo que Rusia define como «primera etapa del reparto de la FMN».

Arrecian los combates en Kigali, donde un obús cayó en un hospital de la Cruz Roja

NAIROBI/COLPISA/AFP.- Los duelos de artillería entre el Frente Patriótico Ruandés (FPR, grupo rebelde de la minoría tutsi) y las fuerzas gubernamentales (mayoría hutu) arreciaron ayer, miércoles, en Kigali, la capital de Ruanda y uno de los obuses cayó en un hospital de la Cruz Roja, donde causó dos muertos.

Los combates obligaron a postergar las negociaciones del enviado especial de la ONU para obtener el acuerdo de los beligerantes al despliegue de «casos azules», anunció el portavoz de la Misión de las Nacio-

nes Unidas para la Asistencia a Ruanda (MINUAR), Abdul Kabia.

Los enfrentamientos estallaron después de dos días de calma relativa, mientras ambas partes respetaban una tregua parcial declarada durante la visita del enviado especial de Naciones Unidas, Iqbal Riza.

Contactado por teléfono desde Nairobi, el portavoz de la ONU precisó que los bombardeos eran intensos en la capital. Un obús cayó sobre el hospital de la Cruz Roja (CICR), matando a dos empleados locales y causan-

do un número todavía indeterminado de heridos.

Otro obús estalló en el estadio Amahoro, donde miles de ruandeses se encuentran refugiados desde la muerte, el 6 de abril pasado, del presidente Juvenal Habyarimana, que sumió a Ruanda en una guerra civil que ha causado entre 200.000 y 500.000 muertos. Tres personas resultaron heridas en el ataque contra el estadio. La reanudación de los combates obligó a Riza a postergar una reunión con el «gobierno interino» ruandés instalado en Gitarama a 40 km. de Kigali.

Considerada como histórica la visita de los Reyes de España a Mauritania

Ha servido para institucionalizar el diálogo político bilateral en el país africano

□ **NUAKCHOT/EFE.**— Los Reyes de España concluyeron ayer, miércoles, una visita de Estado a Mauritania, considerada por ambas partes como histórica ya que ha servido para institucionalizar el diálogo político bilateral, relanzar las relaciones comerciales e impulsar el proceso de democratización mauritano.

Fuentes diplomáticas españolas expresaron a Efe la satisfacción de la delegación española que ha viajado con don Juan Carlos y doña Sofía, encabezada por el ministro de Asuntos Exteriores, Javier Solana, por los resultados de la visita.

La estancia de los Reyes ha servido para constatar la importancia de Mauritania como socio comercial de España, la coincidencia de los planteamientos políticos en relación al Sáhara y al Mediterráneo y el papel fundamental que este país puede desempeñar en el enlace entre el Magreb y el África Subsahariana.

Las fuentes citadas añadieron la oportunidad política de esta visita, que ha sido muy agradecida tanto por el Gobierno mauritano como por la oposición, fuera del Parlamento una vez concluidas las elecciones presidenciales, legislativas y municipales pero con el deseo de contribuir al iniciado pro-



D.BLANCO/EFE

Los Reyes, acompañados por el presidente mauritano y su esposa, visitan el Museo Nacional.

ceso democrático en el país.

El Monarca ha alentado en sus discursos este proceso democratizador, ha reiterado el apoyo de España en su consolidación y dedicó incluso un hueco en su agenda oficial para recibir en audiencia a dirigentes de la oposición y escuchar sus inquietudes.

Coincidiendo con la visita real, en Nuakchot se dio cita una representación de las Cámaras de Comercio y confederaciones empresariales canarias, que subrayaron con su presencia el interés de España por

impulsar las relaciones comerciales.

Las fuentes diplomáticas consideraron también muy positivo el papel desempeñado por la Reina durante la visita, quien ha sido la primera mujer en ocupar un lugar en la presidencia de la Asamblea durante el acto celebrado el martes y se ha situado siempre en un primer plano en todos los actos públicos. Se ha subrayado así el reconocimiento que el Monarca expresó también en sus discursos al papel de la mujer en el desarrollo y la vida

del pueblo mauritano, con responsabilidades en la familia, la economía y el trabajo en general. En sólo tres días de visita oficial, el diálogo político ha sido «intenso y fructífero», según las fuentes diplomáticas, y ha permitido a Javier Solana conocer de primera mano, en conversaciones con su colega mauritano, Mohamed Uld Lekjal, la situación en una región enlace entre el Magreb y el África Subsahariana. Antes de emprender viaje de regreso a Madrid, los Reyes visitaron la Unidad Española de Pediatría.

En Adén, las tiendas cerradas y miedo en los jóvenes al reclutamiento para ir al frente

□ **ADEN/COLPISA/AFP.**— Tiendas cerradas, reclutamiento forzado de jóvenes para ir al frente, inseguridad. Tres semanas después del comienzo de la guerra civil en el Yemen, Adén, la capital del Sur, es una ciudad amedrentada y vacía.

En el viejo mercado, cerca de la plaza Midane, el 75% de las tiendas están cerradas. El tráfico es muy fluido tanto en los mercados como en los barrios residenciales y se advierte la presencia de los milicianos.

«Cada día que pasa, son más los comerciantes que deciden mantener sus puertas cerradas. Los que tienen miedo son cada vez más numerosos», advierte Ali Hassan, 45 años, propietario de un gran almacén.

Y ello por varios motivos, explica. Primero y sobre todo: el reclutamiento de jóvenes para ir al frente, que se realiza tanto en las entradas de la ciudad como en el interior, por militares o milicianos apostados en improvisadas barreras.

Ese reclutamiento, que se practica tanto de noche como

de día, en la ciudad o en el campo, «por más justificado que esté, no está acompañado de ninguna campaña de explicaciones por la televisión, lo que acrecienta el clima de miedo y de inseguridad», subraya Ali.

Las calles de Adén están cada vez más vacías de jóvenes. Los universitarios están escondidos en sus domicilios y los empleados no se atreven a ir a sus trabajos por temor a ser «detenidos», agrega.

Además, «la gente ya no compra casi nada, salvo una cierta actividad registrada en víspera de las fiestas. Las ventas bajaron a la mitad y en ciertos casos mucho más. La vida económica, de escasa actividad desde la unificación, esta paralizada», señala Ali.

En realidad, los grandes importadores y las industrias se encuentran en Saná, capital nordista de la que Adén depende cada vez más desde la reunificación de los antiguos Yemen del Norte y del Sur, en mayo de 1990.

La guerra y el corte de carreteras han hecho casi imposible



SANTIAGO LYON/AP

Multitudinario entierro en la ciudad de Saná de las víctimas causadas por un misil.

todo abastecimiento del Norte. En consecuencia, los alimentos y otros bienes de consumo aumentaron sus precios del 20 al 30%. Esas alzas son más elevadas en el campo, donde los precios del arroz y de la harina se duplicaron en ciertos casos.

Las tropas de la nueva República Democrática del Yemen

(RDY) afirmaron ayer miércoles que habían recuperado la iniciativa en los combates contra las fuerzas de Saná (Norte) y reconquistado una base importante al Norte de Adén, causando más de 400 bajas en las filas nordistas.

«Las fuerzas de la RDY contraatacaron el miércoles por la

mañana las posiciones enemigas en todos los frentes, provocándoles fuertes pérdidas», afirmó un portavoz militar sudista en Adén.

El ejército nordista mantenía desde hace varios días su presión militar sobre los sudistas, que estaban replegados en torno a Adén para defender el enclave.

En Italia se pide procesar a más políticos y periodistas

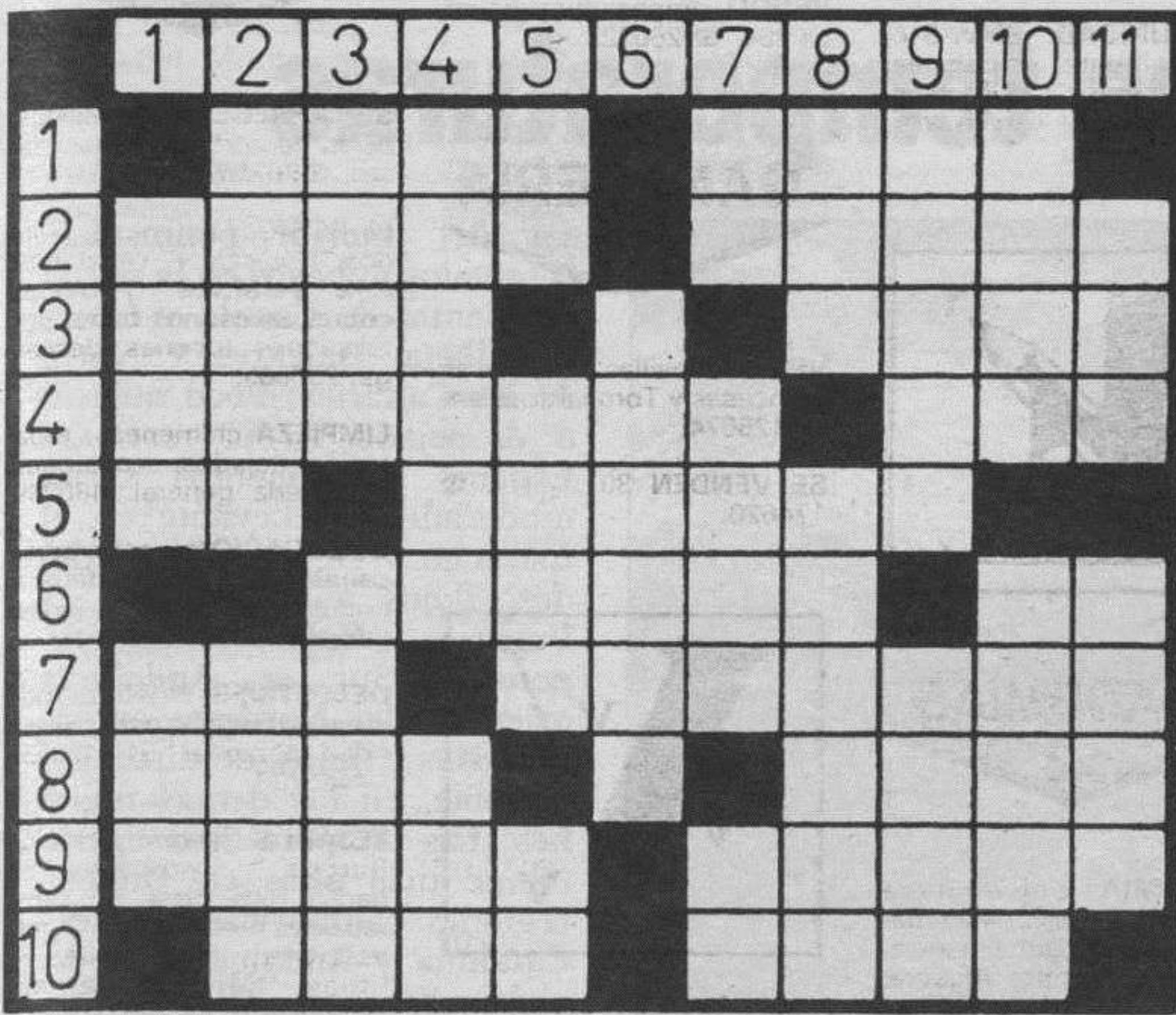
□ **ROMA/EFE.**— La Fiscalía de Roma solicitó ayer, miércoles, el procesamiento de otras treinta personas, entre ellas un ex ministro, magistrados, un embajador, ex gobernadores civiles y periodistas, acusadas de haber recibido dinero de los fondos reservados del servicio secreto civil (SISDE).

La petición de la Fiscalía se produjo mientras está en curso en el Tribunal Penal de Roma el proceso contra siete ex funcionarios del SISDE acusados de apropiarse indebidamente de 35 millones de dólares de los fondos destinados a las operaciones del servicio secreto italiano.

Entre las personas a las que la Fiscalía pretende enjuiciar ahora figura el ex ministro de Defensa Salvo Andó, quien, según la acusación, recibió una cantidad mensual de 10 millones de liras (5.580 dólares), y el actual embajador italiano en Teherán, Giovanni Castellana, ex portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores.

También fue solicitado el procesamiento de los ex gobernadores civiles Anna Maria D'Ascenzo y Angelo Finocchiaro -juzgado actualmente como ex dirigente del SISDE-, así como el de tres magistrados del Tribunal de Cuentas, dos periodistas, un coronel del Ejército y varios ex funcionarios del servicio secreto. Todos ellos están acusados del delito de concurso en peculado por haber recibido dinero del SISDE sin ofrecer contraprestación alguna.

● CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.— 1: Nombre de varón. Mancha en el cutis. 2: Loco. Mahometano. 3: Proyectil. Vocal. Ciudad de Rusia. 4: Emplea. Miembro de un ave. 5: Violoncelo siamés. Distribuir bienes o caudales. 6: Político palestino. Repetido; ser querido. 7: Conjunto de dos cosas iguales o parecidas. Ciudad de Israel, centro sagrado del mundo cristiano. 8: Río de Italia. Consonante. Nota o indicio. 9: Ciudad italiana. El demandante en juicio. 10: (Al revés) Diosa de la poesía. Atormentan interiormente.

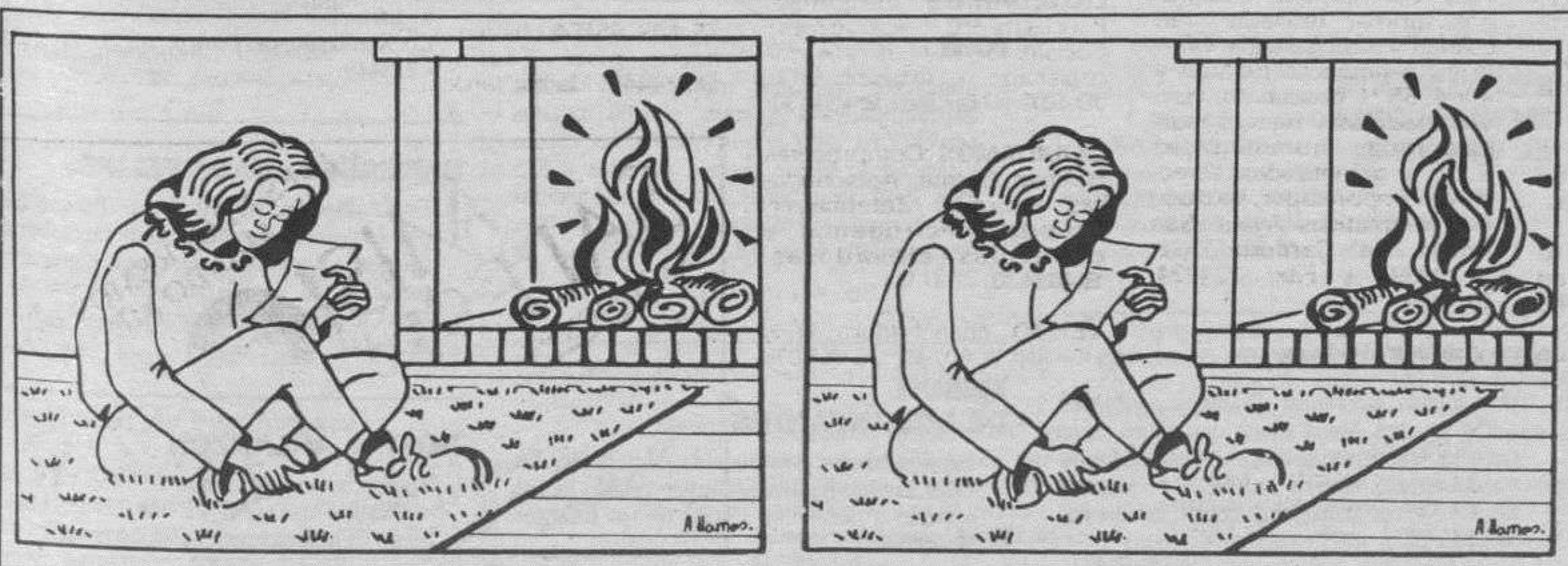
VERTICALES.— 1: Proyectil. Valle de Santander. 2: (Al revés) Inmovilizará con ligaduras. Composición musical para una sola voz. 3: Famoso pintor español. Armadura que se amoldaba al cuerpo. 4: (Al revés) Narra. Siglas de cierta organización internacional. 5: Abreviatura de punto cardinal. Estado de Asia en el Oriente Medio. Símbolo químico. 6: Latón. 7: Repetido; Sumo Pontífice. (Al revés) Parte posterior de una cosa. Voz de mando. 8: Terreno destinado para la trilla. Embotellamiento. 9: Practicar cierto deporte. (Al revés) Firmamento. 10: (Al revés) Sotana. Monte peñoso. 11: Nombre de mujer. Impedir el movimiento.

● SOPA DE LETRAS



Entre las desordenadas letras de este recuadro figuran diez nombres, palabras, sinónimos, etc., que pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba a abajo, de abajo a arriba y en diagonal. **Toreros.**

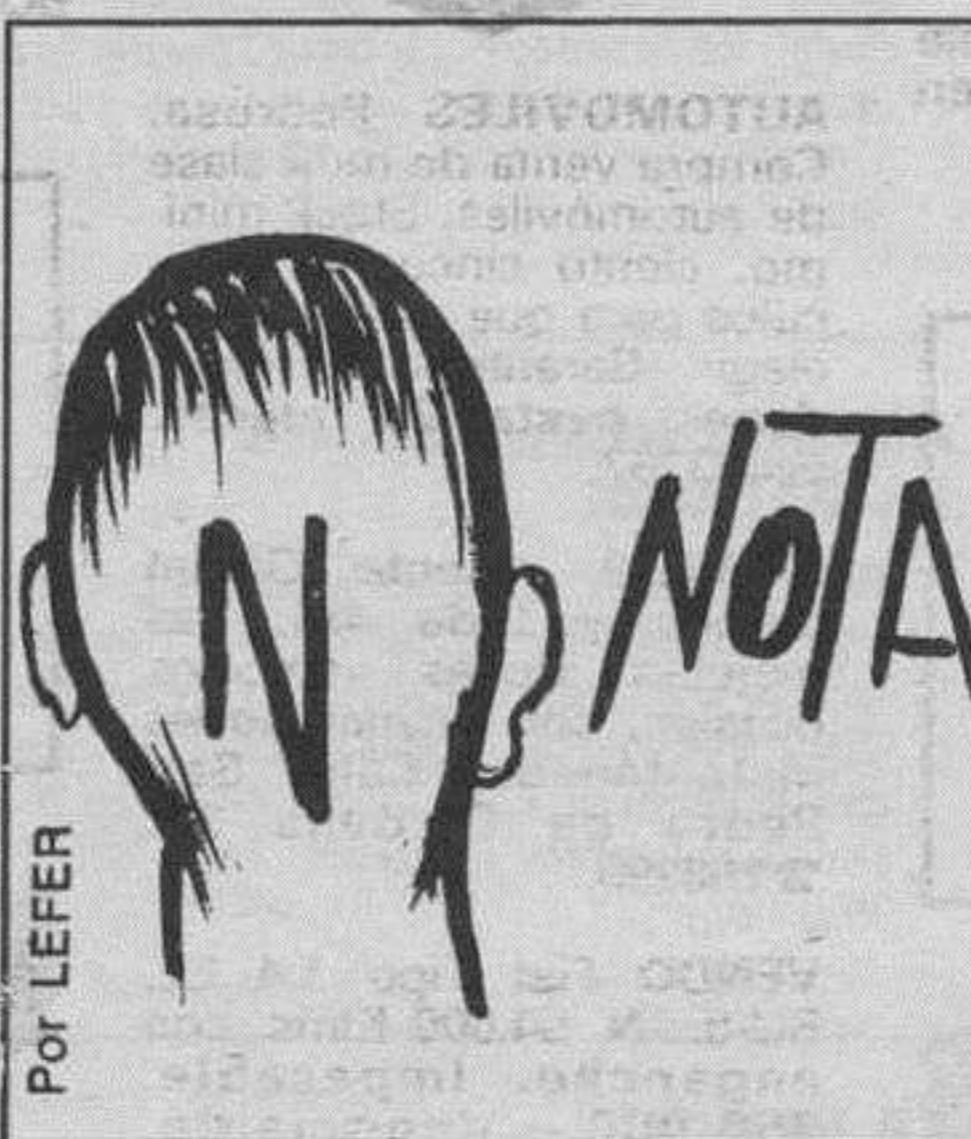
● SIETE ERRORES



● AUTODEFINIDO

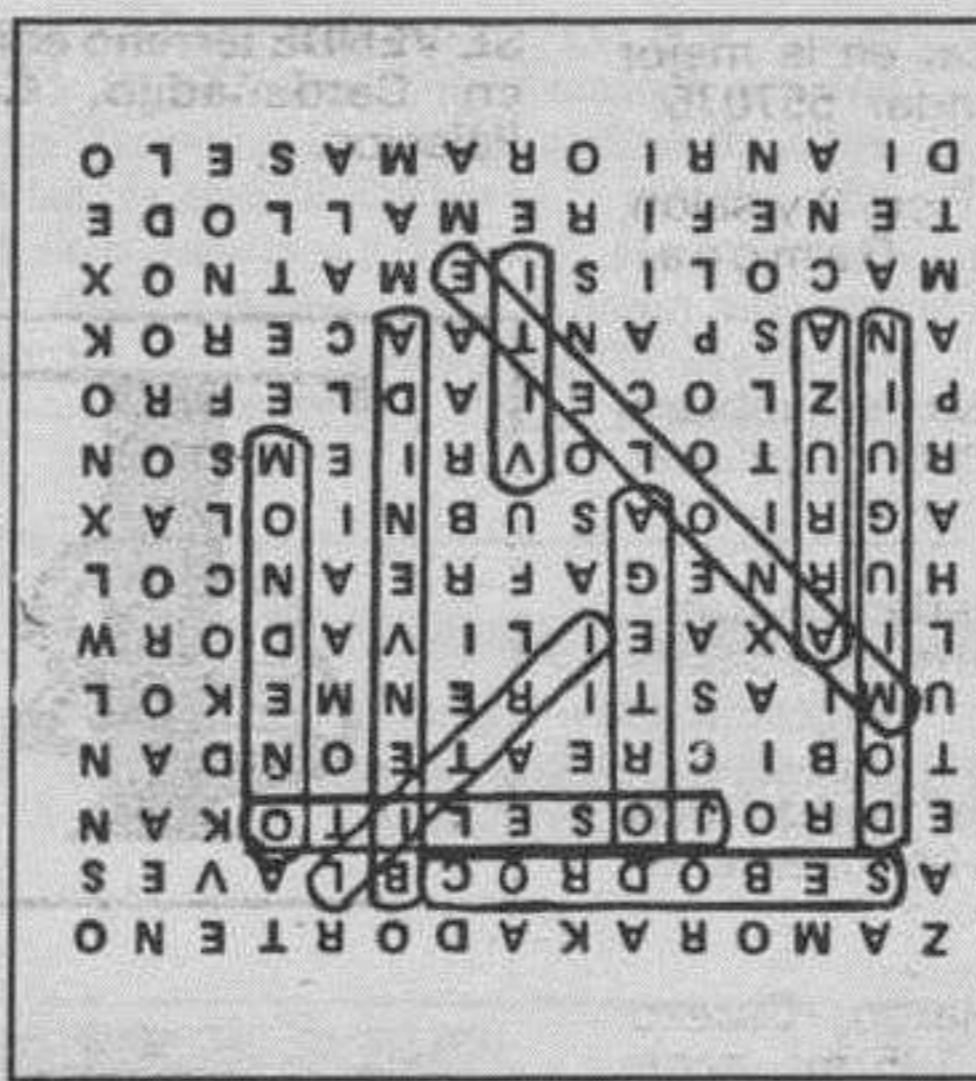
LENTOS, CACHAZUDOS BODA	CAUCE EN UN CAMINO UN PAIS POLINESIO	3°14'1592 OCEANO	ROTULO DE LA CRUZ VOCAL REPETIDA	INSULSAS CAVIDAD DEL PECHO
BAHIA, ENSENADA SUMO CUIDADO			CUPIDO ESTORBO, OBSTACULO	
ATOMO ELECTRIZADO DUEÑA		VOZ DE LA OVEJA AFIRMACION	UN PECADO CAPITAL NOMBRE DE MUJER	CAMPEON UN RIO GALLEGO
ESPADANA, PLANTA TIFACEA	MALA COSTUMBRE AFLUENTE DEL DUERO	PEDERNAL BAILE VIENES		HOMBRE AMARTE-LADO
MANZANA DE CASAS CARTERAS DE MANO		EXISTE PONER HUEVOS LAS AVES	UNIR CON LIGADURAS RIO DE PARIS	RAPIDOS, VELOCES
SOCIEDAD ANONIMA MAYOR RIO ITALIANO		CIERVO SIMBOLO DEL ANTIMONIO	UN LIBRO BIBLICO	REAL ORDEN DESPUES DE
ESTAR DE MAS	APOCOPE DE SANTO		ASTRO QUE NOS ALUMBRA	VOZ PARA DETENER AL CABALLO

● JEROGLIFICO

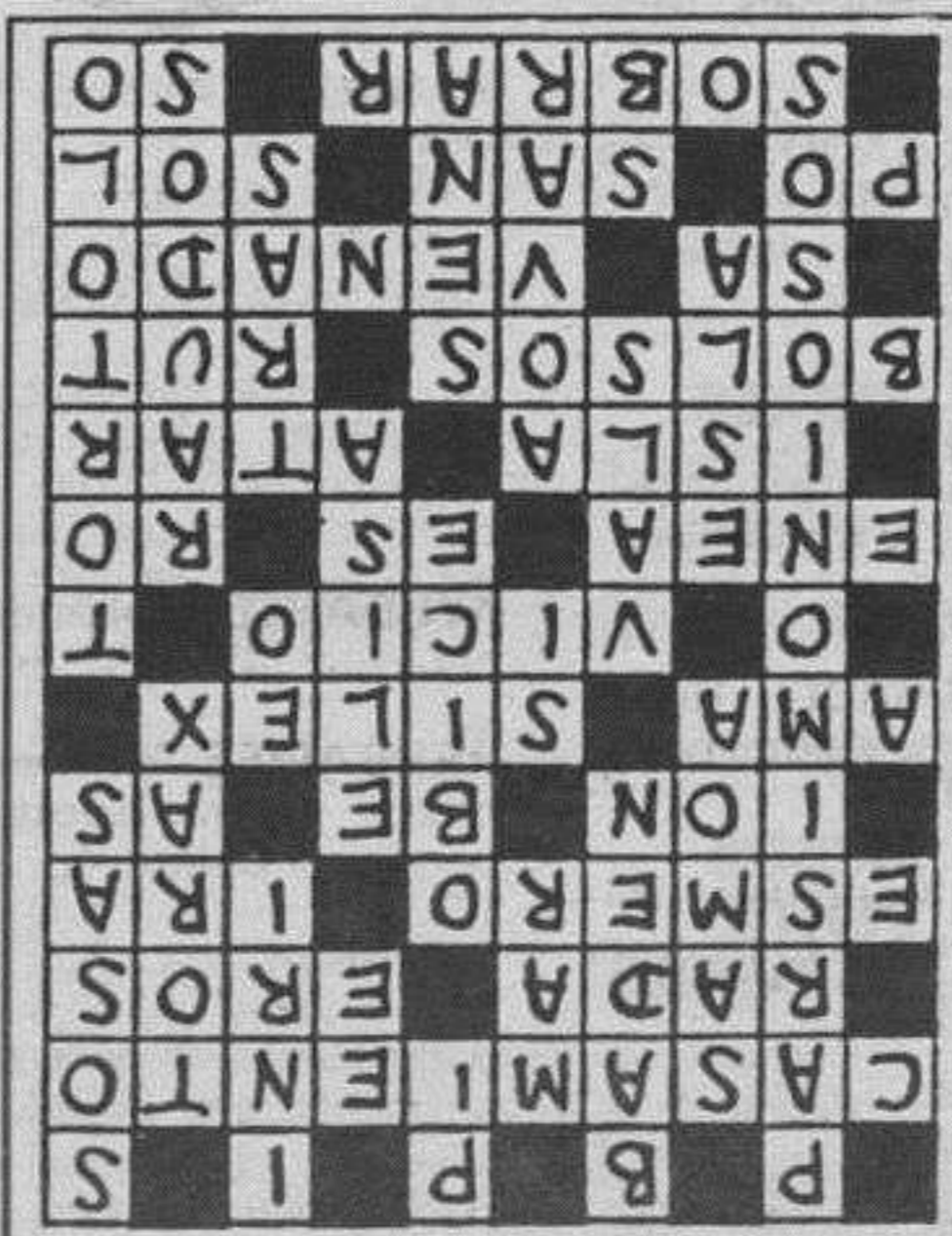


Puedes hacer lo que quieras, pero...

● SOLUCIONES



● SOPA DE LETRAS



● AUTODEFINIDO



● SIETE ERRORES

HORIZONTALES.— 1: Adán. Peca. 2: Orate. Ara. be. 3: Bala. A. Azov. 4: Utiliza. Ala. 5: Sa. Erograr. Nazaret. 8: Arno. R. Señ. 9: Siena. Actor. 10: asuM. Roen. VERTICALES.— 1: Obs. Pas. 2: arata. Ara. 3: Dalí. 4: at. (Salvador). Arnes. 5: NE. Irán. Am. 6: Azofar. 7: Pa. agaz. Ar. 8: Era. Atasco. 9: Cazar. ref. 10: abol. Penón. 11: Eva. Alar. —Nunca delante de ml.

● CRUCIGRAMA

URGENCIAS

Table listing emergency services and their costs, including Policía Municipal, Guardia Civil, Hospital G. Yagüe, etc.

VIAJES

Table listing travel services like Ferrocarril, RENFE, Paquexpres, etc.

Table listing bus stations and routes, including Estación de Autobuses, Est. autobuses, Soto y Alonso, etc.

Table listing airports and routes, including Madrid, Bilbao, Valladolid, Vitoria, Aduana.

TAXIS

Table listing taxi services and rates, including ABUTAXI, Radio Taxi.

HORARIOS DE TRENES

Table listing train destinations and departure times, including Barcelona, Madrid, Gijón, etc.

Observaciones correspondientes a la estación de Burgos:

- List of train schedule observations and notes for the Burgos station, including dates and specific train details.

MONUMENTOS

Catedral. - Todos los días, 9,30 h. a 13,00 h. y 16,00 h. a 19,00 h. Tarifa: 350 ptas. por persona y 200 ptas. en grupos a partir de 10 personas.

Iglesia de San Nicolás. - Verano: Laborables, 9,00 h. a 14,00 h. y 16,00 h. a 20,00 h. Festivos: 9,00 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 18,00 h. Invierno: Lunes, todo el día. Martes a viernes: 18,30 h. a 19,30 h. Sábado, 9,30 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 19,00 h. Festivos: 9,00 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 18,00 h. No habrá visita durante los cultos.

Iglesia de San Esteban - Museo del Retablo. - Cerrado: Domingos tardes y Lunes. Verano: Mayo a Noviembre. Martes a sábados: 10,30 h. a 14,00 h. y 16,30 h. a 19,00 h. Domingos: 10,30 h. a 14,00 h. Resto año: Noviembre a Mayo. Sábados: 10,30 h. a 14,00 h. y 16,30 h. a 19,00 h. Domingos: 10,30 h. a 14,00 h. Otros días: Visitas concertadas previamente. Tarifa: 200 ptas. persona. Escolares: 100 ptas. Escolares menores de 12 años: gratis.

Museo de Pintura «Marceliano Santa María». - Lunes y festivos, cerrado. Laborables, 10,00 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 20,00 h. Domingos, 10,00 h. a 14,00 h. Tarifa: 25 pesetas por persona. Colegios, estudiantes y jubilados, gratis, en grupos y previa solicitud. Los colegios y estudiantes deben asistir con profesores.

Museo de Burgos (entrada c/ Calera, 25). - Cerrado: Lunes y festivos. Martes a viernes: 9,45 h. a 13,50 h. y 16,15 h. a 19,00 h. Sábados y domingos: 10,00 h. a 14,00 h. Tardes cerrado.

Monasterio de las Huelgas. - Lunes, cerrado. Abril a Septiembre: Martes a sábado, 10,30 h. a 13,15 h. y 16,00 h. a 17,45 h. Domingos y festivos, 10,30 h. a 14,15 h. Tardes cerrado. Octubre a Marzo: Martes a viernes, 11,00 h. a 13,15 h. y 16,00 h. a 17,15 h. Sábados: 11,00 h. a 13,15 h. y 16,00 h. a 17,45 h. Domingos: 10,30 h. a 14,15 h. Tardes cerrado. Días anuales cerrados: 1 y 6 de Enero, Viernes Santo, 1 de Mayo, 29 de Junio y 25 de Diciembre. Tarifa, 600 ptas. por persona; en grupos 450 ptas. Jubilados (esp.) y Colegios 200 ptas.

Cartuja de Miraflores. - A 3,5 Km. de Burgos. Misa laborables, 9,00 h. Festivos, 7,30 h. y 10,15 h. Visita laborables, 10,15 h. a 15,00 h. y 16,00 h. a 18,00 h. Visita festivos, 11,20 h. a 12,30 h.; 13,00 h. a 15,00 h. y 16,00 h. a 18,00 h.

Iglesia de Santa Agueda. - Visita antes o después del culto.

Iglesia de San Gil. - Visita antes o después del culto.

Iglesia de San Lorenzo. - Visita antes o después del culto.

Iglesia de San Lesmes. - Visita antes o después del culto.

Monasterio de San Pedro de Cardena. - A 10 Km. de Burgos. Abril a Octubre: Laborables: 10,00 h. a 13,30 h. y 16,00 h. a 18,00 h. Festivos: 12,00 h. a 13,30 h. y 16,00 h. a 18,00 h. Noviembre: 12,00 h. a 13,30 h. y 16,00 h. a 18,00 h. Diciembre: 12,00 h. a 13,30 h. y 15,30 h. a 17,30 h. Festivos: 12,00 h. a 13,30 h. y 15,30 h. a 17,30 h. Misas: Laborables, 7,00 h. Festivos, 11,00 h. Tarifa: 100 ptas. por persona, 75 pesetas en grupo. Jueves y Viernes Santo cerrado.

Monasterio de Santo Domingo de Silos. - A 59 Km. de Burgos. Laborables, 10,00 h. a 13,00 h. y 16,30 h. a 18,00 h. Festivos, 16,30 h. a 18,00 h. Para grupos, se ruega concertar hora. Tarifa: 150 ptas., por persona. Grupos a partir de 25 y estudiantes, 75 ptas. Grupos de colegios, 50 ptas. Misas cantadas en gregoriano. Laborables: 9,00 h. Festivos: 12,00 h. Vísperas cantadas en gregoriano. Todos los días, a las 19,00 h. jueves de verano a las 20,00 h. Completas, a las 21,00 h. todos los días.

Colegiata de Covarrubias. - A 40 Km. de Burgos. Martes, cerrado. Laborables: 10,30 h. a 13,15 h. y 16,30 h. a 19,00 h. Festivos: 10,30 h. a 12,00 h. y 16,30 h. a 19,00 h. Otra visita al finalizar la misa de 12. Tarifa: 200 ptas. por persona. Grupos 100 ptas. Colegios: 75 ptas.

Clunia (Ruinas Romanas). - A 96 Km. de Burgos. Ctr. Aranda de Duero-Salas de los Infantes. En invierno, todos los días, 10,00 h. a 14,00 h. y 15,00 h. a 18,00 h. En verano, todos los días, 10,00 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 20,00 h. Domingos tarde y lunes, cerrado.

Lerma. Para visita de la Villa, (Conventos, Colegiata, Palacio Ducal), contactar con la oficina de Turismo. ☎ 170143. Horario: Laborables, 11,00 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 20 h. Festivos y domingos: 12,00 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 19,00 h.

Ermita visigótica de Quintanilla de las Viñas. - A 35 Km. de Burgos. El guarda del monumento, en Quintanilla de las Viñas.

Medina de Pomar. Monasterio de Santa Clara. - 10,00 h. a 13,30 h. y 17,00 h. a 20,00 h., en primavera y verano. Resto del año contactar con la comunidad. Tarifa: 150 ptas. Tercera edad: consideración especial.

Torres del Alcázar; Iglesia de Ntra. Sra. del Rosario; Iglesia Parroquial de la Santa Cruz; Arco de la Cadena; Arco de la Judería. ☎ 110160.

San Pedro de Tejada. - Propiedad privada. Pueblo más próximo, Quintana de Valdivielso-Puerto de la Mazorra.

Castrojeriz. Santa María del Manzano, Claustro Mudéjar en la Iglesia de San Juan, Museo. - Para visitarlo hay que contactar con el párroco.

Peñaranda de Duero. Palacio de Avellaneda y ex-Colegiata de Santa Ana. - Lunes, cerrado, resto de días incluidos domingos y festivos: de 10,00 h. a 13,30 h. y de 16,00 h. a 19,00 h.

Monasterio San Salvador de Oña. - Horario de Verano: comienzo a horas en punto, a las 11, 12, 17, 18 y 19. Tarifa: 200 Ptas. Escolares EGB, gratis. Concertar visita: 300355.

Iglesia de Santa María la Real de Sasamón, claustro, Museo y cruz del Humilladero. - De 10 a 13 y de 16,30 a 19,00. Cien pesetas. Grupos y niños, cincuenta. (Teléfono 370154).

Museo Pictórico y Etnográfico Municipal de Villadiego. - Para visitas, contactar con el Ayuntamiento de Villadiego. ☎ 361700.

Caleruega. Torreón de los Guzmanes-Iglesia de Santo Domingo de Guzmán. - Visita gratuita todos los días de 10 a 13,30 y de 17 a 19,30. ☎ 534061.

Caleruega. - Visitas a las horas y medias. De 10,30 a 1 y de 5 a 7,30.

COCHES DE LINEA

Large table listing bus lines, destinations, and schedules. Columns include LINEAS, DIAS DE SERVICIO, ENTRADAS, SALIDAS.

Agradecimiento LA FAMILIA DE Don Mario Alarcia Grijalva. Que falleció el pasado día 18 de Mayo de 1994 (Q.E.P.D.), expresa su agradecimiento a cuantas personas testimoniaron su pésame y asistieron al funeral y entierro, celebrados por el eterno descanso de su alma. Funeraria «San José»

Agradecimiento LA FAMILIA DE Don Miguel Ibáñez Camarero. Que falleció el pasado día 21 de Mayo de 1994 (Q.E.P.D.), expresa su agradecimiento a cuantas personas testimoniaron su pésame y asistieron al funeral y entierro, celebrados por el eterno descanso de su alma. Funeraria «San José»

El domingo fiesta de Nuestra Señora de Madrigal (Villahoz)

JESUS ANTONIO PEÑA ARRIBAS

□ Mayo, mes mariano y de las flores, esperanza del año, abre las puertas del peregrino a través de una red de santuarios que van jalonando geografía mariana del mítico Arlanza: Báscones, Saúco, Madrigal, Mancilés, Escuderos...; son un muestrario representativo de esos lugares que ofertan al visitante, la oportunidad de acudir al encanto de una romería, simbiosis perfecta de lo popular y lo campero.

Este último Domingo de Mayo, es cita obligada la visita a Madrigal, en cuyo santuario se venera la imagen de Ntra. Señora de Madrigal, patrona de Villahoz.

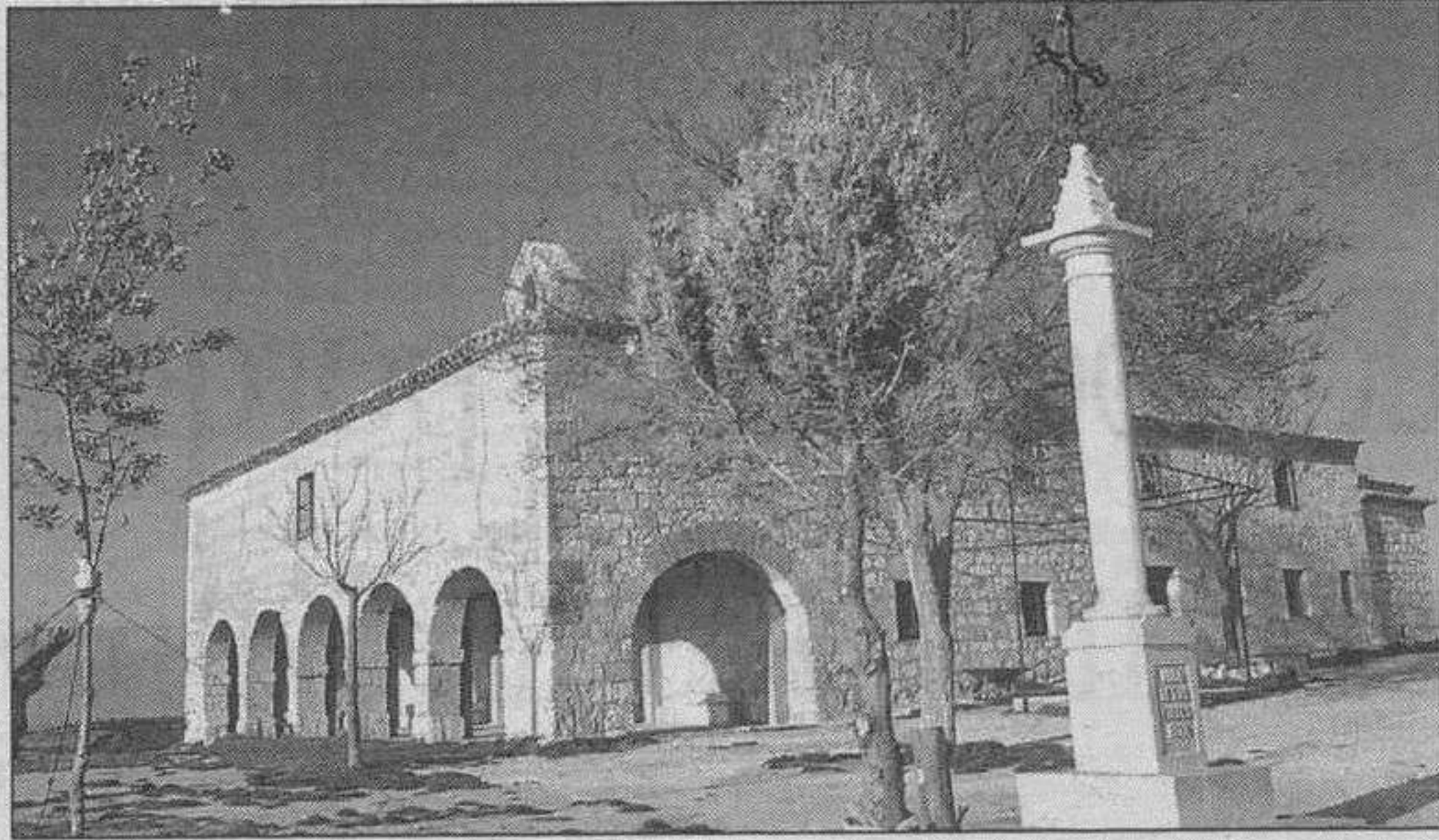
Situado a treinta y cinco kilómetros de Burgos capital, siguiendo la carretera que discurre de Arcos de la Llana a Villahoz y dos kilómetros antes de llegar a esta localidad, se encuentra elevado en un pequeño montículo el mencionado santuario; paso fronterizo a las vecinas tierras del Cerrato Castellano y punto de encuentro de un gentío muy diverso, vecinos del pueblo, hijos de la emigración y demás visitantes que acuden a este lugar.

Madrigal: vocablo surgido de la palabra latina Matrigal, de ahí Matricaria, alusión hecha a un término Botánico, de una planta herbácea y olorosa de tallo ramoso y flores en cabezuela, apta para infusiones, antiespasmódicas, comúnmente conocida en la jerga popular como chamamilla o manzanilla común.

Se identifica, como la expresión sublime de un pensamiento elegante y delicado de claras connotaciones poético-amorosas.

El nombre del lugar aparece ya enunciado en un famoso documento cidiano, del 19 de julio de 1074, como In Matrigale Scobare (Madrigal del Escobar), en clara alusión a las plantas que allí nacían. En el siglo XIV, aparece como localidad adscrita a la merindad del campo de Muño, acogiendo a un número de villanos, en régimen de behetrías bajo el Señorío de Los Lara.

El origen de la imagen, se encuentra en una leyenda muy difundida por el pueblo; se cuenta que allá por el siglo de las luces, cuando la carretería



Ermita donde se venera la imagen de Ntra. Sra. del Madrigal.

de serranos deambulaban por estos pagos en dirección a la plaza del pueblo, al objeto de vender sus mercancías madereras, por productos de aquí, granos de yeros, paja, trigo...

Ocurrió algo inexplicable para aquellas gentes acostumbradas a todo tipo de aventuras, una de las carretas de la cuadrilla de serranos se niega a continuar el camino, los animales parecen estar atraídos por el idílico lugar; de nada sirve el estímulo eficaz de una ahijada, ni el esfuerzo colectivo de los demás compañeros para sacar adelante la carreta, la pasividad de las bestias sorprende y desespera a ese grupo de carreteros, quienes con gestos de visible contrariedad, se preguntan el porqué de tan extraño suceso; al fin se halla la respuesta a tanto misterio, en la sorprendente declaración de un serrano que confiesa tener escondida en su carreta, la imagen de una Virgen robada, en el vecino pueblo de Madrigal de los Montes, la imagen es bajada y depositada aquí y la pareja de animales prosigue caminar, ante el asombro de los serranos. Pronto la noticia corre entre el vecindario de Villahoz, quién asume la férrea e indiscutible decisión de construir en pleno siglo XVIII, una ermita santuario para venerar la imagen y tomarla como patrona, en lo que se cree fueron restos de la iglesia-osario de Madrigal del Escobar.

A finales del Siglo XIX, siendo rentero de la granja de San Juan de la Luz (Verdugal), un vecino del pueblo, decide trasladar la campana de su iglesia al mencionado santuario.

El pueblo fiel a una cita pere-

grinera transmitida de padres a hijos, acuden en procesión hasta el lugar de su veneración acompañando a su patrona, a ritmo de danza y dulzaina.

Previamente a esta ceremonia, los hijos del pueblo proceden a la tradicional bajada de su Virgen por San Isidro, para que ésta conviva con ellos por espacio de dos semanas.

Después de la celebración de la liturgia de este día, en plena campaña y una vez que los peregrinos allí reunidos, han ofrecido a María Madre, sus ruegos y oraciones, hace acto de presencia el grupo de danzas, homenaje del pueblo a su Virgen. Ya como acto final a una matutina jornada romera, va la despedida hasta el año que viene expresando en el cántico solemne que las mujeres de Villahoz tributan a su Virgen, recuerdo de una obligada visita:

*Virgen de Madrigal, Madre y Señora
te aclama Villahoz,
y aquí viene a decirte que te adora
el pueblo de tu amor.
Reina, Villahoz te llaman de sus
[tierras
y su dulzura de tu amor implora.
Su vida cuando dice que te quiere
y su esperanza cuando gime y llora.
Madre, Villahoz te llama de sus hijos
y viene a tí sus hijos a ofrecerte,
ya viene aquí contigo a consolarte
cuando a tus brazos los llevó la
[muerte.*

Las últimas reformas efectuadas en sus alrededores por manos altruistas, han hecho del mismo un lugar ideal para concluir una jornada romera; disfrutando del encanto de una tradición muy popular, unida al más puro sabor de una campaña, coloreada con el verdor primaveral de sus trigarrales.

Juan Pablo II visitará Filipinas el mes de Enero

□ MANILA/EFE.- El Papa Juan Pablo II visitará Filipinas entre el 12 y el 16 de enero de 1995, según un comunicado conjunto emitido por el Gobierno filipino y la nunciatura del Vaticano en Manila.

Los actos oficiales del primer día de la visita papal incluyen la colocación de una ofrenda floral ante la estatua del héroe nacional José Rizal en el parque Luneta de Manila, según el comunicado.

Juan Pablo II se entrevistará el 13 de enero con el presidente filipino, Fidel Ramos, en el palacio de Malacanang, y celebrará una misa en la Universidad de Santo Tomás para el Foro Internacional de la Juventud.

El tercer día el Papa se reunirá con miembros de la Conferencia Católica de Obispos de Filipinas y asistirá a los actos del 25 aniversario de la creación de la emisora católica «Radio Veritas».



LA SEÑORA

Doña Petra Río Páramo

Falleció en el día de ayer, en Madrid, a los 88 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados hijos, Teodora, Moisés, Fernando, David, Victoria y Esperanza; hijos políticos, Dolores, Ramiro, Amelia y Agustín; nietos, biznietos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa y funeral que se celebrarán hoy, jueves, día 26, a las 12 ó 1 del mediodía, en la iglesia parroquial de Pedrosa de Río Urbel, acto seguido la conducción de la finada al cementerio de dicha localidad.

Pedrosa de Río Urbel, 26 de Mayo de 1994.



EL SEÑOR

Don Benito Fernández Serna

Talleres Tafer

Falleció en el día de ayer, a los 51 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña María Dolores Céspedes; hijos, Mari Luz, María Dolores, Benito, Silvia, María y Alejandro; madre, Enequina Serna; hermanos, Federico, María Angeles, María Gloria, Luis Angel, María Jesús, Enequina, José Manuel, Beatriz y María Luisa; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, jueves, a las 6, en la iglesia de Santa Cruz, de Medina de Pomar, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de dicha localidad.

Vivía: C/. Juan de Medina, n.º 3 Medina de Pomar.

Burgos, 26 de Mayo de 1994.

Funeraria «San José»



EL SEÑOR

Don Benito Rubio Marín

Funcionario Militar

Falleció en el día de ayer, en Pamplona, a los 55 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa: Rosa Alonso Ruiz; hijas: María Luz y Rocío; hijos políticos: Julio Sadornil y José Antonio Peña; nieta: Soralla; hermanos: José María, Faustino y Salvador; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres se celebrarán hoy, jueves, a las cinco y cuarto, en el cementerio municipal de San José.

Vivía: C/. Condesa Mencía, n.º 123.

Capilla ardiente: Tanatorio La Paz, a partir de las cuatro de la tarde.

Burgos, 26 de Mayo de 1994.



LA SEÑORA

Doña Luisa Cotillas Alimbreros

Viuda de D. Victoriano Sáez

Falleció en el día de ayer, a los 87 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenado hijo: Luis Sáez Cotillas; hija política: Luisa Fernanda María Hernández; nietos: Concepción, Luis-Ramón, Ana-Isabel, Angel y Antonio; nietos políticos y biznietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, jueves, a las 11, en la iglesia parroquial de Ciudad Rodrigo (Salamanca), efectuándose la inhumación de la finada en el cementerio de San José, de Burgos, a las 16,30 horas.

Vivía: C/. San Francisco, número 51.

Burgos, 26 de Mayo de 1994.

Funeraria «San José»

MUNDIAL DE ESTADOS UNIDOS

Javier Clemente, seleccionador nacional, aseguró ayer en Puente Viesgo que no tiene decidido el equipo titular, «porque no creo que jueguen los mismos siempre».



La selección española inicia hoy una nueva fase en su preparación, forzando más el ritmo de entrenamientos, de cara a los partidos amistosos frente a Finlandia y Canadá.

Clemente: «No hay equipo titular porque no creo que jueguen los mismos siempre»

La selección española inicia a partir de hoy una nueva fase en su preparación, con vistas a los dos encuentros amistosos

□ **PUENTE VIESGO/TEO SAN JOSE.** - La selección española de fútbol, concentrada en la localidad cántabra de Puente Viesgo, acabó ayer un primer ciclo de preparación para afrontar, a partir de hoy, un nuevo período, que Clemente califica de «visperas de partido», en el que el ritmo de preparación va a ir encaminado de cara al primer compromiso premundialista, el partido amistoso ante Finlandia. El seleccionador nacional habló ya de «empezar a forzar la máquina» y aseguró que no tiene equipo titular para el mundial «porque no creo», precisó, «que todos los partidos los vayan a jugar los mismos jugadores».

«A partir de ahora ganaremos en intensidad aunque las sesiones sean más cortas. Dejaremos los paños calientes y tendremos que apretar».

El objetivo no es otro que preparar el encuentro ante Finlandia. «Iniciamos el ritmo de visperas de un partido», explicó Clemente, «para encarar el partido de Helsinki. La siguiente



Juanele y Felipe Miñambres disputan un balón en el entrenamiento de ayer.

EFE

«Ahora tendremos que empezar a apretar y forzar en los entrenamientos porque se va acercando la fecha»

semana haremos lo mismo: un par de días de descanso y nueva mentalización y trabajo para encarar a Canadá».

Por todo ello, en la jornada de mañana los seleccionados tendrán doble sesión de trabajo mañana y tarde; en la matutina se trabajará mucho con el balón, mientras que en la vespertina se hará hincapié en los ejercicios físicos. Posiblemente el viernes Clemente lo dejó caer, sin afirmarlo, los jugadores dispondrán de un día de descanso, mientras que durante el fin de semana se volverá al tajo para forzar, de nuevo, el lunes, con doble entrenamiento.

El estado de los convocados es, en boca del seleccionador, «bueno, quizá excelente», sin que le preocupe el estado físico de Luis Enrique, al que, al contrario, «hay que decirle que no fuerce tanto el pistón, porque de momento no hace falta», como tampoco el tobillo de Caminero: «No tiene molestias, lo lleva muy bien», dijo Clemente, mientras que en el resto de jugadores «hay pequeñas molestias; unos de espalda, otros de riñones. Vamos, nada del otro

mundo; lo normal. Los informes médicos son buenos».

Clemente respondió claro y sin rodeos a la pregunta de si no temía que alguno de los seleccionados se rompiera en esta concentración. «Si se cae

alguno, pues tendré que llamar a alguno. Lo que no vamos a hacer ya es andar con paños calientes. Tendremos que apretar, forzar en los entrenamientos porque se va acercando la fecha».

Preguntado si no hubiera sido mejor haber citado a dos o tres jugadores más, en previsión de posibles lesiones, Clemente fue tajante: «Si traigo a 25 jugadores, luego tienes que mandar a casa a tres de ellos, y eso es un bombazo y muy duro para los descartados. Además, pudiera ocurrir que al decirle a esos tres que no iba a contar con ellos, empiezan a crear candelas y la concentración se convierte en un infierno. No, en mi opinión no es bueno tener aquí a dos o tres más por si acaso. Hemos traído a 22, y si se lesiona alguno llamaremos a otro, pues los equipos siguen en competición. Tenemos hasta el día 3 para dar la lista oficial».

Igual de claro fue el seleccionador cuando negó que tuviera en mente un posible equipo titular: «Aquí hay veintidós jugadores y todos tienen posibilidades de jugar. Que unos sean más jóvenes que otros, como Guerrero, Sergi, Ferrer o Guardiola, no tiene nada que ver. Todos tienen su parte de responsabilidad. No, no tengo equipo titular, y no creo que en todos los partidos actúen los mismos jugadores. Cada partido es diferente y hay que amoldar el equipo a lo que quieres hacer».

«La palabra fracaso no entra en mi vocabulario»

□ Hablar de equipos y partidos implica comenzar a apuntar a temas concretos del mundial de Estados Unidos.

Así, Clemente afirma que «la mentalidad de la selección española es estar preparados para todo. A mí no me gusta el cartel de favorito; pienso que España es un buen equipo y lo único que estamos haciendo, nuestro objetivo es trabajar para llegar lejos». Respecto al papel que puede interpretar España y hasta dónde se consideraría como un fracaso dentro del mundial, Clemente dijo: «Fracaso es una palabra que no entra en mi vocabulario. Pienso que lo vamos a hacer bien y donde llegue-

mos, llegaremos».

Cita a las selecciones de Italia, Alemania, Brasil y Argentina como equipos buenos, «pero yo creo que esa lista debería incluir otros ocho equipos, algunos de ellos de los que nadie habla, como Colombia, Noruega o Suecia», y está convencido de que el mundial de Estados Unidos no deparará ninguna sorpresa en cuanto a sistemas tácticos, nuevas variaciones en el concepto ofensivo: «Me da la impresión de que no va a haber nada de eso. ¿Qué es eso de fútbol ofensivo?», se pregunta. «Yo creo que jugar abierto y arriba no lo va a hacer ni Brasil».

Beguiristain quiere cumplir su contrato con el Barcelona y no descarta renovar

□ **PUENTE VIESGO/EFE.** - Tras la decisión de Cruyff de no renovar a Andoni Zubizarreta y anunciar profundos cambios en la plantilla del Barcelona, los jugadores del equipo catalán concentrados con la selección esperan conocer su futuro.

Aitor «Txiki» Beguiristain, delantero del Barcelona y de la selección española para el Mundial94, aseguró que mantiene el firme propósito de cumplir su contrato con el club azulgrana, que caduca el 30 de junio de 1995, e incluso señaló que no descarta renovarlo.

«Pese a todos los rumores de los últimos días yo estoy muy tranquilo. Me queda un año más de contrato y mi intención es la de seguir hasta el final. Es más, no descarto intentar renovar el compromiso si tengo una buena temporada», comentó Beguiristain.

«TENGO LA VIDA HECHA EN BARCELONA»

El jugador, de 29 años, adujo que tiene su vida «hecha» en Barcelona, que se encuentra muy contento en su actual club y que tiene «la ventaja» de poder decidir él mismo su futuro y que no lo hagan otros por él, en referencia a la baja de Andoni Zubizarreta.

Para el delantero vasco, que lleva seis años en el Barcelona, la decisión de Johan Cruyff de prescindir de Zubizarreta lo considera «un aviso» para toda la plantilla.

«Es un aviso. Así entendemos algunos esta situación extraña, pues se dijo que todo el mundo iba a continuar, pero ya se ve que al final no va a ser así», dijo Beguiristain.

El atacante de la selección española, concentrado por vez primera para una fase final mundialista, explicó que está «perfectamente integrado» en Barcelona, donde ha hecho «infinitud de amigos en estos seis años», y que al igual que le costó «muchísimo» tomar la decisión de abandonar San Sebastián, ahora le sucedería «lo mismo».

En cualquier caso, «si llega el caso» y no cuentan con él en el Barcelona para jugar, aunque tenga contrato en vigor, Beguiristain declaró que deberá «pensar en algo», aunque no se definió por ninguna zona de España.

El jugador vasco insistió en que cuenta con la ventaja de decidir él mismo sobre su futuro.

FUTBOL

Jesus Gil, inhabilitado durante 5 meses

□ MADRID/COLPISA. - El Comité de Competición de la Federación Española de Fútbol ha decidido sancionar con cinco meses de inhabilitación a Jesús Gil, presidente del Atlético de Madrid, por sus insultos al colegiado almeriense Juan Andújar Oliver a la conclusión del partido ante el Barcelona, celebrado en el Nou Camp el pasado 12 de marzo.

Contra esta resolución, el interesado puede interponer recurso en el plazo de diez días hábiles ante el Comité Nacional de Apelación.

Competición, a instancias del juez José Risquete Fernández, instructor del expediente extraordinario incoado a Gil el pasado 21 de marzo tras la denuncia interpuesta por el Comité Técnico de Arbitros, considera que el presidente rojiblanco ha cometido una falta «muy grave», tipificada en la Ley del Deporte y en el artículo 98.1.g. de los estatutos federativos.

Según los recortes de prensa y grabaciones de radio y televisión recopiladas por Competición, Gil se dirigió a Andújar Oliver con este tipo de expresiones: «... va de matahombres y luego es un bulto sospechoso que corre por ahí como una pulga... yo no sé si este hombre estaba mentalmente bien... esto forma parte de la mafia... son miserables en pequeña escala... antes muerto si no echo a esta gente... no han hecho nada para ser expulsados por este desequilibrado... vete tu a decirle a muchos de éstos lo que es unificar criterios, pues como si le digo yo a mi nieta lo que es álgebra... utilizan a determinadas personas mediocres, inmaduros...».

Arias: «Lo de Laudrup depende del jugador»

□ MADRID/EFE. - Inocencio Arias, director general del Real Madrid, aseguró que la posible incorporación de Michael Laudrup a su equipo no depende de los 200 millones que debería abonar el danés al Barcelona en caso de que fuese por un conjunto español, sino de «la decisión personal del jugador».

Fuentes del Real Madrid confirmaron la existencia de una cláusula en el contrato de Michael Laudrup con el Barcelona, que prevé una indemnización de 200 millones al conjunto catalán si el danés ficha por cualquier equipo español. Las mismas fuentes señalaron que, dado que el contrato expira el 30 de junio, la validez de dicha cláusula es «discutible».

Sin embargo, ante la pregunta de si la demora en la contratación de Laudrup por el Real Madrid dependía de esos 200 millones, Arias comentó: «Me he enterado de lo de la cláusula por la prensa, pero yo creo que la decisión de fichar por el Madrid depende más del jugador que de los 200 millones».

La Junta General del domingo debatirá la disolución del Real Burgos

El único punto del día es el nombramiento de nuevos consejeros o acordar la desaparición del club burgalés

□ BURGOS.- El Real Burgos conocerá su futuro definitivo el próximo domingo, fecha en la que se celebrará la Junta General Extraordinaria. El único punto del día será decidir si se disuelve la Sociedad y, en este caso, el nombramiento de liquidador o liquidadores.

La Junta General Extraordinaria se celebrará el domingo, 29 de mayo, a partir de las once y media de la mañana en el Gran Teatro, en primera y única convocatoria. A esta Junta tendrán el derecho a asistir los titulares de seis o más acciones. Los titulares de menos de seis acciones, podrán agruparse hasta alcanzar el mínimo exigido.

Los accionistas interesados en asistir a la asamblea deberán

La Junta Extraordinaria se celebrará en el Gran Teatro, a partir de las once y media de la mañana

presentarse en las oficinas de la sociedad hasta las ocho de la tarde del día 28 de mayo para recoger la tarjeta de asistencia.

MAÑANA DECLARA MARCELINO MATE

Por otro lado, mañana viernes declara en el Juzgado Nº 7 Marcelino Maté, único ex con-



ALBERTO RODRIGO

Momento de la última Junta General, en la que Juan Antonio Gallego presentó su dimisión.

sejero del Real Burgos que aún no ha declarado ante Valentín Varona, juez encargado de llevar las diligencias previas de la querrela presentada por Antonio Martínez Laredo contra el anterior Consejo de Administración del Real Burgos. Marcelino Maté no pudo declarar junto a sus compañeros de consejo el pasado viernes y lunes al encon-

trarse de viaje en Francia.

Además, Valentín Varona ya ha enviado las oportunas órdenes para convocar a Luis Castrillo e intentar que este accionista declare la próxima semana. Castrillo es un accionista que asistió el pasado 3 de septiembre a la Junta General y Valentín Varona está muy interesado en escuchar su testi-

monio.

Con la comparecencia de Luis Castrillo se darían por concluidas las diligencias previas que se están llevando tras la querrela presentada por Martínez Laredo y Miguel Santos y el juez, una vez escuchados todos los testimonios, pasará a decidir si decreta la apertura de juicio oral o no.

CICLISMO/VUELTA A BURGOS

Continúa la polémica en Aranda de Duero

□ ARANDA/VALENTIN GARCIA. - Angel Guerra comentó que «desde la Diputación se está trabajando con seriedad y responsabilidad puesto que la Vuelta Ciclista a Burgos es un evento deportivo muy importante, que recorre toda la provincia y que afecta no sólo al capítulo deportivo sino también a la promoción de los productos y singularidad de Burgos como provincia».

El presidente de la Comisión de Deportes de la Diputación Angel Guerra ofreció una rueda de prensa para responder a las manifestaciones realizadas días atrás por la alcaldesa de Aranda, Leonisa Ull y el concejal de Deportes Antonio Berzosa.

El máximo responsable de deportes en la Diputación expresó la «singularidad de una pareja, Leonisa Ull y Antonio Berzosa, que ¿quién les ha visto y quién les ve? La primera secretaria general del PSOE en Aranda y el segundo ex-presidente de AP en la Comarca de Aranda, juntos intentan defender los indefendibles. Respecto a sus manifestaciones tan sólo

cabe responderles que no saben cómo se organiza una Vuelta Ciclista a Burgos y es que acaban de despertarse y encontrarse con que alguien les ha ganado la mano».

El propio Angel Guerra, a modo de fábula, realizó una comparación entre Leonisa Ull y el alcalde de Roa, Miguel Miravalles, apuntando que éste

Angel Guerra compara a Leonisa Ull con la «cigarra indolente que no pega ni golpe y quiere vivir de las rentas»

último «ha sido la hormiga trabajadora que ha luchado por su pueblo, mientras que la alcaldesa arandina ha sido la cigarra indolente, que no pega ni golpe y que quiere vivir de las rentas. Esto es lo que ha pasado respecto a esa urgencia que ahora dicen tener para solicitar una etapa de la ronda burgalesa».

Aunque aún no está cerrado completamente el itinerario de la Vuelta, no cabe duda de que sí está prácticamente perfilado el proyecto definitivo y «aunque como concejal que soy del Ayuntamiento de Aranda me hubiera gustado que este evento deportivo pasara por la capital de la Ribera, Roa no sólo tiene interés deportivo, al igual que Aranda, sino que ha mostrado interés en acoger la Vuelta», destacó Angel Guerra.

Quiso hacer otras puntualizaciones y fue especialmente crítico refiriéndose al fax que se ha recibido en Diputación desde Aranda, porque «hay algo que me molesta, a veces me indigna, pero conociendo a esta señora tampoco me extraña. Ha prometido dos millones de pesetas y ha puesto unas condiciones para que esa cantidad rentabilice. Eso ha dicho ella. Pues, absolutamente mentira. El escrito enviado no lo firma la alcaldesa sino que lo hace el concejal Antonio Berzosa. Cuando hay tempestades le envía con el paraguas por delante. Pero el contenido del fax

nada dice de los dos millones ni condición ninguna exigida. Es un contenido que verdaderamente me preocupa porque es denigrante y humillante para el Ayuntamiento de Aranda».

Resumió otros aspectos de la actitud de los responsables arandinos diciendo que «no han mostrado ningún interés. En segundo lugar no se han molestado y hasta a veces han tratado con desprecio la Vuelta a Burgos. No hay presupuesto en deportes para esta actividad. Existen declaraciones del señor Berzosa apuntando que no iba a destinar una cantidad equis para la Vuelta a Burgos. Entiendo que se han dormido y que cuando se despiertan ven con cierto celo que Roa, con su derecho a un final de etapa, les ha ganado la mano. Aún no han ingresado el presupuesto correspondiente a la pasada edición. Nunca han pagado lo que la organización les ha pedido. Y en último lugar ¿por qué no han solicitado nada ni se han interesado?».

Vistas las distintas posturas, lo cierto es que Aranda no acogerá la Vuelta a Burgos 1994.

TENIS/ROLAND GARROS

Alberto Berasategui espera estar con España en la Copa Davis

□ Tiene una derecha verdaderamente «mortal», según sus adversarios en la pista, con la que ha batido al mismísimo Jim Courier por 6-4 y 6-2 en la final de Niza, por ejemplo. Se llama Alberto Berasategui y nació el 28 de junio de 1973 en Arrigorriaga.

Bajo la dirección de Javier Duarte ha ido hacia arriba imparablemente en el ranking y ya es el 23 de la clasificación mundial. En Roland Garros-94 vio el cielo abierto a la segunda ronda con la corta renta de un 6-3 sobre el surafricano Wayne Ferreira, que después de ceder la «manga» se acercó al vasco y al juez de silla para decirles que «el estómago me está matando y no puedo seguir».

Gracias a esa retirada, Berasategui no tuvo que realizar un esfuerzo supremo «y eso me ha venido bien cuando ahora, en segunda ronda, tengo que jugar contra el francés Pioline».

A Roland Garros viene con confianza y bien preparado. Aunque se supone que estará en la lista de Avenáño para el Alemania-España de Copa Davis sobre la hierba de Halle, Berasategui no acudirá a Wimbledon.

Lendl cancela su inscripción en Wimbledon

□ A Ivan Lendl (Ostrava, 7 de marzo de 1960) le pesan los años y después de perder en Roland Garros-94 con el francés Arnaud Boestch en primera ronda, se ha ido de la lengua.

El ahora estadounidense declaró en rueda de prensa que canceló su inscripción en el torneo de Wimbledon de este año, «debido a unos problemas físicos que tengo en la espalda». No aclaró cual es alcance exacto de su lesión y se limitó a señalar que «es una combinación de varias cosas».

Rechazó que fuera una reproducción de los problemas que se le presentaron hace dos años en un disco de las vértebras. El caso es que a causa de esas complicaciones Lendl dijo que «no disfruto en la pista y eso me obliga a descansar durante una temporada; lo que no sé es el tiempo exacto que necesitaré para recuperarme».

En cualquier caso lo que no tiene claro es su futuro, «porque va a depender de cómo me encuentre físicamente. Si consigo superar estos problemas, seguiré en el circuito. Caso negativo, será el momento de adoptar una decisión».

Aunque Lendl no lo precisó, lo que tiene actualmente es una inflamación en las articulaciones de la espalda.

Bruguera vence con facilidad a Ruud

□ PARIS/AGENCIAS. - Sergio Bruguera, defensor del título se clasificó para la tercera ronda de Roland Garros, al vencer al noruego Christian Ruud por 6-2, 6-2 y 7-6 (7-2).

A pesar de que defiende el título y que es considerado por muchos jugadores como uno de los mejores especialistas en tierra batida, Bruguera fue relegado a la pista dos, una cerrada pero con escaso aforo, impropia para el campeón, más aún este año cuando existen en el Estadio de Roland Garros, tres con gran capacidad en las que se suelen colocar a las estrellas.

No obstante, Bruguera solventó en tres mangas su encuentro con Ruud, un jugador que salió de la fase previa y que en los JJ.OO. de Barcelona mantuvo en pista al alemán Boris Becker durante cuatro horas y 45 minutos en la pri-

mera ronda, antes de ceder en el quinto set después de dominar por dos parciales a uno.

Incansable desde el fondo de la pista, el noruego intentó agotar también al español, pero Bruguera ajustó mejor sus golpes y en dos horas y 12 minutos liquidó su encuentro ahorrando

Pete Sampras y Steffi Graf necesitaron arriesgar al máximo para superar a Marcelo Ríos y Stephanie Rottier

energías para próximos compromisos.

El austríaco Thomas Muster que va por la misma parte del cuadro de Bruguera, acabó con

el estadounidense Andre Agassi, por 6-3, 6-7 (5-7), 7-5, 2-6 y 7-5 en tres horas y 42 minutos, en el que fue el mejor partido de la jornada.

El jugador europeo, campeón en México y Madrid esta temporada se espabiló a partir de ese momento y logró finalmente la victoria, lo que resulta negativo para Bruguera ya que el austríaco le venció claramente en la final de Madrid donde señaló que el español no tiene golpes para echarle de la pista.

Hoy, los otros siete españoles que quedan en liza actuarán en la cuarta jornada. Arantxa Sánchez Vicario contra la francesa Noelle van Lottum, Alberto Berasategui frente al francés Cedric Pioline, Jordi Arrese ante el estadounidense Michael Chang; Conchita Martínez se las verá con la también americana Ginger Helgeson; Francisco

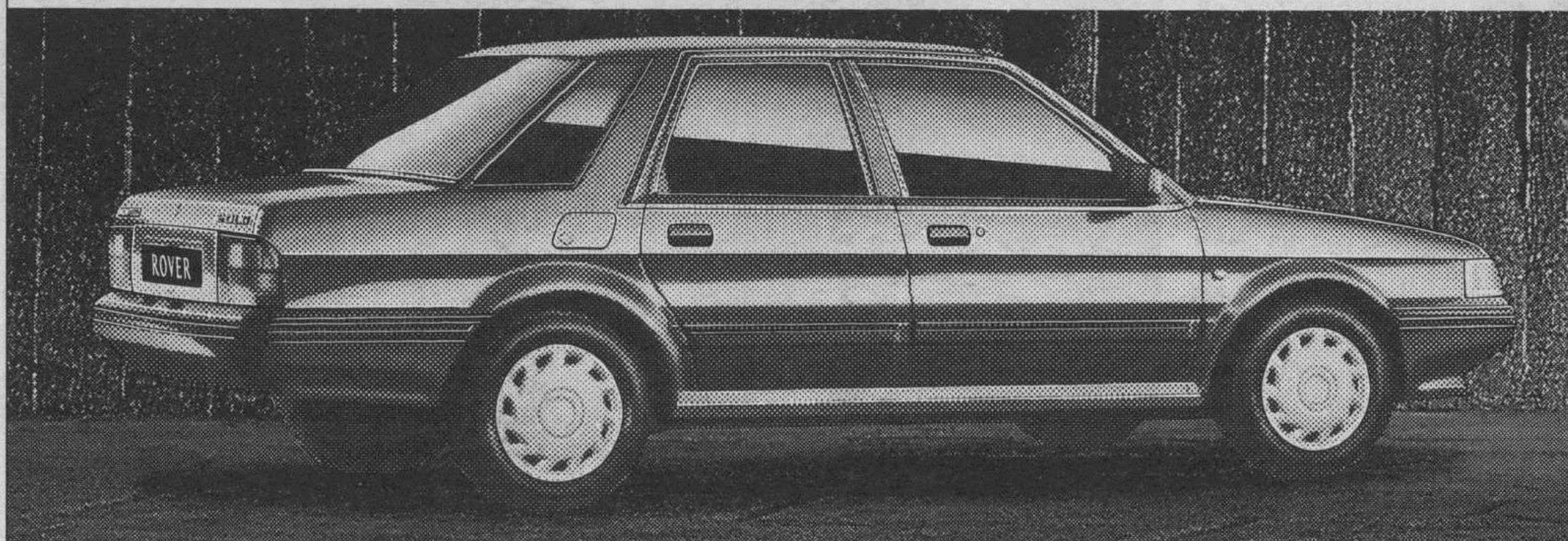
Clavet con Todd Martin; Alex Corretja con Alex O'Brien y Carlos Costa con Hendrik Dreekmann (GER).

DURAS PRUEBAS

El estadounidense Pete Sampras y la alemana Steffi Graf necesitaron arriesgar al máximo para superar la segunda ronda de Roland Garros donde se encontraron con dos rivales duros de roer, el chileno Marcelo Ríos y la holandesa Stephanie Rottier.

Marcelo Ríos, mejor junior del mundo y campeón del Abierto de Estados Unidos en esta categoría el pasado año, mostró los dientes pero no pudo impedir que el mejor jugador en la actualidad ganase por 7-6 (7-5), 7-6 (7-4) y 6-4. Steffi también tuvo problemas para ganar a Rottier por 7-5 y 6-3.

ROVER MONTEGO LXi



Tiene todo lo que se le puede pedir a un poderoso coche de 2 litros. Incluso un buen precio: 1.749.000 ptas.*

Ahora con aire acondicionado

El Rover Montego le ofrece todos los detalles que un coche le puede ofrecer, y el detalle más agradable es su precio, porque por sólo 1.749.000 ptas* se puede llevar un coche que lo tiene todo para hacerle disfrutar al máximo de la conducción:

- Motor 2 litros inyección. ✓
- Aire acondicionado. ✓
- Dirección asistida. ✓
- Cierre centralizado. ✓
- Elevavinas eléctricos delanteros. ✓
- Espejos retrovisores eléctricos y térmicos. ✓
- Inserciones de madera. ✓
- Tapicería deportiva "Crayons". ✓



ROVER MONTEGO LXi

SOBRE TODO ES UN ROVER

*Precio final recomendado incluido IVA, oferta promocional, transporte e impuesto sobre matriculación.

VEALOS EN NUESTRO CONCESIONARIO OFICIAL:

Talleres Fausto Arce e Hijos, S.L. Avda. Constitución Española, 5-7. tlf.: 22 35 44. BURGOS

Y EN SU RED DE AGENTES DE TODA LA PROVINCIA

GIRO DE ITALIA

El corredor ruso Eugenio Berzin (Gewiss) ganó la cuarta etapa del Giro de Italia disputada entre Montesilvano y Campitello Matese al imponerse al italiano Pelliccioli (Polti)



Berzin es el nuevo líder de la prueba, con 57 segundos de ventaja sobre Bugno y 58 sobre Belli. Miguel Indurain está a 1-05 en la general

Berzin sucede a Argentin en el liderato y Miguel Indurain cede 47 segundos

El corredor ruso del Gewiss se impuso en la primera etapa de montaña en el Giro e Indurain entró en el grupo de perseguidores

□ **CAMPITELLO MATESE/B. URRABURU.** Eugenio Berzin ha sido el correo del «Zar» Moreno Argentin, el último hombre de un Gewiss que era temible y se ha dejado todos los pétalos de su flor azul, menos uno, el de un ruso que ha sobrevivido a unos métodos de trabajo espartanos. Berzin no pudo salir de Rusia cuando quiso. Tuvo que esperar, quedar campeón del mundo de persecución, en Japón, y empezar a correr a este lado de un telón imaginario.

Pertenece a una segunda generación de corredores ex soviéticos (la que ha venido detrás de Ugrumov, Abdoujaparov, Koyshev), menos brillante que la primera en conjunto, pero puede que con un valor más sólido. Berzin se formó en la escuela de Leningrado, donde entrenaba hasta cuatro veces al día. El método era sencillo. Los que no reventaban, salían adelante.

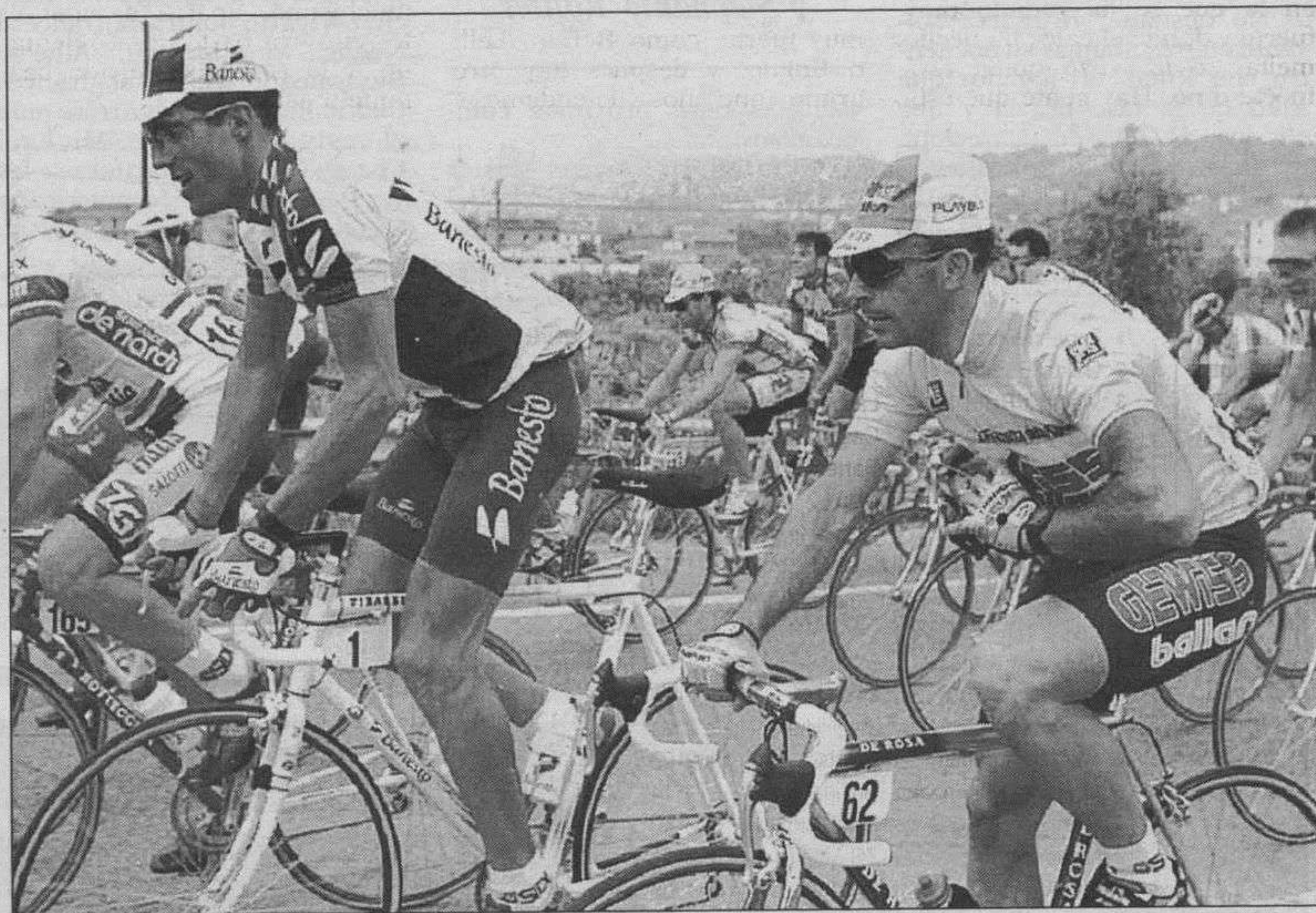
Una escapada de 29 corredores marcó toda la carrera y obligó al Banesto, acompañado de Castorama, y de Roscioli (Brescialat) a trabajar durante muchos kilómetros para dejar el grupo con los mejores al pie de Campitello. Primero fueron Saligari, Calcaterra, Brochard y Bartoli, a los que se unirían Arrieta (Banesto), Poulnikov, Chiappucci y Pantani (Carrera), Rebellin y Richard (GB), Ugrumov, Cenghialta y Zaina (Gewiss), Triana y Muñoz (Kelme),

Indurain llegó a la línea de meta junto a Bugno, De las Cuevas, Della Santa, Giovanetti, Tonkov y Rebellin

Tonkov (Lampre), Chiurato y Noe (Mapei), Alcalá (Motorola), Chioccioli (Mercatone) y Abdoujaprov (Polti), entre otros corredores.

Ese grupo terminó por ponerse más o menos de acuerdo y alcanzó en el kilómetro 102 una diferencia de 2-18. Llevaban escapados desde el kilómetro 70 y por el paso del Valico Tre Termini, la diferencia había bajado a 1-40.

El desacuerdo en el grupo, con muchos intereses, con demasiados hombres, era patente, pero habían cumplido con su objetivo, desgastar a todo el Banesto, que sólo llegó a la última subida con un hombre, Miguel Indurain, que era el que tenía que estar. En el descenso de Tre Termini se marcharon Zanini, Ferrigato y Bartoli. Con Banesto tocado, el tra-



EFE

Miguel Indurain junto a Moreno Argentin durante la etapa de ayer.

bajo de Roscioli (Brescialat) resultó impagable para tirar esa fuga abajo. En el kilómetro 156 terminaba el peligro, al menos el inmediato puesto que se irían produciendo más saltos: Bourguignon, Fontanelli, Pelliccioli y Bonca alcanzan a los tres hombres que iban delante.

Cubino lo intentó con otro grupo de corredores, pero no cuajó. Habían sido 100 kilómetros de fuga, rodando a un tren matador, por un terreno sinuoso, malo, bajo el calor de los Abruzzos, relativamente cerca de la costa del Adriático. Un espectáculo de ciclismo, un reventía hombres para Banesto y Castorama.

En la subida final a Campitello, Pelliccioli atacó en solitario. Le faltó un kilómetro para llegar. Argentin empezó a tirar

Hombres como Chiappucci, Ugrumov, Alvaro Mejía, Argentin o Pulnikov quedaron descartados

desde el comienzo. Sabía que no podría soportar el ritmo. Furlan caía fulminado. Ugrumov no se sostenía. La selección se hizo muy rápida. Berzin atacó dos veces. La primera a 9 kilómetros. Le cogieron. La segunda, a 5. Nadie salió a por él. Indurain subió a su ritmo. Chiappucci y Pulnikov también sucumbían.

Berzin, 1-70 de estatura, 64 kilos de peso, que no se sabe

de donde saca la fuerza, iba a otro ritmo. Es un escalador de bolsillo. Bugno trabajaba con Indurain, pero el italiano lo acusó. Belli, otra de las jóvenes promesas italianas también atacó. Junto a Indurain, a su rueda, quedarían Davide Rebellin, Pantani, Della Santa, Marco Giovanetti, Tonkov, Bugno, De las Cuevas y Hampsten. Alvaro Mejía perdía 2-49; Argentin, 2-42; Ugrumov, 3-32; Pascal Richard, 3-59; Chiappucci y Pulnikov, 4-56. Las diferencias en la general son importantes. Para llevarse sólo cuatro etapas, demasiado importantes, con corredores como Ugrumov, Furlan o Chiappucci fuera de juego. Aguantan Bugno, Belli, De las Cuevas, Giovanetti, Della Santa, Tonkov. Incluso Casagrande cedió.

José Miguel Echávarri: «Temo más a otros que a Berzin»

□ Según José Miguel Echávarri, «Berzin representa la nueva generación de corredores, pero yo sigo temiendo a la regeneración», refiriéndose a corredores como Gianni Bugno y Marco Giovannetti.

Para el director de Banesto, «Berzin lleva en plan dominador desde principio de temporada, y parece lógico que algún día le llegue un momento malo», aunque también señala que «la inexperiencia que tiene puede ser solventada por el trabajo de sus compañeros Ugrumov y Argentin, como Delgado hizo con Zarrabeitia en la Vuelta».

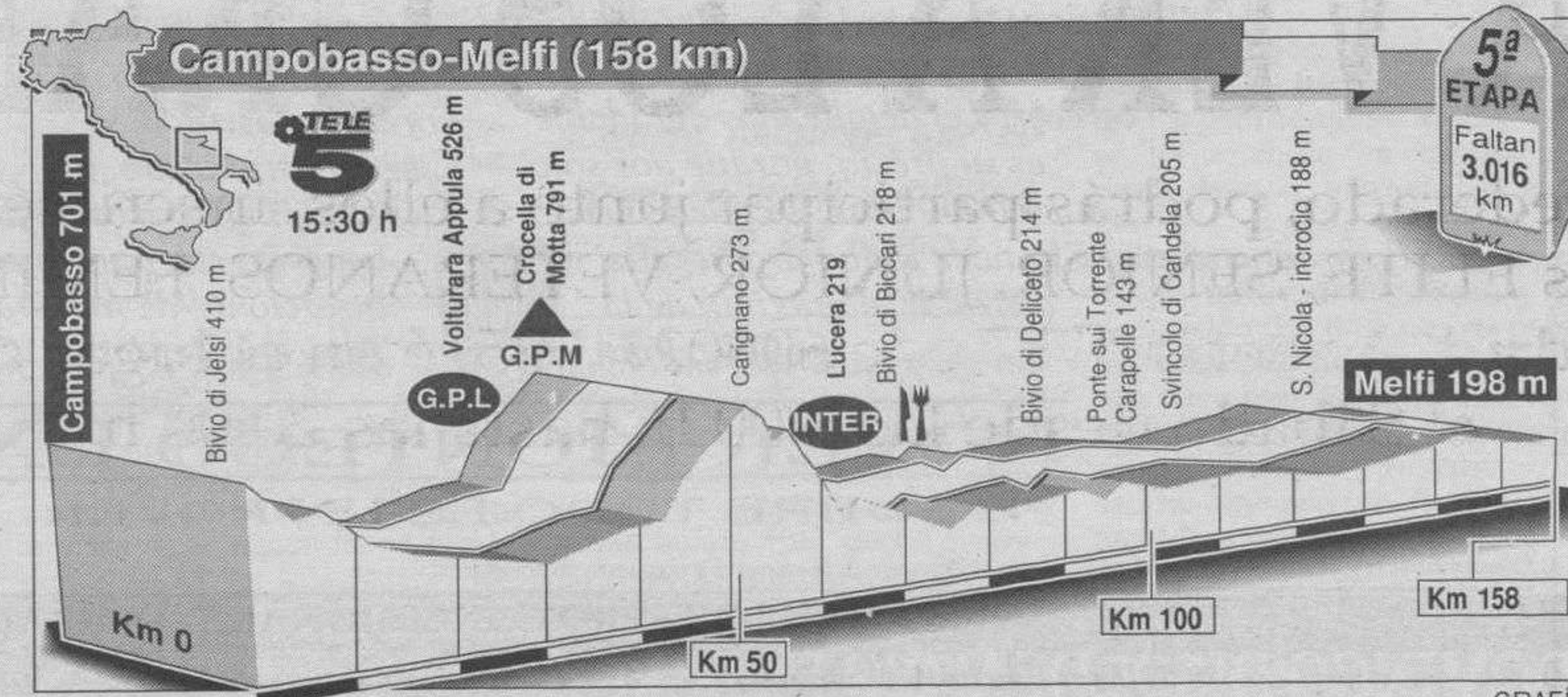
Refiriéndose a la etapa de ayer, Echávarri señalaba que «nos han hecho pasar malos ratos, pero hemos trabajado muy bien con Miguel a la cabeza y se ha podido reconducir la carrera. Nos hemos quedado un poco solos y eso se ha podido pagar al final».

LALE CUBINO

Laudelino Cubino calificaba la etapa como «bastante dura, porque el terreno era muy ondulado y con muchos repechos». «Además -continuó el corredor de Béjar-, se rodó muy rápido por la fuga de Chiappucci y Ugrumov, y yo intenté meterme en alguna fuga para llegar bien colocado a lo alto del puerto, pero no ha podido ser». «El día ha sido muy duro, y no he podido aguantar con los mejores», declaraba el corredor del Kelme.

JOSE LUIS ARRIETA

Dos días después de finalizado este Giro, José Luis Arrieta cumplirá los 23 años de edad. Nacido en San Sebastián, vive en Huarte Araquil (Navarra). Cumple su segunda temporada en el campo profesional y lleva una carrera muy tranquila, muy controlada. Corre su segundo Giro de Italia. En el del 93, con sólo 21 años de edad, Arrieta logró terminar la prueba después de trabajar bastante, hasta que tuvo fuerzas, para Miguel Indurain: «Después del Giro del año pasado, corrí muy poco. Los Valles Mineros, Campeonato de España y luego hasta la prueba de Sabiñanigo. Este año he llegado más fino que el pasado al Giro. Me encuentro más a gusto en la carrera, más situado, sabes lo que tienes que hacer. Durante estas etapas con finales en alto, mi trabajo es estar atento a los kilómetros finales, para controlar saltos. Me veo más centrado y hasta el momento, bien, aunque esto no ha hecho más que empezar».



GIRO DE ITALIA

Miguel Indurain se mostraba satisfecho de su rendimiento en la primera etapa de montaña, tras descartar a varios rivales, como Ugrumov o Argentin.



Indurain asegura que Berzin será un rival peligroso, pero explica que prefiere que sea él el líder, en espera de la última semana de carrera.

Indurain: «Me interesa defenderme»

CAMPITELLO MATESE/B.U. Miguel Indurain volvió a recordar ayer que «he llegado al Giro un poco justo de fuerzas», pero el corredor navarro se encuentra satisfecho: «Creo que he superado estos primeros días de carrera»

«A mí me interesa defenderme, y me estoy defendiendo bastante bien, aunque la última semana de Giro no tendrá nada que ver con lo de ahora, porque aquello sí que es montaña de

verdad», dice Indurain.

«Yo pongo mi ritmo, y si me dejan subir a mi ritmo, prefiero ir poco a poco hasta arriba. Para mí, el de hoy -por ayer-, como el de la contrarreloj, ha sido un test importante, y mientras que no haya muchos ataques me defiendo bien».

Para Indurain, «en la etapa, en la que se ha rodado muy fuerte y donde el calor ha hecho mella, se ha visto quien está fuerte o no. Hay gente que está

«Berzin va a ser un hombre difícil, pero todavía queda mucho y, para mí, es mejor que esté arriba»

muy fuerte, como Berzin, Lelli o Bugno, y después hay otro grupo que nos defendemos».

Indurain considera que «Berzin va a ser un hombre difícil», pero el navarro asegura que prefiere que el líder sea un hombre como el ruso, «porque todavía quedan muchas etapas y para mí es mejor que esté arriba Berzin, aunque también vaya muy bien en la contrarreloj. En la etapa, el calor ha pegado muchísimo, aparte de que el terreno era bastante accidentado, y la gente ha llegado bastante tocada».

Pino confía en la recuperación de Cubino para ganar una etapa

Alvaro Pino ha venido a este Giro de Italia con las ideas muy claras. El director del Kelme-Avianca no ha querido esperar a la respuesta que le pueda dar el Tour de Francia y se ha traído a su bloque colombiano, junto a los españoles Vidal y Cubino, más el polaco Sytkowski. Confía en la recuperación de Cubino para poder optar a una victoria de etapa: «Con Cubino nos la hemos jugado. Parece que no tiene molestias, al menos no en las zonas más duras de las etapas. A mitad de etapa, quizá por un acto reflejo, siente algo, pero parece más psicológico que físico».

El caso de Cubino es muy curioso puesto que quitándose esas molestias en la rodilla, su estado físico es muy bueno. El doctor Eufemiano Fuentes le está controlando y da unos niveles superiores a los que tenía en Sierra Nevada: «Para nosotros lo más importante era la Vuelta a España. Hemos venido al Giro para hacerlo lo mejor posible e intentar ganar alguna etapa, dejarnos ver, pero no podíamos dejar el Giro de lado y fiarlo todo para el Tour. Si al final no vamos a Francia, sólo habríamos corrido la Vuelta. Si finalmente vamos al Tour, hay corredores con la programación enfocada a la carrera francesa». En España, Kelme está negociando con Angel Edo, que tiene varias ofertas, para que siga en un equipo que tiene asegurada su continuidad.

CLASIFICACIONES

ETAPA			GENERAL			MONTAÑA		JOVENES			REGULARIDAD					
1 Eugeny Berzin	Gewiss	5 h. 33' 37"	1 Eugeny Berzin	Gewiss	18 h. 20' 45"	1 Michele Coppolillo	12	1 Eugeny Berzin	Gewiss	5. 33' 37"	1 Eugeny Berzin	Gewiss	18. 20' 45"	1 Eugeny Berzin	Gewiss	25
2 Oscar Pelliccioli	Polti	mt.	2 Gainni Bugno	Polti	a 57"	2 Eugeny Berzin	11	2 Vladimir Belli	Lampre	a 58"	2 Eugeny Berzin	Gewiss	75	2 Gianni Bugno	Polti	54
3 Vladimir Belli	Lampre	a 17"	3 Vladimir Belli	Lampre	a 58"	3 Oscar Pellicoli	8	3 Marco Pantani	Carrera	a 1' 43"	3 A. De las Cuevas	Castorama	50	3 A. De las Cuevas	Castorama	50
4 Davide Rebellin	Maglificio	a 47"	4 A. De las Cuevas	Castorama	a 1' 00"											
5 Marco Pantani	Carrera	a 47"	5 Miguel Indurain	Banesto	a 1' 05"											
6 Stefano Della Santa	Clas Mapei	a 47"	6 Oscar Pelliccioli	Polti	a 1' 08"											
7 Marco Giovanetti	Clas Mapei	a 47"	7 Marco Giovanetti	Clas Mapei	a 1' 31"											
8 Pavel Tonkov	Lampre	a 47"	8 Stefano Della Santa	Clas Mapei	a 1' 32"											
9 Gianni Bugno	Polti	a 47"	9 Pavel Tonkov	Lampre	a 1' 33"											
10 A. De las Cuevas	Castorama	a 47"	10 Marco Pantani	Carrera	a 1' 43"											
11 Miguel Indurain	Banesto	a 47"	11 Andrew Hampsten	Motorola	a 1' 53"											
12 Andrew Hapsten	Motorola	a 47"	12 F. Casagrande	Mercatone	a 2' 07"											
13 Michele Coppolillo	Navigare	a 1' 27"	13 Davide Rebellin	Maglificio	a 2' 14"											
14 F. Casagrande	Mercatone	a 1' 45"	14 Moreno Argentin	Gewiss	a 2' 55"											
15 Nelson Rodríguez	ZG Mobili	a 2' 12"	15 Massimo Podenzana	Navigare	a 3' 14"											
16 Udo Bolts	Telekom	a 2' 20"	16 Franco Vona	Maglificio	a 3' 40"											
17 Massimo Podenzana	Navigare	a 2' 20"	17 Nelson Rodríguez	ZG Mobili	a 3' 51"											
18 Franco Vona	Maglificio	a 2' 20"	18 Alvaro Mejía	Motorola	a 4' 05"											
19 Thierry Bourguignon	Castorama	a 2' 36"	19 Hernán Buenahora	Kelme	a 4' 21"											
20 Alvaro Mejía	Motorola	a 2' 49"	20 Piotr Ugrumov	Gewiss	a 4' 28"											

EQUIPOS			INTERGIRO			
Etapa	General		Etapa	General		
1 Polti	16. 45' 37"	1 Polti	55. 09' 06"	1 Maximilian Sciandri	Maglificio	2 h. 38' 43"
2 Lampre	a 17"	2 Lampre	a 14"	1 Maximilian Sciandri	Maglificio	10 h. 22' 24"
3 Gewiss	a 1' 38"	3 Gewiss	a 34"	2 Adriano Baffi	Mercatone	mt.
				3 D. Abdoujaparov	Polti	mt.

OPEN DE ESPAÑA J&B MOUNTAIN BIKE 1994

VEN A VER A LOS GRANDES

Si estás federado, podrás participar junto a ellos, inscribiéndote en las categorías ELITE, SENIOR, JUNIOR, VETERANOS, FEMINAS a través de Caja Madrid, Agencia 1777 c/c 6000211935, ó en el lugar de la prueba el Sábado desde las 8:00 h. hasta las 20:00 h.



EL DOMINGO DIA 29 DE MAYO EN BURGOS, A PARTIR DE LAS 10 H.



GOLF

El campo de Valderrama, sede de la Ryder Cup de 1997

□ **WENTWORTH/COLPISA.** - El campo de Valderrama, situado en Sotogrande (Cádiz) ha sido designado por el Comité de la Ryder para albergar la Ryder Cup, la competición bienal entre EEUU y Europa, en 1997.

La designación de Valderrama para acoger la Ryder Cup de 1997 fue anunciada en Wentworth por Ken Schofield, director ejecutivo de la PGA European Tour.

Las cinco razones que argumentó Schofield para la designación de Valderrama, que contó con el voto unánime, son:

1º. Campo: Valderrama está considerado uno de los mejores *course* de Europa y casi del mundo.

2º. Localización: Tras desestimar Madrid como sede de la Ryder, Valderrama está en situación privilegiada para la promoción de este deporte y también del turismo. Ubicada en el sur de España, la Costa del Sol es una zona turística reconocida mundialmente.

3º. Viajes: Próximo a Valderrama se halla el aeropuerto de Gibraltar. A hora y media del campo, también está el aeropuerto internacional de Málaga.

4º. Estancia: Lindando con el campo de golf se encuentra el hotel Sotogrande. A menos de una hora de Valderrama hay numerosos hoteles, apartahoteles, apartamentos, de varios precios.

5º. Conexión americana: Pensando en los miles de aficionados que viajarán desde Estados Unidos, el aeropuerto de Málaga reúne las condiciones necesarias para absorber todo este tráfico.



LUIS

Los equipos estarán formados por cuatro miembros.

Veintidós equipos participarán en el Trofeo Iván Maura, que empieza hoy

□ **BURGOS.** - En esta ocasión, el Campo de Golf de Lerma acogerá un prestigioso torneo nacional. Por primera vez en la historia del golf de Burgos, estas tierras van a ser escenario del Trofeo Iván Maura.

Iván Maura fue una figura muy destacada del golf español. Fue miembro de la Junta Directiva de la Federación Española y capitán y seleccionador de la Asociación Española Senior de Golf (AESGOLF). Maura alcanzó el título de campeón de España en treinta ocasiones, en las diferentes categorías.

En el Trofeo Iván Maura se han inscrito veintidós equipos,

formados por cuatro miembros. Destaca la presencia de golfistas de gran categoría, aunque no

La competición se disputará por primera vez en el Campo de Lerma y está organizada por AESGOLF

profesionales.

Habrán deportistas de San Sebastián, del Club Puerta de Hierro, Neguri, Salamanca,

Peñaza, Moraleja, Escorpión, Prat, Saler, Pineda, etc. También estará un equipo de Lerma, que está formado por Luis Sáez, José Gancedo, José Manrique y Miguel Fuente. La competición, organizada por AESGOLF, se llevará a cabo en Lerma hoy y mañana. Hoy, jueves, se disputará en la modalidad de doble y mañana, viernes, en individuales. Sin duda, será una de las competiciones más importantes que se van a disputar en Lerma. Numerosos aficionados podrán presenciar buenos recorridos, por parte de golfistas muy destacados en el panorama nacional.

BALONCESTO

El Real Madrid tiene hoy su primera oportunidad para ser campeón

□ **MADRID/COLPISA.** - El Real Madrid y el Barcelona jugarán hoy en el Palau Sant Jordi el tercer partido de la final de la Liga ACB (20,30 h. TVE-2), y el equipo madridista tendrá la primera oportunidad de proclamarse campeón después de haber ganado los dos primeros enfrentamientos en el Palacio de los Deportes.

Si el Real Madrid consigue ganar en el Sant Jordi, el título de Liga quedará ya decidido y se cerrará definitivamente la temporada 1993-94. En el caso de que el Barcelona sea el vencedor, el próximo sábado, también en el Sant Jordi, se disputará el cuarto partido, y si los azulgrana lograsen igualar la final, el martes día 31 se jugaría el último choque en el Palacio de los Deportes, ya que los blancos tienen ventaja de cancha después de acabar primeros la fase regular del campeonato.

El tercer partido de la final en el Sant Jordi se presenta

muy caliente, después de que el Barcelona solicitase al Comité de Competición una sanción para Joe Arlauckas por una presunta agresión a Salva Díez en el segundo partido jugado en Madrid el pasado domingo. Esto ha provocado algunas duras acusaciones entre directivos, técnicos y jugadores (Salva Díez ha llamado «embustero» a Clifford Luyk), y el árbitro principal de ese segundo partido, Víctor Mas, ha agudizado más la polémica al declarar que lo que él vio en la pista, señalando solamente falta intencionada de Arlauckas, fue diferente a lo que después apreció por televisión.

A la espera de lo que decida el Comité de Competición sobre una posible sanción a Joe Arlauckas, el Real Madrid no podrá contar con Chechu Biriukov, que sufre una rotura fibrilar en su brazo derecho, y el alero madridista también se perdería el cuarto partido.

GIMNASIA

Amaya Cardeñoso y Susana Gómez toman el relevo en los europeos '94

□ **MADRID/EFE.** - La vallisoletana Amaya Cardeñoso y la catalana Susana Gómez se reparten las esperanzas nacionales en los Campeonatos de Europa de gimnasia rítmica que comienzan hoy en Salónica (Grecia), en el que tomarán el relevo a las ya retiradas Carmen Acedo y Carolina Pascual, las últimas «estrellas» españolas.

Acedo, campeona del mundo en mazas y cuarta clasificada en el concurso completo en los Mundiales de Alicante '93, y Pascual, medalla de plata en Barcelona '92, dejaron la competición activa a finales del pasado año y con el listón muy alto para la gimnasia española.

Este será, por tanto, un torneo que servirá para calibrar el momento de la rítmica individual española, que vuelve a estar en manos de la entrenadora búlgara Emilia Boneva, artífice del espectacular desarrollo de este deporte en España en los últimos diez años. Tras dejar su puesto por

motivos personales, Boneva volvió para preparar el equipo ante el reto que suponían los Mundiales de Alicante y, después de un breve paréntesis, la entrenadora ha regresado a España para quedarse. En Salónica seguirá acompañada por Mar Lozano.

De las representantes españolas, Amaya Cardeñoso es la que cuenta con mayor experiencia internacional, con dos Mundiales a sus espaldas: Bruselas '92 y Alicante '93. En éste último llegó a la final de cuerda, en la que terminó quinta.

La gimnasta vallisoletana, que tras los Mundiales españoles llegó a afirmar que abandonaba la selección, ya ha demostrado sus cualidades. En Salónica tiene la oportunidad de dejar claro si, además, posee la capacidad y el carisma suficiente para capitanear el equipo español. Susana Gómez también tendrá la ocasión de dejar patentes sus dotes. Completa el equipo español Marta Baldó.

POLIDEPORTIVO

MOTOCICLISMO

Aranzana dimite como presidente de la Gestora de la Territorial

□ **BURGOS.** - José Antonio Aranzana de Diego ha presentado su dimisión como presidente de la Junta Gestora de la Federación Territorial de Motociclismo, que actualmente se encuentra inmersa en un proceso electoral.

Aranzana ha presentado un escrito que dice textualmente «ante las diferencias surgidas con el Sr. Navarro y a fin de que el proceso electoral y la buena marcha de esta Federación no sufra interrupciones por mi parte, uniéndome a la dimisión presentada fechas atrás por el vocal D. Alberto Herrero presento mi dimisión irrevocable como presidente de la Junta Gestora. Esperando sepan comprender mi actitud, doy a todos mis más expresivas gracias por la confianza que en su día depositaron en mi persona. Consecuente con mi decisión recibí un fuerte abrazo».

En otro orden de cosas, hay que comentar que el próximo sábado se comienza el plazo de presentación de candidaturas ante la Junta Gestora -que por el momento no tiene presidente- para miembro de la Junta Electoral. Para presentar candidaturas para presidente de la Territorial el plazo se abre el 4 de junio.

GIMNASIA

La Escuela Burgalesa, plata en doble minitramp

□ **BURGOS.** - Gimnastas de la Escuela Polideportiva Burgalesa participaron en el Campeonato de España de club de trampolín, donde alcanzaron la medalla de plata en doble minitramp y la de bronce en cama elástica.

El equipo estaba formado por Mónica Antolín, Teresa Pascual, Verónica Díez y Enma Pérez. Los chicos fueron cuartos en cama elástica y quintos en doble minitramp. El combinado estaba compuesto por Pedro Alonso, David Sacristán, Daniel Huerta, Javier Rodríguez y Juan José Antón.

ATLETISMO

Varios burgaleses, al Regional

□ **BURGOS.** - Varios atletas burgaleses participarán en el Campeonato Regional de atletismo. Los pertenecientes a la Real Sociedad tienen serias posibilidades de victoria.

Juan Carlos Gutiérrez competirá en 100 y 200 metros lisos. Por su parte, Antonio Martiño y Sergio Sáez participarán en 400 metros lisos.

Por otro lado, Francisco José Martiño, en 200, Celia Torres, en 200 y Juan Carlos Caballero, en 400 también participarán. Los tres forman parte del Liceo Castilla. Por último, en el control que se efectuará correrá los 100 lisos Rodrigo Díez, del Liceo de Castilla.

Gran Bretaña y Holanda, azotadas por los efectos de una bacteria letal

Ascienden a treinta las víctimas producidas por la bacteria devoradora de los tejidos

□ **LONDRES/EFE.**- El número confirmado de muertos a causa de la denominada bacteria devoradora de tejidos se elevó ayer, miércoles, a nueve, al establecerse la infección como causa del fallecimiento de otras dos personas en el Reino Unido.

Sin embargo, la cifra podría situarse en once en las próximas horas si la autopsia confirma que la bacteria causante de la «fascitis necrosante», un tipo de gangrena, ha sido la causa de la muerte de otras dos personas.

Los dos últimos casos en sumarse a la lista de víctimas de la «fascitis necrosante» son un hombre de 57 años y una mujer de más de sesenta en el Royal Hampshire County Hospital de la localidad de Winchester, en el centro de Inglaterra.

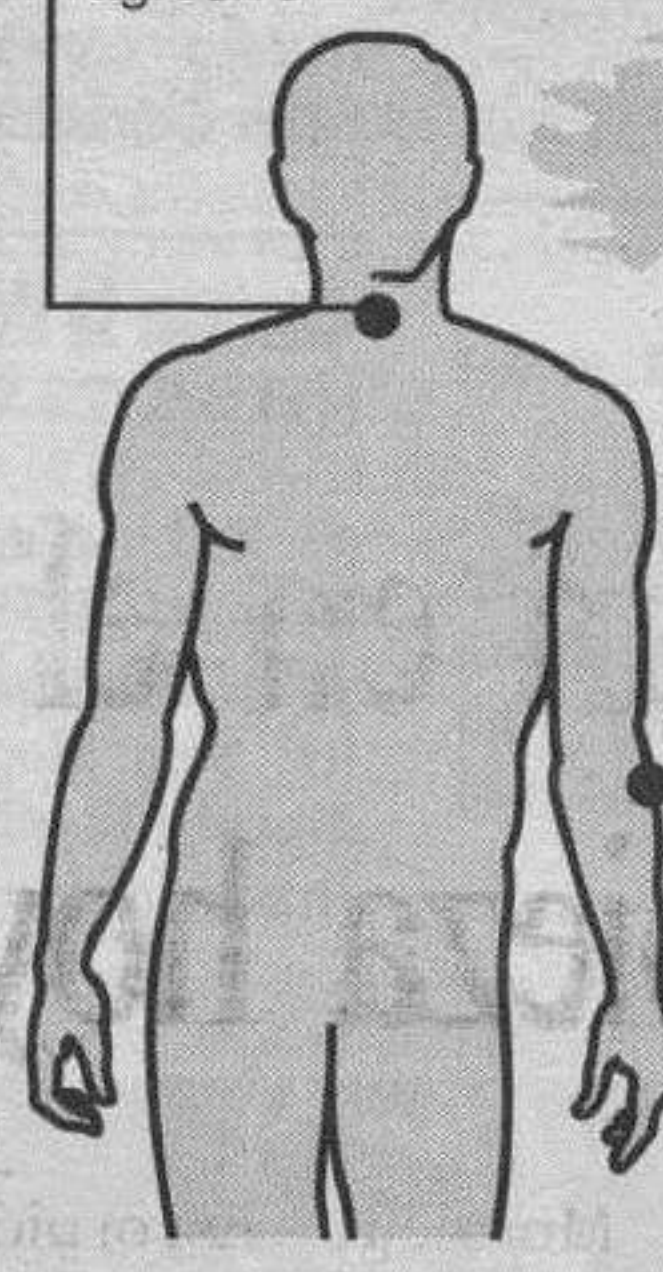
El hombre falleció a las pocas horas de ser ingresado a finales del pasado marzo y la mujer expiró en abril.

Con otros tres muertos en Gloucester, tres en Londres y uno en Chichester (sur de Inglaterra), las autoridades sanitarias esperan los resultados de autopsias para confirmar otros dos fallecimientos en Hemmel y Lewisham, en las cercanías de la capital británica, como cau-

ZONAS EN LAS QUE SE HAN DETECTADO CASOS

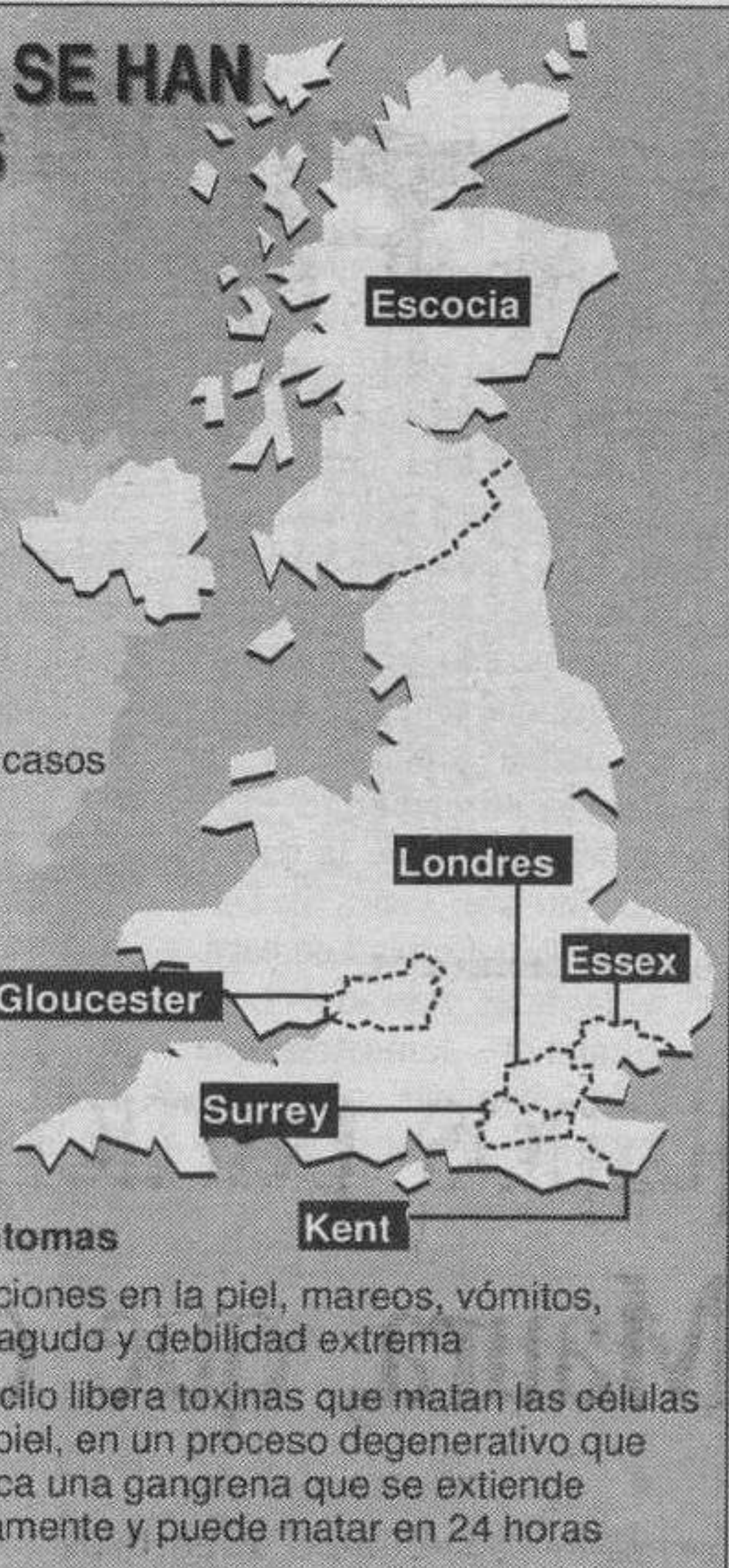
El bacilo, un estreptococo hemolítico del grupo A es muy común y se puede detectar en el 10% de la población. Habitualmente no es dañino y sólo ocasiona afecciones de garganta. Se cree que ha podido sufrir una mutación que lo ha hecho más agresivo

Se han detectado casos en Nueva Zelanda, Holanda e Islandia



Síntomas

- Erupciones en la piel, mareos, vómitos, dolor agudo y debilidad extrema
- El bacilo libera toxinas que matan las células de la piel, en un proceso degenerativo que provoca una gangrena que se extiende rápidamente y puede matar en 24 horas



GRAFÍA

sadas por la misma bacteria.

Otros nueve enfermos han respondido al tratamiento aplicado por los médicos, mediante antibióticos o cirugía, aunque este número puede incrementarse cuando se conozcan más datos de los hospitales a nivel nacional.

La infección está causada por la bacteria estreptococo tipo A, casi inócua en condiciones normales y que como mucho puede causar afonía, pero acti-

vada por un virus desconocido comienza a devorar los tejidos grasos y musculares y puede causar la muerte en 24 horas si no se trata inmediatamente.

Los primeros síntomas comienzan con un dolor muscular seguido inmediatamente de un enrojecimiento de la piel en la zona afectada, aparición de ampollas, vómitos y fiebre, mientras la necrosis avanza a un ritmo de tres centímetros por hora.

OTRAS 21 VICTIMAS EN HOLANDA

La bacteria causante de necrosis de tejidos, que es objeto de preocupación en el Reino Unido, provocó 21 muertes en Holanda en los últimos 18 meses, de un total de 132 personas afectadas, anunció ayer miércoles el ministerio holandés de Salud Pública.

El ministerio precisó que la situación en Holanda era por el momento estable y que no se podía hablar de epidemia puesto que los casos se registraron en distintos puntos del territorio.

Sin embargo, como medida de precaución, envió por segunda vez a las autoridades sanitarias regionales una carta fechada en 1992 en la que figuran todas las informaciones necesarias concernientes a esta bacteria, un estreptococo A, muy común y generalmente inofensivo.

LA SITUACION EN ESPAÑA

El Ministerio de Sanidad no ha recibido ninguna notificación de las autoridades sanitarias británicas en relación a las nueve muertes que en Gran Bretaña ha causado la denominada «bacteria devoradora de tejidos humanos».

Según Sanidad, todavía no se tienen los datos suficientes como para valorar si las nueve muertes responden a una epidemia o se trata de casos aislados de una enfermedad muy rara y desaparecida hace 100 años, y de la que todavía se producen brotes esporádicos.

Octavio Paz, condecorado por François Mitterrand

□ **PARIS/EFE.**- El presidente francés, François Mitterrand, condecoró ayer, miércoles, con las insignias de la Gran Cruz de la Legión de Honor, al poeta y escritor mexicano Octavio Paz, premio Nobel de Literatura 1990.

Mitterrand saludó en el escritor a un «soldado de la literatura», en el curso de una ceremonia íntima celebrada en la biblioteca del palacio presidencial del Elíseo.

Asistieron al acto, entre otras personalidades, el escritor Jorge Semprún, el editor Antoine Gallimard, el director del semanario «Le Nouvel Observateur», Jean Daniel, y del embajador de México, Ignacio Morales Lechuga.

El jefe del Estado galo subrayó «los vínculos que unen a Octavio Paz con Francia y con su literatura», para justificar por qué el «Gobierno de la República ha querido galardonarlo».

Muy emocionado, el escritor evocó en su respuesta «la ventana que ha supuesto para mí, en mi país rodeado de montañas, la literatura francesa, que me ha enseñado el verdadero sentido de la palabra libertad, y sin cuya influencia yo no hubiera sido lo que soy».

Para Octavio Paz esta nueva condecoración supone además el reconocimiento internacional de la obra de un autor hispano.

Según Mariano Barbacid, se acabará antes con el SIDA que con el cáncer

La erradicación de la inmunodeficiencia estriba en el carácter infeccioso de la enfermedad

□ **VALENCIA/EFE.**- El profesor e investigador Mariano Barbacid manifestó ayer en Valencia que la investigación podrá acabar antes con el Sida, erradicando la infección, que con el cáncer, que es una enfermedad que se produce por mutaciones en el cuerpo.

Este investigador, que descubrió en 1982 el primer oncogén humano, manifestó en rueda de prensa que la investigación podrá terminar antes con el Sida, por ser una enfermedad infecciosa que procede de una estructura biológica externa y cuyo tratamiento supone un problema de salud pública.

«Si evitáramos la infección, el Sida se curaría como cualquier otra enfermedad infecciosa, algo que no puede

ocurrir nunca con el cáncer, porque se produce por mutaciones en nuestro interior. No hay agentes externos que causen estas mutaciones, aunque algunos como el tabaco y los rayos solares las incrementan».

Barbacid pronunció en la tarde de ayer la XIII Lección Conmemorativa «Gerónimo Forteza», organizada por la Fundación Valenciana de Investigaciones Biomédicas (FIB).

Mariano Barbacid indicó que si todos los cánceres se pudieran detectar tempranamente «no haría falta fármacos, porque el cáncer no es un problema hasta que invade los tejidos normales. Siempre que se ataje temprano puede curarse por medios quirúrgicos».

Según Barbacid, actualmente se conocen entre 30 y 50 oncogenes «de los varios cientos existentes», aunque no todos tienen una repercusión importante en el cáncer humano.

A Enrique Ponce le cierran la Puerta Grande las voces casi siempre inconformes del «7»



□ **MADRID/EFE.**- Las voces en contra del tendido «siete» pudieron hoy en Las Ventas más que la voluntad de la mayoría de la plaza, expresada en mayoría de pañuelos para solicitar la oreja del quinto toro, con la que Ponce hubiera salido a hombros después de haber conseguido también un trofeo en el anterior.

Ficha del festejo.- Toros de Atanasio Fernández-Aguirre Fernández, bajos de presencia, con poca fuerza y sin raza.

Sebastián Palomo Linares: Estocada muy trasera y baja (silencio), y pinchazo, media estocada y dos descabellos (silencio).

Enrique Ponce: Estocada desprendida (una oreja), y estocada (gran ovación matizada con las voces del «7» y mayoritaria petición de oreja).

Jesús Pérez «El Madrileño, que tomó la alternativa: Media y dos descabellos para echarse el toro por su cuenta (silencio tras un aviso), y pinchazo, otro hondo, otro más y cinco descabellos (silencio tras un aviso).

Antonio Tejero saludó mon-

«El Madrileño», que tomó la alternativa, escuchó un aviso en cada uno de sus toros

tera en mano tras banderillar guapamente al quinto.

En la enfermería fue atendido el picador Manuel Quinta de «traumatismo en la rodilla izquierda con rotura de ligamentos», de pronóstico grave, que se produjo al ser derribado por el tercer toro.

Lleno de «no hay billetes» en tarde primavera con ligera brisa.

Otra corrida de expectación, que hubiera acabado en decepción si no es por la capacidad torera que una vez más ha sabido mostrar Enrique Ponce en momento y plaza tan transcendental como era el caso.

Los otros dos espadas hubieran tenido la disculpa de los toros, pero tampoco es cierto del todo, porque debieron «taparse» mejor. Ponce tuvo también toros complicados y des-

lucidos -el tercero-, y de ahí que el mérito de sus faenas sea doble, pues lidió con muy buena técnica y mucha inteligencia, y, sobre todo, lo hizo muy bonito en el primero de su lote.

Pocos, por no decir ninguno hubieran sacado partido del tercer toro de la tarde, «rajado» desde que salió del caballo. Ponce había ordenado a su picador que apenas lo castigara, y fue así la única forma de que el toro por lo menos siguiera andando.

En tablas, donde quiso el toro, el diestro de Chiva le hizo el toreo fundamental con suavidad y pulcritud. Hubo relajo, entrega y armonía (con lo difícil que es conjugar esos tres verbos en el toreo) en las series por los dos pitones. Y en el toreo que llaman accesorio, el de los adornos, fue perfecto. Sencillamente colosal en los cambios de mano, las trincherillas y remates por bajo. La estocada cayó algo ligeramente desprendida, lo que influyó para que de las dos orejas le quitaran una.

Lo sorprendente fue que el presidente se dejara influir por los vociferantes y envidiosos «aficionados» que dan fama al tendido «7».

PROTAGONISTAS

Candau: Las privadas han tirado por tierra las tarifas publicitarias

□ MADRID/EFE.- El director general de RTVE, Jordi García Candau, dijo ayer que hay por parte de las televisiones privadas una política publicitaria «muy agresiva», con altos descuentos, que ha provocado una saturación del mercado «que excede los niveles permitidos por la Ley de Televisión Privada».

Jordi García Candau compareció ante la Comisión de Control de RTVE del Congreso de los Diputados, donde respondió que TVE no «regala espacios publicitarios», aunque sí reconoció que hay paquetes publicitarios que tienen exenciones tarifarias.

Señaló, no obstante, que

actualmente hay por parte de las televisiones privadas «una política comercial muy agresiva, que provocan descuentos en la contratación publicitaria del 90 al 94 por 100».

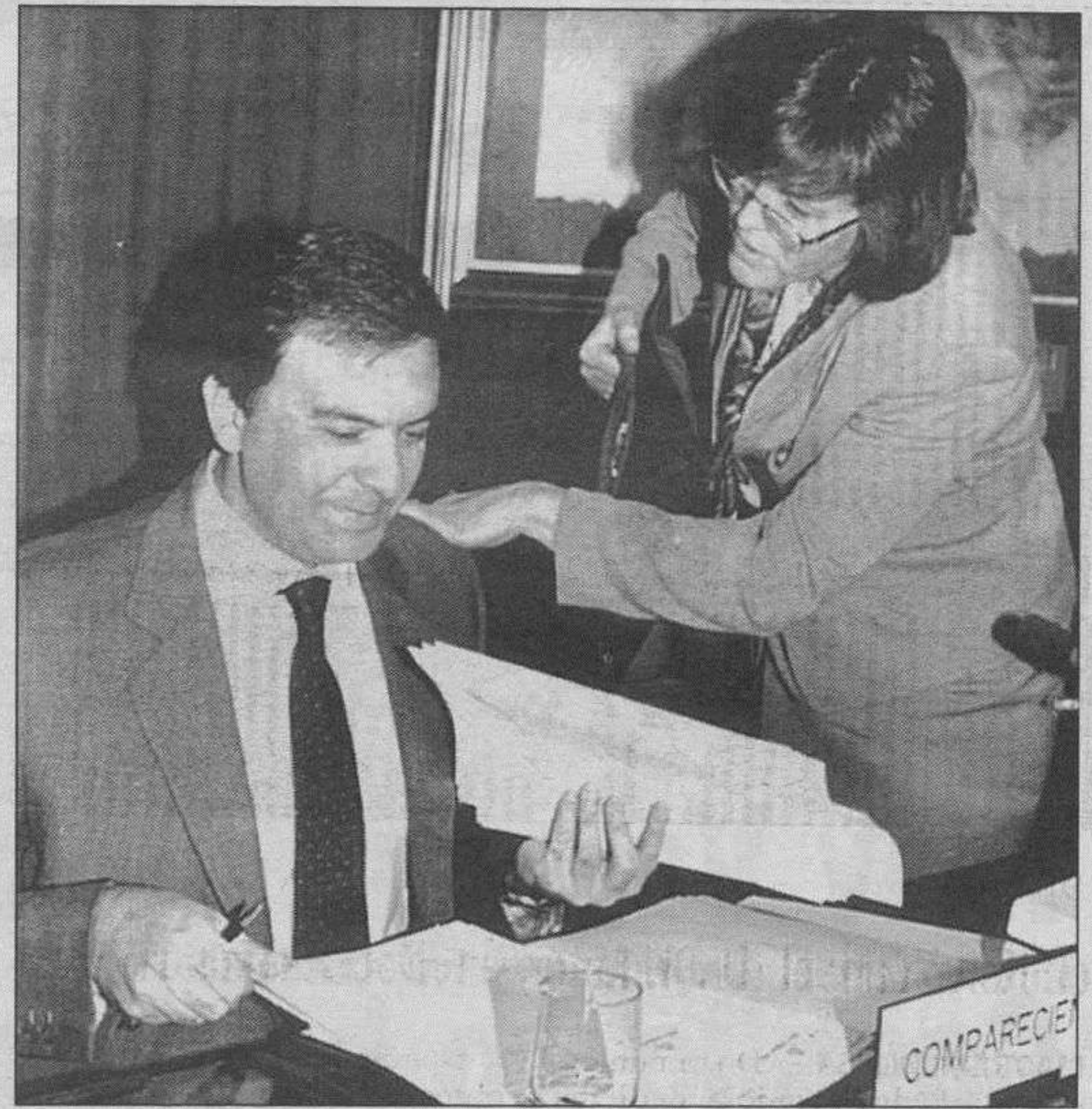
Añadió que esto «ha provocado un estancamiento de la publicidad en el medio televisivo y una saturación de publicidad que excede los niveles permitidos por la Ley de la Televisión Privada».

Expresó su esperanza de que la aplicación de la normativa europea sobre televisión sin fronteras «dé soluciones a este hecho y evite esta saturación, de forma que la publicidad tenga un coste real».

Respecto a si la dirección de

RTVE ha anunciado a los sindicatos que está dispuesta a anular el expediente de regulación de empleo en vigor, García Candau contestó que ha propuesto a los sindicatos adelantar a junio este plan, de forma que se jubilarían, voluntariamente, todos aquellos trabajadores de 56 años o mayores, lo que supondría una cifra de 600, y significaría un ahorro a medio plazo para el ente.

Sobre el documental «El enigma de Dalí» y el porqué de su no emisión, el director general de RTVE dijo que no hay ningún problema para su emisión y que TVE se reserva el derecho de emitirlo cuando lo considere conveniente.



García Candau compareció ante la Comisión de Control

 ¡HA PROBADO LO QUE SE CUECE EN EL RESTAURANTE CIUDAD DE BURGOS

Carr. Madrid-Irún, Km.249
Telf. 43 10 41
Fax: 43 10 37

● TVE-1	● TVE-2	● ANTENA 3	● TELE-5	● CANAL +
MAÑANA 07.30 Telediario matinal. Con Enrique Peris. 09.00 La primera respuesta. «Salud». 09.45 Estrellita mía. 11.20 Pasa la vida. Magazine matinal. Con María Teresa Campos. 13.30 El Menú de Karlos Arguiñano. Guisantes con mollejas. San Jacobos de pavo. 13.55 Noticias. 14.00 Informativo territorial. 14.30 No te rías que es peor.	07.30 Pínic. 09.10 Los desayunos de Radio-1. 10.00 La aventura del saber. That's English. Línea abierta. Perspectiva. Caleidoscopio. 11.30 La película de la mañana. «El lazo sagrado» USA, 1938. Dirección: John Cromwell. Intérpretes: Carole Lombard, James Stewart. 13.50 Pínic. 14.35 Los trotamúsicos.	07.00 Noticias. Con José María Carrascal. 07.30 Tras 3 tris. Buenos días. Con Ana Chávarri. Incluye: Nuevas aventuras de Heman. Tintin. Sailormoon. Ranma. 09.30 Pasionaria. 10.15 Santa Bárbara. 11.15 Todo va bien. Con Pepe Navarro. 13.00 El Equipo A. 14.00 Un mundo diferente. 14.30 El príncipe de Bel Air.	06.00 Novedades increíbles. 06.30 Entre hoy y mañana. 07.00 La tele es tuya, colega. Bateadores. 09.00 Los periódicos. 09.15 Antonella. 10.05 Micaela. 10.55 Comer es un placer. 11.10 Hotel. «Fachadas». 12.00 ¿De qué parte estás? 13.15 La ruleta de la fortuna. 14.00 Veredicto. 14.30 Las noticias. Con Carmen Tomás.	08.05 ABC World News. 08.30 Huckleberry Finn. 08.55 Videominuto. 09.52 Redacción. Noticias. 10.00 Cine. «Coraje en la sangre». USA. 1993. 11.40 Cine. «La taberna fantástica». España, 1991. Dirección: Julián Marcos. 13.35 Los 40 principales. 14.00 Redacción noticias. 14.05 El club de medianoche. 14.30 Lo + Plus.
TARDE 15.00 Telediario - 1. Con Ana Blanco y Matías Prats. 15.30 Alejandra. 16.30 Marielena. 17.20 Noticias. 17.25 Macgyver. 18.20 La tierra perdida. 18.50 Blossom. 19.15 2000 Malibú Road. 20.10 Colorín, colorado. 20.15 Informativo territorial. 20.20 Directo, Directo.	15.00 Cifras y letras. 15.30 Grandes documentales. 16.55 La isla del tesoro. 17.00 La película de la tarde. «Una cocina, la otra no» USA, 1983. Dirección: Richard Michaels. Intérpretes: Suzanne Pleshette, Joseph Bologna, Rossana Arquette. 19.00 Picnic. Alfred J. Kwak. «Invitación del Príncipe». Vamos tirando. Beetlejuice. «Juego de muñecas» 20.30 Baloncesto. «Play Off» por el título de la ACB. Tercer partido. Barcelona - Real Madrid.	15.00 Noticias. Con Olga Viza y José Antonio Gavira. 15.30 Telecine. «Camina hacia la luz». USA. 1988. Dirección: Micke Robe. Intérpretes: Linda Hamilton, Piper Laurie. 17.30 Curvas peligrosas. 18.30 Salvados por la campana. 19.00 California Dreams. 19.30 Los vigilantes de la playa. 20.30 Las historias de amor de Isabel Gemio.	15.00 Veredicto. 15.30 Giro de Italia 94. Final de la etapa Campobasso-Melfi. 17.00 Cine español. «Las muchachas de azul». España, 1957. 83 min. Director: Pedro Lazaga. Intérpretes: Analía Gadé, Fernando Fernán Gómez, Tony Leblanc, Licia Calderón. 19.00 Toros. Desde Córdoba, toros de la ganadería de Torrestrella para Joselito, Enrique Ponce y Finito de Córdoba.	15.00 Colección Canal +. «Kagemusha, la sombra del guerrero». Japón. 1980. Dirección: Akira Kurasawa. Intérpretes: Tatsuya Nakadai, Tsutomu Yamazaki, Kenichi Hagiwara, Kota Yui. 17.35 Documental científico. «Trucos de cine. Números son dibujos». 18.00 Avance. Redacción. 18.05 Previo toros. 19.00 Toros: Feria de San Isidro. Toros de Joao Moura para los espadas José María Manzanares, Juan Antonio Ruiz «Espartaco» y Javier Vázquez.
NOCHE 21.00 Telediario - 2. Con Elena Sánchez y Ramón Pellicer. 21.35 El Primijuego 22.00 ¿Qué a p o s t a m o s ? Con Ramón García y Ana Obregón. 23.55 Avance Informativo. «Comienzo de la campaña electoral». 00.05 Un día volveré. 01.00 Telediario - 3. Pedro Altares y Montserrat Ballfegó. 01.30 Tendido Cero. «Feria de San Isidro». 01.40 Tensión en la noche. «Secretos». 02.30 Diga 33. 02.55 Telediario - 4. 03.55 Despedida y cierre.	22.00 Jueves cine. «La balada de Cable Hogue». USA. 1970. 116 min. Director: Sam Peckinpah. Intérpretes: Jason Robards, Stella Stevens, David Warner. 00.10 Documentos TV «Dr. muerte». 01.10 Cine Club. Ciclo Tan Lejos Tan Cerca. «La tregua». Argentina, 1974. 104 min. Director: Sergio Renan. Intérpretes: Hector Alterio, Ana María Picchio, Marilina Ross.	21.00 Noticias. Con Pedro Piqueras y María Rey. 21.30 Farmacia de guardia. «Todo es un circo». 22.00 El pelicolón. «Hot Shots». USA. 1991. Dirección: Jim Abrahams. Intérpretes: Charlie Sheen y Valeria Golino. 23.45 Tiempos difíciles. Entrevista a Felipe González. 01.00 Noticias. Con José María Carrascal. 01.30 Superboxeo. 02.30 Cine de madrugada. «Afganistán, autobús de la guerra». Italia, 1989. Dirección: Frank Valentí. Intérpretes: Mark Gregory y John Vernon. 04.30 Televenta.	21.00 Telecupón. 21.05 Giro de Italia 94. Resumen de la etapa. 21.10 Misterios sin resolver. 22.00 Cine. «Carmen la de Ronda». España, 1959. 106 min. Director: Tulio Demicheli. Intérpretes: Sara Montiel, Jorge Mistral, Maurice Ronet, Germán Cobos. 00.15 Mesa de redacción. Con Luis Mariñas, Fernando Jáuregui y Julio Fernández. 01.30 Giro de Italia 94. (Resumen). 01.40 Entre hoy y mañana. Con Miguel Ángel Aguilar y M. Angeles Blanco. 02.20 Este país necesita un repaso. 03.35 Novedades increíbles. 04.35 Cierre de programación.	21.28 Información meteorológica. 21.30 Redacción noticias. 21.53 Información deportiva. 21.57 Primer Plano. 22.00 Estreno Canal +. «Elige-me». USA. 1984. Dirección: Alan Rudolph. Intérpretes: Genevieve Bujald, Keith Carradine, Lesley Ann Warren, Patrick Bouchau. 23.45 Cine. «Johnny Palillo». Italia, 1992. 01.35 Mi película favorita. Fernando Trueba. «La mamá y la puta». Francia, 1973. V.O Dirección: Jean Eustache. Intérpretes: Jean Pierre Léaud, Bernadette Lafont, Francoise Lebrun. 05.07 Cierre.

DIARIO DE BURGOS NO SE HACE RESPONSABLE DE LOS CAMBIOS QUE A ULTIMA HORA PUEDAN PRODUCIRSE EN LA PROGRAMACION

LIQUIDACION POR REFORMA: CADENA HI-FI PIONNER 59.900 Ptas. (IVA incluido)
MICROONDAS AEG 19.000 Ptas.

MORENO CASTILLO
VITORIA, 200

LA FORTALEZA, A ESTUDIO • Un centenar de expertos y personas interesadas en el Castillo asisten desde ayer al Seminario organizado por el Ayuntamiento dentro de las Jornadas sobre este enclave, que concluirán el día 29. Una conferencia de Fray Valentín de la Cruz abrió el Seminario.

JORNADAS SOBRE EL CASTILLO

Fray Valentín de la Cruz: «Sin el Castillo no hubiera habido ciudad»

□ **BURGOS/G.B.**-El cronista oficial de la provincia, Fray Valentín de la Cruz, repasó ayer, durante la primera jornada del Seminario sobre el Castillo, la historia de la fortaleza desde su nacimiento en el siglo IX como un castillo de frontera, y afirmó que «no hubiera habido ciudad sin el Castillo».

Al Seminario, que se inscribe dentro de las Jornadas sobre el Castillo organizadas por el Ayuntamiento y que se desarrollarán hasta el domingo, asiste un centenar de expertos y personas interesadas en el tema.

En su conferencia, Fray Valentín de la Cruz, hizo un repaso histórico de este enclave a través de una visión «lírico-romántica», como él mismo la definió. En el siglo XI —precisó— la frontera cambió «y el enemigo ya no era el moro sino el navarro». Ya en el siglo XIII, el Castillo se convirtió en una pieza en manos de la Corona para mantener el orden. El cronista subrayó los momentos estelares de la fortaleza, como la entrada de los Reyes Católicos, a partir del cual comenzó su decadencia.

Una vez que el Castillo dejó de representar su seguridad, Burgos se olvidó de él «y hay una malquerencia, de tal suerte que cuando se incendia, la ciudad no lo apaga». El cronista se mostró a favor de que Ayuntamiento e historiadores colaboren en la recuperación.

El alcalde, Valentín Niño, dijo que las Jornadas complementan la labor de recuperación que lleva a cabo el Ayun-



El cronista de la provincia (tercero por la izqda) repasó la historia del Castillo desde su fundación.

tamiento, y añadió que será preciso «hacer todo lo necesario» para que el parque sea un lugar de disfrute para los burgaleses.

El presidente de la Comisión para la Recuperación del Castillo, José Sagredo, afirmó que es imprescindible generar «un diálogo público entre los científicos, y que sea la ocasión de

recoger todo tipo de propuestas». Sagredo subrayó el hecho de que el contenido de las jornadas quedará recogido dentro de una publicación, y mostró su esperanza de que tengan continuidad en los próximos años.

Para hoy está prevista una ponencia (10 horas) sobre «Prehistoria y Arqueología» a cargo

de Jesús Martínez González, y otra (17 horas) de Juan José García González sobre «El Castillo en la Edad Media». También se expondrán varias comunicaciones, para concluir (20,15 horas) con una conferencia titulada «La Fortaleza de Burgos en la vida del Reino de Castilla» por Gonzalo Martínez Díez.

PATRICIA



PLAZA MAYOR

Presidente Muriel

BELEN DELGADO

¡QUE no lleve a confusión! Por fortuna y porque ya tenemos muchos, este encabezamiento no forma parte de pasquín electoral alguno. Es, para desazón de un puñado de *ilustres*, el título de un pasadoble; el que compone el maestro Alvarez Ríos, director de la Banda *Ciudad de Burgos*, en honor del inspector de Policía que ha ostentado la presidencia de la Plaza de Toros de Burgos en los últimos ocho años.

Y digo ha porque en los últimos días los aficionados taurinos se han desayunado con tres ceses: El de José Ramón Muriel, el del veterinario encargado del asesoramiento del presidente, Baudilio Fernández Mardomingo, y el de Ernesto Mardones, compañero de profesión del segundo.

Aunque oficialmente no se ha explicado el motivo, en los *mentideros taurinos* se asegura que la decisión del gobernador obedece a incomprensibles razones. Al parecer, la autoridad quiere controlar más el palco y también, al parecer, a la autoridad no le gustan las amistades que frecuenta Baudilio Fernández, uno de los seis veterinarios de la Unión de Criadores de Toros de Lidia.

Mal que le pese, y si la autoridad no lo impide, el próximo San Pedro los *maestros* lidiarán al son de los acordes de un nuevo pasadoble. Como siempre, hay quien demuestra que quiere ser el niño en el bautizo, el novio en la boda y el muerto en el entierro.

MESA MADERO



MUEBLES evelio

General Yagüe, 32

Muebles de cocina de gran calidad.

BoncoLoto

SORTEO MIÉRCOLES, DÍA 25

8 - 28 - 36 - 38 - 45 - 48

Complementario 2

Reintegro 4